

OR REFERENCE ONLY

कुमारसम्भवम्

सप्तमसर्गात्मम् ।

महाकविकालिदासविरचितम् ।

मल्लिनाथसूरिकृतव्याख्यानम् ।

गवर्णमण्डसंस्कृतविद्यालयस्य-दर्शनव्याकरणाध्यापकवर-

श्रीतारानाथतर्कवाचस्पतिभट्टाचार्येण

विरचितव्याकरणसूत्राद्ययथान्वितम् ।

वि, ए, उपाधिधारिणा

श्रीजीवानन्दविद्यासागरभट्टाचार्येण

संस्कृतं प्रकाशितम् ।

चतुर्थसंस्करणम् ।

कलिकातानगरे

मरसतीये

विरचितम् ।



P.	32453
A.	32453
C.	32453
D.	32453
E.	32453
F.	32453
G.	32453
H.	32453
I.	32453
J.	32453
K.	32453
L.	32453
M.	32453
N.	32453
O.	32453
P.	32453
Q.	32453
R.	32453
S.	32453
T.	32453
U.	32453
V.	32453
W.	32453
X.	32453
Y.	32453
Z.	32453

প্রকাশক—শ্রীজীবানন্দবিদ্যাসাগর বি, এ.

২ নং রমানাথ মজুমদারের স্ট্রীট ।

প্রিন্টার—শ্রীক্ষেত্রমোহনমুখোপাধ্যায়

৫৬ নং আমহাট স্ট্রীট । কলিকাতা ।

# REFERENCE ONLY

श्री ११३  
"मन वाङ्" पाठिनपा  
पोः वैष्णव (वर्कमान)  
विज्ञापनम् ।



खलु सकलेषु सुखसाधनेषु काव्यमेव परमसुख-  
महि, मुहुर्मुहुर्नुशीलितमपि मनागपि विराग-  
तां नैव भजते, बहुसेवनेऽपि न याति चापक्षीणतां  
प्राप्ताद्यमानं नवां नवां, कामपि चमत्कारलहरीं  
सचेतसां प्रतिक्षणमातनोति समुद्भासयति च  
हृदयसङ्गपद्मं न चापेक्षते तदास्वादनसम्पादने  
धासः ।

काव्यञ्च विलक्षणरचनोपलक्षितो विविधगुणगुम्फितो  
सङ्गारमण्डितो रसभावादिप्रधानो वाक्यविशेषः ।  
तत्प्रणेतारस्य वाल्मीकिकालिदासादयः प्रथिताः ।  
वाल्मीक्यादयः इतिवृत्तप्रधानं प्रसङ्गतो रसानुगुणं  
व्यादिकं, कालिदासादयस्य विविधरसानुगुणं प्रस-  
तिवृत्तोल्लेखं रघुवंशादिकं काव्यं रचयामासुः ।

अथ काव्यं अव्यदृश्यभेदात् द्विविधम् । तत्र रामा-  
रघुवंशादिकं अव्यं, नागानन्दाभिज्ञानशकुन्तलादिकं  
प्रापरपर्यायं रूपकपदाभिधेयं दृश्यं काव्यम् ।

ततः पूर्वं १८२७ सप्तविंशत्युत्तरोनविंशतितमवर्षे  
वर्षे भालवदेशे उज्जयिनीनामराजधान्यामसीमगुण-  
विज्ञानादित्थनामा नृपतिरासीत् । तस्य धन्वन्तरि-

प्रभृतयो नव कविवराः समासदो बभूवुः । तेषु कालिदास  
एव प्रथितयथा महाकविरासीत् । तेन च रघुवंश-कुमार-  
सम्भव-मेघदूताभिधं काव्यत्रयं, स्मृतिचन्द्रिकाभिध उत्कल-  
देशप्रचलितो वेदोक्तकर्मप्रतिपादकप्रबन्धः, ज्योतिर्विदा-  
भरणनामकं कालज्ञानशास्त्रं च क्रमेण निरमायि । अन-  
न्तरञ्च मालविकाग्निमित्र-विक्रमोर्वशी-शाकुन्तलाभिधानि  
दृश्यकाव्यानि प्रणीतानि, एतच्च तत्कृतज्योतिर्विदामरण-  
ग्रन्थे शेषाध्याये स्पष्टमुपलभ्यते । यथा—

मत्तोऽधुना कतिरियं सति मालवेन्द्रे  
श्रीविक्रमार्कनृपराजवरे समासीत् । इति,  
धन्वन्तरिः क्षपणकोऽमरसिंहशङ्कु-  
र्वेतालभट्टघटख[क]र्परकालिदासाः ।  
स्थातो वराहमिहिरो नृपतेः सभायां  
रत्नानि वै वररुचिर्नव विक्रमस्य ॥ इति,

यद्राजधान्यज्ययिनी महापुरी सदा महाकालमहेश-  
योगिनी इति ।

शङ्कादिपण्डितवराः कवयस्त्वनेके  
ज्योतिर्विदः समभवंश्च वराहपूर्वाः ।  
श्रीविक्रमस्य बुधसंसदि प्राण्यबुधे-  
स्तैरप्यहं नयसखः किल कालिदासः ॥  
काव्यत्रयं सुमतिक्रद्गुवंशपूर्वं  
जातं यतो ननु किष्कुलिकर्मवादः ।  
ज्योतिर्विदाभरणकालविधानशास्त्रं  
श्रीकालिदासकवितो हि ततो बभूव ॥ इति,



वर्षे सिन्धुरदर्शनाम्बरसुचैर्वाते काली संज्ञिते

मासे साधवसंज्ञितेऽथ विहितो ग्रन्थक्रियोपक्रमः ॥ इति ॥

अनेन १०६८ अष्टमस्युत्तरचिह्नसंज्ञके कलेरब्देः  
सन्दे याते तदपत्यकरणं सुव्यक्तम् । इदानीं च कलेर्मताब्दाः  
४८७० तेषु निर्दिष्ट १०६८ संज्ञाबोधितेषु १८०२ वर्षाः  
समाधायन्ति । तेन इतः पूर्वं १८०२ वर्षगणयात् पूर्वं  
कालिदासकवितो ज्योतिर्विदाभरणं ततः पूर्वं रघुवंशा-  
दिकर्मभूदिति प्रतिभाति । एतत् सन्दर्भेयं यद्यपि दृश्यकाव्य-  
त्रयकरणं न प्रतीयते तथापि दृश्यकाव्यानां प्रागुक्तानां  
ज्योतिर्विदाभरणग्रन्थात् पश्चात् काले कालिदासकृतानां  
न तेषां तत्र समुल्लेखः किन्तु तत्तदग्रन्येष्वेव तत्कृतत्वं  
सुव्यक्तमेव । ऋतुसंहारनलोदययोर्यदि तत्कालिदास-  
कृतत्वं तदः ततः पराचीनतया न तत्रोल्लेखः ।

कालिदासश्च कतममन्वयं कतमञ्च जनपदमलञ्चकार  
तन्नाकलयामः । किन्तु तस्य चरितविषयेऽस्मद्देशे भूयिष्ठ-  
प्रचारमेवमैतिह्यमस्ति । तदत्र सर्वत्र विज्ञापनाय प्रदर्श्यते ।  
काचित् विदत्तमा कन्या विवाहार्थं पित्रानीतान् बहून्  
पुत्रभूतान् द्विजान् वादविचारेण पराजिग्ये । एवम् आग-  
त्यागत्य तस्याः सकाशात् विचारे पराजयमाप्त्वा प्रतिनिह-  
त्तेषु वरेषु तदुत्तरं पराजयभयेनेतरे वरा यदा नैवागन्तु-  
मैच्छन् तदा तत्पित्रा विचाराभावेनैव आगतमाचार्य  
पात्राय कन्या देयेति प्रतिज्ञाते पूर्वपूर्ववरानयने निष्कल-  
प्रयत्नतया बहुधा स्त्रियाः जातेर्ष्या दूताः पुनर्वरानयनार्थं  
तत्पित्रा मोदिताः स्त्रावस्तमितवाचाश्चेदितया कालि-

दासमल्पबुद्धिमवेत्य तत्कन्याया वरत्वेनावधार्यं निवृत्तः ।  
 आनीताय च तस्मै प्रविचार्य तद्दीपगुणौ तत्त्वित्वा तं  
 कन्यां प्रायच्छत् । एवं तस्य विवाहे संहते दम्पत्योः पर-  
 स्परालापकाले कालिदासेनापभ्रंशशब्दमात्राभिज्ञेनाप-  
 भ्रंशशब्दः प्रायोजि । तत् श्रुत्वा च तद्वार्त्ता तमत्यन्तं तिर-  
 स्कृत्य गृहात् निष्काशयामास । एवं पद्मया निष्काशितः  
 कालिदासोऽतीव निर्वेदमापद्यारण्यं गत्वा सरस्वतीमा-  
 दाध्य तत्प्रसादात् लब्धविद्यः गृहं प्रति निवृत्ते । आगत्य  
 च रात्रौ गृहद्वारं कृत्वा विलोक्य तेन स्वपत्नीं प्रति “यना-  
 हतकपाटं द्वारं देहि” इति अभिहितम् । तत् श्रुत्वा च  
 स्वरविशेषेण तं स्वपतिमवगत्य कालिदासपद्मयाऽनुयुक्तम्  
 “अस्ति कश्चित् वाग्विशेषः” इति इत्येवं पद्मया कृते वाग्वि-  
 शेषास्तित्वप्रश्ने तद्वाक्यं पदत्रयघटितमिति कृत्वा तद्व्य-  
 मेकैकं पदमधिकृत्य तेन एकैकं काव्यं विरचितम् । तत्र  
 तद्वाक्यस्यम् अस्तीति प्रथमं पदमधिकृत्य “अस्त्युत्तरस्याम्”  
 इत्यादि सप्तदशसर्गात्मकं कुमारसम्भाषणं महाकाव्यं,  
 कश्चिदिति द्वितीयं पदमधिकृत्य “कश्चित् कान्ताविरह-  
 गुरुणा” इत्यादिकं मेघदूताख्यं खण्डं काव्यं वाग्विशेष  
 इति तृतीयं पदं तदेकदेशं वागिति वाक्पदमधिकृत्य  
 “वागर्थविषयसंपृक्तौ” इत्यादिकमूनविंशतिसर्गात्मकं रघु-  
 वंशाख्यं महाकाव्यञ्च तेन क्रमशो रचितम् । तद्वचनया च  
 कालिदासः सर्वत्र प्रथितसुकवितया प्रख्यातिमुपलभ्य  
 क्रमेण विक्रमादित्यस्य सभासदताम् आजगामेति ।

तत्कृतिषु च सप्तदशसर्गात्मककुमारसम्भाषणमकमिदं

महाकाव्यम् अत्र च गौरवम् एवास्ती अन्ते रसा यथा-  
 भवमङ्गानि । कात्तिकेयो नायकः तारकासुरः प्रति-  
 नायकः । एतच्च काव्यं कविना शैवाभिधमहापुराणोत्तर-  
 खण्डीयत्रयोदशाध्यायपर्यन्त-प्रतिपाद्यतारका-  
 सुरवधकव्यामाश्रित्य प्रणीतम्, किन्तु तत्र पार्वतीतपस्या-  
 नन्तरं पार्वतीं प्रति प्रसन्नेन महादेवेन स्वयंवरविधान-  
 कसंव्यताया उपदेशः, इह तु सप्तभिर्मण्डलस्य तत्प्रार्थनार्थं  
 हिमवत्सं प्रति प्रेषणमित्येव कविना ब्रह्मपुराणानुसारेण  
 कल्पितमित्येव विशेषः । कविना च शैवपुराणवचनार्थमनु-  
 हरतैव प्रायेण श्लोको निर्ममे तदज्ञापनाय शैवपुराणस्य  
 कतिचिदध्याया अत्र समुद्भियन्ते अत्र च यस्य श्लोकस्यार्थो  
 यस्मिन् श्लोके कविनानुसृतः तदपि चिह्नद्वारा सूचितम् ।  
 तद्दर्शने च कालिदासस्य न सर्वार्थोद्भावनं स्वबुद्धेति  
 प्रतिभाति ।

### शैवे त्रयोदशाध्याये किञ्चिदधिकृत्य ।

प्रसूतिरभवत्तस्या मेनायाः कन्यका शुभा ॥ १, २२ ॥

दिशः प्रसेदुः पवनः सुखं ववौ यक्षं निदध्नुर्गगनेचरास्तथा ।

पपात मौलौ कुसुमाञ्जलिस्तदा बभूव तज्जन्मदिनं सुखप्रदम् ॥ १, २३ ॥

मेना तथा पूर्णनिशेषवक्त्राया स्फुरत्प्रभाभण्डजया रराज ह ।

यथा विदूराचलभूमिरञ्जसा वनोत्थया रत्नयन्त्राकया मुने ! ॥ १, २४ ॥

तां पार्वतीत्याभिजनाञ्च नामतो जुहाव तदुबन्धुजनः सभावतः ।

माता निषिद्धा तपसे यदा तु सा ययाशुभाख्यां भवभक्तिभाविनी ॥ १, २५ ॥

नङ्गा यथा ईश्वरगाः शरत्सु वै रात्रौ सभासस्तु यथा महौषधीः ।

गुरुपदेशादुपदेशपण्डितां तां पूर्वसंस्कारगुणा व्युत्सुता ॥ १, २६ ॥

तत्पादपादोजभुवा श्रिया मुने ! स्रवारविन्दकविहृपनिन्दनम् ॥ १, २७ ॥

सुनूपुराजितपादपद्मवीरः हि वक्ता । सर्वमन्त्राः नतं वदुः ॥ १,२४ ॥  
निर्मात्रं पद्मेदहवन्धवं सुखं जानू तद्गोत्रे अहङ्कारपूर्विके ।  
शेषाङ्गनिर्मात्रविधौ जङ्गोऽभवद्विमोहितसङ्गसुखदर्यनेच्छया ॥ १,२५ ॥  
मध्ये च तस्यास्त्रिवली रराज सा कामोत्सवार्थं नवयौवनोद्भवा ॥ १,२६ ॥  
स्तनद्वयं वै वदधे तथा सुने । यथा न स्त्रियं किञ्च मध्यगं भवेत् ॥ १,२७ ॥  
एतद्विचित्रं शृणु तत्स्वरूपकं वशीऽभवत् स्वेन पुरा पुरारिहा ।  
क्रमेण यामर्ज्यरीरसंस्त्रिता चकार सा ते किञ्च कथ्यते वचनम् ॥ १,२८ ॥

एवं सर्वगुणोपेतामुमामालोक्य भूधरः ।

क्रमेण योजयामास तां हरार्चनकर्मणि ॥

हिमवानुवाच ।

शृणु गौरि ! वचोऽस्माकं शङ्करो वक्तुं ते मयि ।  
इहामुत्र फलार्थं च तं पूजय समाहिता ॥  
यदा देहं सती देवी दक्षरोषात् ससर्ज ह ।  
ततो विमुक्तसङ्गोऽभूत् शङ्करस्त्वपरिग्रहः ॥ १, ५३ ॥  
स कृत्तिवासास्तपसे यतात्मा वक्तुं ते मम ।  
प्रस्थे चालकनन्दायां सदा शीकरशीतले ॥ १, ५४ ॥  
ईश्वराणां सदा सेवा जायते सर्वमङ्गलम् ।  
तस्मात्तदर्चनासक्ता भव त्वं भवभाविनि ! ॥

वामदेव उवाच ।

पितुर्वाक्यमिदं श्रुत्वा जहास मनसा तदा ।  
तथेत्युक्त्वा स्वपितरं परिचर्यापराभवत् ॥  
जया च विजया तस्याः सख्यौ द्वे परिचारिके ।  
ताभ्यां साकं चन्द्रमुखी चन्द्रशेखरमार्चयत् ॥ १, ५५ ॥  
समाधिरनुमेने तां गिरिशः परिपन्थिनीम् ।

[ ८ ]

समाधिनिचलत्वञ्च सर्वेषां दर्शयन् मुने ! ॥ १,५८ ॥

लोकानां धर्मशिक्षायै नो जग्राह तदा तु ताम् ।

प्राप्योऽहं तपसा सत्यमिति लोकांश्च दर्शयन् ॥

गिरीशमुपचचार प्रत्यहं सा सुकेशी ॥ १,६० ॥

स्वजन्मकवचनाच्चापालनायेद्यभक्त्या ।

सकलभुवनमायः शङ्कुरस्रग्द्रुमौली-

र्भवतु मम हि भर्ता भावयन्तीति लाभम् ॥

इति श्रीशिवपुराणे उत्तरखण्डे उभोत्पत्तिर्नाम

त्रयोदशोऽध्यायः ॥ १३ ॥

—

वामदेव उवाच ।

एतस्मिन्नन्तरे काले तारकेण दिवौकसः ॥ २,१ ॥

आजौ पराजिता आसन् शक्रदर्पविघातिना ।

तदा सर्वे तुराषाहं कृताये हतविक्रमाः ।

स्नायन्भुवं ययौ धाम सत्यलोकमिति श्रुतम् ॥ २,१ ॥

दृष्ट्वा तच्च जगन्नाथं विकसत् सुमुखत्रियः ।

बभूवुः पञ्चजानीव प्रातर्दृष्ट्वा दिवाकरम् ॥ २,२ ॥

ततस्ते लोकधातारं वागीशं सर्वतोमुखम् ।

प्रविपत्स्य यद्यान्यायमिदमाहुस्तदा मुने ! ॥ २,३ ॥

देवा जगुः । ब्रह्मणे सृजते विश्वं स्थितौ पालयते नमः ।

बद्धरूपाय कल्याण्ते नमस्तुभ्यं विमूर्तये ॥ २,४ ॥

त्वया यत् क्षिप्तममर्कं बीजं जलधिसञ्चये ।

सूयते प्रसवस्तस्य चराचरमिदं जगत् ॥ २,५ ॥

दर्शयन् बहिर्मानं त्वं त्रिसृभिर्मूर्त्तिभिः प्रभुः ।

उत्पत्तिस्थितिनाशानामेको भूः कारणं कृतम् ॥२,६॥  
 स्त्रीस्वरूपो भवानेव पुमानसि जगत्पते ! ।  
 तस्मात् सर्वेषु सत्त्वेषु विख्यातो पितरौ भवान् ॥२,७॥  
 तवावबोधो भगवन् ! भूतानामुदयाय च ।  
 प्रलयाय भवेद्वाचिर्नमस्ते कालरूपिणे ॥ २,८ ॥  
 जगदीशस्वमेवासि त्वत्तोनास्त्येव ईश्वरः ।  
 जगदादिरनादिस्त्वं नमस्ते स्वात्मवेदिने ॥ २,९ ॥  
 आत्मानमात्मना चेदं सृजस्यवसि हंसि च ।  
 आत्मज्ञानविदो नित्यं त्वां विदुर्नैतरे जनाः ॥२,१०॥  
 नमः समुद्ररूपाय संघातकठिनाय च ।  
 स्थूलाय गुरवे तुभ्यं सूक्ष्माय लघवे नमः ॥२,११॥  
 व्यक्ताव्यक्ताय देवाय सर्वलोकेश्वराय च ।  
 सर्वान्तःसाक्षिणे तुभ्यं निर्जरजरदायिने ॥  
 त्वत्तो वेदाः समुदभूता ऋग्यजुःसमसन्नकाः ॥  
 कर्मयज्ञाः स्वर्गफलाः साङ्गोपनिषदः शुभाः ॥ २,१२ ॥  
 धर्मार्थकाममोक्षाणामादिभूतां सनातनीम् ।  
 त्वामामनन्ति प्रकृतिं पुरुषार्थविदः प्रभो ! ॥ २,१३ ॥  
 इन्द्रादीनाञ्च देवानां देवो भगवते नमः ।  
 मरीच्यादिविधातॄणां विधातासि जगद्गुरो ! ।  
 परतोऽपि परोऽसि त्वं सर्वेन्द्रियविगोचरः ॥ २,१४ ॥  
 हव्यहोतृस्वरूपेण भोज्यभोक्तृस्वरूपतः ॥  
 सर्वेषां यजनादेव भवान् स्वर्गफलप्रदः ।  
 वेद्यवेत्तृस्वरूपेण ध्येयध्यातृस्वरूपतः ॥ २,१५ ॥  
 निष्कामाणां मुमुक्षूणां मोक्षदोऽसि त्वमेव च ।

त्वमेव सर्वलोकानां स्रष्टा पालयिता भवान् ॥  
यथाकाले हरोऽसि त्वं सर्वपापहरो भवान् ।  
युष्मन्सुखाम्बुजं दृष्ट्वा वयं सर्वे निराकुलाः ॥  
त्वाँहि नः कृपापादैररातिबलपीडितान् ।  
नामित्रं वत्सं ते देव ! तव मित्रं कदाचन ॥  
सर्वत्र समदर्शित्वं तथाप्यस्मांस्तु पालय ॥

ब्रह्मोवाच ।

स्वागतं वो महाभागाः ! सर्वदैत्यविमर्दनाः ! ।  
स्वर्गं च स्वभुजाक्रान्तेर्भवन्तः पालयन्ति हि ॥ २, १८ ॥  
इदानीन्तु कथं सर्वे नष्टभासोऽभवन् सुराः ।  
तुषारच्छ्वतेजांसि ज्योतीषोऽपि विहायसि ॥ २, १९ ॥  
पुरुहूतस्य यद्वज्रमधः कृतसुरायुधम् ।  
तदिदानीं महाभागाः ! दृश्यते हतयौवनम् ॥ २, २० ॥  
वरुणस्य तु यः पाशो वज्रासुरबलः सदा ।  
सोऽयं वै दृश्यते सर्पो मन्त्राहतबलो यथा ॥ २, २१ ॥  
कुबेरस्य भुजः शून्यो गदया दृश्यते सुराः ! ॥ २, २२ ॥  
यमोऽपि विशिखन् भूमौ दण्डेनास्त्रमितत्त्रिषा ॥ २, २३ ॥  
त एते हादयादित्वा दृश्यन्ते गततेजसः ।  
भित्तिभागे गृहाणाञ्च चित्रकैर्लिखिता इव ॥ २, २४ ॥  
वेगभङ्गाः कथममी सर्वे च मरुतोऽभवन् ॥ २, २५ ॥  
वज्राणां मीलनस्यैव कथं चन्द्रार्धवर्जिताः ॥ २, २६ ॥  
अथमग्निः कथं देवाः ! दृश्यते ह्यार्तवर्चिषतु ।  
सोमोऽयं श्यामवर्चोऽभूत् पीवूषपरिवर्जितः ।  
दीपावतगणो ह्येव मलमदृशस्तु दृश्यते ।

फलपुष्पावहो न सु मूलोत्पाटितवर्षया ॥

बृहस्पतिरुवाच ।

यदेतदुक्तं भवता नानृतं सत्यमेव हि ।

सर्वभूतान्तराकाशं कथं न ज्ञास्यसि प्रभो ! ॥ २, ३१ ॥

अमी शक्रादयो देवा भ्रष्टराज्याः पराजिताः ।

विचरन्ति महोपुष्टे तारकेषु बलीयसा ।

महासुरस्तारकाख्यस्वप्तः प्राप्तपराक्रमः ॥

सर्वलोकविनाशाय केसुराजिरिवोत्थितः ॥ २, ३२ ॥

तदन्तःपुरवर्त्तिन्यो दीर्घिकाः सन्ति याः प्रभो ! ।

तासां पद्मोदयावैव विवस्वान् भाति केवलम् ॥ २, ३३ ॥

शनैः शनैर्वीति वायुस्तदुद्याने च भीरुवत् ।

पतने कुसुमानाञ्च पुष्पस्ते यी भविष्यति ॥ २, ३५ ॥

ऋतवस्ते स्वकालञ्च विहायासुरभीरवः ।

युगपच्च तदुद्यानं फलपुष्पैरुपासते ॥ २, ३६ ॥

चन्द्रस्तु तं सदाकालं कलाभिः परिषेवते ।

चन्द्रशिखरमूर्धस्थां कलामेकां विहाय च ॥ २, ३४ ॥

समुद्रः सर्वरत्नानि तस्मै योग्यानि वै ददौ ॥ २, ३७ ॥

ज्वलन्निशिखी रात्रौ वायुकिस्तं निषेवते ॥ २, ३८ ॥

अग्निसु तस्य वस्त्राणि विमलानि करोति हि ।

ग्रीष्मे तदङ्गे शनकैर्मैत्रा वर्धन्ति ग्रीकरैः ॥

यज्ञभागं स चाग्राति विनिवर्त्य दिवीकसः ॥ २, ३९ ॥

अहं तस्याग्रतो गत्वा कथयामि शुभाशुभम् ।

एवमारोहितचापि स क्षिप्राति जगज्जयम् ।

शाम्येत् प्रत्यपकारेण नोपकारेण दुर्जनः ॥ २, ४० ॥



विच्छेदं नन्दनतङ्गं देवस्यैपरिहासितान् ॥ २,४१ ॥  
मन्दाकिन्या जलं सर्वं स्वबाष्पां स्थापितं प्रभो ! ॥ २,४४ ॥  
कनकाचलमृगाणि समुत्पाद्य महासुरः ।  
क्रीडास्त्रलेषु तान्येव स्थापयामास वेष्टनि ॥ २,४३ ॥  
अस्त्राकं सकलोपाया अस्त्रिस्तु महासुरे ॥ २,४८ ॥  
मेघच्छन्ना रविकरा यथा तेजस्विनी भुवि ।  
तदिच्छामी विभो ! स्रष्टुं सेनान्यं तस्य शान्तये ।  
कर्मबन्धच्छिदं धर्मं भवस्येव मुमुक्षुवः ॥ २,५१ ॥  
हन्तारं परसैन्यानां गोप्तारं विदिवीकसाम् ।  
दातारं शक्रलक्ष्मणास महावीर्यपराक्रमम् ॥ २,५२ ॥

ब्रह्मोवाच ।

भविष्यति भवत्कामः सहध्वं सुरपुङ्गवाः ! ॥ २,५३ ॥  
तपःफलविपाकस्तु तस्यासीदधुना महान् ।  
मया तस्मै वरो दत्तो न हन्तव्यो ह्यसौ मम ।  
विषहन्तोऽपि सम्बर्द्धं स्वयं क्लृप्तुमसाम्प्रतम् ॥ २,५५ ॥  
युध्यन्तमाहवे तच्च महाबलपराक्रमम् ।  
समर्थः को भवेज्जेतुं विना शत्रुसुतं सुराः ! ॥ २,५७ ॥  
यज्ञाग्नी वा पुरा दग्धा उमेति परिकीर्तिता ।  
सापि तत्राधुना देवाः ! वसन्ते शिवसन्निधौ ॥  
उमाश्रयति गौरीशं तत्परिग्रहणेच्छया ।  
ततस्तत्र प्रयत्नञ्च कुरुध्वं विबुधेश्वराः ! ॥  
आकाङ्क्षति तद्या शत्रुदमां च नगनन्दिनीम् ॥  
वीर्यं शत्रुरेतस्तु नान्या स्त्री सैव शक्यते ॥ २,६० ॥  
तयोः पुनो यदा भूयात्तदा वी मङ्गलं भवेत् ॥

कामदेव उवाच ।

इत्युदाहृत्य तान् देवान् गृहान्तः प्राविशत् प्रभुः ॥२,६२॥  
देवास्ते कृतकृत्यास्तु नमस्तुत्य ययुर्दिवम् ।  
तस्मिन् कार्ये विनिश्चित्य कन्दर्पेऽसिद्धिदायकम् ॥२,६३॥  
मघवान् तमुवाचेदं पुष्पवाणधनुर्धरम् ॥

इन्द्र उवाच ।

त्वमेव सर्वकार्येषु सहायोऽस्तु मदर्थकम् ।  
रक्षायै सर्वलोकानां महाक्यं हि करिष्यसि ॥

कामदेव उवाच ।

धन्योऽहं कृतकृत्योऽहं मय्यास्ते त्वदनुग्रहः ।  
किं करिष्यामि देवेन्द्र ! समाग्रापय सत्वरम् ॥ २,२ ॥  
असम्मतः कस्तवेन्द्र ! मुक्तिमार्गमपेक्षते ।  
तं सुन्दरीकटाक्षैस्तु बध्नाम्याग्रापयस्व मे ॥ २,३ ॥  
कस्य शरीरपि हरे ! धर्मार्थौ पीडयाम्यहम् ॥ २,७ ॥  
करिष्ये कां सतीं देव ! तवाग्रे त्यक्तलज्जिकाम् ॥२,७॥  
वज्रं तव सुराधीश ! यत् कार्यं न करिष्यति ।  
तत् करिष्यामि पुष्पाक्षैः सर्वासुरविमोहनम् ॥२,८॥  
धैर्यं कुरुतिं करिष्येऽहं भवस्यापि तवाग्राया ॥ २,१० ॥  
अन्ये षाक्षैव देवानामसुराणाञ्च का कथा ॥

इन्द्र उवाच ।

अदेमि तेऽनङ्ग ! वीर्यं हरधैर्यहरं परम् ॥ २,१३ ॥  
तत् कुरुष्वामराणाञ्च स्थितये त्रिदिवस्य च ॥ २,२० ॥  
हिमवच्छिखरं गत्वा यथास्ते भगवान् हरः ॥२,१७॥  
हमा गिरिसुता चैव तच्च तस्यां नियोजय ॥

वामदेव उवाच ।

इत्युक्तस्तेन कन्दर्पः स जगाम हिमालयम् ।  
नियोजयितुकामस्तु उमायां चन्द्रशेखरम् ॥  
तत्कहावो मलयजः पवनस्त्वन्वगान्मुने ! ।  
तत्कखो माधवस्यैव कामोत्सवपरायणः ॥ १, २२, २३ ॥  
तस्मिन् वने संयमिनां मुनीनामूहुरितसाम् ।  
समाधेः प्रतिकूलस्तु कामो विजयते मुने ! ॥ १, २४ ॥  
तदा शरौरिणान्त्व कामासक्तनभूयनः ।  
सर्वत्र विपरीतस्तु जातङ्गसुमितं वनम् ।  
कामो धनुषि संयोज्य पुष्पबाणं तदा मुने ! ॥ १, २४ ॥  
पावेतीसम्मुखे स्थाणौ मोक्तुकामो व्यवस्थितः ॥ १, २५ ॥  
हरस्तु धैर्यमालम्ब्य किमेतदिति चिन्तयन् ।  
ददर्श पृष्ठतः कामं पुष्पबाणधनुर्धरम् ॥ १, २६ ॥  
विवृद्धमन्योस्तस्मात् तृतीयनयनाम्मुने ! ।  
स्फुरद्बुद्धिरेग्निसु पपात मर्दनोपरि ॥ १, २७ ॥  
क्रोधं संहर हे देव ! इति वावत् वदन्ति स्वे ।  
इन्द्रादितकला देवास्तावद्गच्छीचकार तम् ॥ १, २८ ॥  
उपस्थितं विघ्नमिदं ज्ञात्वा च चन्द्रशेखरः ।  
अन्तर्दधे स विश्वात्मा महिमानश्च दर्शयन् ॥ १, २९ ॥  
गतिरेषा भवेत्तच्छ्रे ! महादेवापराधिनाम् ।  
भस्मशेषोऽभवत् कामो दहस्यासीत् शिरो यथा ॥  
इति श्रीशिवपुराणे उत्तरखण्डे कन्दर्पदहनो नाम  
चतुर्दशोऽध्यायः ॥ १४ ॥

कामदेव उवाच ।

ध्वस्तर्हिते भगवति सा शैलतनया मुने ।।

निराशा धृतलज्जा च सखीभ्यां भवनं ययौ ॥ ३, ७५ ॥

तां दीनवदनां दृष्ट्वा गिरिर्दुहितरं मुने ।।

उवाच मधुरं वाक्यमाश्वास्य च पुनः पुनः ॥

हिमवानुवाच ।

किमर्थं वदनं दीनं मृगशावकलोचने ।।

रुद्रः किं कुपितो देवि ! सेवया शुद्धिहीनया ॥

उमोवाच ।

भक्तसेवा महती शुद्धा शिवः शान्तमनास्तदा ।

मम कर्मविपाकेन सा सेवा विफलाऽभवत् ॥

शृणु तात ! प्रवक्ष्यामि तत्र चैको गतः पुमान् ।

पुष्पबाणधनुर्बाहुरेकया सह वै स्त्रिया ।

तस्मिंस्तत्रागते तात ! मासतो मलयाचलात् ।

वदौ कुसुमिताः सर्वे तिलकाशोकपादपाः ॥

कूजन्ति कोकिलाः सर्वे पञ्चमस्वररञ्जिताः ।

इतस्ततो भ्रमन्तश्च भ्रमराः पुष्पमञ्जरीः ॥

तस्मिन् शरदि कालेऽपि सर्वसम्भारसंहृतः ।

बभूव कामसंभर्गाद् वसन्तो देहवानिव ॥

तदा मम नितम्बस्था काशी चञ्चलतां गता ।

हरस्यापि मनोवैर्याञ्जलितं मां निरीक्ष्य च ॥

तदा स भगवान् शम्भुः पृष्ठभागे ददर्श ह ।

धनुर्धरं हि पुरुषं तं दृष्ट्वा हास्यवक्त्रिणा ॥

ततश्चान्तर्दधे सोऽपि भगवान् प्रमथेः सह ।

भस्मीभूतस्य पुरुषस्तत्रैका स्त्री च वर्तते ॥

वामदेव उवाच ।

श्रुत्वैतद्ब्रूतुर्वाक्यं हिमाक्षवगिरिमुने ! ।

एवं वदन्तीं वृत्तान्तं गृहीत्वा तां यद्यौ गृहम् ॥

सापि कन्दर्पपत्नी तु शिवमन्तर्हितं पतिम् ।

भस्मीभूतं समालोक्य विस्मयापातिदुःखिता ॥ ४, ३४ ॥

ततो वक्त्रिं समादाय सा रतिः कामवक्त्रभा ।

अनुगन्तुं स्वभर्तारमुद्योगमकरोमुने ! ॥ ४, ३२ ॥

ततो रतिं कामपत्नीं स्थितां देहविमुक्तये ।

आकाशसन्धवा वाणी प्राहेदं मधुराक्षरम् ॥ ४, ३८ ॥

प्रजापतिः स्वतनयां यदा कामितवान् पुरा ॥ ४, ४० ॥

मृगरूपधरं तच्च विभेद भगवान् हरः ।

तदा स लज्जितो भूत्वा शशाप मनसा तव ॥ ४, ४१ ॥

भर्तारं भव भस्म त्वं हरलोचनशक्तिना ॥

ततः शङ्करनेत्राग्निर्भस्मशेषं चकार तम् ।

पुनस्तव पतिर्भूयाच्छृङ्गाराराधनात्ततः ॥ ४, ४२ ॥

इमामन्तर्हितां वाणीं श्रुत्वा सा कामवक्त्रभा ॥ ४, ४३ ॥

तत्रैव पूजयामास शङ्करं लोकशङ्करम् ।

ततः प्रासङ्गिककथां समाप्य तत्रैव ।

गत्वा पित्रगृहे देवी विषण्णवदना सती ।

पितरं मातरं गत्वा प्राह वाक्यमिदन्तु सा ॥

सेवा मे ईक्षणता जाता धूमटे पुरवं रथः ।

विफलाय बभूवदं पुनर्मे नयनीवनम् ।

आज्ञापय महादेवपदाभीचार्यनाम्न ।

अहं तपः करिष्यामि गत्वा शिखरकाननम् ।

ब्रह्मविष्णुसुरेण्यैरपरिच्छेद्य ईश्वरः ।

योऽसौ कथं मया ज्ञातुं लभ्यते वै विना तपः ॥

तस्मादहं गमिष्यामि तपः कर्तुं च कानने ।

तपसा लभ्यते शशुर्योगिगम्यः परन्तपः ॥

इति स्वतनयावाक्यं श्रुत्वा तु पितरौ मुने ! ।

ऊचतुदुःखितौ भूत्वा बाष्पगद्गदया गिरा ॥

पितरावुचतुः ।

शङ्करस्तु तपोगम्यो नान्यथा कथितस्त्वया ।

भक्त्या तु लभ्यते भूयो भक्तियोगपरो हि सः ॥

तस्माद्भक्तिं समास्थाय सात्विकीं प्रेमलक्षणां ।

पूजय स्वगृहे देवं चन्द्रशेखरमम्बिके ! ॥

स्त्रीणां वननिवासस्तु नोचितो मुनिभाषितः ।

कथमेकाकिनी मातृवनं गन्तुं त्वमिच्छसि ॥

एवन्तु रोचतेऽस्मभ्यं न गन्तव्यं वनं त्वया ।

वनेऽपि दोषो भवति योगिनां सदनं वनम् ॥

वनवासोद्भूतो धर्मो वनस्थानां विधीयते ।

नोचितः स च विज्ञेयो गृहस्थायमवासिनाम् ॥

स कृत्तिवासा हे मातः ! सर्वभूतान्तरस्थितः ।

सर्वदर्शी च सर्वज्ञः सर्वेश्वरपतिर्भवः ॥

आराधितो भक्तियुक्तैर्यत्र कुत्रापि शङ्करः ।

प्रकाशमेति भक्तानां तमसामिव भास्करः ॥

तस्मात्त्वं भक्तियुक्तेन पूजय स्वगृहे शिवम् ।

उ ! मा गच्छ वनं घोरं सर्वविघ्नास्पदं सदा ॥

कामदेव उवाच ।

पितोरिति वचः श्रुत्वा सर्वपाप्मायंसन्ततम् ।  
तदनादृत्य भक्तिज्ञा पार्वती प्रत्यभाषत ॥

पार्वत्युवाच ।

स धर्मो नास्ति मे तात ! गृहस्थाश्रमसन्ततः ।  
गृहधर्माद्वह्निर्भूता भवामि ब्रह्मचारिणी ॥  
ब्रह्मचर्यं वनस्थानां वनवासो नियुज्यते ।  
तस्माद् वनं गमिष्यामि शिवेच्छा ब्रह्मचारिणी ।  
विशेषतो महादेवो वनौकोमुनिभावितः ।  
शीघ्रं प्रसादमायाति तद्भक्तानां वनौकसाम् ॥

वामदेव उवाच ।

इत्युक्त्वा विकसत्पद्मलोचना गिरिनन्दिनी ।  
शिवस्मरणसंयोगादानन्दाशुप्नुताभवत् ॥  
अभिवाद्य ततस्तातं स्थविरान् नगजान् गुरुन् ।  
सुहृद्भिर्वार्य्यमाणापि जगाम तपसे वनम् ॥  
गौरी विजयया सख्या जयया च सुनेत्रया ।  
साकं सखीभ्यां सुमुखी सा गौरीशिखरं ययौ ।  
चकार वसतिं यस्माद्गौरीशिखरमुच्यते ॥ ५, ७ ॥  
गौरीशिखरमासाद्य सा गौरी सखीसंयुता ।  
तपश्चतुं समारभे प्रीत्यै भगवतो मुने ! ॥  
जजाप परमं मन्त्रं शैवं पञ्चर्यसंज्ञकम् ।  
ध्यायन्ती मनसा देवं पञ्चवक्त्रं त्रिलोचनम् ॥  
हेमन्ते जाह्नवीतीये करकाभ्यधिगीतसे ।  
आकण्ठमग्ना ध्यायन्ती संस्थिता चन्द्रशेखरम् ॥

शिशिरे शीतलशिलास्तले चैकाग्रं वाससा ।  
 युक्ता चन्द्रकलाशीर्षं पूजयामास पार्श्वतो ॥ ५, २६ ॥  
 वसन्ते तद्वैः पुष्पैर्निराहारा गतक्लमा ।  
 अदया परया युक्ता पूजयन्ती महेश्वरम् ॥  
 ग्रीष्मे पश्चाग्निमाधाय मध्ये भूत्वा कृताञ्जलिः ॥ ५, २७ ॥  
 ध्यायन्ती कामदहनं नान्यभावा मुने ! ऽभवत् ॥  
 वर्षायामुषकैः स्थित्वा वर्षतो मध्यतस्तु सा ।  
 धाराभिर्मुषलाग्राभिर्नान्यभावा तदाभवत् ॥ ५, २८ ॥  
 शरत्काले महापूजामकरोदिन्दुशेखरे ।  
 षष्ठकालाशना भूत्वा तत्पादास्वजमानसा ॥  
 एवं वर्षत्रिकेष्वेवा षष्ठकालकृताशना ।  
 चतुर्थे त्यक्तपर्णा च अपर्णास्यामवाप सा ॥ ५, २९ ॥  
 पञ्चमे वायुभक्षश्च परित्यज्य समाहिता ।  
 एवं पञ्चमितं वर्षं सा चकार तपो भृशम् ॥  
 तपोविपाककाले तां जिज्ञासुर्भगवान् शिवः ।  
 ब्रह्मचर्यव्रतधरो विवेश तपसोऽचलम् ॥  
 अजिनाषाढधारी च प्रगल्भवचनो मुने ! ।  
 ज्वलन्निव जटाधारी ब्रह्मज्ञो ब्रह्मतेजसा ॥ ५, ३० ॥  
 दृष्ट्वा तमतिष्ठिं गौरी पूजयामास सादरात् ।  
 भक्ष्यभोज्यैरशेषैश्च सशय्यासनवारिभिः ॥ ५, ३१ ॥  
 स ब्रह्मचारौ चटितः प्रतिगृह्य च सत्क्रियाम् ।  
 पश्यन् मासुखाभोजमित्युवाच सुकीमवन् ॥ ५, ३२ ॥  
 जटिल उवाच ।  
 अपि शिवार्चं सुखं पुष्पवारि समित्कुम्भम् ।



अपि देवि ! तपोऽर्घ्यं क्षम्यतामपि प्रवर्तये ॥५,१३॥

एषा ते यौवनावस्था तपः कर्तुं न युज्यते ।

तपसे मुनयसाधुसत्तरं वपुषो वयः ॥

वृद्धकालोचिते शेषे जटावल्कलवाससी ।

कथं विभर्षिं सुश्रोणि ! नीक्षितं तव यौवने ॥ ५,४४ ॥

किमर्थमेतद्घोरञ्च तपः कर्तुं त्वमर्हसि ।

किमाकाङ्क्षसि सुश्रोणि ! मया त्वयि न लक्ष्यते ।

घोरेण तपसा देवि ! भर्तारं यदि वाञ्छसि ।

रक्षणीया तदा भर्ता त्वं भवत्या न वै पतिः ॥५,४५॥

किमाकाङ्क्षसि सुश्रोणि ! कथयस्व ममाग्रतः ।

कुतूहलेन सुश्रूषुरहं तव नगेन्द्रजे ! ॥

जयोवाच । एषा गिरिसुता विप्र ! सती कमललोचना ।

वाचं परस्य साक्षात् ददाति भवसेविनी ॥

अतोऽहं ते प्रवक्ष्यामि सख्या वाञ्छितमुत्तमम् ।

यदर्थञ्च तपो घोरं करोति गिरिकन्यका ॥ ५,५२ ॥

यदा हरेक्षणाम्निस्तु ददाह मदनं हिज ! ।

ततः प्रभृत्यसौ बासा वाञ्छतीन्दुकलाधरम् ॥ ५,५३ ॥

वटिल उवाच ।

साधु साधु महाभागे ! शोभनं वरमिच्छसि ।

इन्द्रादिप्रमुखान् देवान् परित्यज्य दिवौकसः ॥ ५,५३ ॥

श्मशानचारी सततं व्यालाभरणभूषितः ।

निन्दितः सर्वलोकेषु स कथं वाञ्छते त्वया ॥ ५,५४ ॥

चिताभस्मविलिप्ताङ्गं वातुलं वटिलं हरम् ॥ ५,५५ ॥

यावेतौ तव बाहौ तु साचारम्विराजितौ ।

पूतिमांसयुतौ भस्मालितौ तौ च भविष्यतः ॥ ५,६८ ॥

नाजुहावाध्वरे दक्षस्तं कथं वरमिच्छसि ।

यः कपाली करालश्च भूतवेतालसंहतः ।

दिग्वासा विगतव्रीडः स कथं त्रियते त्वया ॥

धन्यासि कृतपुण्यासि ह्येतदर्थं परन्तपः ।

उपहासं करिष्यन्ति श्रुत्वेतद् गृहमेधिनः ॥

दुकूलं तव सुश्रीणि ! तद्वासस्तु गजाजिनम् ।

विवाहकालसम्भूतवल्कले ! सोपहास्यदम् ॥ ५,६९ ॥

तस्योद्वाहनकाले च हाहा कर्तुं भविष्यति ।

फणिकङ्कणसंयोगं यदा ते कङ्कणं भवेत् ॥ ५,६६ ॥

तत् परित्यज्य गिरिशमुपेन्द्रं वा शचीपतिम् ।

वरय त्वं विशालाक्षि ! वरयोग्यौ तु तौ तव ॥

वामदेव उवाच ।

इति तस्य वचः श्रुत्वा पार्वती ब्रह्मचारिणम् ।

नियमं सा परित्यज्य वाक्यमेतदभाषत ॥

उमोवाच ।

ब्राह्मण ! त्वं सर्ववेत्ता सत्यं वदसि नाम्यथा ।

इन्द्रादिसकला देवाः परित्यज्याः शिवेप्सुभिः ॥

आब्रह्मस्तम्बपर्यन्तं भस्मौभूतं चराचरम् ।

महाप्रलयकाले च स्मराने चरते हरः ॥

अशेषजगतां शेषः शेषोऽहिः परिकौस्तुभः ।

शेषकाले धृतः कट्यां कालाभरणभूषितः ॥

निन्दितः सर्वलोकेषु यः सदानन्ददायकः ।

सत्यसुक्तं विजयेत् ! स कथं वाञ्छयते मया ॥

महाप्रलयसम्भूतं चिताभक्त्य च दृश्यते ।  
 तं कथं वरमिच्छामि सत्यमुक्तं न संशयः ॥  
 वकारं पोयूषं विद्यादतुल्योऽसौ सनातनः ।  
 तस्मादसौ बाहुसु सुनिभिः परिकीर्तितः ॥  
 यः सर्वपापसघातं क्षरणाक्षरति प्रभुः ।  
 तं हरं पापमोक्षारं वरमिच्छामि भो द्विज ! ॥  
 कथं दक्षो वरेण्यं तमावाहयति शङ्करम् ।  
 न जुहाव वरेण्यं यस्तस्य स्यादक्षवहतिः ॥  
 कं स्वर्गं पालिता यस्मात् पुरा त्रिपुरदाहनात् ।  
 तस्मात् शिवः कपालीति सुनिभिः स्तूयते सदा ॥  
 करैरलं भूषितश्च विषखान् परिकीर्तितः ।  
 षष्टमूर्त्तिधरत्वेन कराली परिकथ्यते ॥  
 पृथिव्यादीनि भूतानि तेषां वेतासको गणः ।  
 ततोऽसौ प्रीच्यते सद्भिर्भूतवेतालसंहतः ॥  
 पादौ यस्य तु पातालं कटिभूयैः शिरस्तथा ।  
 दिशो वासांसि यस्यासन् दिग्वासास्तेन स स्मृतः ॥  
 विशेषतो गता व्रीडा यस्माद् वै पद्मयोनिना ।  
 स्त्रसुताभोगसमये विगतव्रीड एव सः ॥  
 एवम्भूतो यः सदात्मा सर्वदेवैर्न लभ्यते ।  
 सत्यमुक्तं द्विजश्रेष्ठ ! स कथं त्रिवते मया ॥  
 धन्याहं कृतपुण्याहमेतदर्थं तपो मम ।  
 नोपहासं करिष्यन्ति श्रुत्वैतद् ब्रह्मवादिनः ॥  
 वामदेव उवाच ।  
 एतत् श्रुत्वा वचस्तस्य जटिसु ततो मुने ! ॥

पुनर्वक्तुं समारिभे चन्द्रशेखरनिन्दनम् ॥

पुनर्विवक्षुं तं दृष्ट्वा जटिलं ब्रह्मचारिवम् ।

उमा प्रोवाच विजयामितोऽसौ सखि ! नीयताम् ॥५,८३॥

यः करोति महादेवनिन्दामात्मविनाशिनीम् ।

स पापिष्ठतरस्तस्मात् यः शृणोति स पापभाक् ॥५,८३॥

तस्मादयं वटुर्वादौ नीयतां नीयतामिति ।

महादेवापराधस्य कृतोऽनेन महान् मयि ।

शिवद्वेषी नरो यत्र तस्माद्धर्मः पलायते ।

धर्मरूढो महादेवस्तस्मादेनमितो नय ॥

वामदेव उवाच ।

इति ब्रुवाणान्तान्देवीं भक्तिप्रेमपरिप्लुताम् ।

दृष्ट्वा स जटिलसुष्टः ! प्रोवाच मधुरां गिरम् ॥

जानामि त्वां महाभाग ! जगन्मातरमम्बिकाम् ।

तपःफलन्तु ते सत्यं भव त्वं भवभाविनी ।

इत्युक्त्वा भगवांस्तत्र पश्यन्तीन्तां कुशोदरीम् ।

स्वरूपं दर्शयामास पञ्चवक्त्रं त्रिलोचनम् ॥ ५,८४ ॥

उवाच नीलपद्माक्षि ! मम त्वं भव भाविनी ।

क्रीतस्तवाहं दासोऽहं घोरेण तपसामुना ॥ ५,८५ ॥

इतो गच्छ जगन्मातः ! गृहं हिमवतः शुभम् ।

उदाहृत्य करिष्यामि धर्मशास्त्रोक्तकर्त्तव्याम् ॥

अहश्चेन्न करिष्यामि वेदोक्तविधिमन्त्रिकम् ।

तदा कथं मवेयुस्ते लोकाः श्रेष्ठानुगामिनः ॥

प्राप्या शक्तिर्मम त्वं हि बानसीऽन्तर्दधे पुरा ।

इदानीमावयोर्वीगात् वनतां मङ्गलं भवेत् ॥

समैताभ्यां विदुर्मेघं यक्षीभ्यां त्वष्टि कन्दरि  
 सयंवरं पिता देवि । करोतु तव मङ्गलम् ॥  
 तत्रैवाहं ममिषामि कोकधर्मं प्रवर्तयन् ।  
 गच्छ त्वं दृश्यमिषामि सर्वलोकसमीपतः ॥

वामदेव उवाच ।

इत्युक्त्वा भगवांस्तान्ते ह्यन्तर्धानमुपाममत् ।  
 समापि मिरिकम्बा सा सखीभ्यां भवनं ययौ ॥  
 इदं जटिलसंवादं पार्वत्या यः पठेन्नरः ।  
 शृणुयाद्भक्तियुक्तश्च स प्रयाति शिवाङ्गतिम् ॥

इति शिवपुराणे उत्तरखण्डे तण्डिवामदेवसंवादे समा-  
 जटिलसंवादो नाम षोडशोऽध्यायः ॥१६॥

—

ब्रह्मपुराणे उत्तरखण्डे शिवमाहात्म्ये किञ्चिदुपक्रम्योक्तम् ।  
 कोकिलासैन्यसंयुक्तो हिमाद्रिं प्रययौ स्मरः ।  
 तत्रापश्यत् शम्भोः स पुण्यमाश्रममण्डलम् ॥  
 तत्रापश्यत्त्रिनेत्रस्य वीरभद्रं महाबलम् ।  
 यथा साक्षान्महेशानं गणांश्चायुतशोऽस्य च ॥  
 दृश्यं तत्र चेशानं नासायकतलोचनम् ॥ ३, ४७ ॥  
 देवदारुद्रुमच्छाया-वेदिका-मध्यमाश्रितम् ॥ ३, ४८ ॥  
 समकायं सुखासीनं समाविष्टं महेश्वरम् ॥ ३, ४९ ॥  
 तं तत्राविधमाखीक्य सोऽन्तर्भेदाय यत्नवान् ।  
 षट्पदध्वनिव्याजिन विवेक मदनी मनः ॥  
 एतस्मिन्नन्तरे देवी विकाशितविसोचनः ।

सङ्गार ननराजस्य तत्तया रत्नमासुतः ॥ ६,६० ॥

निवेदिता धीरकेश विवेक च गिरेः सुता ॥ ६,६० ॥

तत्रैवाध्यावाकरि ।

विज्ञाय सा सखीमाह किमप्येव विवक्षति ।

वार्थ्यतामासि ! विप्रोऽयं महद्दूषणभाषकः ।

न केवलं पापभागी श्रोता वै स्वात्त संशयः ॥

अथवा किञ्च नः कार्यं वादेन सह ब्राह्मणैः ।

कर्णं पिधाय यास्यामी यद्यर्थः स्वात्तथास्तु सः ॥

इत्युक्तोत्थाय गच्छन्त्यां पिधाय श्रवणाबुधौ ।

स्वरूपं समुपाश्रित्य जगृहे वसनं हरः ॥

ततो निरीक्ष्य तं देवं संभ्रान्ता परमेश्वरी ।

अणिपत्य महेशानं तुष्टाव च उमां तदा ॥

देव्यवाच ।

मनसस्त्वं प्रभुः शम्भो ! दत्तं तच्च मया तव ।

वपुषः पितरावीथी सम्मानयितुमर्हसि ॥ ६,१ ॥

प्रासङ्गिककथां समाप्य तत्रैवोक्तम् ।

ततः सप्त मुनीन् देवः चिन्तिताभ्यागतान् पुरः ॥ ७,१ ॥

प्राहिणोदम्बिकायाश्च स्थिरपत्नार्थमीश्वरः ॥

सारथ्यतीकास्ते तत्र ज्ञादयन्तो हिमाचलम् ॥

उद्वाहार्थं ततो देवो विष्णुं सर्वं न्यमन्त्रयत् ।

समागतन्तु सर्वंश्च विना दैत्यैर्दुरात्मभिः ।

आवरं चक्रुर्गच्छ विष्णुं विष्णुपुरोगमम् ॥

ततस्तं विधिराहेदं गन्धमादनपक्रन्ते ।

पुरे क्षितं विवाहस्य देव ! कासः प्रवर्तते ॥

ततस्तस्य जठरागूटे चन्द्रचण्डः चितामहः ।  
 कपदंशोमर्षं विष्णुः बबन्ध, चण्डिका ततः ।  
 उवाच चापि निरिग्रं पुत्रं जन्मव ग्रहण ! ।  
 यो दैत्येन्द्रकुलं हत्वा मां रक्तैस्तर्पयिष्यति ॥  
 हरो विभूष्यते देवैर्हृषभं भूषयन्ति च ।  
 यक्रो गजाजिनं गृह्ण स्ववस्त्रमिव व्यवस्थितः ॥  
 चितामह्य समादाय कपाले रजतप्रभे ।  
 मनुष्यास्त्रिमयीं मालां प्रेतनायक्य चन्दनम् ॥  
 वज्रिस्तेजोमयं दिव्यमजिनं प्रददौ स्थितः ।  
 एवं विभूषितः सर्वैर्भूत्वैरीशो बभौ भृशम् ॥  
 ततो हिमाद्रेः पुरुषा वीरकं प्रोचिरे वचः ।  
 मा भूत् कालात्ययः शीघ्रं भवस्यैतन्निवेद्यताम् ॥  
 ततो देवं प्रणम्याह वीरकः करसंपुटी ।  
 त्वरयन्ति महेशान ! हिमाद्रेः पुरुषास्त्वमी ॥  
 इति श्रुत्वा वचो देवः शीघ्रमित्येव चाब्रवीत् ।  
 ततो ब्रह्माक्षलिर्धीमान् स्याणुं प्रोवाच केशवः ॥  
 शोभसेऽनेन रूपेण जगदानन्ददायिना ।  
 करमालम्ब्य विष्णोश्च हृषभं रुदहे हरः ॥  
 ततस्तु बसवो देवाः शूलं तस्य न्यवेदयन् ।  
 धनदो निधिभिर्युक्तः समीपस्थस्ततोऽभवत् ॥  
 देवदुन्दुभिनादैश्च पुष्पसारैश्च गीतकैः ।  
 नृत्यमातामहरोक्षिण्य जयेति च महात्मनैः ॥  
 सम्यदपि च संजानो ब्रह्मविष्णू च जन्मतुः ।  
 चचादितिर्दितिः सा च दहः कहुसुखास्ततः ॥

कोटिप्रथमं महादेवं लक्ष्मणायः सप्तसर्गः ॥  
 अनुजन्ममहादेवं कोटिप्रथमं द्रव्यं हि ।  
 गणाय पृष्ठतो वल्लुः कोटिप्रथमं प्रथमस्तथा ।  
 महोक्तवेन देवेभ्यो गिरिकानं विवेकः सः ॥  
 प्रभासस्वर्णकलसैस्तोरणानां प्रतैयुं तम् ।  
 ततो ब्रह्माक्षमन्त्रतो गुरुत्वे प्रार्थयत्तदा ॥

—

अस्मिन् काव्ये प्राथमिकाः सप्त सर्गा एव सर्वत्र सुप्र-  
 सिद्धाः व्याख्यातृभिश्च प्रायेण त एव सर्गा व्याख्याताः ।  
 तदुत्तरसर्गेषु तु पार्वतीपरमेश्वरयोः सम्भोगशृङ्गारवर्णनेन  
 मातापितृरिव प्रनास्वाद्यतया तेष्वनादरणीयत्वेन लोकेषु  
 प्रचाराभावः व्याख्यातृणामुपेक्षा च ।

अष्टमादिसर्गात्तरग्रन्थसङ्कावस्थ कुमारसम्भवसमाख्यया  
 सिद्धिः सप्तरखण्डमुखवन्धे मया प्रतिपादिता । तथा उक्त-  
 वदत्तेन वङ्कटादयश्चेति ४, ६ सूत्रे उणादिवृत्ती “रवः  
 प्रगल्भाहतमेरिसम्भवः” इति कुमारसम्भवनाम्नीदाहृतस्य  
 पद्यस्य सप्तसर्गमध्येऽसम्भवात् तत्पञ्चदशे चतुर्दशसर्गे  
 सम्भवाच्च लिपिकरप्रमादवशात् मूलपुस्तके पतितत्वेन  
 मुद्रितपुस्तकेऽदृश्येऽपि चत्यभावाच्च कुमारसम्भवस्य अष्ट-  
 मादिसर्गसङ्कावः सुस्पष्ट इति ।

एषु सप्तसु सर्गेषु मध्ये प्रथमे, हिमालयवर्णनम्,  
 हाचायचीप्ररीत्यागीनं पार्वतीचक्रप्रवृत्तम्, तद्रूपवर्णनम्,  
 नारदेन पार्वत्या दत्तसप्तवीथितायाः कथनं हिमालयस्या-



न्यवरामिवांशितुः, साक्षात्प्रीतिविजयोनामस्तदं शिवस्य  
 हेमवतसामौ तपश्चर्यावर्णनम् पितृरूपदेशात् पार्वत्यादा-  
 दाराधनवर्णनम् । द्वितीये, तारकासुरविप्रकृतदेवैः ब्रह्म-  
 समीपे गतैर्ब्रह्मणः स्तुतिः, प्रसन्नब्रह्मणा सह देवानां कथो-  
 पकथनम्, देवैः ब्रह्मसकाशे तारकासुरबधप्रार्थनम्, तत्र  
 शिवपुत्रस्यैवोत्पत्त्या तद्बध इति ब्रह्मणा उपदिष्टे तत्-  
 साधनायेन्द्रेण कामस्य स्मरणवर्णनम् । तृतीये, कामदेवेन  
 सह वांसवस्य कथोपकथनम्, शिवध्यानभङ्गार्थं कामदेव-  
 प्रेषणम्, रतिवसन्ताभ्यां सह कामस्य शिवाश्रमे गमनम्,  
 वसन्तवर्णनम्, ध्यानभङ्गाद्योद्यतस्य कामस्य शिवेन भस्मो-  
 करणवर्णनम् । चतुर्थे, रतिविलापः, वसन्तसकाशात् अनु-  
 मरणार्थं रत्या चितायाः प्रार्थनम्, मरणोद्यताया रत्या  
 आकाशवाण्या पुनः कामसङ्गमस्य भाविताकथनेन समा-  
 श्रसनवर्णनम् । पञ्चमे, पार्वत्याः पित्राज्ञया सखीभ्यां सह  
 तपस्वार्थं गौरीशिवखरगमनम्, तत्र घोरतरतपश्चरणम्, तेन  
 तुष्टेन शिवेन परीक्षार्थं ब्रह्मचारिवेशेनागत्य पार्वतीं प्रति  
 तपश्चरणप्रयोजनस्य प्रश्ने कृते पार्वत्या सखीमुखेन तदुत्त-  
 रस्य दाने ब्रह्मचारिणा शिवस्यानुपादेयतायाः प्रतिपाद-  
 नम्, तेन क्रुद्धायाः पार्वत्याः तमुपालभ्य स्थानान्तरगमनो-  
 योमः, तेन प्रसन्नेन शिवेन स्वरूपावलम्बनेन पार्वती-  
 हस्तस्य ग्रहणम्, शिवं प्रति पार्वत्या स्त्रदानाय पितुः प्रार्थ-  
 नाया उपदेशः । षष्ठे, शिवेन सप्तर्षीणां स्मरणम्, आगतेशु  
 तेषु हिमवतं प्रति पार्वतीप्रार्थनार्थं तेषां प्रेषणम्, हिमा-  
 लयसमीपे आगतैश्च तैः शिवार्थं पार्वत्याः प्रार्थनं, हिमवता

निमग्नानुमत्ता शिवार्थं मिश्राः पार्वतीर्वाङ्मनाः  
कारः, त्रिदिनोत्तरं विवाहस्य दिनस्मरताकरचम्, शिवं  
प्रति तथाऽभिधाय सप्तर्षिमण्डलस्य स्थाने गतिवर्णनम् ।  
सप्तमे, वरकन्ययोर्वैवाहिकनेपथ्यादिरचना, वरयात्रिकाणां  
मोषधिप्रस्थगमनम्, विवाहक्रियासमाधानम्, देवानां  
कामं प्रति शिवस्य प्रसादप्रार्थना । पार्वत्या सह शिवस्य  
कौतुकागारे प्रवेशः, इत्येते पदार्था दर्शिताः अष्टमसर्गादौ  
तु वर्णनीयाः पदार्था उत्तरखण्डेऽपि दर्शयिष्यन्ते ।

32, 453

एतच्च काव्यं मल्लिनाथसूरिविरचितटीकया लघुतं मत्-  
साहाय्येन इतः पूर्वं १८०७ संवत्सरे मुद्रितमासीत् । तच्चू-  
लतयैव च पुनः संस्कृतयन्त्रे १८१८ संवत्सरे मुद्रितमभूत् ।  
किन्तु तयोश्चभययोरपीदानीं दुर्लभतया पुनरप्यधुनैतत्  
प्रचारितम् । किन्तु मल्लिनाथधृतव्याकरणसूत्रवार्तिकानि  
अपाणिनीयैर्दुर्बोधतया सर्वेषां तद्धृतसूत्रवार्तिकानां सुबो-  
धार्थं मया तेषां हस्तिरूपा व्याख्याऽप्यत्र कृता । एवं ज्ञानि-  
यानि सूत्रवार्तिकानि तेन समुद्धृतानि चिह्नद्वारा तत्तत्-  
सूत्रपाठाध्यायपादादिसंख्या प्रकाशिता । तेन संख्यानुसा-  
रेण सूत्राद्यवलोकनं सुकरमिति ।

एतच्च सर्वथा परिशुद्धमिति वक्तुमशक्यं तथापि वास्तव-  
श्रमेण परिशुद्धिर्भवति तावान् भूयान् परिश्रमः कृतः ।  
प्रमादात् बलिशिद्दुष्टं तत् विद्वद्भिः परिशोधनीयम् ।

१८२७ संवत्सरे

कलिकातायाम्

संस्कृतपाठशास्त्राध्यापक-

जीतारामाश्रमम् ।

## कुमारसंवाख्यधातुरूपम् ।

### प्रथमसर्गे ।

- १ म जोषे ।—अस विद्यमानतायाम् अदा० प० सैट् । अस्ति, स्तः, सन्ति, अस्ति, स्यः, स्य, अस्ति, स्त, अ । स्यात्, स्याताम्, स्युः । अस्तु, स्ताम्, सन्तु, एधि । आसीत्, आस्ताम्, आसन् । कुडादौ आर्क्ष-धातुकमात्रेऽस्य प्रयोगो नास्ति, भूधातुप्रयोग एवास्य रूपम् । सन् । गाह विलोडने भादि, आत्म० वेट् । गाहते अगाहिष्ट,—अगाह । जगाहे, गाहिष्यते, घाक्ष्यते । गाहः, गार्दिः । गाहितम्-गातुम्, गाहित्वा, गात्वा, गाहमानः ।
- स्या (ठा) गतिनिरोधे भा०, प० अनिट् । तिष्ठति, अतिष्ठत्, अस्यात्, तस्यौ, स्थितः, स्थितिः । स्यात्तुम्, स्थित्वा, तिष्ठन् ।
- २ ।—दुह दोहने उभ० द्विक० अदा० अनिट् । दोग्धि, दुग्धः, दुहन्ति, धोति, दुग्धे, अधुक्षत्, अदुग्ध-अधुक्षत, इदोह, इदुहे । दुग्धः, दुग्धिः, दोग्धुम्, दुग्ध्वा, दुहन्, दुहानः ।
- ३ ।—बुध छेदने तदा० उभ० अनिट् । बुध्यति, बुध्यते, अबुधत्, अबुधम्, बुधोप, बुधुमे, बुधः, बुध्तिः, बुध्वा, बुध्य-न्-मानः ।
- मसृज सृशिरस्त्राज्ञाने तदा० प० अनिट् । मज्जति, अमाज्जीत्, मज्ज, मज्जः, मंष्टिः, मंष्टा, मज्जन् ।
- ४ ।—भृ भरणे जुहो० प० अनिट् । विभर्ति, विभृतः, विभ्रति, विभर्षि, विभ्रयः, विभ्रय, विभर्षि, विभ्रवः, विभ्रमः, विभ्रयात्, विभर्तु, विभ्रताम्, विभ्रतु, विभ्रहि, विभराणि, अविभः । अमा-ज्जीत्, विभ्रताम्-वभूव-आह चकार वभार, आनभावप्रत्ये वभ्रतुः, वभर्ष, भरिष्यति । भ्रतः, भ्रतिः, विभ्रत् ।
- ५ ।—से(पे)व सेवने भा०आ० सैट् । सेवते, असेविष्ट । सेवितः सेवकानः । मि सेवने भा०आ० सैट् । अयति, अयते, अयिन्निवत्-त, यिमाय, यिन्निने । अयताम्, यिति । अयितुम्, अयन्, अयमायः ।

विज नये कस्ये च तु० आ० सेट् । विजते, विजिजिष्ट, विविजे,  
विज्जः विज्जिः, विज्जमानः ।

६ ।—दृश दर्शने भ्वा० प० अनिट् । पश्यति, अदर्शत्, अद्राशीत्,  
ददर्शे, दृक्षति, दृष्टः, दृष्टिः, दृष्टुम्, दृष्ट्वा, पश्यन् ।

विद ज्ञाने अदा० प० सेट् । वेद वेत्ति, विदतुः-वित्तः, विदुः-विदन्ति,  
वेत्य-वेत्सि, अवेदीत्, विवेद, विदितः, वित्तिः, वेदितुम्, विदित्वा,  
विदन् ।

७ ।—व्रज गतौ भ्वा० प० सेट् । व्रजति, अव्राजीत्, वव्राज, व्रजितः,  
व्रजन् ।

८ ।—पूर पूर्ये भ्वा० उभ० सेट् । पूरयति, पूरयते, अपूपुरत्-त पूर-  
याम्-आस, वभूव, चकार । पूर्यः-पूरितः, पूरयन्-माणः ।

गै गाने भ्वा० प० अनिट् । गायति, अगाशीत्, जगौ, गीतः, गीतिः  
गातुम्, गीत्वा, गायन् ।

इष वाञ्छायाम् तु० प० सेट् । इच्छति, ऐच्छत्, ऐषीत्, इयेष, एषिता,  
एष्टा, इष्टः, इष्टिः, एषित्वा, एष्टा, एषितुम्, ऐष्टुम्, इच्छन् ।

गम गतौ भ्वा० प० अनिट् । गच्छति, अगच्छत्, अगमत्, अगाम,  
गमिष्यति । गतः, गतिः, गन्तुम्, गत्वा, गच्छन् ।

९ ।—नी प्राप्ते भ्वा० उभ० विक्र० अनिट् । नयति, नयते, अनैषीत्,  
अनेष्ट, निनाय, निन्ये, नीतः, नीतिः, नेतुम्, नयन्, नयमानः ।

सु क्षारणे भ्वा० प० अनिट् । क्षवति, अक्षयत्, सुखाव, सुतिः, अवन् ।

स्र (प्र) प्रसवे अदा० आ० सेट् । स्रते, सुवै, अस्रत, अस्रविष्ट, अस्रोष्ट,  
सुस्रवे । स्रतिः, स्रत्वा, सुवानः ।

भिद विदारणे रुधा० प० अनिट् । भिनत्ति, अभैत्सीत्, विभेद ।  
भिन्नः, भित्तम् (सकलम्) भित्तिः, भिन्दन् ।

रक्ष पालने भ्वा० प० सेट् । रक्षति, अरक्षीत्, दरक्ष, रक्षितः । रक्षन् ।

११ ।—वी स्नेहे दि० आ० अनिट् । वीर्यते, अवाक्य असेष्ट, विस्त्रो,  
वीनः, वीतिः, वातुम्-वेतुम्, वीर्यमानः ।

१२ ।—वृष गतौ भ्वा० पर० अनिट् । वर्यति, अवर्षत्, अवासीत्,  
अवर्षीत्, वर्ये, वर्यः, वर्यिः, वर्युम्-वर्युम्-वर्युम् ।

ह. वरचे तना. सम. पविट् । करोति, कुर्वते, कर्माधीन, कर्तव्य

चकार, चक्रे, चरिष्यति, -ते, कतः, कतिः, कर्तुम्, कर्तव्यम्, कुर्यात् ।

१५. —वह्ना प्रायश्चे भ्रा.सभ.दि.। वहति, वहते, वहातीत्, ववोइ,

उवाच, अहे, योडा, वक्ष्यति, जडः, अदिः, योदुस्, वहुन्, वहुमानः ।

१६ ।—वृत्त वर्त्तने भ्या० आत्म० कृडि कृटि कृडि च उ० सेट् । वर्त्तते,

अद्वयत्वं, अविर्भावः, वदते, वर्तमानः, वर्तमानः, वर्तमानः, वर्तमानः, वर्तमानः, वर्तमानः ।

१७।—ईष इर्षने भ्या०ष्या०सेट् । ईषते, ऐषिष, ईष्याङ्ग्रे, ईषितः,

इत्युक्तम् ।

१८ ।-अस उपरमे भा० प्र० सनिट् । यच्छति, अयंसीत्, अयाम्, येमत्तः,

वतः, वतिः, वन्तुम, यमित्वा, यान्त्वा, यच्छन् ।

२०।-बन्ध बन्धने क्षत्रादि०प०अनिष्ट् । बध्नाति, बध्नात्सीत्, बधन्, बधन्तः ।

बहः, बहिः, बन्धुम्, बन्धा, बन्धनम् ।

हिद केदने द.उभ. अनिट् । क्तिन्ति, क्तिने, क्तिमत्, क्तिमसीत्,

अपिप्रत, विष्कदे, विष्कदे, विष्कः, विष्कः, विष्कः, विष्कः

विज्ञानः ।

क्रुध क्रोधे दि०प०चनिट् । क्रुध्यति, अक्रुधत्, क्रुध्य, क्रुधः, क्रोदुम्,

क्रध्यन् ।

२१ ।-बुध बुधो ह० उभ० अमिट् । युगति, युगति, युगते, अथो-

शीत्, अयुजत्, अयुज्, युवोज, युयुजे, युजाः, युजन्, युजानः ।

पद नतो दि० आ० अमिट् । पद्यते, अपादि, पेदे, पत्रः, पत्तिः पद्य-

पानः ।

२४ ।—काश प्रकाशे भू० आत्म० सेट् । काशते, अकाशित, काशान् आश-

वभय-यत्रे, यथाशे, काशितः, काशमानः ।

२५ ।—इध वहुने ग्या. ग्या. हुतवह उभ. सेट् । बर्हिने, बटभत्, बव-

विंश, वयधे, वसुंक्षति, वर्जिष्यते, दृष्टः, दृष्टिः, वसुंमानः ।

सुख पीपल्लवे दि० म० अष्टिः । पुष्पति, अपुष्पत, सुपुष्प, सुष्टः, सुष्टिः,

ਸੋਢ, ਫੁਲਾਂਗੁ ।

२६ ।—हे आह्वाने आ०. उभ०. अजिठ् । इयति-ते, आह्वत्, आह्वत,

**अज्ञानं, द्वैताः, द्वैतिः, ज्ञातम्, इत्या, हवन्, हवजानः।**

(वि(वि)ध गतौ भ्वा० प्र० सेट् । वेधति, अवेधीत्, विवेध, विद्धः,  
विद्धिः, वेधित्वा, -विद्धा, वेधितम्, वेधन् ।

२८ ।-पू बोधने क्रा० उभ० सेट् । पुनाति, पुनीते, अपाधीत्, अपविष्ट,  
पुषाव, पुषवे । पूतः-पूतः, (नाशे) पूतिः, पवित्वा, पूत्वा, पुनन्,  
पुनानः ।

२९ ।-रन् क्रीडने भ्वा० आ० अमिट् । रमते, अरंस्त, रेमे, रतः, रतिः,  
रन्तुम्, रमित्वा, -रन्त्वा, रमसायः ।

विश उपवेशने तु० प० अमिट् । विशति, अविशत्, विवेश, वेक्षति,  
विष्टः, विष्टिः, विशन् ।

३० ।-भज भागे भ्वा० उभ० अमिट् । भजति-ते, अभाषीत्, अभक्तः,  
वभाज, भेजे, भक्तः, भक्तिः, भक्तुम्, भजन्, भजमानः ।

३१ ।-गृ उद्गमने तु० प० सेट् । गिरति, अगारीत्, अगार, गरितुम्,  
गरीतुम्, गीर्षः, गीर्षिः, गिरन् ।

३२ ।-हृ हरणे भ्वा० उभ० अमिट् । हरति-ते, अहारीत्, अहृत, अहार,  
अहृते, हरिष्यति-ते, हृतः, हृतिः, हर्तुम्, हृत्वा, ह्रियमाणः ।

३३ ।-अस गतिदीप्तादौ भ्वा० प० सेट् । असति, आसीत्, आस,  
असन् ।

यत यत्ने भ्वा० आ० सेट् । यतते, अयतिष्ट, येते, यत्तः, यत्तिः, यतमानः ।

३४ ।-वभ प्राप्नौ भ्वा० आ० अमिट् । वभते, अवब्ध, वेभे, वब्धः,  
वब्धिः, वब्धुम्, वब्ध्वा, वभमानः ।

न(ख)ह वन्धने दि० उभ० अमिट् । नहति-ते, अनासीत्, अनहः,  
नवाह, नेहे, नहः, नहिः, नह्युम्, नह्यन्, नह्यमानः ।

जन जनने दि० आ० सेट् । जायते, अजनि-अजनिष्ट, जये, जातः,  
जातिः, जनितुम्, जायमानः ।

३५ ।-मा माने अ० प० अमिट् । माति, अमासीत्, ममौ, मितः,  
मितिः, मालुम्, मित्वा, मान् ।

३६ ।-राज दीप्तौ भ्वा० उभ० सेट् । राजति-ते, अराजीत्, अरा-  
जिष्ट, रराज, रेजे, राजितः, राजित्वा, राजमानः ।

क्रम क्रमणे भ्वा० प० सेट् । क्रामति-क्रामति, अक्रामीत्, अक्राम, क्रामः,

ज्ञानिः, ज्ञानितुम्, ज्ञानित्वा, ज्ञान्त्वा, ज्ञान्यन्, ज्ञान्यम् ।

४१ ।—जि जये भ्वा० प० अनिट् । जयति, जयिषीत्, जिनाय, जितः,  
जितिः, जेतुम्, जिणुः, जिता, जयन् ।

४२ ।—भुज भजे इ० आ० अनिट् । भुङ्क्ते, अभुक्त, वुभुजे । भुक्तः,  
भुक्तिः, भोक्तुम्, भुञ्जानः, अवने प० भुनक्ति, वुभोज ।

आप प्राप्नो आ० प० अनिट् । आप्नोति, आपत्, आप, आप्तः,  
आप्तिः, आप्नुवन् ।

४६ ।—अह अहये क्रा० उभ० सेट् । अहति, अहतीत्, अयहीत्,  
अयहिष्ट, अयाह, अहते, अहीतः, अहीतिः, अहीतुम्, अ-  
हीत्वा, अहन्, अहायः ।

४७ ।—अच मोचने लु० उभ० अनिट् । अचति, अचते, अचत्, अचत,  
अमोच, अचचे, अचतः, अचतिः, मोक्तुम्, अक्षा, अचन्-मानः ।

५० ।—दिश देयने लु० उभ० अनिट् । दिशति, अदिशत्, अ-  
दिशेय, दिदिशे, दिष्टः, दिष्टिः, देष्टुम्, दिशन्-मानः ।

५१ ।—अर्ह योग्यतायाम् भ्वा० प० सेट् । अर्हति, आर्हीत्, आनर्ह,  
अर्हितः अर्हन् ।

५२ ।—वाच प्रार्थने भ्वा० उभ० द्वि० सेट् । वाचति, अवाचीत्,  
अवाचिष्ट, ववाच, ववाचे, वाचितः, वाचित्वा, वाचन्-मानः ।

यक यक्तौ आ० प० अनिट् । यक्तोति, यक्तुतः, यक्तुवन्ति, अयकत्,  
यक्तः, यक्तिः, यक्तुवन् । अवि भवने भ्वा० आ० सेट् । अव्यते,  
अव्यविष्ट, अव्यवे, अव्यतः, अव्यमानः ।

५३ ।—अज विसर्गे लु० प० अनिट् । अजति, अजाचीत्, अजति,  
अजः, अजिष्टः, अजुम्, अजन् ।

५४ ।—वस आच्छादने अ० आ० सेट् । वसते, अवसिष्ट, ववसे, वसितः  
वसिः, वसितुम्, वसानः ।

वस निवासे भ्वा० प० अनिट् । वसति, अवसिषीत्, अवस, अवसतः,  
वसितः, वसिष्टः, वसुम्, वसित्वा, वसन् ।

५५ ।—धा धारणे लु० उभ० अनिट् । दधाति, धत्ते, अधात्, अधितः,  
धोः, धेः, धितः, धितिः, धित्वा, दधत्, दधानः ।

व[ष]ट् नतौ अववादे तु० प० अनिट् । वीदति, अवदत्, ववाह, वीदतः,  
ववः, ववतिः, ववतुम्, वीदन् ।

५६ ।—विष लेखने तु० प० सेट् । विषति, अवेखीत्, विवेख, विषितः ।

न[च]ट् गङ्गे भ्वा० प० सेट् । नदति, अनादीत्, अनदीत्, नदितः,  
नदन् ।

५७ ।—इन्ध द्युतौ भ्वा० आ० सेट् । इन्धते, ऐन्धत् । इन्धः, इन्ध-  
मानः ।

चर नमने भ्वा० प० सेट् । चरति, अचारीत्, चचार, चेरतः, चरितः,  
चूर्यिः, चरन् ।

५८ ।—अर्च पूजने भ्वा० प० सेट् । अर्चति, आर्चीत्, आनर्च,  
अर्चितः, अर्चन् ।

५९ ।—मन बोधे दि० आ० अनिट् । मन्यते, अमंसा, मेने, मतः,  
मतिः । मनुम्, मत्वा, मन्यमानः ।

६० ।—मृज योधने अ० प० सेट् । मार्ष्टि, मृष्टः, मार्जन्ति, मृजति,  
अमार्जीत्, अमार्जीत्, अमार्जीत्, ममार्ज, मृष्टः, मार्जितम्,  
मार्ष्टुम्, मृष्टुम्, मार्जन्, मृजन् ।

### द्वितीयसर्ग ।

१ ।—या गतौ अ० प० अनिट् । याति, अवात्, अयुः, अयान्,  
अवाचीत्, यवौ, यातः, यातिः, यान् ।

२ ।—इ गतौ अ० प० अनिट् । एति, इतः, वन्ति, एषि, अगात्,  
इवाव, एष्यति, इतः, एतम्, इतिः, इत्वा, यन् ।

३ ।—वप बीजवपने भ्वा० उभ० अनिट् । वपति, -ते, अवाचीत्  
अवाप्त, उवाप, अपे, उप्तः, वप्नुम्, उप्त्वा, वपन्, मानः ।

४ ।—द्वे गतौ अ० उ० भ्वा० प० सेट् । द्वेदति-ने, दरति, ऐरि-  
रत्-त, ऐरीत, द्वेदवाहकार, चक्रे, वधूव, द्वेदवासाव, द्वेरितः,  
द्वेदयन्, द्वेदवासावः, द्वेदन् ।

५ ।—कृ करणे भ्वा० प० अनिट् । करति, अकार्णीत्, ककार,  
करिष्यति, कृतः, कृतिः, कदन्, कर्तुम्, करन् ।

६ ।—कृ करणे भ्वा० प० अनिट् । कर्तति, अकार्णीत्, कर्तौ,



- ज्ञातः, ज्ञातिः, ज्ञातुम्, ज्ञानम् ।
- १५ ।—ध्यै चित्तावाप्तुम् भ्वा० प० अनिट् । ध्यायति, अध्यासीत्, दध्यौ, ध्यातः, ध्यातिः, ध्यातुम्, ध्यात्वा, ध्यावन् ।
- १६ ।—सु श्रवणे भ्वा० प० अनिट् । शृणोति, शृणुतः, शृण्वन्ति, शृणोतु, अश्रोषीत्, शृण्वाव, श्रुतः, श्रुतिः, श्रोतुम्, शृण्वन् ।
- पच कथने अ० प० अनिट् । वक्ति, वक्तः, वक्तु, अवोचत्, उवाच, उच्यते, उच्युः । उक्तः, उक्तिः, वक्तुम् उक्त्वा, वचन् ।
- २० ।—लक्ष दर्शने चु० उभ० सेट् । लक्षयति-ते, लक्षयन्तु-त, लक्षयामि आस-बभूव-चकार-चक्रे, लक्षितः, लक्षयितुम् । लक्षयित्वा, लक्षयन्, लक्षयमाणः ।
- २२ ।—शंस कथने भ्वा० प० सेट् । शंसति, अशंसीत्, शशंस, शस्तः, शस्तिः, शंसितुम्, शंसित्वा-शस्त्वा, शंसन् ।
- २८ ।—ब्रू कथने दि० उभ० सेट् द्वि० । ब्रवीति-आह, ब्रूतः-आहृतः, ब्रुवन्ति, आहूतः । अवोचत्-त, उवाच, उच्यते, उच्ये, वक्ष्यति, उक्तः, उक्तिः, वक्तुम्, उक्त्वा, ब्रुवन्, ब्रुवाणः ।
- अर्थ वाचने चु० आ० द्वि० सेट् । अर्थयते, आर्तिथत, अर्थयामि वभूव, आस, चक्रे । अर्थितः, अर्थयितुम्, अर्थयित्वा अर्थयमानः ।
- २६ ।—शुभ दीप्तौ भ्वा० आ० सेट् । शोभते, अशुभत्, अशोभिष्ट, शुशुभे, शोभितः, शुभित्वा, शोभितुम्, शोभमानः ।
- २१ ।—मृश मर्शने त० प० अनिट् । मृशति, अम्राशीत्, अमाशीत्, अमृशत्, ममर्श, अमृशति-ममर्शति, मृष्टः मृष्टिः, मृष्टुम्, मृष्टुम् मृष्ट्वा, मृशन् ।
- ज्ञा बोधे क्रा० प० अनिट् । जानाति, अजानीत्, जज्ञौ, ज्ञातः, ज्ञातिः, ज्ञात्वा, जानन् ।
- २३ ।—तन विस्तृतौ तना० उभ० सेट् । तनोति, तनुते, अतानीत् अतनीत्, अतत-अतनिष्ट, ततान, तेने, ततः, ततिः, तनित्वा, तत्वा, तन्वन् ।
- दा दाने जु० उभ० अनिट् । ददाति, दत्तः, ददति, दत्ते, ददाते, ददते, अदात्, अदित ददौ, ददे, दत्तः, दत्तिः, दातुम् दत्त्वा, दानम् ।

इष्टु, इष्टानः ।

३५ ।—वा गमने अ० प० अनिट् । वाति, अवाधीत्, ववी वातः  
वातिः, वातुस् वात्वा, वान् ।

३६ ।—क्लिश बाधने क्रा० प० वेट् । क्लिञ्चाति, क्लिञ्चीतः,  
क्लिञ्चन्ति । अक्लेयीत्, अक्लिञ्चत्, चिक्लेय । क्लिटः, क्लिटिः ।  
क्लेषितम्, क्लेषुम्, क्लेषित्वा क्लिष्टा, क्लिञ्चन् ।

३७ ।—लू छेदने क्रा० उभ० सेट् । लुनाति, लुनीते, अलावीत्,  
अलविष्ट लुलाव, लुलुवे, लूनः, लूनिः, लुनन्, लुनानः ।

शम शान्तौ दि० प० सेट् । शाम्यति, अशमीत्, अशमत् शशाम ।  
शान्तः, शान्तिः । शमितम् शमित्वा, शान्त्वा, शाम्यन् ।

३८ ।—बीज घ्यजने अ० चु० उभ० सेट् । बीजयति-ते अविबीजत्-  
त, बीजयामास । बीजितः, बीजयन् बीजयमानः ।

३९ ।—स्व(ष्व)प शयने अ० प० अनिट् । स्नापति, अस्नाप्तीत्,  
सुष्वाप, सुप्तः सुप्तिः, सुप्त्वा, स्वप्नुम्, स्वपन् ।

४० ।—पट दीप्तौ चु० उ० सेट् । पाटयति-ते, अपीपटत्-त ।  
पाटितः, पाटयन्, पाटयमानः ।

४१ ।—क्षुद्र प्रेषणे इ० उभ० सेट् । क्षुद्रनोति क्षुन्ते, अक्षुदत्,-  
अक्षोदीत्, अक्षोदिष्ट, चक्षोद, चक्षुदे, क्षुस्यः क्षुन्दन्, क्षुन्दानः ।

४२ ।—यज देवपूजनादौ भ्वा० उभ० अनिट् । यजति-ते, अया-  
चीत् अयष्ट । इयाज, ईजे, इष्टः, इष्टा, यष्टुम्, यजन्-मानः ।

४३ ।—हन हिंसायाम् अ० प० अनिट् । हन्ति, हतः, मन्ति ।  
हन्यात्, हन्तु, हताम्, मन्तु, जहि, अवधीत्, जघान, हनिष्यति,  
हतः हतिः, हन्तुम्, हत्वा, मन्, जमिवान् ।

४४ ।—अस क्षेपणे दि० प० सेट् । अस्त्रति, आस्त्रत्, आस, अस्तः,  
अस्तिः, अस्तितम्, अस्तित्वा, अस्त्वा, अस्तन् ।

४५ ।—गुप रक्षणे भ्वा० प० वेट् । गोपायति, अगोपायीत्,  
अगोपीत्, अगौष्ठीत्, जुगोप, गुप्तः गुप्तिः । गोपायितम्,  
नोपितम्, गोप्नुम्, गोपायित्वा, गोपित्वा, गुप्त्वा, गोपायन् ।

४६ ।—वी [वी] नाणे दि० प० अनिट् । अति, असात्, असावीत् ववी,

सितः, सितिः, सातुम्, सित्वा, स्यन् ।

जि जये भा० प० अनिट् । जयति, अजयीत्, जिगाय, जितः,  
जितिः, जेतुम्, जित्वा, जयन् ।

६३ ।—चि चयने स्वा० उभ० द्वि० अनिट् । चिनोति, चितुते,  
अचैषीत् अचेष्ट, चिकाय, चिचाय, चिक्ये, चिच्ये, चित्वा, चित्तः  
चितिः, चेतुम्, चिन्त्यन् चिन्त्यः ।

६४ ।—स (ष) नृज् सक्ते भा० प० अनिट् । सजति, असाङ्गीत्,  
ससञ्ज, सक्तः, सक्तिः सङ्गुम्, सङ्गा, सजन् ।  
तृतीय सर्गे ।

१ ।—हा त्यागे जु० प० अनिट् । जहाति, जहीतः, जहितः,  
जहति, जहातु, जहीहि जहिहि, जहाहि, अहासीत्, जहौ,  
हीनः, हानिः, हातुम्, हित्वा, जहत् ।

पत पतने भा० प० सेट् । पतति, अपपत् पपात, पेततः । पतितः  
पत्तिः, पतितुम्, पतित्वा, पतन् ।

२ ।—कप कर्षणे भा० प० अनिट् । कर्षति, अकाशीत्, अकाशीत्,  
अकषत्, चकर्ष । कष्टः, कष्टिः, कष्टुम्, कर्षुम्, कष्टा, कर्षन् ।

८ ।—धू कम्पने स्वा० क्रा० भा० उभ० सेट् । धूनीति, धूतुते,  
धुनाति, धुनीते, धयति ते, अधावीत्, अधविष्ट अधोष्ट । धूतः,  
धूतिः, धवितुम् धोतुम्, धून्, धून्वानः धुनन्, धुनानः, धवन्,  
धवमानः ।

९ ।—अस आयासे भा० प० सेट् । आस्यति, अशमीत्, अशमत्,  
शश्राम, श्रान्तः, श्रान्तिः, श्रमित्वा, श्रम्यन् ।

भो भये जु० प० अनिट् । विभेति, अभैषीत्, विभाव, भीतः भीतिः,  
भेतुम्, विभ्यत् ।

च्यु गतौ भा० आ० अनिट् । च्यवते, अच्यविष्ट, चुच्युवे, च्युतः  
च्युतिः, च्योतुम् च्युत्वा, च्यवमानः ।

तृ तरणे भा० प० सेट् । तरति, अतारीत्, ततार, तीरतः तीर्तः  
तरितुम्, तरीतुम्, तीर्त्वा तरन् ।

११ ।—ड वरणे स्वा० क्रा० उभ० । डोति, डुतुते, डसति डशीते

अवारीत्, अवरिष्ट, अवरीष्ट, अवृष्ट । ववार, वव्रे, वृतः, वृतिः,  
वृण्वन्, वृण्वानः ।

भाष कथने भ्वा० आ० सेट् । भाषते, अभाषिष्ट, वभाषे, भाषितः,  
भाषितुम्, भाषमाणः ।

१३ ।—युज युतौ इ० उभ० अनिट् । युनक्ति, अयुजत्, अयोजीत्,  
अयुक्त, युयोज । युक्तः, युञ्जन् ।

१४ ।—बुध बोधने भ्वा० प० अनिट् । बोधति, अभोक्षीत्, बुबोध ।  
बुद्धः, बुद्धिः, बोधुम्, बोधम् ।

१५ ।—वृश् इच्छायाम् अ० प० सेट् । वृष्टि, उष्टः, उशन्ति, वृत्ति,  
उष्टः, उष्ट, वृत्ति, उष्टः । वृष्टु, उष्टाम्, उशन्तु, अवशीत्,  
अवशीत्, उवाश, जशतः । उशितः, उष्टिः, वृत्तुम्, उशित्वा,  
उशन् ।

१६ ।—सृष्ट इच्छायाम् अक० चु० उभ० सेट् । सृष्टयति ते,  
अपसृष्टत्-त, सृष्टयामास, सृष्टितः, सृष्टयितुम्, सृष्टयित्वा,  
सृष्टयन्-माणः ।

१७ ।—सृष्ट सृष्टने तु० प० अनिट् । सृष्टति, असृष्टत्, असृष्टा-  
जीत्, अस्याजीत्, पसृष्ट । सृष्टः, सृष्टिः, सृष्टुम्, सृष्टम्,  
सृष्टा, सृष्टन् ।

१८ ।—जृम्भ जृम्भणे भ्वा० आ० सेट् । जृम्भते, अजम्भिष्ट,  
जजृम्भे, जृम्भितः, जृम्भित्वा, जृम्भमाणः ।

१९ ।—दु अनुतापे स्वा० प० वेट् । दुनोति, दुनुतः, दुन्वन्ति, अदा-  
पीत्, अदौपीत्, दुदाव, दूनः, दवितुम्-दोत, दुन्वन् ।

२० ।—भा दीप्तौ अ० प० अनिट् । भाति, अभोषीत्, वभौ, भातः,  
भातिः, भातुम्, भात्वा, भान् ।

२१ ।—कूज अव्यक्तशब्दे भ्वा० प० सेट् । कूजति, अकूजीत्,  
चुकूज, कूजितः, कूजितुम्, कूजन् ।

२२ ।—पा पाने भ्वा० प० अनिट् । पिबति, अपात्, पपी, पीतः,  
पीतिः । पातुम्, पीत्वा, पिबन् पासन् ।

२३ ।—पुम्ब पुम्बने चु० उभ० भ्वा० प० सेट् । पुम्बयति-ते, पुम्बति,

- अचुचुस्वत्-त, अचुस्वोत्, चुस्ववामास, चुचुस्व, चुस्वितः, चुस्वयन्मानः, चुस्वन् ।
- १० ।—स्फुर स्फूर्त्तौ तु० प० सेट् । स्फुरति, अस्फुरीत्, पुस्फोर, स्फुर्त्तिः, स्फुरितम्, स्फुरन् ।
- ४२ ।—यास यासने अ० प० सेट् । यासि, यिष्टः, यासति, अयासत्, ययास । यिष्टः, यिष्टिः, यासितम्, यिष्टा, यासत् ।
- ४५ ।—फुल्ल विक्राये भ्वा० प० सेट् । फुल्लति, अफुल्लीत्, पुफुल्ल, फुल्लितः फुल्लिः, फुल्लितम्, फुल्लन् ।
- ४७ ।—स्यन्द ईषत् कम्पे भ्वा० आ० सेट् । स्यन्दते, अस्यन्दिष्ट, पस्यन्दे, स्यन्दितः स्यन्दितम्, स्यन्दमानः ।
- ४८ ।—रुध आवरणे रु० उभ० अमिट् । रुध्वि रुन्धः, रुन्धन्ति, अरुणत्, अरुणः, अरुधत्, अरौत्सीत्, अरुध, ररोध, रुधे, रुधः, रुद्धिः, रोडुम्, रुद्धा, रुन्धन्, रुन्धानः ।
- ४९ ।—ग्लौ विषादे भ्वा० प० अनिट् । ग्लायति, अग्लासीत्, अग्लौ, ग्लानः, ग्लानिः, ग्लातम्, ग्लात्वा, ग्लायन् ।
- ५० ।—लोक दर्शने भ्वा० आ० सेट् । लोकेते, अलोकित, लुलोके लोकेतः लोकेतम् लोकेत्वा । लोकमानः ।
- ५२ ।—धृष हिंसायाम् भ्वा० प० सेट् । धर्षति, अधर्षीत्, दधर्ष, दधृषतुः धर्षितः धृष्टिः । धर्षितम्, धर्षन् ।
- सन्स् भ्रंशे भ्वा० आ० सेट् । स्रंसते, अस्रंसत्, अस्रंसिष्ट । स्रंसः, स्रंसिः, स्रंसितम् । स्रंसमानः ।
- ५३ ।—धुञ्ज सन्दोपने भ्वा० आ० सेट् । धुञ्जते, अधुञ्जिष्ट, उधुञ्जे । धुञ्जमाणः ।
- ५४ ।—भर्त्स भर्त्सने चु० उभ० सेट् । भर्त्सयति-ते, अभर्त्सयत्-त, भर्त्सितः, भर्त्सितम् । भर्त्सयन्मानः ।
- ६० ।—चिप प्रेरणे तु० उभ० अनिट् । चिपति-ते, अचैप्सीत्, अचिप्स, चिच्छेप, चिच्छिमे, चिप्सः, चिप्सिः, चेषुम् चिप्त्वा, चिपन् ।
- कृदिच्छेदे तु० प० सेट् । किरति, अकारीत्, चकार, कीर्षः कीर्षिः, किरितम्, करीतम्, कीर्षी, किरन्, करोष्यन्, करिष्यन् ।

६२ ।—न [ण] न नमने भ्वा० प० णिङ् । नमति, अनंसीत्,  
ननाम, नेमत्, नतः, नतिः, नन्तुम्, नत्वा, नमन् ।

६३ ।—पुष पुष्टौ ऋया० प० सेट् । पुष्णाति, पुष्णीतः, पुष्णन्ति,  
अपोषीत्, उपोष, पुष्टः, पुष्टिः, पुष्णन्, पोषितम् ।

७४ ।—भनृज भञ्जने ऋ० प० णिङ् । भनक्ति, अभाङ्क्षीत्,  
वभञ्ज, भज्जः, भक्तिः, भञ्जन् ।

चतुर्थं सर्गे ।

२ ।—मिष, अङ्गीयाम् तु० प्र० सेट् । मिषति, अमेषीत्, मिषितः,  
मिष्टिः, मेषितम्, मेषित्वा, मिषन् ।

३ ।—जीव प्राणने भ्वा० प० सेट् । जीवति, अजीवोत्, जीवितः,  
जीवितम्, जीवित्वा, जीवन् ।

४ ।—लप भाषणे भ्वा० प० सेट् । लपति, अलापीत्-अलपीत्, ल-  
लाप, लेपतः, लपितः, लप्तिः । लपितम्, लपित्वा, लपन्,  
लपिष्यन् ।

६ ।—द्रु गतौ प० भ्वा० णिङ् । द्रवति, अद्रुवत्, द्रुवाव,  
द्रुतः, द्रुतिः, द्रोतम्, द्रुत्वा, द्रवन् ।

१२ ।—घूर्ण भ्रमणे तु० उभ० सेट् । घूर्णति-ते, अघूर्णीत्, अघूर्-  
र्णित, जुघूर्ण, जुघूर्णे, घूर्णितः, घूर्णितम्, घूर्णित्वा, घूर्णन् ।

स्वल् वलने भ्वा० प० सेट् । स्वल्नति, अस्रालीत् अस्राल, स्वल्नितः,  
स्वल्नितम्, स्वल्नित्वा, स्वल्नन् ।

१५ ।—र ध्वनौ अ० प० सेट् । रवीति-रौति, रतः रवन्ति,  
अरावीत्, अरौपीत्, कराव, रतः, रतिः, रीतम्, रवितम्,  
रत्वा, रवन् ।

१५ ।—रुद रोदने अ० प० सेट् । रोदिति, रुदितः, रुदन्ति, अरुद-  
अरोदीत्, अरोद, रुदितः, रुत्तिः, रोदितम्, रुदित्वा, रुदन् ।

१७ ।—गुह संवरणे । उभ० भ्वा० सेट् । गूहति-ते, अगूहीत्  
अगूहव, अगूहित, अगूह, जुगूह, जुगूहे । गूहः, गूहिः,  
गूहितम्, गूहितम्, गूह्वा, गूहन्, गूहमानः ।

१८ ।—रच रचने अ० चु० उभ० सेट् । रचयति-ते, अरदयत्-त,

- रचितः, रचयितुम् । रचयन्-मानः । [हृत्वा, ध्रियमाणः ।  
 १६ स्थितौ तु० आ० अनिट् । ध्रियते, अधृत, दध्ने, हृतः, हृतिः, धर्तुम्,  
 २६ ।—बाध विधाते भ्वा० आ० सेट् । बाधते अबाधित, बाधे,  
 बाधितः, बाधितुम्, बाधित्वा । बाधमानः ।  
 २७ ।—सह शक्नो भ्वा० आ० सेट् । सहते, असहित, सेहे,  
 सोदः, सोदिः, सहितुम्-सोदुम् । सहमानः ।  
 २८ ।—शुष शोषे दि० प० अनिट् । शुष्यति, अशुषत्, शुषोष ।  
 शुष्कः, शुष्यन् ।  
 २९ ।—लप इच्छायाम् दि० भ्वा० उभ० सेट् । लप्यति-ते, लपति-  
 ते, अलापीत्, अलपीत्, अलपित, ललाप, लेपतः, लेपे, लपितः,  
 लपिः, लपितुम्, लपित्वा, लपन्, लप्यन् ।  
 ३० ।—शप आक्रोशे भ्वा० उभ० अनिट् । शपति-ते, अशाप्तीत्, अशप्त,  
 शशाप, शेपे, शप्तः, शप्तिः, शप्नुम्, शप्त्वा, शपन्-मानः ।  
 ३१ ।—रक्ष पालने भ्वा० प० सेट् । रक्षति, अरक्षीत्, ररक्ष,  
 रक्षितः, रक्षितुम्, रक्षित्वा, रक्षन् ।  
 ३२ ।—श्वस प्राणने अ० प० सेट् । श्वसिति, श्वसितः, श्वसन्ति,  
 अश्वसीत् शश्वास, श्वसितः, श्वस्तिः, श्वसितुम्, श्वसन् ।  
 ३३ ।—पाल रक्षणे च० उभ० सेट् । पालयति-ते, अपोपलत्-त,  
 पालितः । पालयन्-मानः ।  
 ३४ ।—क्षि क्षये भ्वा० प० अनिट् । क्षयति, अक्षीपीत्, विक्षाव,  
 क्षीणः, क्षितः, क्षयन् ।

पञ्चम सर्ग ।

- १ ।—दह दाहे भ्वा० प० अनिट् । दहति, अधाक्षीत्, ददाह,  
 देहतः, दग्धः, दग्धिः । दग्धुम्, दग्धा, दहन् ।  
 २ [चि]दि निन्दायाम् भ्वा० प० सेट् । निन्दति, अनिन्दीत्,  
 निनिन्द, निन्दितः, निन्दितुम् निन्दित्वा, निन्दन् ।  
 ३ ।—तप तोषे दि० प० अनिट् । तप्यति, अतपत्, ततोष, तपः,  
 तपिः, तोषुम्, तपा, तप्यन् ।

दधितुम्, दृत्वा, दृयमानः ।

शी शयने ऋ० आ० सेट् । शेते, शयाते, शेते शेप्ते, । अशयिष्ट, शिष्ये,  
शयितः, शय्या, शयितुम्, शयानः ।

१२ ।—वेष्ट रेङ्गायाम् भ्वा० आ० सेट् । वेष्टते अवेष्टिष्ट, चिचेष्टे  
चेष्टितः । वेष्टमानः ।

१६ ।—सि [षि] च सेचने तु० उभ० अनिट् । सिञ्चति-ते, असिचत्-  
त, असिक्त, सिषेच-सिषिचे, सिक्तः, सिक्तिः, सेक्तुम्, सिञ्चन्-मानः ।

१८ ।—काङ्क्ष वाङ्मयायाम् भ्वा० प० सेट् । काङ्क्षति, अकाङ्क्षीत्,  
चकाङ्क्ष, काङ्क्षितः, काङ्क्षत्वा, काङ्क्षन् ।

२१ ।—तप दाढे भ्वा० उभ० सेट् । तपति-ते, अतापीत्, अतपीत्,  
अतापिष्ट, तताप, तेप्ते, तप्तः, तपन्-मानः ।

२२ ।—रिच वियोगे चु० उभ० भ्वा० प० सेट् । रेचयति-ते, रेचति,  
अरीरिचत्-त, अरेचोत् ।

२३ ।—उक्ष सेचने भ्वा० प० सेट् । उक्षति, औक्षीत्, उक्षाम्बभूव,  
आस-चकार ।

२६ ।—क्रन्द क्रन्दने भ्वा० प० सेट् । क्रन्दति, अक्रन्दीत्, चक्रन्द,  
क्रन्दितः, क्रन्दन् ।

२७ ।—वेप चलने भ्वा० आ० सेट् । वेपते, अवेपिष्ट, विवेप्ते, वेपितः,  
वेपमानः ।

१८ ।—श्ट हिंसने क्रा० प० सेट् । श्टणाति, अशारीत्, शशार,  
शेरतुः, शीर्णः, श्टवन् ।

वद वाचि भ्वा० प० सेट् । वदति, अवादीत्, उवाद, अदतुः, उदितः,  
उत्तिः, वदितुम्, उदित्वा, वदन् ।

२० ।—धृ धारणे चु० उभ० अनिट् । धारयति-ते, अदीधरत्-त,  
धारयन्-माणः ।

२२ ।—उज्ज्भ त्वागे तु० प० सेट् । उज्ज्भति, औज्ज्भीत्,  
उज्ज्भाङ्गकार, उज्ज्भितः, उज्ज्भित्वा, उज्ज्भन् ।

२३ ।—अम सङ्गने द्वि० प० सेट् । आम्यति, अममीत्, चआम,  
आमः, आनिः, अमितुम्, अमित्वा, आनृत्वा, आम्यन् ।



२४ ।—रुह रोहणे भ्वा० प० अनिट् । रोहति, अरुहत्, ररोह,  
रुहः, रुहिः, रोहुम्, रुह्वा रोहन् ।

२७ ।—उस हासे भ्वा० प० सेट् । हसति, अहसीत्, अहासीत्,  
जहास, हसितः, हसिः, हसितुम्, हसित्वा, हसन् ।

३० ।—प्रच्छ जिज्ञासायाम् तु० द्विक० प० अनिट् । पृच्छति, अप्रा-  
चीत्, प्रपृच्छ, पृष्टः, पृष्टिः, प्रष्टुम्, पृच्छन् ।

३२ ।—युच शोके भ्वा० प० सेट् । योचति, अयोचीत्, युयोच,  
युक्तः, युक्तिः, योचितुम्, योक्तुम्, योचित्वा, युवित्वा युक्ता,  
योचन् ।

३५ कल्पने भ्वा० आ० कृङि कटि लटि कङि च, उभ०, सेट्, कल्पते,  
अकृपत्, अकल्पिष्ट, अकृप्, अकृप्ते । कृप्तिः, कृप्तिः, कल्पि-  
तम्, कल्पम् । कल्पित्वा, कृप्त्वा, कल्पमानः ।

३८ ।—कथ तनूकरणे दि० सेट् । कथयति, अकथयत्, अकथीत् ।  
कथः, कथिः । कथयन् ।

४८ ।—शुष टाङ्गे भ्वा० प० सेट् । श्लोषति, अश्लोषीत्, शुश्लोष,  
श्लुष्टः, श्लुष्टिः श्लोषितुम्, श्लुष्टा, श्लोषन् ।

५८ ।—यन्च् प्रतारणे भ्वा० प० सेट् । वञ्चति, अवञ्चीत्, वञ्चितः,  
वञ्चन् ।

० ।—विद् भावे दि० आ० अनिट् । विद्यते, अवित्त, विवेद, वित्तः,  
वित्तिः, वेत्तुम्, विदित्वा, विद्यमानः ।

१ ।—शक् शक्तौ स्वा० प० अनिट् । शक्नोति, अशकत्, शशाक,  
शेकतः, शक्तः, शक्तिः, शक्तुम्, शक्नन् ।

८ ।—मील निमेषणे भ्वा० प० सेट् । मीलति, अमीलीत्,  
मीलितः, मीला, मीलित्वा, मीलितुम्, मीलन् ।

४ ।—लङि अतिक्रमे भ्वा० आ० सेट् । लङ्गते, अलङ्गिष्ट, लङ्-  
ङ्ते, लङ्गितः, लङ्गितुम्, लङ्गित्वा, लङ्गमानः ।

७ ।—चिन्त चिन्तने चु० उभ० सेट् । चिन्तयति-ते, अचिचिन्तत्-  
त, चिन्तितः, चिन्ता, चिन्तयितुम्, चिन्तयन्, मानः ।

१२ ।—अन्य अन्ये प्रत्यये क . . . . .

नृगयितुम्, नृगयित्वा नृगयमानः ।

७५ ।—द्विष द्वेषे अ० उभ० अनिट् । द्वेष्टि, द्विष्टः, द्विषन्ति, अद्विषत्, अद्विष्ट, द्विषेय, द्विषे, द्विष्टः, द्विष्टिः, द्वेष्टुम्, द्विष्टा, द्विषन् ।

७६ ।—भास दीप्तौ भ्वा० आ० सेट् । भासते, अभ्रासिष्ट, बभासे भासितः, भासितुम् । भासित्वा, भासमानः ।

७७ ।—शुध शोधने दि० प० अनिट् । शुध्यति, अशुधत्, शुशोध, शुद्धः, शुद्धिः, शोद्धुम्, शुद्धा, शुध्यन् ।

लिप लेपने ल० उभ० अनिट् । लिम्पति ते, अलिपत्, कलिपत्, अलिप्त, लिसेप, लिषिषे, लिप्तः, लिप्तिः, लिम्पन्, लिम्पमानः ।

८० ।—द्रा क्षप्ते अ० प० अनिट् । द्राति, अद्रासीत्, द्राणः ।

८६ ।—क्री क्रये क्रा० उभ० अनिट् । क्रीणांत, क्रीणीते, क्रीणातु अक्रीणीत, अक्रीष्ट, चिक्राय, चिक्रिये, क्रीतः, क्रीतिः, क्रेतुम्, क्रीणन् ।

पठ मर्गे ।

४ ।—द्युत विद्योते भ्वा० आ० सेट् । द्योतते, अद्युतत्, अद्योतिष्ट, दिद्युते, द्युतितम्, द्योतितम्, द्योतित्वा, द्योतितुम् ।

५ ।—स्रु सर्पणे उत्स्रुत्य-गतौच भ्वा० आ० अनिट् । स्रवते अस्त्रोष्ट, पुस्रुवे, स्रुतः स्रुतिः, स्रत्वा, स्त्रोतुम्, स्रवमानः ।

७ ।—वृज त्वागे वा चु० उभ० प्रक्षे भ्वा० प० सेट् । वर्जयति-ते वर्जति, अववर्जत्, अवयीष्टजत्, अवर्जीत्, वर्जन् वर्जितः, वर्जयन्-मानः ।

८ ।—कृत् कीर्त्तने चु० उभ० सेट् । कीर्त्तयति-ते, अचिकीर्त्तत्, त, कीर्त्तयाम्बभूव, आस-चकार, चक्रे, कीर्त्तितः, कीर्त्तिः, कीर्त्तयितुम्, कीर्त्तयित्वा, कीर्त्तयन् मानः ।

५४ ।—तर्क वितर्के चु० उभ० सेट् । तर्कयति ते, अतर्कत्-त ।

५६ ।—सूर्ज दृढौ भ्वा० प० सेट् । सूर्जति, असूर्जीत्, सूर्जम् सूर्जितम्, सूर्जन् ।

६५ ।—तुद प्रेरणे ल० उभ० अनिट् । तुदति-ते, अनौदसीत्, अनुत्त, तुनोद, तुतदे, तुतः, तुत्तः, तुत्तिः । नोत्तुम्, तुत्वा

तुदन्-मानः ।

- ८४ ।—गण संख्याने अदन् च० उभ० सेट् । गणयति-ते, अजी-  
गणत्-त, अजगणत्-त, गणितः, गणयितुम्, गणयन् मानः ।  
८५ ।—ख्या कथने अ० उभ० अनिट् । आद्येषु, चतुर्षु, उकारेषु,  
रूपं नास्ति । अख्यत्-त, अख्यौ, अख्ये, ख्यातः, ख्यातिः,  
ख्यातम् ।

सप्तमं नर्गे ।

- ८६ ।—अङ्ग चिकीकरणे अदन् च० उभ० सेट् । अङ्गयति-ते,  
आङ्गिकत्-त, अङ्गयाङ्गकार-चक्रे । अङ्गितः, अङ्गयितुम्, अङ्ग-  
यित्वा, अङ्गयन् ।  
८७ ।—लृज ल्रीडायाम् भ्वा० आ० सेट् । लृजते, अलृजिष्ट,  
लृजः ।  
८८ ।—रज्ज रज्जने दि० उभ० अनिट् । रज्जति ते, अराज्जित्,  
अरज्ज । ररज्ज, ररज्जे, रज्जः, रज्जिः, रज्जुम्, रज्जन् ।  
८९ ।—ठिठ निरसने दि० प० सेट् । ठीव्यति, अठेवीत्, तिष्ठेव,  
टिष्ठेव, ठ्यूतः, ठ्यूतिः, ठेवितुम्, ठेयित्वा, ठीव्यन् ।  
९० ।—तु स्तुतो अ० प० वेट् । नौति, तुतः, अनावीत्, अनौषीत्,  
तुवाव, तुतः, नवितुम्, नोतुम्, नवित्वा, तुत्वा ।  
९१ ।—पू योधने क्रा० उभ० सेट् । पुनाति, पुनीतः, पुनन्ति,  
पुनीते । अपावीत्, अपविष्ट, पुपाव, पूतः, पूतिः ।

## कुमारसम्भवटीका सञ्जीवनी ।

— ० —

मङ्गलाचरणम् ।

मातापितृभ्यां जगतो नमो वामार्धजानये ।

सद्यो दक्षिणदृक्पातसङ्कुचद्वामदृष्टये ॥

अन्तरायतिमिरोपशान्तये शान्तपावनमचिन्त्यवैभवम् ।

तं नरं वपुषि कुञ्जरं मुखे मन्महे किमपि तुन्दिलं महः ॥

शरणं करवाणि शर्मदं ते चरणं वाणि ! चराचरोपजीव्यम्

करुणामसृणैः कटाक्षपातैः कुरु मामम्ब ! कृतार्थसार्थवाहम्

प्रतिज्ञा ।

इहान्वयमुखेनैव सर्वं व्याख्यायते मया ।

नामूलं लिख्यते किञ्चिन्नानपेक्षितमुच्यते ॥

भारती कालिदासस्य दुर्ब्याख्याविषमूर्च्छिता ।

एषा सञ्जीवनी व्याख्या तामद्योज्जीवयिष्यति ॥

—

## कुमारसम्भवम् ।

प्रथमः सर्गः ।

अस्य उत्तरस्यां दिशि देवतात्मा

हिमालयो नाम नगाधिराजः ।

पूर्वापरौ तोयनिधौ वगाङ्ग

स्थितः पृथिव्या इव मानदण्डः ॥ १ ॥

तत्रभवान् कालिदासः कुमारसम्भवं काव्यं चिकीर्षुः  
“आशीर्नमस्क्रिया वस्तुनिर्देशो वापि तन्मुखम्” इति शास्त्रात्  
काव्यादौ वक्ष्यमाणार्थानुगुणं वस्तु निर्दिशति,—

अस्तीति । [ उत्तरस्यां दिशि ] अनेनास्य देवभूमित्वं  
सूच्यते । [ देवता आत्मा ] अधिष्ठाता यस्य सः । एतेनास्य  
वक्ष्यमाणमेनकापरिणयपार्वतीजननादिचेतनव्यवहारयोग्य-  
त्वसिद्धिः । हिमस्थालयः स्थानमिति [ हिमालयो नाम ]  
हिमालय इति प्रसिद्धः । अधिको राजा [ अधिराजः ] राजाहः-  
सखिभ्यष्टच् (१) (५, ४, ८१ पा०) न गच्छन्तीति [ नगाः ]  
अचलाः तेषामधिराजः [ नगाधिराजः अस्ति । ] कथम्भूतः ?  
[ पूर्वापरौ ] प्राच्यपश्चिमौ [ तोयनिधौ ] समुद्रौ [ वगाङ्ग ]  
प्रविश्य । अतएव [ पृथिव्याः ] भूमेः [ मानस ] जस्तादिना  
परिच्छेदः । भावे ल्युट् । तस्य [ दण्डः ] यद्वा मीयतेऽनेनेति

(१) राजाभ्यन्तात्तद्वृद्धमाह उन् स्यात् ।

यं सर्वशैलाः परिकल्प्य वत्सं  
मेरौ स्थिते दोग्धरि दोहदक्षे ।

[ मानम् ] करणे क्युट् । स चासौ [दण्डश्च] स इव [स्थितः]  
आयामपरिच्छेदकदण्ड इव स्थित इत्यर्थः । पूर्वापरसागराव-  
गाहित्वञ्चास्य हिमालयस्यास्येव । उक्तञ्च ब्रह्माण्डपुराणे,—  
“कैलासो हिमकाञ्चैव दक्षिणे वर्षपर्वतो । पूर्वपञ्चायतावेता-  
वर्णवान्तरुपस्थितो ॥” अत्र हिमाचलस्योभयाभिव्याप्तिसा-  
म्यान्मानदण्डत्वेनोपेक्षणात् उत्प्रेक्षालङ्कारः । “प्रकृते अप्रकृ-  
तगुणक्रियादिसम्बन्धादप्रकृतत्वेन प्रकृतस्य सम्भावनम् उत्-  
प्रेक्षा” इत्यलङ्कारसर्वस्वकारः । अस्मिन् सर्गे प्रायेण वृत्तमुप-  
जातिः, कचिदिन्द्रवज्रोपेन्द्रवज्रे च । तल्लक्षणन्तु “स्यादिन्द्र-  
वज्रा यदि तौ जगौ गः । उपेन्द्रवज्रा जतजास्ततो गौ । अन-  
न्तरोदीरितलक्ष्मभाजौ पादौ यदीयावुपजातयस्ताः” इति॥१॥

इतः परं षोडशभिः श्लोकैर्हिमाद्रिं वर्णयति,—तत्र  
नगाधिराजत्वं निर्घोडुमाह,—यमिति । सर्वे च ते शैलाश्च  
[ सर्वशैलाः ] पूर्वकालैकसर्वजरत्पुराणनवकेवलाः समाना-  
धिकरणेनेति (१) (२, १, ४६ पा०) समासः । [यम्] हिमा-  
लयं [वत्सं परिकल्प्य] विधाय [दोहदक्षे] दोहनसमर्थे [मेरौ  
दोग्धरि स्थिते] सति । यस्य च भावेन भावलक्षणमिति २)  
(२, ३, ३७ पा०) सप्तमी । [पृथूपदिष्टाम्] पृथुना वैख्येन उप-  
दिष्टाम् ईदृक्तया प्रदर्शिताम् [धरित्रीम्] गोरूपधरामिति

(१) पूर्वकावाहयः समानाधिकरणेन अभेदान्वायशब्देन सह  
समस्यन्ते च तत्पुरुषः ।

( २ ) वत्स क्रियया क्रियात्तरं वक्ष्यते तत्र सप्तमी सात् ।

प्रथमः सर्गः ।

भासन्ति रत्नानि महौषधीषः

पृथूपदिष्टां दुदुह्वरिणीम् ॥ २ ॥

शेषः । “गौर्भूत्वा तु वसुधरा” इति विष्णुपुराणात्, अक-  
थितश्चेति (१, ४, ५१ पा०) कर्मत्वम् (१) । भासन्ति च भास-  
त्यस्य [भासन्ति] व्युत्तिमन्ति ओषधिविशेषणश्चेतत् । नपुं-  
सकमनपुंसकेन (१, २, ६६ पा०) इत्यादिना (१) नपुंसकैक-  
शेषः । [रत्नानि] मणीन् जातिश्रेष्ठवस्तूनि च । “रत्नं श्रेष्ठे  
मणावपि” इति विश्वः । “जाती जाती यदुत्कृष्टं तद्रत्नमिति  
कथ्यते” इति यादवः । [महौषधीषः] सञ्जीवनीप्रभृतीषु  
क्षीरत्वेन परिणता इति शेषः । “ताः क्षीरपरिणामिनीः”  
इति विष्णुपुराणात् । [दुदुहः] । दुहियाक्षीत्यादिना (१, ४, ५१  
पा०, भा०) (३) द्विकर्मकत्वम् । अत्र प्रयोजकत्वेऽपि शैलानां  
पञ्चभिर्हलैः कर्षति ग्रामं ग्रामणीरितिवत् तत्समर्थाचरणात्  
कर्तृत्वेन व्यपदेशः । दुहेः स्वरितत्वेऽपि (४) अकारत्रिभिर्प्रायवि-  
धायां परस्मैपदम् । अत्रार्थे प्रमाणम्, — “गौर्भूमिरक्षयः

( १ ) अपादानादिविशेषैरविवक्षितं कारकं कर्मसंज्ञं स्यात् ।

( २ ) अज्ञोवेन सहोक्तौ क्लोवं शिष्यते अपरं कथ्यते ।

( ३ ) दुहियाविदधिप्रच्छिन्नमिजिचिख्यासुपयोगनिमित्तमपूर्वविधौ ।

। विश्वमिषुषेन च यत् सचते तदकीर्तितमाचरितं कविना । इति  
भाष्यकारिका । सचते भवन्नाति ।

( ४ ) स्वरितव्यङ्ग्यः स्वर्गभिप्राये क्लिवाफवे इति ( १, २, ७२ पा० )  
स्वरितः स्वरविशेषः अकारश्च इत् वस्य तस्मात् धातोः क्लिवाफवे  
कर्तृगानिनि आत्मनेपदं स्यादिति स्वप्ने आत्मनेपदप्रसङ्गावपि कर्तृगा-  
मत्वविशेषाभावाच्च तद्ध् अदाहो अथ चत्वार स्वरितेन इत्युपक्रम्य  
पाठात् दुहेः स्वरितत्वम् ।

अनन्तरत्नप्रभवस्य यस्य

हिमं न सौभाग्यविलोपि जातम् ।

एको हि दोषो गुणसन्निपाते

निमज्जतोन्दोः किरणेष्विवाङ्कः ॥ ३ ॥

सर्वे कर्त्तारोऽत्र पयांसि च । ओषध्यश्चैव भास्वन्ति रत्नानि  
विविधानि च । वत्सश्च हिमवानासीद्दोषा मेरुर्महागिरिः”  
इति । एतेन वत्सस्य मातुः प्रेमास्पदत्वादस्य सारग्राहित्वं  
गम्यते । तथा चास्य नगस्य रत्नविशेषभोक्तृत्वान्नगाधिराज-  
त्वं युक्तमिति भावः । अत्र हिमवद्वर्णनस्य प्रकृतत्वात्  
तद्वर्णधिरत्नानां द्वयानामपि प्रकृतत्वात्तेषां दोहनक्रिया-  
रूपसमानधर्मसम्बन्धादौपम्यस्य गम्यत्वात् केवलप्राकरणिक-  
विषयसुख्ययोगिता नामालङ्कारः । तदुक्तं “प्रस्तुतानां तथा-  
न्येषां केवलं तुल्यधर्मतः । औपम्यं गम्यते यत्र सामता  
तुल्ययोगिता ॥” न चात्र रूपकपरिणामाद्यलङ्कारशङ्का  
कार्त्तव्या, तेषामारोपहेतुत्वात् हिमहेमाचलादिषु वत्सत्वदो-  
गृह्णत्वादीनामागमसिद्धत्वेनानारोप्यमाणत्वादिति ॥ २ ॥

ननु हिमदोषदूषितस्य तस्यात्यन्तमनभिगम्यत्वाच्छि-  
त्रिण इव सर्वमपि सौभाग्यं विफलमिच्छाशङ्काह,—

अनन्तेति । प्रभवत्यस्मादिति प्रभवः कारणम् [अनन्ता-  
नाम्] अपरिमितानां [रत्नानां] श्रेष्ठवस्तूनां [प्रभवस्य यस्य]  
हिमाद्रिः [हिमम्] कर्त्तुं, सुभगस्य भावः सौभाग्यम् । इदमग-  
सिन्धुन्ते पूर्वपदस्येति (७, ३, १८ पा०) उभयपदद्वयः । तद-  
विलुम्पतीति [सौभाग्यविलोपि] सौन्दर्यविधातकं [न जातं  
नाभूत्] । तथाहि, [एको दोषः गुणसन्निपाते इन्दोः किर-



प्रथमः सर्गः ।

यच्चाप्सरसोविभ्रममण्डनानां  
सम्पादयित्रीं विन्दुरेभिभतिः ।

वलाहकच्छेदविभक्तारणा-

नकाससन्धाभिध वातुमताम् ॥ ४ ॥

एतद् इव निमज्जति] अन्तर्हीयते इत्यर्थः । न हि स्वल्पा  
दोषोऽमितगुणाभिभावकः, किन्तु कश्चिदिन्दुकलङ्कादिवद्  
गुणैरभिभूयते अन्यथा सर्वरम्यवस्तुहानिप्रसङ्गादिति भावः ।  
अत्रोपमानुप्राणितोऽर्थान्तरन्यासालङ्कारः । तत्रक्षणम्,—  
“ज्ञेयः सोऽर्थान्तरन्यासो वस्तु प्रस्तुत्य किञ्चन । तत्साधन-  
समर्थस्य न्यासो योऽन्यस्य वस्तुनः” इति दण्डी ॥ ३ ॥

यद्येति । किञ्चेति चकारार्थः । [यः] हिमाद्रिः [अप्सर-  
सां विभ्रममण्डनानि] विलासालङ्करणानि । अथवा  
विभ्रमो विपरीतन्यासः “विभ्रमस्त्वरयाऽकाले भूषास्थान-  
विपर्ययः” इति दशरूपकात् । तेन मण्डनानि तेषां [सम्पा-  
दयित्रीम्] एतद्वातुरागदर्शिन्योऽप्सरसः सम्प्राप्त्यर्थे प्रसा-  
धनाय त्वरयन्तीति भावः । तथात्वे भ्रान्तिमदलङ्कारो  
व्यज्यते । कर्तृकर्मणोः कृतीति (२, ३, ६५ पा०) (१) कर्मणि  
षष्ठी । वारीणां वाहकाः [वलाहकाः] पृषोदरादित्वात् (२)  
साधुः । तेषां [छिन्दे] खण्डेषु [विभक्ताः] सङ्गमितो [रागः]  
यदा ताम् । एतेकाद्रेरभ्रह्वयत्वं गम्यते । इदं विशेषणद्वयं  
सम्पादयामपि योज्यम् । [धातवः] सिन्दूरगौरिकादयोऽस्य

( १ ) कर्तृकर्मणोः कृतीति कर्मणि षष्ठी साधुः ।

( २ ) पृषोदरादिति वलाहकादित्वात् ( ६, २, ११८ पा० ) ।

आमेखलं सञ्चरतां घनानां

छायामध्याह्निकं निक्षिप्य ।

उद्वेजिता दृष्टिभिरसम्भवे

प्रकाशितं समात्पद्यन्ति सिद्धः ॥ ४ ॥

सन्तीति [धातुमान्] नित्ययोगे (१) मतुप् । तस्य भावः  
[धातुमत्ता] तान् । धातुयोगित्वमिति सम्बन्धोऽपि  
वाच्यार्थः । समासकृतचित्तेषु सम्बन्धाभिधानं भावप्रत्ययेनेति  
(२) वचनात् । लक्षणाया नित्यानुषङ्गिकधातुमित्यर्थः ।  
[अकालसम्भ्यामिव] अनियतकालप्राप्तसम्भ्यामिव [शिखरै-  
र्विभर्त्ति] धत्ते । अत्र सम्भ्याशब्दस्य जातिवाचित्वात्  
जात्युत्प्रेक्षा ॥ ४ ॥

आमेखलमिति । [सिद्धाः] अणिमादिसिद्धाः देवयोनि-  
विशेषाश्च “पिशाचो गुह्यकः सिद्धो भूतोऽमी देवयोनयः”  
इत्यमरः । आ मेखलाभ्यः [आमेखलम्] नितम्बपर्यन्तम् ।  
“मेखला खड्गवन्धे स्यात् काञ्चीशैलनितम्बयोः” इति विश्वः ।  
आङ् मर्यादाभिविध्योः (१, १, १३ पा०) इत्यव्ययीभावः (३)  
[सञ्चरतां घनानां] मेघानाम् [अधःसानूनि] मेघमण्डलाद्ध-  
स्तटानि [गतां] प्राप्तम् । द्वितीयाश्रितातीतप्रतितगतात्प्र-  
सप्राप्तापदैरिति (२, १, २४ पा०) समासः (४) । [छायाम्]

(१) भूमिद्वाराप्रसङ्गाच्च नित्ययोगेऽतिशयोक्तेः । सम्बन्धोऽपि नि-  
क्षिप्यन्तं भर्त्तुं कृत्वा इत्यर्थः । इति भाष्यकारिकवेति शेषः ।

(२) कृतचित्तसमाधोस्तदभावप्रत्ययेन सम्बन्धस्याभिधानमिति वार्तिकार्थः ।

(३) मर्यादा बोधा अभिविधिरितिः यतयोरप्यव्ययीभावः ।  
आङ् पञ्चम्यन्तेन उह वा समस्यते षोऽव्ययीभावः ।

(४) द्वितीयाश्रितं नितम्बपर्यन्तं वा समस्यते केनैव प्रत्ययः ।

प्रथमः सर्गः ।

पदं तुषारसु निभैरुत्तमैः  
यस्मिन् नद्वन्द्वमिदं नद्विजानात्  
विदन्ति सारं नखरन्ध्रं मुक्तै-  
मुं क्ताफलैः केशरिण्यं किराताः ॥ ६ ॥  
न्यस्ताक्षरा धातुरसेन च  
भूर्जत्रयः कुम्भारविन्दुशोभाः ।

अनातपम् । “काया सूर्यप्रियाकान्तिप्रतिविम्बमनातपम्”  
इत्यमरः । [ निषेव्य वृष्टिभिरुद्देजिताः ] क्लेशिताः सन्तः ।  
“उद्देगस्तिमिते क्लेशे भये मन्यरगामिनि” इति शब्दार्णवः ।  
[ यस्य ] हिमाद्रेः [ आतपवन्ति ] सातपानि शृङ्गाणि आश्र-  
यन्ते ] आश्रित्य स्थिता इत्यर्थः । अतिमेघमण्डलमस्यौन्नत्य-  
मिति भावः ॥ ५ ॥

पदमिति । [ यस्मिन् ] अद्वौ [ किराताः ] [ तुषारसुतिभिः ]  
हिमनिष्यन्दैः [ धीतं ] चालितं [ रक्तं ] शोणितं यस्य तत्  
तथोक्तम् । अतो दुर्यहमिति भावः । हताः हिपाः गणाः  
यैस्तेभ्यः । [ हतहिमानां केशरिण्यम् ] सिंघानां [ पदम् ]  
पादप्रवेपथ्वानम् [ अदृष्टापि नखरन्ध्रैः ] नखद्रोणिभिः  
[ मुक्तैर्मुक्ताफलैर्मर्गं विदन्ति ] जानन्ति । अत्र व्याभाः  
सिंहवातिनो नजेन्द्राश्च मुक्ताकरा इति भावः । “करीन्द्र-  
जीमून्मवराहश्च मन्त्राहिर्गुह्यववेष्टजानि । मुक्ताफलानि  
प्रणिमन्ति सीके तेषां तु स्रग्भुङ्गममेव भूरि” ॥ ६ ॥

नखरोति । [ यस्मिन् ] हिमद्वी । [ धातुरसेन ] विन्दुरादि-  
द्वेष । “नखरद्वी विमे वीर्ये मुचे दागे द्वे दसः” इत्य-

व्रजन्ति विद्याधरसुन्दरीणा-

मनङ्गलेष्वग्निवर्णेष्वयोगम् ॥ ७ ॥

यः पूरयन् कीचकाख्य भागान्

दरीमुखोत्पन्नेन समीरणेन ।

उद्गायतामिच्छति किन्नराणां

तानप्रदावित्वमिवोपगन्तुम् ॥ ८ ॥

मरः । [न्यस्ताक्षराः] लिखितवर्णाः अतएव [कुञ्जरस्य] रं  
[विन्दवः] काये वयोविशेषभाविनः पद्मकाख्याः “पद्मव  
विन्दुजालकम्” इत्यमरः । ते इव [शोणाः] रक्तवर्णा  
लिखितभागेष्विति शेषः । [भूर्जत्वचः] भुजपत्रवल्कलानि  
“भूर्जपत्रे भुजो भूर्जो मृदुत्वक् चर्मिका अपि” इति  
यादवः । [विद्याधरसुन्दरीणां] लिख्यन्ते येषु ते [लेखाः]  
पत्रिकाः [अनङ्गस्य लेखाः] तेषां [क्रियया] कामव्यञ्जक-  
लेखकरणेन इत्यर्थः [उपयोगम्] उपकारं [व्रजन्ति]  
दिव्याङ्गनाविहारयोग्योऽयं शैल इति भावः ॥ ७ ॥

य इति । [यः] हिमाद्रिः [दरी] गुहा सैव [मुखं] तस्मात्  
[उत्पन्नेन] उत्पन्नेन । आतश्चोपसर्गे ( ३, १, १३६ पा० ) इति  
कप्रत्ययः (१) । [समीरणेन] वायुना [कीचकाः] वीच-  
विशेषाः “वीचवः कीचकास्ते स्युर्ये स्वमन्यमितीचताः”  
इत्यमरः । तेषाम् [रन्ध्रभागान्] छिद्रप्रदेशान् [पूरयन्]  
धमयन् । “वांश्चिकोऽपि वंशरन्ध्राणि मुखमारुतेन पूरयन्ति”  
इति प्रसिद्धिः । [उद्गायताम्] देवयोनित्वादुच्चैर्गायन्

( १ ) उपसर्गे उपपदे आहन्तात् घातोः कः क्वात् ।

कपोलकण्ठः करिभिर्विनेतुः

विषद्वितानां सरलद्रुमाणाम् ।

यत्र स्रुतचौरितया प्रसूतः

सामूनि गन्धः सुरभीकरोति ॥ ६ ॥

प्रामेय गानं करिष्यताम् । उक्तञ्च वारहेन,—“बहुजमध्य-  
प्रनामानौ ग्रामौ गायन्ति मानवाः । न तु गाभ्यारनामानं,  
स लभ्यो देवयोनिभिः” इति । [किन्नराणां] देवनायकानां  
[तानप्रदायित्वम्] तानो नाम खरास्तरप्रवर्तको राग-  
स्थितिप्रवृत्त्यादिहेतुरंशापरनामा वंशवाद्यसाध्यः प्रधान-  
भूतः स्वरविशेषः । “तानस्ववंशस्वरो मतः” इत्यभिनवगुप्तः,  
“माता यं यं स्वरं गच्छेत् तं तं वंशेन तानयेत्” इति  
भरतः । तत्प्रदानशीलत्वं [तानप्रदायित्वम्] वांग्यिकत्वम्  
[उपगन्तुम् इच्छतीव] इत्युत्प्रेक्षा सा च हरीमुखोत्थेन इत्येक-  
देयविवर्तिरूपकोष्ठीविता, सुखसाध्यत्वात् तानप्रदायि-  
त्वस्य । यत्रावयवरूपणादवयविरूपणं गम्यते, तदेकदेय-  
विवर्ति रूपकम् । गम्यते चात्र अवयविनः पुंस्त्री रूपणं  
यच्छब्दनिर्दिष्टे हिमाद्रावित्यलम् बहुना ॥ ८ ॥

कपोलेति । [यत्र] हिमाद्री [करिभिः] वनैः [कपोल-  
कण्ठः] कण्ठस्वरकण्ठः [विनेतुम्] अपनेतुं [विषद्वितानां]  
वर्षितानां [सरलद्रुमाणां] सम्यन्धिन्या [स्रुतानि] करि-  
कपोलवर्षणात् करितानि [चीराणि] येषां तेषां भावस्तत्ता  
तत्रा हेतुना [प्रसूतः] उत्पन्नः [गन्धः सामूनि सुरभीकरोति]  
एतेनास्य गन्धाकरत्वं गम्यते । तत्रा च गन्धसुर्वेदम् “हिम-  
वद्विन्ध्यमक्षरा गन्धानाम् प्रभवा नगाः” इति ॥ ८ ॥

नेचवराणां वनितासखानां

रौगृहोत्सङ्गदनिषक्तभासः ।

भवन्ति यत्रौषधयो रजन्वा-

मतैलपूराः सुरतप्रदीपाः ॥ १० ॥

उद्वेजयत्यङ्गुलिपाणि भागान्

वनेचराणामिति । [यत्र] हिमाद्रौ [रजन्यां] [दर्यः]  
कन्दरा एव [गृहाः] तेषाम् [उत्सङ्गेषु] अभ्यन्तरेषु [निषक्ताः]  
संक्रान्ताः [भासः] यासां ताः [औषधयः] [दृणज्योतींषि]  
“अग्निावौषधिषु च तेजो निधाय रविरस्तं याति” इत्या-  
गमः ॥ वनितानां सखायः [वनितासखाः] राजाहः सखि-  
भ्यष्टश्च (५, ४, ८१ पा०) तेषां रममाणानामित्यर्थः । वने चर-  
न्तीति [वनेचराः] किराताः । चरेष्टः (३, २, १६ पा०) (१)  
इति टप्रत्ययः, तत्पुरुषे कृतिबहुलम् (६, ३, १४ पा०) इत्य-  
लुक् (२) । तेषां [वनेचराणाम् अतैलपूराः] अनपेक्षित-  
तैलविष्का इत्यर्थः [सुरते] सुरतकर्मणि [प्रदीपाः भवन्ति]  
अत्र औषधीष्वारोप्यमाणस्य प्रदीपत्वस्य प्रकृतसुरतीपयो-  
मित्वात् परिणामालङ्कारः । तदुक्तम् “आरोप्यमाणस्य  
प्रकृतसौपयोजित्वे परिणामः” इति । तथा प्रदीपकारणतैल-  
पूरणविधेर्द्वारणकारणकार्योत्पत्तिस्तद्वशा विभावना वित्तु-  
मयीः संलुष्टिः ॥ १० ॥

उद्वेजयतीति । [यत्र] हिमाद्रौ [शिलीभूतं] धनीभूतं  
[हिमे] यत्र तस्मिन् अतएव [अङ्गुलीनां पाण्डूनिषक्त]

( १ ) आधिकारिके उपपदे चरेष्टः स्यात् ।

( २ ) कदले शब्दे परे तत्पुरुषस्यमाद्ये चप्लव्या बहुवचनमुक्त्वा स्यात् ।

मार्गे शिलोभूतहिमेऽपि यत् ।

न दुर्वहश्रोणिपयोधराक्षी

भिन्दन्ति मन्दां गतिमश्वमुख्यः ॥ ११ ॥

दिवाकरादृच्छति यो गुहासु

लीनं दिवाभीतमिवान्धकारम् ।

क्षुद्रेऽपि नूनं शरणं प्रपन्ने

ममत्वमुखैः शिरसां सतीव ॥ १२ ॥

गान् ] प्रदेशान् [उद्वेजयति] अतिशैत्यात् क्लेशयत्यपि  
[र्गे] श्रोणयश्च पयोधराश्च श्रोणिपयोधरम् । [दुर्वहेण]  
[रेण] [श्रोणिपयोधरेण आक्षीः] पीडिताः आङ्पूर्वादृच्छतेः

। उपसर्गादिति धाताविति (६, १, ८१ पा०) (१) वृद्धिः ।

खानां मुखानीव मुखानि यासां ताः [अश्वमुख्यः] किन्नर-  
यः । उद्गुमुखवत्समासः । “स्यात्किन्नरः किम्पुरुषसुरङ्ग-

[नो मयुः” इत्यमरः । [मन्दां] मन्यरां [गतिं न भिन्दन्ति]

त्यजन्तीत्यर्थः । पादपीडाकरेऽप्यतिभारभङ्गुरशरीरतया  
पीड्यं गन्तुं शक्यते इति भावः ॥ ११ ॥

दिवाकरादिति । [यः] हिमाद्रिः [दिवा] दिवसे [भीतं]  
[विष्टमिव] । उलूकमिवेति च ध्वनिः । [गुहासु लीन-  
[कारं] ध्वान्तं दिवा दिनं करोतीति दिवाकरस्तस्मात्  
[दिवाकरात्] दिवाविभानिशाप्रभाभास्करेत्यादिना (२)  
R, २१ पा०) उपस्ययः । भीतार्थानाम् भयहेतुः (१, ४,

(१) उपसर्गस्वावर्णात् ऋकारादौ धातौ परे वृद्धिरेकादेशः स्यात् ।

(२) दिवादिषूपपदेशु वञ्चः स्यात् ।

लाङ्गूलविशेषविधर्मिणोभै-  
रितस्ततश्चन्द्रमरीचिगौरैः ।

यस्यायं युक्तं गिरिराजशब्दं  
कुर्वन्ति बालव्यजनैश्चमरैः ॥ १३ ॥

यत्रांशुकाक्षेपविलज्जितानां

२५ पा० ) इत्यपादानत्वात् ( १ ) पञ्चमी । [ स्थिति  
त्रायते । ननु क्षुद्रसंरक्षणमनर्हमित्याशङ्क्याह,—क्षुद्र इति  
[उच्चैःशिरसाम्] उन्नतानां [शरणं प्रपन्ने] शरणागते [क्षुद्रे  
नीचेऽपि [सति] सज्जने [इव] [नूनं ममत्वं] ममायमित्य-  
भिमानः अस्तीति शेषः । ममशब्दात् त्वप्रत्ययः । अर्थान्तर-  
न्यासोऽलङ्कारः ॥ १२ ॥

लाङ्गूलेति । [चमर्यः] मृगीविशेषाः [इतस्ततः] [लाङ्गू-  
लानि] बालधयः । “पुच्छोऽस्त्री लोमलाङ्गूले बालहस्तश्च  
बालधिः” इत्यमरः । तेषां [विशेषैः] विधूननैः [विसर्पिण्यः  
विसृमराः [शीभाः] कान्तयो येषां तैः [चन्द्रमरीचिभिः  
इव [गौरैः] शुभ्रैः “गौरः करीषे सिद्धार्थे शुक्ले पीतेऽरुणे  
ऽपि च” इति यादवः । उपमानानि सामान्यवचनैः (२, १  
५५ पा०) (२) इति समासः । बालव्यजनैः] चामरैः [यस्य  
हिमाद्रेः [गिरिराजशब्दं] गिरिराज इति संज्ञाम् [अर्थ-  
युक्तम्] अभिधेयवत्सं [कुर्वन्ति] । राजानो हि कृतचाम-  
रादिचिह्निता इति भावः ॥ १३ ॥

(१) भवार्थानां लाङ्गूलाणाञ्च प्रयोगे भवहेतुरपादानसंज्ञः क्वात्

(२) उपमानवाचकपदानि सादृश्यवाचकपदैः बहु वा वसुधामो  
वत्स्य, रूपः ।



यदृच्छया किम्पुरुषाङ्गनाम् ।  
 दरीगृहद्वारविलम्बिविम्बा  
 स्तिरस्करिण्यो जलदा भवन्ति ॥ १४ ॥  
 भागीरथीनिर्भरशीकराणां  
 वोढा मुहुः कम्पितदेवदारवः ।  
 यद्वायुरन्विष्टगैः किरातै-  
 रासेव्यते भिन्नशिखशिखिबर्हः ॥ १५ ॥

यत्नेति । [यत्न] हिमाद्रौ [अंशुकाक्षेपेण] वज्राहरणेन  
 [विलज्जितामां किम्पुरुषाङ्गनाम्] किन्नरस्त्रीणाम् [यदृ-  
 च्छया] दैवगत्या [दरीगृहद्वारेषु] [विलम्बिविम्बाः] सम्ब-  
 मानमण्डलाः [जलदास्तिरस्करिण्यः] जवनिकाः [भवन्ति ।]  
 “प्रतिसीरा जवनिका स्यात्तिरस्करिणी च सा” इत्यमरः ।  
 तिरसोऽन्यतरस्यामिति (८, ३, ४३ पा०) सत्वम् (१) । यत्न  
 जलदेव्यारोप्यमाणस्य तिरस्करिणीत्वस्य प्रकृतोपयोगित्वात्  
 परिणामालङ्कारः ॥ १४ ॥

भागीरथीति । [भागीरथीनिर्भरशीकराणाम्] गङ्गाप्र-  
 वाहपाथःकणानाम् । कर्मणि षष्ठी । [वोढा] प्रापकः । वहे-  
 स्तृच् । [मुहुः] पुनः पुनः, सद्यो वा । “पौनःपुन्ये भृशार्थे च  
 सद्यो वा स्यान्मुहुःपदम्” इति वैजयन्ती । [कम्पिताः देवदा-  
 रवः] येन स तथोक्तः । [भिन्नानि] विभेदितानि [शिखशिखि-  
 नाम् बर्हाणि] गतिलाघवार्थम् किरातकटिबद्धानि, येन स  
 तथोक्तः । क्रमादिशेषणत्रयेण शैत्यसौरभ्यमाग्यानुक्तानि ।

( १ ) तिरसः सो वा स्यात् कणपफेषु परेषु ।

सप्तर्षिहस्तावधितावशेषा-

यधो विवस्वान् परिवर्त्तमानः ।

पञ्चानि यस्याग्रसरोरुहाणि

प्रबोधयत्यूर्ध्वमुखैर्मयूखैः ॥ १६ ॥

यज्ञाङ्गयोनित्वमवेक्ष्य यस्य

सारं धरित्वौधरणक्षमञ्च ।

[यस्य] हिमाद्रेः [वायुः] [अन्विष्टमृगैः] मार्गितमृगैः आन्तै-  
रिति भावः । “अन्विष्टम् मार्गितम् मृगितम्” इत्यमरः  
[किरातैरासेव्यते ॥ १५ ॥

सप्तर्षीति । सप्त च ते ऋषयश्च [सप्तर्षयः ।] “दिक्कङ्के-  
संज्ञायाम् (१) (२, १, ५० पा० ) इति समासः । तेषाम् [ह-  
स्तैरवचितेभ्यः] लूनेभ्यः [अवशेषाणि] अवशिष्टानि । “शेषोऽ-  
प्रधाने सन्तापे त्रिष्वन्यत्रोपयुज्यते” इति केशवः । कर्मणि घञ्  
प्रत्ययः । अनेन पञ्चानां साफल्यं सूचितम् । [यस्य] हिमा-  
द्रेः । रोहन्तीति रुहाणि । इगुपध-ज्ञा-प्री-किरः कः (३, १,  
१३५ पा०) इति कप्रत्ययः । [अग्रे] उपरि यानि [सरांसि]  
तेषु [रुहाणि पञ्चानि] [अधः परिवर्त्तमानः] भ्रमन् [विव-  
स्वान्] सूर्यः [ऊर्ध्वमुखैः मयूखैः प्रबोधयति] विकासयति न  
कदाचिदधोमुखैः, अतिमार्त्तण्डमण्डलत्वादग्रभूमिरिति  
भावः । सप्तर्षिमण्डलं ध्रुवादप्यूर्ध्वमिति ज्योतिषिकाः ।  
अतस्तेषामग्रसरोरुहभागित्वं युक्तम् ॥ १६ ॥

( १ ) हिम्याचक्रः संज्ञावाचकश्च संज्ञात्राण्येव समानाधिकरणेन  
वद् वा वनस्यते च कर्मधारयः । असंज्ञायां तु द्विगुत्वमेव ।

प्रजापतिः कल्पितयज्ञभागः

शैलाधिपत्यं कल्पयन्तिष्ठत् ॥ १७ ॥

स मानसी मेरुसखः पितृणां

कन्यां कुलसं सितवे स्थितिः ।

मेनां मुनीनामपि मानसोऽयम्

मात्मानुरूपं विधिनोपवेमे ॥ १८ ॥

यज्ञाङ्गेति । [यस्य] हिमाद्रेः [यज्ञाङ्गानाम्] यज्ञाङ्ग-  
नानां सीमलतादीनाम् [योनिः] प्रभवः तस्य भावस्तत्त्वम् ।  
“यज्ञाङ्गार्थं मया सृष्टो हिमवानचलीश्वरः” इति विश्वपुरा-  
णात् । [धरित्रीधरणक्षमम्] भूभारधरणयोग्यम् [सारम्] ब-  
लञ्च “सारो बले स्थिराग्निं च” इत्यमरः । [अवेक्ष] ज्ञात्वा [प्र-  
जापतिः] [स्वयमेव] [कल्पितो यज्ञभागः] यज्ञिन् तत्तदीक्षम् ।  
“सीमस्य राज्ञः कुलङ्गः इन्द्रोः शृङ्गी समुद्रस्य त्रिभुवारी  
हिमवतो हस्ती” इति श्रुतेः (१) इति भावः । [शैलानामधि-  
पत्यम्] अधिपतित्वम् । पत्यन्तपुरोहितादिभ्यो बन् इति (५,  
१, १२८ पा०) यक्प्रत्ययः । [अन्वतिष्ठत्] ददाति क्व इत्यर्थः ।  
उक्तञ्च ब्रह्माण्डपुराणे,—“शैलानां हिमवन्तश्च गन्दीनाश्चैव  
सागरम् । गन्धर्वाणामधिपतिश्चक्रे चित्ररथं विधिः” इति ॥ १७ ॥

सम्प्रति कथाम् प्रसीति,—

स मानसीमिति । मेरोः सखा [मेरुसखः] बन्धुसम्पन्न-  
इति भावः । [स्थितिः] मर्यादाभिन्नः, यमेन श्रुतसम्प्रतिः

( १ ) देवताविशेषे यज्ञादिविशेषादयम् न प्रचरति । यज्ञाङ्गं १४  
अङ्गानां हिमवन्तश्च हिमोः साकन्तश्च बन्धुसम्पन्नः । कुलङ्गः कुलङ्गः ।

कालक्रमेण तयोः तयोः

स्वरूपयोग्ये सुरतप्रसङ्गे ।

मनोरमं जीवनमुद्वहन्वा

गर्भोऽभवत् भूधरराजपत्न्याः ॥ १२ ॥

असूत सा नामवधूपमोदयं

सूचते ॥ [सः] हिमवत् [पितृशाम्] [मानसीम्] मनःसङ्कल्प-  
जन्माम् । [मुनीनामपि माननीयाम्] योगब्रह्मवादाभ्यां पू-  
ज्यजित्कर्षः । उक्तञ्च विष्णुपुराणे,—“तेभ्यः शुभासदं जज्ञे  
मेनका हरिषी तथा । ते उभे ब्रह्मवादिभ्यौ योगिभ्यौ चा-  
युमे द्विज !” इति । [आत्मानुरूपाम्] कुलशीलसौन्दर्या-  
दिभिः कृष्टीम् । [मेनाम्] मेनकादेवीति नामवतीम् [कन्या-  
म्] [सुंक्ष्मं स्त्रिये] प्रतिष्ठायै [विधिना] यथाशास्त्रेण [उप-  
वेशे] हरिषीतवान् । उपाख्यमः स्वकरणे (१) (१, ३, ५६ पा०)  
इति जनेष्वम् । “तेषाम्नु मानसी कन्या मेना नाम महा-  
गिरिः । यज्ञी हिमवतो यस्याः पुत्रो मैनाक उच्यते” इति  
ब्रह्माण्डपुराणात् ॥ १८ ॥

नामकमेवेति । [अथ] [कालक्रमेण] गच्छता कालेने-  
त्यर्थः । [तयोः] मेनकाहिमवतोः [स्वरूपयोग्ये] सौन्दर्यानु-  
गुणे । यदा रूप्यते निधीयते अनेनेति रूपं ज्ञानम् तद्योग्ये  
ब्रह्मवादादिष्वित्यर्थः । [सुरतप्रसङ्गे] सुरतकर्मणि [प्रवृत्ते]  
सति [मनोरमं जीवनमुद्वहन्वा] [भूधरराजपत्न्याः] मेन-  
काया गर्भोऽभवत् ॥ १८ ॥

(१) उपकरणं कीदृशं तदर्थं कर्तव्यं नानुसूयं चनेदमनेमदं कथम् ।

मैनाकस्योक्तिविशेषम् ।

क्रुद्धेऽपि पञ्चच्छेदि हृत्तमना

ववेदनाज्ञः कुलिशचतानाम् ॥ २० ॥

असूतेति । [सः] मैनाकः [नामवदूयसीत्यम्] नागकन्या-  
रेणेतारमित्यर्थः । [पञ्चच्छेदि] पञ्चच्छेतरि ।  
सख्यमूलं सूचयति,—[पञ्चच्छेदि] पञ्चच्छेतरि ।  
सख्यद्विषेत्यादिना (३, २, ६१ पा०) क्षिप्रप्रत्ययः । [हृत्तमनी]  
[क्रुद्धे] कुपिते सत्यपि [कुलिशचतानाम्] वज्रप्रहाराणाम् ।  
सख्यन्वसामान्ये षष्ठी । जानातीति ज्ञः । इगुपधञेति (३, १,  
१३५ पा०) कप्रत्ययः । वेदनानां ज्ञः । अथवा वेदनां जाना-  
तीति वेदनाज्ञः । आतोऽनुपसर्गे कः (३, २, ३ पा०) इति कप्र-  
त्ययः । उपपदमतिङ् (२, २, १८ पा०) (१) इति समासः । स  
न भवतीति [अवेदनाज्ञः] तं कुलिशचतवेदनानभिज्ञमित्य-  
र्थः । सापेक्षत्वेऽपि गमकत्वात्समासः (२) । पञ्चच्छेदोद्यतश-  
तात् त्राणाय शरणागमनमनयोः सख्यमूलमिति भावः ।  
मैनाकं पुत्रमसूत । सर्वपर्वतपञ्चच्छेदेऽपि अयमच्छिन्नपञ्च-  
वेति मैनाकस्योत्कर्षः । तादृक्पुत्रवत्त्वं हिमाद्रेः, इति  
तार्थक्यं मैनाकस्य वर्णनम् । “पिता न ज्ञायते यस्या भ्राता  
दि न विद्यते । नोपयच्छेत्तु तां कन्यां धर्मलोपभयान्

(१) तिङ्भिन्नसुपमहं (प्रत्ययविधायकस्यैव वृत्तव्यतिरेकस्य) वृत्त-  
न सङ्ग समस्यते ।

(२) सापेक्षत्वेऽपि कुलिशचतानां वज्रप्रहाराऽपेक्ष्येऽपि नवक-  
तात् त्राणाय इव सजातेऽपि तद्वत्तवाऽर्थं बोधकत्वात् सजातः तत्र  
तिङ् “वज्रप्रहारादिना न भिन्नावेवैव वृत्तव्यतिरेकस्य” इति ।

अवावमानेन मित्रं पश्यता

दक्षस्य कन्याः भवपूर्वपत्नी ।

सती सती सोमविष्णुदेहा

तां जन्मते शैलवधूः प्रपेदे ॥ २१ ॥

सा भूधरायामधिपेन तस्या

समाधिमत्यामुदपादि भव्या ।

सम्यक् प्रयोगादपरिचितायां

नीताविवोत्साहगुणेन सम्पत् ॥ २२ ॥

सुधीः” इति अभ्रातृककन्यापरिणय निषेधात् प्रकृते पार्वती  
भ्रातृमती एवेति सूचनार्थं मैनाक वर्णनमिति तात्पर्यार्थः ॥२॥

अधिति । [अथ] मैनाकजननानन्तरम् [दक्षस्य] प्रजापतेः  
[कन्या] [भवस्य] महादेवस्य [पूर्वपत्नी] पूर्वभार्या [सती] पति-  
व्रता । “सती साध्वी पतिव्रता” इत्यमरः । [सती] नाम देवी ।  
[पितुः] दक्षस्य । कर्त्तरि षष्ठी । [अवमानेन] स्वभर्तृवक्ष्या  
[अयुक्ता] प्रेरिता [योगमार्गेण] विस्मृष्टदेहा [त्यक्तदेहा] सती ।  
[जन्मने] पुनरुद्भवाय [ताम्] शैलवधूम् [मेनकाम्] [प्रपेदे] ।  
अत्र, पुरा किल सती देवी दक्षाध्वरे तत्कृताम् स्वभर्तृवक्ष्याम्  
सहमाणां पितरं प्रसूय उपेक्ष्य मत्कर्त्तव्यकार्यम् त्वज्जामातैव  
करिष्यतीति निर्द्धार्य देवकार्याणि साधयितुं योगाग्निना  
स्वशरीरं ददाह इति पुराहृतकथा अनुसन्धेया ॥ २१ ॥

वेति । [भव्या] कल्याणी [सा] सती [भूधरायामधिपेन]  
हिमवता [समाधिमत्याम्] नियमवत्याम् [तस्याम्] मेनकायां

प्रसन्नदिक् पांशुविविक्तानां

शङ्खस्वनानां रजोरहिताः ।

शरीरिणां स्थावराश्च जङ्गमाः

सुखाय तन्मन्त्रादिनां बभूव ॥ २३ ॥

तथा दुहित्रा सुतरां सवित्री

स्फुरत्प्रभामण्डलया चकाशे ।

[सम्यक् प्रयोगात्] साध्याचरणधेतोः [अपरिचितायाम्] अभ्य-  
[गाम्] [नीती] [उत्साहगुणेन] उत्साहशक्त्या कर्त्री [सम्पदिव  
उदपादि] उत्पादिता उत्पद्यतेर्णन्तात् कर्मणि लुङ् ।  
चिण् भावकर्मणोः (३, १, ६६ पा०) इति चिण्प्रत्ययः । चिणो  
क् (६, ४, १०४, पा०) इति तस्य (१) लुक् ॥ २२ ॥

प्रसन्नेति । प्रसन्नाः निर्मलाः दिशो यस्मिन् तत् [प्रसन्न-  
दिक् ।] [पांशुविविक्ताः] रजोरहिताः [वाताः] यस्मिन् तत्  
तथोक्तम् । [शङ्खस्य स्वनात् स्वनस्य] वा अनन्तरं पुष्पवृष्टिः ।  
[यस्मिन् तत्तथोक्तम्, [तस्याः] पार्वत्या [जन्मदिनम् ।] स्थिति-  
शिलाः [स्थावराः] शैलवृक्षादयः । स्थे शभासपिसकसो वरच्  
(१, २, १७५ पा०) इति वरच्प्रत्ययः । जङ्गम्यन्ते भृशम् गच्छ-  
तीति [जङ्गमाः] देवतिर्यङ्गनुष्यादयः । स्थावराश्च जङ्गमाश्च  
षां द्वयानामपि [शरीरिणां सुखाय] आनन्दाय बभूव ॥ २३ ॥

तथेति । [स्फुरत्प्रभामण्डलया तथा दुहित्रा] [सवित्री]  
[नयित्री] । स्वरतिसूयतिसूतिधूञ्जुदितो वा (७, २, ४४ पा०)  
तीडागमः । विदूरस्थाद्रेः प्रान्तभूमिः [विदूरभूमिः ।] “अवि-

(१) चिणः परस्मैपदस्य कर्तृत्वान्न लुक् स्यात् ।

विदूरभूमिर्नवमेघशब्दा-

दुष्किन्तया रत्नशैलस्यैव ॥ २४ ॥

दिने दिने सा परिवर्द्धमाना

लब्धोदया चान्द्रमसीव लेखा ।

पुपोष लावण्यमयान् विशेषान्

दूरे विदूरस्य गिरेश्चतुष्परोधसः । काकतालीवसीमान्ते मणी  
नामाकरो भवेत्” इति बुधः । [नवमेघशब्दादुदभिन्तया] [रत्न  
शलाकया] रत्नाङ्गुरेण [इव] [सुतरां चकाशे] रराज ॥२४॥

दिनेदिन इति । लब्ध उदयो यया सा [लब्धोदया] उत्प  
न्नेत्यर्थः । अभ्युदितेत्यन्यत्र । [दिने दिने] प्रतिदिनम् । नित्य  
वीक्ष्योः (८, १, ४ पा०) (१) इति वीक्षायां द्विरुक्तिः । [परि  
वर्द्धमाना] उभयत्र समानमेतत् । [सा] बाला चन्द्रमस इत्यत्र  
[चान्द्रमसी] [लेखेव] [लावण्यमयान्] कान्तिविशेषप्रचुरान्  
“मुक्ताफलेषु च्छायायास्तरलत्वमिवान्तरा । प्रतिभाति यद्  
क्लेषु तस्मावण्यमिहोच्यते” इति भूपालः । विशेषान् अवयवा  
विशेषोऽवयवे व्यक्ती” इत्युत्पलमाला । ज्योत्स्नायाम् अन्तर  
मन्तर्धानं येषां तानि [ज्योत्स्नान्तराणि] ज्योत्स्नया अन्त  
र्हितानि तन्मयानीति यावत् । अन्याः कलाः [कस्मान्तरा  
लीव] । सुप्सुपेति (२) समासः । “स्थानाभीयान्वतादर्थे

(१) आभीक्ष्ण्येव वीक्षावाङ् व्योम्ने सर्वत्र पदस्य द्वित्वं साधु ।

(२) सह सुपा (२, १, ४ पा०) इति सूत्रे वीगविभागात् सुप्सुपे  
त्यनेपपञ्चे सुवन्तं सुवन्तेन सह वा समकृते इत्यर्थः । वसुत  
मदूरस्य वक्तादित्यादेव (२, १, ७२ पा०) अत्र समासः ।



ज्योत्स्नास्तस्यैव कक्षास्तस्यैव ॥ २५ ॥

तां पार्वतीत्याभिजनेन नाम्ना

बन्धुप्रियां बन्धुजनो जुहाव ।

उमेति माता तपसो निषिद्धा

पञ्चादुमाख्यां सुमुखी जगाम ॥ २६ ॥

‘‘तार्धेषु चान्तरण्य’’ इति शाब्दतः । [पुण्ये] उपचित-  
ती । इत्थं वाक्योपमा इत्याह दण्डी । तत्र च चक्षुः, — ‘‘वाक्या-  
नैव वाक्यार्थः कोऽपि यद्युपमीयते । एकानेकेव शब्दत्वात्  
इत्थं वाक्योपमा विधा’’ ॥ २५ ॥

नामिति । [बन्धुप्रियां ताम्] बालाम् बन्धुजनः] पित्रा-  
ः । अभिजनादागतेन [आभिजनेन] पित्रादिपूर्वसम्बन्धो-  
भिजनेनेत्यर्थः । ‘‘अभिजनाः पूर्वबान्धवाः’’ इति काशिका ।  
[मा] । पर्वतस्यापत्यं स्त्री [पार्वती] । तस्यापत्यम् (४, १,  
पा०) (१) इत्यष्टप्रत्ययः । [इति जुहाव] आहुतवाक् ।  
तेर्लिङ्गि रूपम् । पर्वतजन्यत्वोपाधिना पार्वतीति नाम्ना  
रुद्धिरिति भावः । [पञ्चात्] आभिजननामप्रवृत्त्यनन्तरम्  
मा जनन्या उ-इति सम्बोधने । ‘‘उ-इति वितर्कसम्बो-  
धादपूरणेषु’’ इति गणव्याख्याने । मा-शब्दो निषेधे ।  
उमेत्ये । [मा] मा कृत् इत्येवंरूपेण [तपसः] तपस्यार्यायाः ।  
पञ्चादुमासीदिति (१, ४, २७ पा०) इत्यपादानत्वाद् पञ्च-  
[निषिद्धा] निषिद्धिता सती [सुमुखी सा] माता उमा  
पञ्चादुमाख्यां नामधेयम् [उमाख्यां जगाम] ॥ २६ ॥

महीभृतः पुत्रवतोऽपि दृष्टि-  
 स्तस्मिन्नपत्ये न जगाम तृप्तिम् ।  
 अनन्तपुष्पस्य मधोहिं चूत-  
 द्विरेफमाला सविशेषसङ्गा ॥ २७ ॥  
 प्रभामहत्या शिखयेव दीप-  
 स्त्रिमार्गयेव त्रिदिवस्य मार्गः ।

महीभृत इति । पुत्राश्च दुहितरश्च पुत्राः । आत्पुत्र-  
 स्वदुहितृभ्याम् (१, २, ६८ पा०) (१) इत्येकशेषः । तिस्रः स-  
 न्तीति पुत्रवान् । भूमार्थे मतुप् । तस्य [पुत्रवतोऽपि] वङ्ग-  
 त्वस्वापीत्यर्थः । [महीभृतः] हिमाद्रेः [दृष्टिः] [चक्षुः] [तस्मिन्]  
 [वपत्ये] तोके “अपत्यं तोकं तयोः समे” इत्यमरः । तस्य  
 पार्थक्यामित्यर्थः । [तृप्तिं न जगाम] । तथा हि, [अनन्त-  
 पुष्पस्य] नामाविधकुसुमस्यापि [मधोः] वसन्तस्य सम्बन्धि-  
 [द्विरेफमाला] भृङ्गपङ्क्तिः चूतस्य विकारे [चूते] चूतकुसुमे  
 अवयवे च प्राण्योषधिवृक्षेभ्यः (४, ३, १३५ पा०) इति विक-  
 राद्योत्पन्नस्याण् प्रत्ययस्य लुप्प्रकरणे पुष्पमूलेषु बहुलम् (४,  
 १६६ पा० सू० वा०) इति पठनालुक् । सविशेषः] सातिशय-  
 [सङ्गः] यस्याः सा तथोक्ता अत्यन्तासक्तैत्यर्थः ॥ २७ ॥

प्रभेति । [प्रभामहत्या] प्रकाशाधिकया [शिखया] ज्वा-  
 ला [दीपइव] । शिखादीपयोरवयवावयविभावाद्देन च  
 देशः । तयो मार्गं वस्यास्तथा [त्रिमार्गया] मन्दाकि-

(१) क्रमेण सप्तदुहितृभ्याम् नो समास आत्पुत्रस्यैव विधेय-  
 सप्तदुहितृभ्याम् चूतेते इत्यर्थः ।

संस्कारवत्येव विद्या मनीषी

तथा स पूतश्च विभूषितश्च ॥ २८ ॥

मन्दाकिनीसैकतवेदिकाभिः

सा कन्दुकैः कृत्स्नपुष्पकैश्च ।

तीया क्षीर्लोक इति [विदिवः] स्वर्गः । वृत्तिविषये त्रिश-  
स्य त्रिभागवत्पूरणार्थत्वम् । पृषोदरादित्वादिविशष्टादका-  
शमः पुंस्त्वं लोकात् । दीव्यतेर्घञर्थे कविधानम् दीवस्यत्व  
ता इति दिव इति क्षीरस्वामी । तस्य [मार्ग इव] । [सं-  
सारः] व्याकरणजन्या शुद्धिः तद्वत्या [गिरा] वाचा “भद्रे-  
म् लक्ष्मीर्निहिताधिवाचि” इति श्रुतेः इति भावः । मन्-  
षा मनीषा सास्यास्तीति [मनीषी] विद्वान् [इव] । सक्-  
तादित्वात् (६, १, ८४, वा०) साधुः । [तथा] पार्वत्या [सः]  
मघान् [पूतः] शोधितश्च [विभूषितश्च] । अत्र शिखागिरी-  
मिष्टयोरुपमानानर्हत्वात् न विशेषणाधिक्यदोषः । इयं  
क्षीपमा ॥ २८ ॥

मन्दाकिनीति । [सा] पार्वती [वात्ये] वयसि क्रीडानां  
स्वादः रचिरिति यावत् तम् [क्रीडारसम्] । “रसो गन्धे  
स्वादः” इति विश्वः । [निर्विशतीव] भुञ्जानेव । “निर्वेशी  
लोमयोः” इति विश्वः । आच्छीनयोर्नुम् (७, १, ८० पा)  
इति विकल्पात् नुमभावः । [सखीनाम् मध्यगता] सती  
सखिभ्याः सैकतेषु पुलिनेषु [वेदिकाभिः] [कन्दुकैः] ।

(१) लक्ष्मीनाम् परो वः पदस्यैव सदस्यस्य उम् वा साव  
योः परयोः । यौ ज्ञाने यौ नदीति क्षीपः संज्ञा ।

रेमे मुहुर्मध्यगता सखीना  
 क्रौडारसं निर्विद्यतीव वास्ये ॥ २९ ॥  
 तां हंसमालाः परदीव गङ्गा  
 महौषधिं नक्तमिवात्मभासः ।  
 स्थिरोपदेशमुपदेशकाले  
 प्रपेदिरे प्राक्तनजन्मविद्याः ॥ ३० ॥  
 असम्भृतं मण्डनमङ्गयष्टे  
 रनासवाख्यं करणं मदस्य ।

क्रियया निर्वृत्तैः [कृत्रिमैः] । उचितः क्लिः (३, ३, ८८ पा०) इति  
 (१) क्लिप्रत्ययः । क्लोर्मब् नित्यम् (४, ४, २० पा०) इति (२)  
 वाममच्च । [पुत्रकैः] पाञ्चालिकाभिः । “पाञ्चालिका पुत्रिव  
 स्वादन्तादिभिः कृता” इत्यमरः । संज्ञायां कम् (५, ३, ८  
 पा०) इति कम्प्रत्ययः । [मुहुः] पुनः पुनः [रेमे] ॥ २९ ॥

तामिति । [स्थिरः] स्थ यान् [उपदेशः] प्राग्भवीयो वस्य  
 स्वादृशीं मिधाविनीमित्यर्थः । [ताम्] पार्वतीम् [उपदेशकाले]  
 [प्राक्तनजन्मविद्याः] पूर्वजन्माभ्यस्यविद्या इत्यर्थः । [मरा]  
 गङ्गा हंसमाला इव [नक्तम्] रात्रौ [महौषधिम्] तृचविभिः  
 [आत्मभासः] स्वदीप्तयः [इव प्रपेदिरे] । उपमानाज्जन्म  
 उपदेशमन्तरिक्षेवेति गम्यते ॥ ३० ॥

असम्भृतमिति । [अस] [सम्] पार्वती कङ्कयष्टेः [सम्भृत]  
 तम्] अयमसिद्धम् [मण्डनम्] प्रसाधनम् [अनासवाख्यम्] ।

(१) दुष्कारेतो धातोः क्लिः क्लोर्मावेऽकर्तरि च कारके ।

(२) क्लिप्रत्ययान्तात् क्लिम् नप् क्वात् निर्वृत्तौ ऽर्थे ।

कामस्य पुष्पव्यतिरिक्तमस्त्रं

वाल्यात् परं वाय वयः प्रपदे ॥ ३१ ॥

उन्मीलितं तूलिकयेव चित्रं

सूर्यांशुभिर्भिन्नमिवारविन्दम् ।

वभव तस्याश्चतुरश्रशोभि

वपुर्विभक्तं नवयौवनेन ॥ ३२ ॥

सवाख्यारहितम् मदस्य करणम् साधनम् कामस्य पुष्पव्य-  
तिरिक्तमस्त्रम् अस्त्रभूतम् [वाल्यात्] शैशवात् [परम्] अनन्त-  
रभावि [वयः] यौवनं [प्रपदे] प्राप । यौवनेनैव हि युवतयः  
प्रसाध्यन्ते काम्यन्ते चेति भावः । अत्र द्वितीयपादे आसवरू-  
पकारणाभावेऽपि तत्कार्यमदोक्तेर्विभावनालङ्कारः । तदुक्तं  
‘कारणाभावे कार्योत्पत्तिर्विभावना’ इति । प्रथमतः तीययोस्तु  
पारोप्यमाणयोर्मण्डनमदनास्त्रत्वयोः प्रकृतोपयोगात् परि-  
णामालङ्कारः । तत्तच्छण्डनु १४ श्लोकव्याख्याने उक्तम् ॥३१॥

उन्मीलितमिति । [नवयौवनेन] प्रथमयौवनेन [विभक्तम्]  
अभिधृष्टितं पीनजवनादिसंस्थानमित्यर्थः । [तस्याः] पार्वत्याः  
[वपुः] [तूलिकया] कूर्चिकया शलाकयेत्यर्थः । “तूलिका  
कूर्चिता लेख्यकूर्चिका तूलशय्ययोः” इति विश्वः । [उन्मीलि-  
तम्] रञ्जनद्रव्ये णोदभासितं समुत्कीर्णं रूपमिति यावत्  
[चित्रम्] आलेख्यम् [इव] [सूर्यांशुभिः] [भिन्नम्] विकसितम्  
[अरविन्दम्] पद्मम् [इव] । चतस्रः अश्रयो यस्य तच्चतुरश्रम् (१)  
अश्रुणातिरिक्तं यथा तस्या शोभत इति [चतुरश्रशोभि ।]

(१) उपातेत्यादिना (५, ४, १२०) निपातनात् चित्रम् ।

अभ्युन्नताङ्गुष्ठमखप्रभाभि-  
निक्षेपणाद्रागमिवोद्गिरन्ती ।

आजङ्गतस्तच्चरणौ पृथिव्यां

स्थलारविन्दश्रियमवस्थाम् ॥ ३३ ॥

ताङ्गुलीये शिनिः । [बभूव ।] चित्रारविन्दयोस्तूलिकात  
शिकिरणसम्बन्ध इव स्वतःसिद्धस्यैवाङ्गसौष्ठवस्य यौवनप्राप्  
र्भावः अभिव्यञ्जको बभूवेत्यर्थः ॥ ३२ ॥

देवतानां रूपं पादाङ्गुष्ठप्रभृति वर्ण्यते, मानुषाणां केश  
दारभ्येति धार्मिकाः । सम्प्रति सप्तदशभिः श्लोकैः पार्वत्य  
पादादिकेशान्तवर्णनमारभते—

अभ्युन्नतति । [अभ्युन्नतयोरङ्गुष्ठमखयोः प्रभाभिः] निमि  
त्तेन [निक्षेपणात्] निर्भरन्धासाधेतोः [रागम्] अन्तर्गतं ली  
हित्यम् । “रागः क्लेशादिके रक्ते मात्सर्ये” लोहितादिषु  
इति शास्त्रतः । [उद्गिरन्ती] वमन्ती वहिर्निःसारयन्तावि  
स्थितावित्यर्थः । अत्रोद्गिरतेर्गौणार्थत्वाच्च ग्राम्यतादोषः, प्रत्यु  
गुण एव । यथाह दण्डी,—“निष्ठूयतोद्गीर्णवान्तादि गौण  
क्षिब्धपाश्र्वयम् । अतिसुन्दरमन्यत्र ग्राम्यकक्षां विगाहते” इति  
तस्याच्चरणौ [तच्चरणौ ।] [पृथिव्यामवस्थाम्] अवस्थारहित  
सञ्चारिणीमित्यर्थः । [स्थलारविन्दश्रियमाजङ्गतुः ।] स्थल  
शेषणान्नियतलीहित्यलाभः । अत्र सामुद्रिकाः,—“यस्य  
रक्ततली पादावुन्नताग्रौ तलस्रशौ ।” निगूढगुल्फौ निहता  
सा स्वावृपतिसम्भता” इति । अत्रोपमानधर्मस्यारविन्दश्रि  
यच्चरणयोरुपमेययोरसम्भवादरविन्दश्रियमिदं श्रियमिति ।

सा राजहंसैरिव सन्नताङ्गी  
गतेषु लीलाक्षितविक्रमेषु ।  
व्यनीयत प्रत्युपदेशलुब्धै-  
रादित्सुभिर्नूपुरशिञ्जितानि ॥ ३४ ॥  
वृत्ताकुपूर्वं च न चातिदौर्ब

वेम्बीकरणाक्षेपाद्भिर्दर्शनालङ्कारः । सा च सम्बन्धेऽसम्ब-  
न्धणातिशयोक्त्यनुप्राणिता अव्यवस्थामित्यनेन स्थलार-  
दस्य स्थैर्यसम्बन्धेऽपि असम्बन्धाभिधानात् । निदर्शना-  
णस्तु,—“असम्भवदर्मयोगादुपमानोपमेययोः । प्रतिवि-  
क्रया गम्या यत्र सा स्यान्निदर्शना” इति ॥ ३३ ॥

चेति । [प्रत्युपदेशलुब्धैः] “गुरुश्रूषया विद्या पुष्कलेन  
न वा । अथ वा विद्यया विद्या, चतुर्थी नोपपद्यते”  
न्यायादिति भावः । तदेव व्यनक्ति,—[नूपुरशिञ्जि-  
त आदित्सुभिः] आदातुमिच्छुभिः मञ्जीरशिञ्जितमञ्जु-  
तोपदेशमिच्छद्भिरित्यर्थः । [राजहंसैः] [सन्नताङ्गी]  
भारादिति भावः । [सा] पार्वती [लीलाभिः] विलासैः  
प्रताः] पूजिता [विक्रमाः] पादन्यासा येषु तेषु । अक्षे-  
याम् (७, २, ५२ पा०) (३) इतीडागमः । “लीला विला-  
ययोः” इत्यमरः । गतेषु विषयेषु [व्यनीयत इव] विनीता  
? अन्यथा कथमस्या हंसगमनम् ? इत्युत्प्रेक्षा ॥ ३४ ॥

इति । वृत्ते वर्तुले पूर्वमनुगते, अनुपूर्वं गोपुच्छाकारे

१) पूजार्थं वर्तमानादङ्गतेः परयोः ज्ञानिष्वोद्दिष्टः कारः ।  
च क्लृप्तम् ।

जङ्घे शुभे सृष्टवतस्तदीये ।

शेषाङ्गनिर्माणविधौ विधातु-

लावण्य उत्पाद्य इवास यत्नः ॥ ३५ ॥

नारीन्द्रहस्तास्त्वचि कर्कशत्वा-

इत्यर्थः । वृत्ते च ते अनुपूर्वे च [वृत्तानुपूर्वे] [मातिदीर्घे च  
महाविभाषया न समासः । नञो विशेषणत्वं च शब्दप्रयोग  
देव ज्ञेयम् । [शुभे] मङ्गले तस्या इमे [तदीये जङ्घे] प्रसू  
“जङ्घा तु प्रसूता” इत्यमरः । [सृष्टवतः] निर्मितवतः [विधा  
तुः] स्रष्टुः [शेषाङ्गनिर्माणविधौ] जङ्घाव्यतिरिक्तावयवनिर्मा  
णार्थमित्यर्थः । [उत्पाद्ये] पुनःसम्पाद्ये [लावण्ये] कान्तिविशेष  
विषये । लावण्यलक्षणम् — २५ श्लोकव्याख्याने उक्तम्  
[यत्नः आसेव] बभूवेवेत्युत्प्रेक्षा । उपादानमन्तरेण कार्यस्य  
दुष्कारत्वात्तदङ्गानाञ्च लावण्योपादानकत्वात्पूर्वसम्पादित  
च जङ्घार्थमेव कार्त्तुं न विनियोगात् पुनर्लावण्यसम्पाद  
यत्नः स्यादेव इत्येतादृक्सौन्दर्ये, तज्जङ्घे इति भावः । आ  
ति बभूवार्थे, तिङन्तप्रतिरूपकम् अथयमित्याह शाक्य  
यनः । वसभस्तु — न तिङन्तप्रतिरूपकमथयम्, अस्तेभूरिति  
(१, ४, ५२ पा०) (१) भ्वादेश-नियमात् तादृक्तिङन्तस्यैव  
भावात् किन्तु कवीनामयं प्रामादिकः प्रयोग इत्याह । वा  
नस्तु — असंगतिदीक्षादानेषु इति धातोर्लिटि रूपमित्यर्थः  
इत्याह । अस इत्यनुदात्तेत् [२] दीप्त्यर्थे, आस दिदीपि प्र  
इत्यर्थः ॥ ३५ ॥

(१) अस्तेभूरिति आहार्यधातुके विशेषे ।

(२) अनुदात्तेत् आत्मनेपदमित्यर्थं चण्डिगोष्ठिकरणात् आप-



देकान्तशैत्यात् कदलीविशेषाः ।

लब्ध्वापि लोके परिणाहि रूपं

मातास्तदूर्वोपमानवाच्याः ॥ ३६ ॥

एतावता ननुमुमेयशोभि

काञ्चीगुणस्थानमनिन्दितायाः ।

नागेन्द्रेति । [नागेन्द्राणाम्] ऐरावतादीनाम् [हस्ताः]  
कराः [त्वचि] चर्मणि [कर्कशत्वात्] [कदलीविशेषाः] राम-  
रम्भादयः [एकान्तशैत्यात्] नियतशैत्याद्भेतोः [लोके] [परि-  
णाहि] वैपुल्ययुक्तम् । “परिणाहो विशालता” इत्यमरः ।  
[रूपं लब्ध्वापि] अपिशब्दात् करिकदलीमात्रस्य तादृक्परि-  
णाहो नास्तीति भावः । तस्या ऊर्वाः [तदूर्वाः] [उपमान-  
वाच्या जाताः] उपमानक्रियानर्हा बभूवुः । तदूर्वीर्न कार्क-  
श्यं, नाप्येकान्तशैत्यम् इति भावः ॥ ३६ ॥

एतावतेति । अनिन्दितायाः] अनवद्यायाः [पार्वत्याः]  
[काञ्चीगुणस्थानम्] नितम्बविम्बम् [एतावता ननु] एताव-  
तीव । “प्रश्नावधारणानुज्ञाविनयामन्त्रणे ननु” इत्यमरः ।  
शोभते इति शोभि । आवश्यके णिनिः, ततस्तत्प्रत्ययः । अनु-  
मेयं शोभित्वं शोभा यस्य तत् [अनुमेयशोभि ।] त्वप्रत्ययस्तु  
गतार्थत्वान्न प्रयुक्तः—इत्याह वामनः । [पश्चात्] आदौ नैः-  
स्त्वोऽपि पश्चात् तत्पदार्थानन्तरमित्यर्थः । गिरी शिवे इति  
गिरिशः शिवः । गिरी उच्यते इति (३, २, १५, पा० वा०)  
उत्प्रत्ययः । भाषायामपि कचिदिष्यते । अथवा गिरिः कैला-  
शोऽस्मादि गिरिशः । सोमादित्वात् (५, २, १००, पा० वा०) अ-प्र-

आरोपितं यन्निशिमेव पञ्च-

दनन्यनारीकमनीयमङ्गम् । ३७ ।

तस्याः प्रविष्टा नतनाभिरङ्गम्

रराज तन्वी नवरोमराजिः ।

नीवीमतिक्रम्य सितेतरस्य

तन्मेखलामध्यमणेरिवाङ्घ्रिः ॥ ३८ ॥

त्ययः । तेन [गिरिणेन ।] <sup>32453</sup>अन्यासां नारीणां कमनीयः  
कामयितुं शक्यो न भवतीति [अनन्यनारीकमनीयः] तम्  
[अङ्गम्] निजोत्सङ्गम् [आरोपितम्] अधिरोपितमिति यत्  
एतावता लिङ्गेनेति पूर्वणान्वयः । रोहतेर्ण्यन्तात् कर्मणि क्तः ।  
रुहः पोऽन्यतरस्यामिति (७, ३, ४३ पा०) हकारस्य पकारः ।  
गत्यर्थविषयायां द्विकर्मकत्वम् । प्रधाने कर्मणि क्तः । गिरि-  
जानितम्बविम्बं विश्वातिशायिसौन्दर्यं गिरिशङ्कारूढत्वात्  
व्यतिरेकेण नार्थन्तरनितम्बविम्बवत् । विपक्षे हेत्वनुक्तिरेव  
वाधिका । दाक्षायणीनितम्बविम्बस्य तु पक्षसपक्षयोरन्यतर-  
भावानतिवृत्तेर्निष्कलङ्कमनुमानमित्यलमस्थानसंरम्भेण ॥ ३७ ॥

तस्या इति । [नीवीम्] वस्त्रग्रन्थिम् । “स्त्रीकटीवस्त्रबन्धे-  
ऽपि नीवी परिपणोऽपि च” इत्यमरः । [अतिक्रम्य] अतीत्य  
[नतम्] निम्नम् । [नाभिरङ्गम् प्रविष्टा] प्रविशन्ती [तन्वी]  
सूक्ष्मा [तस्याः] पार्वत्याः [नवरोमराजिः] [सितेतरस्य] अस्मि-  
नस्य इन्द्रनीलस्येत्यर्थः । तस्याः पार्वत्याः मेखलाः [तन्मी-  
खलाः] तस्या इत्यनुवृत्तौ पुनस्तन्मीखलादानं वाक्यान्तर-  
त्वात् सूक्ष्मम् । यदा तस्याः नीव्याः मेखला तन्मीखला

तदवस्थानात् । तस्याः [मध्यमणेरर्चिः] प्रभा [इव ररा-  
“ज्वालाभासीर्नपुंस्यर्चिः इत्यमरः ॥ ३८ ॥  
मध्येनेति । “वेदिः परिष्कृता भूमिः” इत्यमरः । [वेदि-  
ममध्या] वेदिवत् कृशमध्या १) तनुमध्येति यावत् ।  
[पाला] पार्वती [मध्येन] मध्यभागेन [चारु] सुन्दरम् [व-  
प्रम्] [कामस्यारोहणार्थम्] [नवयौवनेन प्रयुक्तम्] रचि-  
सोपानमिव बभार] इत्युत्प्रेक्षा ॥ ३९ ॥  
प्रन्योऽन्यमिति । [अन्योऽन्यम्] परस्परम् । कर्मव्यतिहारे  
[स्त्री द्वे वाच्ये इति (८, १, १२ पा० वा०) द्विरुक्तिः । समा-  
बहुलमिति बहुलवचनादसमासपक्षेऽपि पूर्वपदस्य  
पूर्वत्वम् इति तत्त्ववार्तिकम् । [उत्पीडयत्] उपहस्यत्  
[गौरम्] उत्पलाक्षः स्तनद्वयम् [तथा] तेन प्रहस्य-

१) आचार्यविश्वनाथभवेदेवतत्त्वेनैवैकता अथवा अतता तत्त्वादिभिः ।  
अथवादेव अथवादेवैति सर्वैर्ज्ञानादानादियत्तत्त्वादिभिः ।

शिरौषपुष्पाधिकं सौकुमार्यम्

बाह्व तदौयाविति मे वितर्कः ।

पराजितेनापि कृतौ हरस्य

यौ कण्ठपाशौ मकरध्वजेन ॥ ४१ ॥

कण्ठस्य तस्याः स्तनबन्धुरस्य

सुक्ताकलापस्य च निस्तलस्य ।

रेण [प्रवृद्धम् ।] कर्तरि क्तः । [श्याममुखस्य] कण्ठपुष्पस्य  
स्वरूपवर्णनम् [तस्य स्तनद्वयस्य मध्ये यथा] येन प्रकारेण  
[मृणालसूत्रान्तरम्] विसतन्तुमात्रावकाशोऽपि [अलभ्य  
लब्धुमशक्यम् । “अन्तरमवकाशावधिपरिधानान्तर्विभेदत  
दर्थे” इत्यमरः । अत्र सम्बन्धे असम्बन्धरूपातिशयोक्त्यलङ्कार  
कुचयोः पीवरत्वातिशयार्थम् अवकाशसम्बन्धेऽप्यसम्बन्धा  
धानादिति ॥ ४० ॥

लोके सुकुमारत्वमेव कुसुमास्त्रस्य साधकत्वमिति सि  
सत्याह,—शिरौषेति । तस्या इमौ [तदीयौ] [बाह्व] [शि  
षपुष्पादधिकं सौकुमार्यम्] मार्दवं ययोस्तथोक्तौ [इति] मे  
तर्कः ऊहः कुतः ? [यौ] बाह्व [पराजितेनापि] पूर्वं निर्जि  
नापि [मकरध्वजेन] कामेन [हरस्य कण्ठपाशौ] कण्ठबन्ध  
रक्षौ [कृतौ] कण्ठालिङ्गनं प्रापितावित्यर्थः । तदसाध्यसा  
नात् तत् प्राधिक्यमिति भावः । अत्र बाह्वोरारोपितकण्ठ  
शत्वस्य प्रकृतवैरनिर्यातनोपयोगात् परिणामालङ्कारः ॥ ४१ ॥

कण्ठस्येति [स्तनाभ्यां बन्धुरस्य] उक्तस्य [तस्याः] प  
र्वत्त्याः [कण्ठस्य] गणस्य [निस्तलस्य] वर्तुलस्य [सुक्ताकलापस्य]

अन्योऽन्यशोभाजननाद् बभूव  
साधारणो भूषणभूष्यभावः ॥ ४२ ॥  
चन्द्रं गता पद्मगुणान् न भुङ्क्ते  
पद्माश्रिता चान्द्रमसीमभिख्याम् ।  
उमासुखन्तु प्रतिपद्य लोला  
द्विसंश्रयां प्रीतिमवाप लक्ष्मीः ॥ ४३ ॥

कलाभूषणस्य च । “वर्तुलं निस्तलं वृत्तं बभ्रुरन्तूक्षतानतम्”  
[कलापो भूषणे वर्हे तूणीरे संहतावपि] इति चामरः ।  
[अन्योऽन्यशोभाजननात्] [भूषणभूष्यभावः] अलङ्कारालङ्कार्य-  
भावः [साधारणः] समानो [बभूव ।] उभावपि अन्योऽन्यस्य  
पूष्णी भूषणे च बभूवतुरित्यर्थः । अत्र कण्ठमुक्ताकलापयोः  
शोभाक्रियाद्वारेणान्योऽन्यभूषाजनकत्वादन्त्योन्यालङ्कारः । तदु-  
क्तम् — परस्परं क्रियाजननमन्योऽन्यमिति ॥ ४२ ॥

इदानीं पार्वतीवदनं चन्द्रकमलसदृशमित्येतदेव वचोभ-  
षाह, — चन्द्रमिति । [लोला चपला परिभ्रमणशीलित्वर्थः ।  
[लक्ष्मीः] कान्त्यभिमानिनी देवता [चन्द्रं गता] प्राप्ता सती  
[पद्मगुणान्] सौगन्ध्यादीन् । [न भुङ्क्ते] नानुभवति । [पद्मा-  
श्रिता] सती चन्द्रमस इमाम् [चान्द्रमसीम् अभिख्याम्] शो-  
भाम् । “अभिख्या नामशोभयोः” इत्यमरः । अमृतवदान-  
न्दनीं न भुङ्क्ते । [उमासुखं प्रतिपद्य तु] हे चन्द्रपद्मे संश्रयः  
कारणं यस्यास्ताम् [द्विसंश्रयां प्रीतिम्] आनन्दम् [अवाप]  
[प्रीतिमवगुणसम्भवादिति भावः । अत्रोपमानभूतचन्द्रपद्मापे-  
क्षया उपमेयस्य उमासुखस्य अधिकगुणवत्त्वोक्त्या व्यतिरेका-

पुष्पं प्रबालोपहितं यदि स्या-  
 न्मुक्ताफलं वा स्फुटविद्रुमस्थम् ।  
 ततोऽनुकुर्याद्विशदस्य तस्या-  
 स्तावौष्ठपय्यं स्तरुचः स्मितस्य ॥ ४४ ॥  
 स्वरेण तस्याममृतसुतेव  
 प्रकल्पितायामभिजातवाचि ।

लङ्कारः । तदुक्तम्—“भेदप्राधान्येनोपमानादुपमेयस्याधिक्ये  
 विपर्यये वा व्यतिरेकः” इति ॥ ४३ ॥

पुष्पमिति । [पुष्पम्] पुण्डरीकादिकम् [प्रबाले] बालपञ्चवे  
 [उपहितम्] निहितम् [स्याद्यदि] । “प्रबालो वल्लकीदण्डे वि-  
 द्रुमे बालपञ्चवे” इति विश्वः । [मुक्ताफलम् वा] स्फुटे निर्मले  
 विद्रुमे तिष्ठतीति [स्फुटविद्रुमस्थम्] स्याद्यदि [ततः] तर्हि  
 [विशदस्य] शुभ्रस्य [तावन्ने] अरण्ये [ओष्ठे] [पर्यस्ता] प्रसृता  
 [रुक्] कान्तिर्यस्य । तथोक्तस्य [तस्याः] पार्वत्याः [स्मितस्य]  
 अनुकुर्यात् स्मितमनुकुर्यादित्यर्थः । अत्र “माषाणामग्नीयात्”  
 इतिवत् सम्बन्धमात्रविवक्षया षष्ठी । अत्र पुष्पप्रबालयोर्मुक्ता-  
 विद्रुमयोश्च असम्बन्धेऽपि सम्बन्धोक्त्या अतिशयोक्तिः । सा च  
 सम्भावना इत्यलङ्कारसर्वस्वकारः । विशेषतस्तु पुष्पमुक्ताफलयो-  
 रुपमानयोः प्रकृतोत्कर्षार्थमुपमेयताकल्पनात् प्रतीपासङ्कारः  
 तदुक्तम्—“उपमानस्याद्येव उपमेयताकल्पनं वा प्रतीपः”  
 इति लक्षणात् । स च पूर्वोक्तातिशयोक्त्यनुप्राणित इति ॥ ४४ ॥

स्वरेणेति । [अभिजातवाचि] मधुरभाषिण्यम् [तस्याम्]  
 पार्वत्याम् [अमृतसुता] अमृतस्त्राविषा [इव] क्विप् । [स्वरेण]

अयन्यपुष्टा प्रतिकूलशब्दा

श्रोतुर्वितन्त्रौरिव ताड्यमाना ॥ ४५ ॥

प्रवातनौलोत्पल निर्विशेष-

अधीरविप्रेक्षितमायताक्ष्या ।

तथा गृहीतं नु मृगाङ्गनाभ्य-

स्ततो गृहीतं नु मृगाङ्गनाभिः ॥ ४६ ॥

तदेन [प्रजल्पितायाम्] आलपन्त्याम् । कर्त्तरि क्तः । अन्यैः  
शब्दादिभिः पुष्टा [अन्यपुष्टा] कोकिलापि । मुख्यया वृत्त्या  
प्रतिवचनत्वाभावात् ङीबभावः । [ताड्यमाना] वाद्यमाना  
प्रथमवद्वा तन्त्रीः [वितन्त्रीः] इव । अवितृस्तृतन्त्रिभ्य (३, १५८,  
०) तन्त्रिधातोरौणादिक ईप्रत्ययः । ङीबभावात् हल्ङ्ग्रा-  
भ्य इति (६, १, ६८ पा०) सुलोपः । तदुक्तम् । “अवी-लक्ष्मी-  
री तन्त्री-ङ्गीधी-श्रीणामुणादितः । स्त्रीलिङ्गानाममीषान्तु  
सुलोपः कदाचन” इति । एते ङीबन्ता न भवन्तीत्यर्थः ।  
श्रोतुः] जनस्य [प्रतिकूलशब्दा] कर्णकठोरनादा भवतीति  
षः ॥ ४५ ॥

प्रवातेति । प्रवाते प्रभूतवातस्थले [यन्त्रीलोत्पलम्] ततः  
निर्विशेषम्] निर्भेदं तत्सदृशमित्यर्थः । [अधीरविप्रेक्षितम्]  
कितविलोकितम् [आयताक्ष्या] विशालनेत्रया पार्वत्या  
[मृगाङ्गनाभ्यः] हरिणीभ्यः [गृहीतम्] अभ्यस्तम् [नु ?] अथवा  
मृगाङ्गनाभिः [ततः] तस्याः पार्वत्याः । पञ्चम्यास्तसिन् ।  
गृहीतं [नु ?] अत्र विवक्षितस्य परस्परग्रहणस्योक्तिर्वाद्युत्-

तस्याः शलाकाक्षुननिर्मितैव  
 कान्तिभ्रुवोरायतलेखयोर्वा ।  
 तां वीक्ष्य लौलाचतुरामनङ्गः  
 स्वचापसौन्दर्यमदं मुमोच ॥ ४७ ॥  
 लज्जा तिरश्चां यदि चेतसि स्या-  
 दसंशयं पर्वतराजपुत्र्याः ।  
 तं केशपाशं प्रसमीक्ष्य कुर्यु-  
 र्बालप्रियत्वं शिथिलं चमर्यः ॥ ४८ ॥

प्रेक्षा इति केचित् । तदुपजीविसन्देहालङ्कार इत्यन्ये । उभयं  
 सङ्कर इत्यपरे ॥ ४६ ॥

तस्या इति । [आयतलेखयोः] दीर्घरेखयोः [तस्याः] प  
 र्वत्याः [भ्रुवोः] सम्बन्धिनी [शलाकया] अक्षनेन [निर्मिते]  
 स्थिता या [कान्तिः] [लीलाचतुराम्] विलाससुभगाम् [ताम्]  
 कान्तिम् [वीक्ष्य] [अनङ्गः] [स्वचापसौन्दर्येण] यो [मदः] त  
 [मुमोच] इह सौन्दर्यातिशयोक्तिः ॥ ४७ ॥

लज्जेति । [तिरश्चाम्] तिर्यग्जातीनाम् [चेतसि] लज्जा  
 [स्याद्यदि] संशयाभावः [असंशयम्] सन्देहो नास्तीत्यर्थः  
 [पर्वतराजपुत्र्याः ।] शार्ङ्गरवाद्यधो ङीन् ४, १, ७३ पा०) इति  
 ङीन् । [तम्] प्रसिद्धम् [केशपाशम्] केशकलापम् । “पा  
 यक्षश्च हस्तश्च कलापार्थाः कचात् परे” इत्यमरः । [प्रसमीक्ष्य]  
 दृष्ट्वा [चमर्यः] मृगीविशेषाः बालाः प्रिया यासामिति वि  
 बालप्रियास्तासां भावः [बालप्रियत्वम्] प्रियबालत्वमित्यर्थः



सर्वोपमाद्रव्यसमुच्चयेन  
यथाप्रदेशं विनिवेशितेन-  
सा निर्मिता विश्वरूपा प्रवत्ना-  
देकस्यसौन्दर्यदिदृक्षयेव ॥ ४६ ॥

तां नारदः कामचरः कदाचित्  
कन्यां किल प्रेक्ष्य पितुः समीपे ।  
समादिदेशैकवधूं भवित्रीं  
प्रेम्णा शरीराद्धं हरां हरस्य ॥ ५० ॥

हिताग्न्यादिपाठात् वा परनिपातः । त्वतलोर्गुणवचन-  
मिति (६, ३, ३५ पा० वा०) (१) पुं वद्भावः । [शिथिलं  
त्यर्थः ।] निर्लज्जत्वान्न शिथिलयन्तीत्यर्थः । अतएवात्र निर्लज्ज-  
कारणहेतोराद्यपादे वाक्यार्थत्वेनोक्त्या काव्यलिङ्गाख्याल-  
परः । तदुक्तम्,—“हेतोर्वाक्यपदार्थत्वे काव्यलिङ्गमुदाह-  
र्य” इति ॥ ४८ ॥

सर्वेति । किम्बहुना [सा] पार्वती [विश्वरूपा] विधाता  
वत् तिष्ठतीति [एकस्यम्] तस्य [सौन्दर्यस्य] सर्ववस्तुगत-  
त्यर्थः । [दिदृक्षयेव] [प्रयत्नात् यथाप्रदेशम्] क्रमात् [वि-  
निवेशितेन] स्थापितेन [सर्वेषामुपमाद्रव्याणाम्] चन्द्रारविन्दा-  
पमानवस्तूनाम् [समुच्चयेन] समाहारेण [निर्मिता ।]  
दिदृक्षयेवेति फलोत्प्रेक्षा दर्शनार्थित्वाद्विश्वरूपा इति ॥ ४६ ॥

तामिति । कामिनेष्टया चरतीति [कामचरो नारदः  
कदाचित् पितुः] हिमवतः [समीपे कन्यां ताम्] पार्वतीम्

१) शुचवाचकस्य उं च इव रूपं स्थापयतोः परवोरिति वार्तिकार्थः ।

युवः प्रगल्भेऽपि वयस्यस्येऽस्या-

सस्यो निवृत्ताभ्यवराभिलाषः ।

ऋते लोचामोर्मि हि मन्त्रपूत-

महन्ति तेजास्यपरायि हव्यम् ॥ ५१ ॥

[प्रेक्ष्य किल] [प्रेम्णा] न त्वन्यथा [हरस्य] शिवस्य अर्धं हर  
तीति अर्धहरा । हरतेरनुद्यमनेऽच् (३, २, ८ पा०) इत्यच्प्र  
त्ययः । शरीरस्यार्धहराम् [शरीरार्धहराम् ।] कुलधुरन्धरादिव  
दवयवद्वारा समुदायविशेषकत्वात् समासः अन्यथा त्वर्धस्य(१)  
समप्रविभागवचनत्वादर्थशरीरेति स्यात् [एकबधूम्] असपत्नी  
कां भार्याम् । पूर्वकालेत्यादिना (२, १, ४८ पा०) समासः  
[भवित्रीम्] भाविनीम् [समादिदेशः] हरस्यार्धाङ्गहारिण्येक  
पत्नी भविष्यतीत्यादिष्टवानित्यर्थः ॥ ५० ॥

गुरुरिति । [गुरुः] पिता “गुरु गीष्पतिपित्राद्यौ” इत्य  
मरः । [अतः] नारदवचनाच्चेतोः [अस्याः] पार्वत्याः [प्रगल्भं  
वयस्यपि] यौवने सत्यपि [निवृत्तोऽन्यस्मिन् वरे] जामातयि  
[अभिलाषः] यस्य स तथोक्तः सन् । “वरो ना रूपजामात्रोः”  
इति वैजयन्ती । [तस्यौ] परान्तरं नान्विष्टवानित्यर्थः । ननु  
कुतोऽसौ निर्वन्धः ? इत्यत आह,—ऋत इति । तथा हि  
[मन्त्रैः पूतम्] संस्कृतम्, हव्यत इति [हव्यम्] आज्यादिकम्  
[क्षयानोः] पावकात् [ऋते] क्षतानुं विना । अग्न्यादि-

अर्धं नपुंसकम् ( २, २, २ पा० ) समार्धवाचिनोऽर्धवद्भ्यः णञ्ङां सप्त  
समस्यतेइति षष्ठोऽसमासापवादकस्यत्वोच्चार्यवद्भ्यः प्राङ्निपातानार्ध-  
शरीरेति स्यात् तच्चाच धुरन्धर इति समाधानान्तरं वचा हव्यवद्भ्यः  
बोम एवनिष्ठाप्यर्धहरेति समाधानान्तरं शरीरस्य बोमः ।

अयाचितारं न हि देवदेवः

मद्भिः सुतां प्राह्वयितुं शक्यः ।

अभ्यर्चनाभङ्गभयेन साधुः

माध्यस्थमिष्टेऽप्यवसन्त्यतेऽर्थे ॥ ५२ ॥

यदैव पूर्वं जनने शरीरं

सा इक्षरोक्तत् सुदती सङ्गर्जः ।

इत्यादिना (२, ३, २८ पा०) पञ्चमी । [अपराधि तेजांसि]  
वर्णादीनि [नार्हन्ति] न भजन्तीत्यर्थः । ईश्वरादन्यस्य  
योग्यस्याभावादुपेक्षेति भावः ॥ ५१ ॥

तर्हि तमेवाह्वय दीयताम्, इत्याशङ्क्याह, ---

अयाचितारमिति । [मद्भिः] हिमवान् [अयाचितास्म]

अयाचमानम् [देवदेवम्] महादेवम् [सुताम्] पार्वतीम् [प्राह-  
तुम्] स्वयमाह्वय (१) परिग्राहयितुम् [न शक्यः] नोक्तेहे ।  
या हि, [साधुः] सज्जनः । “साधुर्बाहुवृद्धिर्नोऽप्यसौ सज्जने  
भिषेयवत्” इति विश्वः । [अभ्यर्चनाभङ्गभयेन] काष्ठा-  
कल्पभीत्या [इष्टेऽप्यर्थे] विषये [माध्यस्थ्यम् श्रीदासीन्यम्]  
अवसन्त्यते ॥ ५२ ॥

न च तथैव श्रुतः, किन्तु उपायान्तरं चिन्तितवामिति  
तुं प्रसीति, ---

यदेति । श्रीमता कृता कथा सा [सुदती ।] अर्कस  
इत्यत्र इह (५, ४, १४२ पा०) इति इन्द्रादेयः । स्मृतित्व

वाचिनिना पदभाष्येनोक्तः । अनेनैव प्रतीत्यर्थं वाच्यं  
पदेनभाष्यार्थेनैव न ननु निमित्तमिति वाच्येति ।

तदा प्रभृत्येव विमुक्तसङ्गः

पतिः पशूनामपरिग्रहोऽभूत् ॥ ५३ ॥

स क्षत्तिवासास्तपसे यतात्मा

गङ्गाप्रवाहोक्षितदेवटाक्ष ।

प्रस्थं हिमाद्रेशृङ्गनाभिगन्धि

किञ्चित् कषत्किन्नरमध्युवाच ॥ ५४ ॥

(४, १, ६ पा०) इति ङीप् । [सा] पार्वती [पूर्वे जनने] पूर्वस्मि  
जन्मनि । पूर्वादिभ्यो नवभ्यो वेति (७, १, १६ पा०) स्मिन्नादे  
शविकल्पः । “पूर्वं ज्वलने” इति पाठे पूर्वं दाक्षायणीति  
ज्वलने योनाम्नौ । [तदा] काले [द्रक्षरोषाच्छरीरम्] देह  
[ससर्ज] तत्प्राज । [तदाप्रभृत्येव] तदाद्येव यथा तथा [पशू  
नाम् पतिः] शिवः [विमुक्तसङ्गः] त्यक्तविषयासङ्गः सन् [अ  
रिग्रहः] अपङ्गीकः [अभूत्] स्वन्तरं न परिजग्राहेत्यर्थः  
“पङ्गीपरिजनादानमूलशपाः परिग्रहाः” इत्यमरः ॥ ५३

स इति । [क्षत्तिवासाः] चर्माम्बरः । “अजिनं चर्म क्षत्ति  
वती” इत्यमरः । [यतात्मा] निवृतचित्तः [सः] पशुपतिः [त  
पसे] तपोऽर्थम् [गङ्गाप्रवाहोक्षिताः] सिक्ताः [देवदारव  
यस्मिन् तप्तबोक्तम्] । [शृङ्गनाभिगन्धि] कस्तूरीगन्धवत् कस  
रीमृगसञ्चारादिति भावः । “शृङ्गनाभिर्मृगमदः कस्तूरी क  
कोलकम्” इत्यमरः । [कषत्कः] नायकः [किन्नराः] यस्मि  
तप्तबोक्तम् । [किञ्चित्] किमपि [हिमाद्रेः] प्रसङ्गम् [साङ्ग  
[अध्युवास] कुलचिह्नं यस्मै उपासित्यर्थः । उपास्यध्याङ्गव

( १ ) उपादिपूर्वस्य वजातीराधारः चर्मवस्त्रः सात् ।

प्रथमः सर्गः ।

४१  
आचार्यः श्रीमान्  
श्रीमान् श्रीमान्  
श्रीमान् श्रीमान्  
श्रीमान् श्रीमान्

गणा नमिरुप्रसवावतंसाः  
भूर्जत्वचः स्पर्शवतीदधानाः ।  
मनःशिलाभिश्चुरिता निषेदुः  
शैलेयनद्वेषु शिलातलेषु ॥ ५५ ॥  
तुषारसङ्घातशिलाः खराप्रैः  
समुल्लिखन् दर्पकलः ककुद्धान् ।  
दृष्टः कथञ्चिद्गवयेर्विविग्न-  
रसोद्वसिंहध्वनिरुन्ननाद ॥ ५६ ॥

इति (१,४,४८ पा०) आधारस्य कर्मत्वम् । “प्रस्थोऽस्ती सा-  
त्मानयोः इत्यमरः ॥ ५४ ॥

गणा इति । [गणाः] प्रमथगणाः । “गणाः प्रमथसंस्थौ-  
गाः” इति वैजयन्ती । [नमिरुप्रसवावतंसाः] सुरपुन्नागकुसु-  
मशेखराः । “नमिरुः सुरपुन्नागः” इति विश्वः । [स्पर्शवतीः]  
स्पर्शार्थाः मृदीरित्यर्थः । प्रशंसायां मतुप् । भूर्जत्वचः भूर्ज-  
शकलानि [दधानाः] वसन्ता इत्यर्थः । [मनःशिलाभिः]  
गतुविशेषैः [विच्छुरिताः] अनुलिताश्च सन्तः । शिलायां  
त्वम् [शैलेयम्] गन्धौषधिविशेषः । शिलायाः, स्त्रीभ्यो ङक्  
(१) (४,१,१२० पा०) इति भवार्थे ङक् । “शिलाजतु च  
शैलेयम्” इति यादवः । तेन [मन्त्रेषु] व्यासेषु [शिलातलेषु]  
निषेदुः] उपविविशुरित्यर्थः ॥ ५५ ॥

तुषारेति । [तुषारसङ्घाताः] हिमवताः तेषु [शिलाः]  
गाः [खराप्रैः समुल्लिखन्] चिदारयन् दर्पेण कक्षी महुरध्वनि-

१) सोमप्रभावाद्यन्तेभ्यो ङक् साधु । ङक्-एवम् ।

तत्राग्निमाधाय समिद्धमिद्ध  
 स्वमेव मूर्त्यन्तरमष्टमूर्तिः ।  
 स्वयं विधाता तपसः फलानां  
 केनापि कामेन तपश्चचार ॥ ५७ ॥  
 अनर्घ्यमर्घ्येण तमद्भिनाथः

यस्य सः [दर्पकलः] [विविग्नैः] भीतैः [गवयैः] गोसदृशमृग  
 विग्रेषैः [कथञ्चित्] कच्छेण [दृष्टः] ककुदमस्यास्तीति [ककु  
 दान्] वृषभः [असीढः सिंहानां ध्वनिः] येन सः सिंहध्वनि  
 मसहमानः सन् [उन्ननाद] उच्चैर्ननाद जगर्ज्जेत्यर्थः । स्वभा  
 वोक्तिरलङ्कारः । तदुक्तम्,—“स्वभावोक्तिरसौ चारु यथाव  
 हस्तुवर्णनम्” इति ॥ ५६ ॥

तत्रेति । [तपसः फलानाम्] इन्द्रत्वादीनाम् [स्वयं  
 विधाता] जनयिता दातेत्यर्थः । अष्टौ मूर्तयो यस्य सः  
 [अष्टमूर्तिः] ईश्वरः । “भूता (१) कंचन्द्रयज्वानो मूर्तयोऽष्टौ  
 प्रकीर्त्तिताः” इति । [तत्र] प्रस्थे [स्वम्] स्वकीयमेव [मूर्त्यं  
 न्तरम्] मूर्तिभेदम् [समिद्धिः समिद्धम्] दीपितम् [अग्नि  
 माधाय] प्रतिष्ठाप्य [केनापि कामेन] कयापि फलकामनया  
 [तपश्चचार] चक्रे । प्रयोजनमनुद्दिश्य न भन्दोऽपि प्रवर्त्तत  
 इति न्यायात्कामेनेत्युक्तम् । तस्यावाप्तसमस्तकामत्वात्केना  
 पीत्युक्तम् ॥ ५७ ॥

अनर्घ्यमिति । अद्भीणां नाथः [अद्भिनाथः] हिमवान्  
 अर्घ्यं सूक्ष्ममर्हतीत्यर्थः । “मूर्त्ये पूजाविधावर्घः” इत्यमरः

स्वर्गोक्तसामर्चितमर्चयित्वा ।  
 आराधनायाश्च सखीधमेतां  
 समादिदेश प्रयतां तनूजाम् ॥ ५८ ॥  
 प्रत्यर्धिभूतामपि तां समाधेः  
 शुश्रूषमाणां गिरियोऽनुमेने ।  
 विकारहेतौ सति विक्रियन्ते  
 येषां न चेतांसि तएव धीराः ॥ ५९ ॥

छादिभ्यो यः (५, १, ६६ पा०) इति यप्रत्ययः । [अर्घ्यः] न  
 तीति [अनर्घ्यः] तमनर्घ्यममूल्यमित्यर्थः । स्वर्गः श्रीकः  
 नं येषां तेषाम् [स्वर्गोक्तसाम्] देवानाम् [अर्चितम्] देवैः  
 प्रमानमित्यर्थः । मतिबुद्धिपूजार्थेभ्यश्च (३, २, १८८ पा०) इति  
 तिमाने क्तः । क्तस्य च वर्त्तमाने (२, ३, ६७ पा०) इति षष्ठी  
 म] ईश्वरम् [अर्घ्येण] पूजार्थोदकेन । पादार्धाभ्याञ्चेति  
 ४, २५ पा०) यत्प्रत्ययः । “षट् तु त्रिष्वर्घ्यमर्घार्थे पाद्यं  
 दाय वारिणि” इत्यमरः । [अर्चयित्वा] पूजयित्वा [अस्य]  
 रस्य [आराधनाय] [सखीभ्याम्] । जयाविजयाभ्याम्  
 मताम् [प्रयताम्] नियताम् [तनूजाम्] सुताम् [समादि-  
 ] आज्ञापयामास ॥ ५८ ॥

[प्रत्यर्थीति ।] गिरिणः । शिवः [समाधेः प्रत्यर्धिभूताम्]  
 तपश्चभूतामपि । सुषुपेति समासः । श्रोतुमिच्छन्तीम्  
 श्रूषमाणां] सेवमानाम् । सेवका हि सेव्ये दत्तकर्षा भव-  
 । इच्छार्थे सन्प्रत्ययः । ज्ञा-शु-कृष्ट्यां सन्तः (१, ३, ५७  
 । इत्यात्मनेपदम् [ताम्] पार्वतीम् [अनुमेने] अङ्गीच-

अवचितवलिपुष्पक वेदिसन्मार्गदत्ता  
 नियमविभिन्नलानां बहिषासोपनेचौ ।  
 गिरिशसुभ्रमचार प्रत्यहं स्य सुकेसौ  
 नियमितपरिच्छेदा तच्छिरश्चन्द्रमादैः ॥६०॥

कार न प्रतिषिद्धवानित्यभिप्रायः । न चैतावता धीर-  
 कश्चिद्विकार इत्याशयः । धीरत्वमेवार्थान्तरन्यासेनाह,  
 विकारेति । [विकारस्य] प्रकृतेरन्यथात्वस्य [हेतौ] स्त्रीसर्वा-  
 धामादिकारणे [सति] विद्यमानेऽपि [येषां चेतांसि  
 विक्रियन्ते] न विकृतं नीयन्ते [तएव धीराः ।] विक्रिय-  
 इति कर्मणि लट् । ॥ ५८॥

शुश्रूषाप्रकारमेवाह,—

अवचितेति । [सुकेशी] शोभनमूर्धजा । स्वाङ्गाञ्चोपसर्जना-  
 संयोगोपधादिति (१) (४, १, ५४ पा०) ङीप् । [सा] पार्वती  
 [अवचितानि] लूनानि [बलिपुष्पाणि] पूजाकुसुमानि य-  
 सा [वेदेः] नियमवेदिकायाः [सन्मार्गे] सन्मार्ज्जने [दत्त-  
 [नियमविधेः] नित्यकर्मानुष्ठानस्य यानि [जलानि] तेषां  
 [बहिषाम्] कुशानाम् [च] [उपनेत्री] आनेत्री सती [त-  
 गिरिशस्य [शिरसि] [चन्द्रस्य प्रादैः] रश्मिभिः । “प-  
 रश्मरञ्जितुर्यांशा” इत्यमरः । [नियमितपरिच्छेदा] निवर्ति-  
 परिश्रमा सती अह्नयहनि [प्रत्यहम्] । अव्ययं विभक्ति-  
 समीपसम्बन्धीत्यादिना (१, १, ६, पा०) निवृत्तार्थेऽव्ययीभाष-

(१) उपसर्जनभूतात् (इतरांशे विशेषणभूतात्) स्वाङ्गाञ्चकात्  
 स्वाङ्गा न तु संयोगोपधात् । उपधा उपान्तिनः ।



त श्रौकासिः सद्यो कुमारास्यवे महाकाव्ये  
समोत्पत्तिर्नाम प्रथमः सर्गः ॥ १ ॥

## द्वितीयः सर्गः ॥

स्मिन् विप्रक्षताः काले तारकेण दिवौकसः ।  
साहाहं पुरोधाय धाम स्वायम्भुवं ययुः ॥ १ ॥

सकादव्यतरस्याम् (५, ४, १०६ पा०) इति अष्टप्रस्थयः ।  
रिभुमुपचचार] शुम्भूषाचक्रे ॥ ६० ॥

इति श्रीमन्महामहोपाध्यायकोशाचलनिकाकुरि-  
विरचितायां कुमारसम्भवव्याख्यायां चण्डीवनी-  
समाख्यायां प्रथमः सर्गः ॥ १ ॥

तस्मिन्निति । [तस्मिन् काले] पार्वतीशुम्भूषाकाले [तार-  
तारकनाम्ना वज्रणखपुत्रेण केनचिदसुरेण [विप्रक्षताः]  
ताः दिवमोकः स्थानं येषां ते [दिवौकसः] देवाः । "दिवं  
ऽन्तरीक्षे च" इति विश्वः । यौः ओक इति पक्षे पृषोद-  
त्वात्साहुः । तुरं त्वरितं साहयत्यभिभवतीति तुराघाट् ।  
यतेचौरादिकात् क्तिप् । नहि वृत्ति-वृधीत्यादिना (६, ३,  
पा०) पूर्वपदस्य दीर्घः प्रकृतिग्रहणे (१) प्रातिपदिक-  
नहि वृत्तिवृधीत्यादिसम्भवे नद्यादीनां वाक्यानि यद्वेऽपि वाक्यां

तेषामाविरमूहमज्ञा परिक्लान्तमप्यविश्वम् ।

सरसां सुप्तपद्मानां प्रातर्दौर्धितिमग्निम् ॥ २ ॥

अथ सर्वस्य घातारं ते सर्वे सर्वतोमुखम् ।

स्यापि ग्रहणात् । मुग्धबोधकारसु तुरगब्दष्टावन्त इत्याचष्टे  
तम् [तुरासाहम्] देवेन्द्रम् । अजादिषु साङ्गरूपत्वाभावा  
सहेः साङ्गः सः (१) (८, ३, ५६ पा०) इति षत्वं न भवति  
[पुरोधाय] पुरस्तात् । स्वयम्भुवो ब्रह्मण इदम् [स्वायम्भुव  
संज्ञापूर्वकविधेरनित्यत्वात् ओर्गुणः (६, ४, १४६ पा०) (२  
इति गुणो न । [धाम] स्थानं [ययुः] ब्रह्मलोकं जग्मुरित्यर्थः ॥

तेषामिति । [परिक्लान्ता] परिशीणा [मुख्यीः] मु  
क्तान्तिर्येषां ततोक्तानाम् [तेषाम्] देवानाम् [ब्रह्मा] [सुप्तपद्म  
नाम्] सुकुसितादिभिन्दानाम् [सरसाम्] [प्रातर्दौर्धितिमा  
सूर्य इव [आविरभूत्] प्रकाशोऽभूदित्यर्थः । “प्रकाशे प्रा  
राविः स्यात्” इत्यमरः । सूर्योपमानेन तेषां ज्ञानिहरत्वं सू  
तम् । अतोपमासङ्गारः । तल्लक्षणन्तु—“स्वतःसिद्धेन भिन्ने  
सम्भवेन च धर्मतः । साम्यमन्येन वर्णस्य वाच्यस्यैकपदोपमा  
इति ॥ २ ॥

अथेति । [अथ] आविर्भावानन्तरम् [सर्वे ते] देवाः [सर्वे

केचन प्रयोगावात् कदाचिन्नतया प्रातिपदिकत्वापि पश्यन्ति ।  
एवाह कर्म कावितुक्तम् ।

(१) साङ्गइति कस्यकाररूपेण निर्देयात्तत्वादेवपक्षे एवमत्वं नास्ति ।

(२) ओरोदिति करणेनैव रूपविशेषः अदेकगुण इति गुणसंज्ञा  
कस्य निर्देयोऽस्ति तदा प्राप्नोति तेनाह न गुणः अपितु कर्मत्वम् ।

गौशं वाग्भिरुपतस्थिरेः ॥३॥

मस्तिनूर्तके तुभ्यं वाग्भिरुपतस्थिरेः ॥

यस्य विभागाय पञ्चाङ्गोदययुषे ॥ ४ ॥

स्ततः मुखानि यस्य तम् [सर्वतोमुखम्] चतुर्मुखमित्यर्थः ।

चाम्] विद्यानाम् [ईशम्] [सर्वस्य] जगतः [धातारम्]

ारम् ब्रह्माणम् [प्रणिपत्य] नमस्कृत्य अर्थादनपेताभिः

र्थाभिः] अर्थयुक्ताभिरित्यर्थः । धर्मपत्यर्थन्यायादनपेते (४,

२ पा०) इति यत्प्रत्ययः । [वाग्भिरुपतस्थिरे] तुष्टुवुरि-

ः । उपाद्देवपूजासङ्गतिकरणमित्यपथिष्विति वक्तव्यम्

३, २५ पा० वा०) इत्यात्मनेपदम् ॥ ३ ॥

सुतिप्रकारमाह, नम इत्यादिभिर्द्वादशभिः श्लोकैः—

नम इति । हे भगवन्नित्यध्याहार्यं व्याख्येयम् । [सृष्टेः

।] अन्यारादित्यादिना (२, ३, २६ पा०) अक्षुत्तरपद-

पञ्चमी । [केवलात्मने एकरूपाय “आत्मा वा इदमेक

आसीत्” इति श्रुतेः । “निर्णीते केवलमिति त्रिलिङ्गं

कृतस्त्रयोः” इत्यमरः । [पश्चात्] सृष्टिप्रवृत्तिकाले । विभ-

अनेनेति [विभामः] [गुणानाम्] सत्त्वादीनाम् [त्रयम्]

विभागो यस्य तस्मै । “गुणाः सत्त्वं रजस्तम” इत्यमरः ।

म्] उपाधिं स्रष्टृत्वादिकमित्यर्थः [उपेयुषे] प्राप्तवते ।

यवाननाख्याननूचानयेति (३, २, १०६ पा०) निप्रातः ।

व [त्रिसूक्तये] ब्रह्मविष्णुरुद्ररूपिणे [तुभ्यम् नमः] नमः

त्वादिना (२, ३, १६ पा०) । चतुर्थी । उक्तम् । “नमो

पूजायर्चे नतं नामात् विभतेरपत्तुर्वादात्मनेपदं चात् ।

यदमोघमघामन्तवत् वीजमज ! त्वया ।  
 अतश्चराचरं विश्वं प्रभवस्तस्य गीयसे ॥ ५ ॥  
 तिसृभिस्त्वमवस्थाभिर्महिमानमुदीरयन् ।  
 प्रलयस्थितिसर्मास्त्रामेकः कारणतां गतः ॥ ६ ॥

रजोऽप्युषे सृष्टौ स्थितौ स्वत्वमयाय च । तमोरूपाय संह  
 तिरूपाय स्वयम्भुवे,, इति ॥ १ ॥

यदिति । न जायत इत्यजः हे [अज !] [अपाम्] जल  
 नाम् [अन्तः] त्वया यदमोघम् अवन्ध्यम् [वीजम्] वीर्यं  
 [उत्तमम्] निक्षिप्तम् । “सुक्तम्,, इति पाठे विसृष्टमित्यर्थं  
 शुक्रं तेजोरेतसी च वीजवीर्येन्द्रियाणि च,, इत्यमरः । [अ  
 ते वीजात् [चराचरम्] स्थावरजङ्गमात्मकम् । समाहारे द्व  
 कवद्भावः । [विश्वम्] जगत् उत्पन्नमिति शेषः । तस्य विश्व  
 प्रभवत्यस्मादिति [प्रभवः] कारणं [गीयसे] अत्र मनुः “अ  
 एव ससर्जादौ तासु वीजमवावृजत् । तदण्डमभवद्भैमं स  
 स्त्रांशुसमप्रभम्,, इति । (१, अ० ८, ६, श्लो०) “अदश्चरा  
 विश्वं प्रभवस्तस्य गीयते,, इति पाठे अद इदं चराचरं वि  
 तस्य वीजस्य प्रसवो गीयते लोके इति शेषः ॥ ५ ॥

तिसृभिरिति । [एकः] सृष्टेः प्राक् केवलः त्वं [तिसृभि  
 वस्थाभिः] त्रैगुण्यमयीभिः हरिहरब्रह्मस्वरूपाभिः महि  
 नम्] निजशक्तिम् [उदीरयन्] विजृम्भयन् [प्रलयस्थितिस  
 णाम्] अन्तस्थित्युत्पत्तीनां [कारणताम् गतः ।] इदं “यथा  
 दमुपेयुषे” इत्यस्य विवरणम् अतो न गतार्थत्वदोषः ॥ ६ ॥

मुं सत्त्वसत्त्वसत्त्वोऽसौ भिन्नमूर्तेः सिद्धयुक्तः ।

तिसप्ततः सप्ततः तामेव पितरौ स्मृतौ ॥ ७ ॥

प्रकृतिरिति नाम्ना व्यस्तस्य भिन्नमिव स तैः

तु सप्ततयोधौ तौ भूतानां प्रलयोदयौ ॥ ८ ॥

भूतसृष्टिकर्तृत्वमुक्त्वा मिथुनसृष्ट्यर्थं मूर्तिमतो ब्रह्मणो

पह, —

स्त्रीपुंसाविति । स्त्री च पुमांस [स्त्रीपुंसौ । ] अचतुरेत्या-

(५, ४, ७७ पा०) अच्प्रत्ययान्तो निपातः । [सिद्धयुक्तः]

मच्छया [भिन्नमूर्तेः] द्विधा कृतविग्रहस्य [ते] तव आत्मनो

भागौ [आत्मभागौ । ] “आत्मा जीवे धृती देहे स्वभावे

त्मनि” इति विश्वः । [तावेव] भागौ [प्रकृतिभाजः] उत्-

भाजः । सृज्यत इति [सर्गः] तस्य निजसृष्टेरित्यर्थः ।

च पिता च पितरौ । ] पिता मात्रेति (१, २, ७० पा०)

तैः । [स्मृतौ] वृद्धैरिति शेषः । अत्र मनुः । “द्विधा कृत्वा-

देहमर्धेन पुरुषोऽभवत् । अर्धेन नारी तस्यां स विराज-

प्रभुः” इति (१ अ०, ३२ श्लो०) ॥ ७ ॥

कालेति । [स्वकालस्य परिमाणेन । ] “चतुर्युगसह-

ब्रह्मणो दिनमुच्यते” इत्युक्तरूपेण [व्यस्तम्] विभक्तम्

न्दिवम्] रात्रयुगानी यस्य तस्य । यद्यप्यचतुरेति सूत्रेण

(७७ पा०) रात्रौ च दिवा च रात्रिन्दिवमिति सप्तम्यर्थे

इन्द्र इत्युक्तं तथापि दोषामन्य (१) महर्दिवामन्या रात्रि-

विभक्त्येति सूत्रम् । व्यस्तस्य सुपभाषप्रसङ्ग इति च तत्र भाष्यकृता

महर्दिवमिति द्वियामन्या रात्रिरिति प्रयुक्तं दोषा रात्रिं जन्यते इति

जगद्वेदित्वेति चेत्तु जगद्वेदित्वेति चेत्तु जगद्वेदित्वेति चेत्तु ।  
 जगदादिरूपद्विषयं जगद्वेदित्वेति चेत्तु जगद्वेदित्वेति चेत्तु ॥१॥  
 आत्मानमात्मना वेत्ति स्वप्नकालात्मानमात्मना ।  
 रित्यादौ सर्ववदत्रापि प्रातिपदिकार्थवृत्तित्वं कथञ्चिन्नवे  
 वलादाश्रयणीयम् । [ते] तव [यौ तु स्वप्नावबोधौ] तावेव ।  
 तानाम् प्रलयोदयौ] संहारसृष्टी । यदाहुः । “यदा स ते  
 जागर्ति तदैव चेष्टते जगत् । यदा स्वपिति शान्तात्मा त  
 सर्वं प्रलीयते,, (म० १ अ०, ५२ श्लो०) इति । एतच्च दैनन्दि  
 सृष्टिप्रलयाभिप्रायकं महाप्रलयस्य ब्रह्मणो वर्षशतान्ते भा  
 त्वात् ॥ ८ ॥

जगदिति । हे भगवन् ! [त्वम् जगद्योनिः] जगत्क  
 णम् स्वयम् [अयोनिः] अनादित्वादकारणकः । [त्वम् ।] अ  
 यतीत्यन्तः पचाद्यच् । [जगतः अन्तः] जगत्संहर्ता स्वयम् [नि  
 त्तकः] नित्यत्वादन्तरहितः । त्वं जगतामादिः [जगदादि  
 सृष्टेः प्रागपि सन्नित्यर्थः] अतएव त्वम् [अनादिः] आ  
 रहितः । [त्वम् जगतामीशः] नियन्ता स्वयम् [निरीक्षत  
 अनियम्य इत्यर्थः] । “यतो वा इमानि भूतानि जायन्ते,, इत्य  
 दि श्रुतिरेवात्र प्रमाणम् । अत्रायोनिरित्यादौ नष्टतत्पुरुष  
 श्रयणे विरोधः बहुव्रीहिणा तु तत्परिहार इति विरोधाभा  
 सालङ्कारः । यथाहुः “विरोधाभासत्वे विरोधः इति ॥ ९ ॥

तव तु न प्रपञ्चस्यैव जगत्तिरोधानशानेषु परापेक्षेत्याह,

दोषानन्वयमहः, दिवा दिनं गन्धते इति दिवाचन्या दामिरित्यादौ न  
 दिवाप्रत्यक्षं ब्रह्मणोऽपि दिव्योपायार्थपरता तत्रेष्टव्यं । जगत्सर्वं  
 प्रातिपदिकार्थपरत्वम् ।

॥ नमो भगवते वासुदेवाय ॥

॥ सङ्गमनकठिनः सङ्गः सङ्गो सङ्गः ॥

**श्रीगणेशाय नमः । श्रीगणेशाय नमः । श्रीगणेशाय नमः ।**

ततः प्रसन्नो वासो न्यायैस्त्रिभिर्होरेष्वम् ।

आत्मानमिति । हे भगवन् ! [त्वम् आत्मानम्] लोका-  
न् मद्भ्यस्त्वेत्युत्पत्तिपादयिषितं स्वस्वरूपम् [आत्मना] एव  
[ ] जानासि सर्वापि क्रिया कर्तव्यार्थज्ञानपूर्विकेति  
। तथा [आत्मानम्] [आत्मनैव] आत्मन्येवेत्यत्रापि सम्ब-  
न्धस्मिन्नेव [सृजसि] अधिष्ठानमपि स्वयमेवेत्यर्थः । “स्वे-  
नैव प्रतिष्ठितम्,, इति श्रुतेः । [सृजतिना] समर्थेन इदं  
[ ] सम्बध्यते । आत्मना [स्वेनैव] आत्मन्येव प्रसीयसि [स्वस्मि-  
न्] प्रसीनो भवसि । लीयते देवादिक्तात् कर्तारि लट् । प्रसृ-  
ज्य उपसंस्थानमिति (२, ३, १८ पा० सूत्रस्थात्) वार्त्ति-  
र्वात्मात्मनेति तृतीया । न हि ते प्रपञ्चस्वेव आनीत्यत्ति-  
परापेक्षेति फलितार्थः ॥ १० ॥

इव इति । त्वमित्यनुषण्वते । हे भयवन् । त्वम् [द्रवः]  
 अनुद्रादिषट्सामकोऽसि । [सङ्घातेन] निविद्धसंयोगि  
 नः] महीधरादिवत् । [खूशः] इन्द्रियग्रहणयोग्यो घटा-  
 त् । [घृणः] अतीन्द्रियः परमाद्यादिवत् । सङ्घः] उत्-  
 तीव्रतूसादिवत् । [गुहः] हेमादिवत् अप्रसङ्गीयः ।  
 ] कार्यरूपोऽसि [व्यतितरः] कारचरूपराशिः । एवं  
 इति] अविनाशिकु [ति] तत्र प्रकाशस्य भावः [प्राका-  
 यकाकामत्वम् ॥ ११ ॥

कार्य यत्नः कथां खन्यन्तु सर्वान् सं प्रकाशयेन्निमित्तम्।

उदात्त इति । उभयवन् । [यासाम्] [गिराम्] वा  
[उदात्तः] उभयवन् । [प्रभवः] ज्योतिष्टोमा  
समी, इति “साध्यादानुदात्तः पारस्य” इति वा  
इदमुपसंहारस्याप्युपलक्षणम् । “ब्रह्मणः प्रणवं कुर्याद  
वन्ते च सर्वतः दहत्येनः कृतम्पूर्वम्परस्ताच्च विशेषतः”  
निरुक्तपरिशिष्टयोर्यास्कः । नीयन्ते एभिरर्थविशेषा इति  
याः] स्वराः । उक्तञ्च,—स्वरविशेषादर्थप्रतिपत्तिः । (१)  
अथतुः स्वरतोऽपराधादिति । [यासां गिरां त्रिभिन्न  
उदात्तानुदात्तस्वरितैः (२) स्वरैः [उदीरणम्] उच्चार  
यासाम् [कर्म] प्रतिपाद्यमित्यर्थः [यज्ञः] ज्योतिष्टोमा  
तु चैत्यवन्दनादिरिति भावः । [फलम् स्वर्गः] कर्मद्वारेति  
कर्मस्वर्गौ ब्रह्मापवर्गयोरप्युपलक्षणे । [त्वस् तासाम् गि  
वेदानामित्यर्थः । प्रभवत्यस्मादिति [प्रभवः] कारणम् ।  
ता (३) स्मर्त्ता वा मतभेदेन ॥ १२ ॥

(१) “इष्टः शब्दः स्वरतो वर्णतो वा मिथ्याप्रयुक्तो न तमर्थं  
न वाग्वज्जी यजमानं शीनस्तीत्यादिः महाभाष्येष्टा मुक्तिः मिथ्या  
प्रतिपाद्यमिति वादनीयं प्रयुक्तस्ततोऽर्थात्तरं प्रतिपाद्येष्टं न तमर्थं  
नास्तीत्यर्थः । अनेन पञ्चमो हि संज्ञात्वात् यथा इन्द्रस्तनुः शब्दः स्वरतो  
यजमानं कृतवान् । इन्द्रश्च शब्दः रित्यर्थे प्रतिपाद्योऽन्तोद्भासे प्रयोक्त  
त्वज्ञा आद्युदात्तः प्रयुक्तत्वेन इन्द्र एव इत्यस्य शब्दः प्रत्यक्ष इति चे  
(२) तात्यादिपञ्चदशरित उदात्तः नीचेः, यदुदात्तः, मध्यमः  
इत्युक्तव्यम् ।

(२) तदस्य मन्त्रादित्तु निश्चयितमेतद्व्याख्येयं : अमुमेतः साधनेति  
वेदश्चेति सूतेः ईश्वरस्य वेदमण्येत्यमुं 'न च वेदस्य अन्तारः अन्तारः ।



अमृतममृतं पुरुषं पुरुषं पुरुषं पुरुषं ।  
 इति तस्मात्पुरुषं पुरुषं पुरुषं पुरुषं ।  
 पितृणां पितृणां पितृणां पितृणां ।  
 एतदेव पितृणां पितृणां पितृणां पितृणां ॥१३॥

साङ्ख्यमतेन सुवन्ति,—

त्वामिति । हे भगवन् ! [त्वाम्] पुरुषस्यार्थो भोनापवर्ग-  
 प्रसङ्गार्थं प्रवर्त्तत इति [पुरुषार्थप्रवर्त्तिनीम्] ताम् [प्रकृतिम्]  
 गुण्यात्मकं मूलकारणम् । “प्रकृतिः पञ्चभूतेषु प्रधाने मूल-  
 रथे” इति यादवः । [आमनन्ति] कथयन्ति । का च व्यास  
 ति धातोर्लट् । पाप्माधास्थानेत्यादिना (७, ३, ७८ पा०)  
 आदेशः । प्रकृतिपुरुषभेदाग्रहणात् प्रकृतिपुरुषभेदव्यपदेशः  
 ) । [त्वामेव ।] तां प्रकृतिं साक्षित्वेन पश्यतीति [तद्वर्त्ति-  
 म्] उदासीनम् कूटस्थम् [पुरुषं विदुः] विदन्ति । विदो  
 ऽवेति (३, ४, ८३ पा०) भेर्जुसादेशः । “अजामिकां  
 हितयुक्तकण्ठाम्” इति श्रुतिरत्र प्रमाणम् ॥ १३ ॥

त्वामिति । भगवन् ! [त्वं त्रिणाम्] अग्निष्वात्तादीनामपि  
 तेषामपि तर्पणीय इत्यर्थः । [देवानाम्] इन्द्रादीना-  
 मपि [देवता] तेषामपि यज्ञनीय इत्यर्थः । [परतोऽपि पर-  
 तसि] सर्वोत्तरोऽसीत्यर्थः । “इन्द्रियेभ्यः पराह्यर्था अर्थेभ्यश्च

अतिः भोनापवर्गः । अतारः । मूर्धन्यनिदधमाकाङ्क्षपूर्वीकनेनेह । अतः  
 अतीत्यर्थः । अतः अतः । अतः अतः । अतः अतः ।

(१) प्रकृतिपुरुषभेदेन व्यपदेशः । अतः अतः । अतः अतः । अतः अतः ।  
 अतः अतः । अतः अतः । अतः अतः । अतः अतः ।  
 अतः अतः । अतः अतः । अतः अतः । अतः अतः ।

त्वमेव हिंसां होतारं च भोज्यं भोक्ता च भक्ष्यं  
वेद्यं वेदिता चासि ध्याता धी नयनसंस्तरम् ॥  
इतिविध्यः कुतो, अस्या यथायां हृदयङ्गकाः ।  
प्रसादाभिमुखो वेधाः प्रत्युवाच दिवौकसः ॥ १८ ॥

परं मनः । मनसश्च परा बुद्धिर्बुद्धेरात्मा महास्ततः । महा  
परसव्यक्तमव्यक्तात् पुरुषः परः । पुरुषान्न परं किञ्चित्  
काष्ठा सा परा गतिः” इति सर्वोत्तरत्वाभिधानात् । [वि  
साम्] दद्यादीनामपि [विधाता] स्रष्टासि ॥ १४ ॥  
त्वमेवेति । शास्त्रक्षिप्तः शास्त्रतः । शैषिकोऽणप्रत्ययः यद्यपि व  
साट्ठञिति ठञ् अपवादः अतएव सूत्रकारस्यापि प्रयोगः  
येषाञ्च विरोधः शास्त्रतिकः । (२, ४, ८ पा०) इति तथापि प्रयं  
गवशात्साधुरिति वामन इति शास्त्रतः प्रयुक्तः [शास्त्रतस्त्वमेव  
ह्ययत इति [हव्यम्] हविराज्यादिकम् । जुहोतीति [हीता  
यजमानश्चासि । [भोज्यम्] अभ्यवहार्यमन्नम् । भोज्यं भक्षं  
(७, ३, ६८ पा०) इति निपातनात् कुत्वाभावः । [भोक्ता] अन्न  
दद्यासि । [वेद्यम्] साक्षात्कार्यं वस्तु [वेदिता] साक्षात्कर्त्ता  
[चासि ।] [ध्याता] स्मर्त्ता [यत्परम्] वस्तु [ध्येयम्] तच्चासि  
साक्षात्कारसाधनभूतप्रत्ययविशेषप्रवाही ध्यानम् ॥ १५ ॥

इतीति । [वेधाः] ब्रह्मा [इति तेभ्य] देवेभ्यः । आस्थ  
तोपयोगे (१, १, २८ पा०) इत्यपादानत्वात् (१) पञ्चमी  
[यथार्थाः] सत्याः अतएव हृदयं गच्छन्तीति [हृदयङ्गमा

(१) निष्पन्नपूर्वकविज्ञासौकार उपयोगः तदर्थे आस्थाताः कवि  
ताऽपादानसंज्ञः स्यात् ।

संख्यायां चतुर्विधा । चतुर्विधं चतुर्विधं ।  
 [संख्यायां चतुर्विधं] चतुर्विधं ।  
 [संख्यायां चतुर्विधं] चतुर्विधं ।  
 [संख्यायां चतुर्विधं] चतुर्विधं ।

गोहराः । स्वप्नप्रकरणे गमेः सुषुप्तसंस्थानम् (३, २, ३८  
 ० वा०) इति स्वप्नप्रत्ययः । अर्द्धवदजन्तस्य सुमिति  
 (३, ६७ पा०) सुमागमः । [सुतीः] सोदाणि [श्रुत्वा] [प्रसा-  
 भिमुखः] अनुग्रहप्रवणः सन् [दिवीकसः] देवान् [प्रत्यु-  
 ख] ॥ १६ ॥

अथ कविराह—पुराणस्येति । द्रव्यगुणक्रियाजातिभेदेन  
 भारोऽवयवा यस्या इति [चतुष्टयी] चतुर्विधा । संख्याया  
 खवे तयप् (५, २, ४२ पा०) इति तयप् । टिड्ढाणञ् हय-  
 त्यादिना (४, १, १५ पा०) ङीप् । [शब्दानाम् प्रवृत्तिः]  
 प्रीप्रमुखा वाग्वृत्तिः । उक्तञ्च,—“वैखरी शब्दनिष्पत्तिर्म-  
 ता श्रुतिगोचरा । व्योतितार्था च पश्यन्ती सूक्ष्मा वागनपा-  
 ती” इति [पुराणस्य] पुरातनस्य पृषोदरादित्वात्तावुः ।  
 [कवयितुः] [तस्य] ब्रह्मणः [चतुर्भिर्मुखैः] [समीरिता]  
 ती । तद्वितार्थेत्यादिना (२, १, ५१, पा०) उत्तरपदसमासः ।  
 गोहारे चतुर्मुखी स्यात् चतुर्मुखोच्चारणाच्चातुर्विध्यं सफल-  
 तीदित्यर्थः ॥ १७ ॥

भगवानाह । स्वागतमिति । हे [प्राण्यविक्रमाः] प्रभू-  
 तमात्माः । हेमाः । “प्राण्यं भूरि प्रभूतम्” इति यादवः ।  
 [संख्यायां] [अधीकारान्] नियोगान् । उपसर्गस्य च-

किमिति वं कुम्भिकायैः सः न विभ्रति यदा पुरा  
 हिमतिरुपमायानि ज्योतीषोऽप्युपमायानि ॥  
 प्रथमाहर्षिषामेव दहन्तीत्युपमायानि ॥  
 इत्यस्य वत्साः कुम्भिकायैः कुम्भिकायैः वत्साः ॥

जीति (६, २, १२२ पा०) वा दीर्घः । प्रभावेः] सामर्थ्येः [य  
 संख्य] आस्थाय । यथाधिकारं स्थित्वापीत्यर्थः । [युगप  
 समकालम् [प्राप्तेभ्यः] युगपत् प्राप्या महत्कार्यमनुमीयत  
 भावः । [युगबाहुभ्यः] दीर्घबाहुभ्य इत्यर्थः । आजानुवा  
 भाग्यलक्षणम् । [वः] युष्मभ्यम् । बहुवचनस्य वत्सावि  
 (८, १, २१ पा०) वसादेशः कर्मणा यमभिप्रैतीत्यत्र (१, ४,  
 पा०) (१) कर्मपदेन क्रियाग्रहणात् सम्प्रदानत्वम् । [स्वा  
 तम् ? ] शोभमानमागमनम् ? काकुरत्वानुसन्धेया ॥ १८  
 किमिति । वत्सा इत्युत्तरश्लोकीयं सम्बोधनमत्राप्यनुप  
 नीयम् । हे वत्साः ! । पुत्रकाः ! [हिमेन] नीहारेण [क्षि  
 काशानि] मन्दप्रभाणि [ज्योतीषि] नक्षत्राणि [इव] “दीप्ति  
 राहुताशेषु ज्योतिः” इति शाश्वतः । [वः] युष्माकम् [मुखा  
 [पुरा यथा] पूर्वम् [इव] [आत्मीयां द्युतिं न विभ्रति]  
 किम् ? किंनिबन्धनमित्यर्थः किमिदमित्यनेन वाक्या  
 परामृश्यते ॥ १८ ॥

उक्तमेव प्रपद्यति सप्तभिः श्लोकैः प्रथमादित्यादिभि  
 प्रथमादिति । [अर्चिषाम्] तेजसाम् [प्रथमात्] निर्वान

(१) कर्मणा क्रियाग्रहणात् यमभिप्रैति च कर्मदायकं च । इति  
 कर्मणे कर्मपदं क्रियापरस्य “कर्मप्रवेत्तत् वातत्वे” इत्युपमायानि

अपविष्टमपि दुर्वारः कदाचित् वा दृष्टं न भवेत्तस्य ।

मन्त्रेण हतमोक्षस्य कश्चिन्मोक्षेण न भवेत्तस्य ॥ २१ ॥

कुवेरस्य भग्नशाखी इव सतीव पश्यन्नेवम् ।

अपविष्टमपि वा दुर्वारमपि इव इवम् ॥ २२ ॥

मन्त्रेणपि विलिखन् भस्मिन् दृष्टेनास्तमितस्त्वया ।

अनुनीलसुरायुधम् (१) अनुदितचित्प्रभमित्यर्थः । एतत् ह-

स्य. हन्तुः । इन्द्रस्य [कुलिशम्] वज्रः कुण्ठिता अश्वयी यस्य  
तु [कुण्ठिताश्वि] कुण्ठितकोटि इव लक्ष्यते दृश्यते ॥ २० ॥

किञ्चेति । [किञ्चायम् अरिदुर्वारः] रिपुदुष्पक्षः प्रचे-  
सिः वरुणस्य । “प्रचेता वरुणः पाशो” इत्यमरः । [पाशो  
पाशः] रज्जुरायुधविशेषः । [मन्त्रेण] गारुडेन [हतवीथ्यस्य]  
तिवदशक्तः [फणिनः] सर्पस्य [दैत्यम्] शीघ्रत्वम् [आश्रितः]  
तत्र फणिनिष्ठदैत्यस्य पाशे असम्भवात् दैत्यमिव दैत्यमिति  
स्पर्णादसम्भवस्तु सखन्धो निदर्शनालङ्कारः ॥ २१ ॥

कुवेरस्येति [अपविष्टा] त्यक्ता [मदा] येन सः [अपविष्ट-  
ः] अतएव [भग्नशाखी] [द्रुम इव] स्थितः [कुवेरस्य बाहुः]  
[मनःशल्यम्] दुःखहेतुत्वान्नमसः शल्यप्रायमित्यर्थः । [परा-  
यम्] शत्रुक्षतमिति शेषः । [शंसतीव] कथयतीव लक्ष्यत्वा  
नुमापयतीत्यर्थः । बाहौ मुख्यकथनस्यासम्भवात् इव शब्दा-  
यत एव ॥ २२ ॥

यमोऽपीति । अस्तं नाशम् इताः प्राप्ताः अस्तमिति मका-

सुरायुधानां हि चित्प्रभा सतःविद्धा अत्र च अरुद्रोऽप्यसुरायुधम्  
श्रीचन्द्रायुधत्वं नाशप्रधानमिहैवात् तदीयसामाविष्टचित्प्रभरादि-  
भवेह विवक्षितमित्याशयेन अनुदितचित्प्रभमिति व्याख्यातम् ।

कुरुतेऽस्मिन्महोदयेऽपि निर्विघ्नात्कुरुतेऽस्मिन्महोदये ॥ २३ ॥  
 चमोऽयं कुरुतेऽस्मिन्महोदयेऽपि निर्विघ्नात्कुरुतेऽस्मिन्महोदये ॥  
 चित्रन्यस्ता इव गताः प्रकाशाच्चोदनीयतमम् ॥ २४ ॥  
 पर्याकुलत्वाच्चरुतां सेगभङ्गोऽनुमीयते ।  
 अश्वसामोवसंरोधः प्रतीपगमनादिव ॥ २५ ॥

रान्तमव्ययम् । तस्य द्वितीया त्रितातीतपतितगतात्यस्तप्राप्त  
 पदैरिति (२, १, २४ पा०) समासः । [अस्तमितास्त्रिषः] यस्य  
 तेन निस्तेजस्केन [दण्डेन यमोऽपि भूमिं विलिखन्] [अमी  
 चेऽपि] प्रागिति भावः । [अस्मिन् दण्डे] [निर्वीणास्तास्य]  
 शान्तोष्णकस्य । अस्तातं नाम भूलेखनशलाका तस्य यत्  
 [लाघवम्] क्षौब्धं तत् [कुरुते] । “अस्तातमुष्णं कं ज्ञेयम्” इति  
 वस्तुबुधः । निर्वीणोऽवात इति (८, २, ५० पा०) निपात-  
 नाभिधानत्वम् । अत्रापि लाघवमिव लाघवमिति कल्पना-  
 विदर्शनालङ्कारः ॥ २३ ॥

अमी इति । [प्रतापयत्या] तेजसां चयेच [शीतसाः]  
 अमी [आदित्याश्च] द्वादशेति शेषः । [कथम् ?] केन ? हेतु-  
 नेत्यर्थः । [चित्रन्यस्ताः] चित्रलिखिताः [इव] [प्रकामम्] अत्य-  
 न्तम् [आलोकनीयताम्] दृश्यताम् [गताः] प्राप्ताः ॥ २४ ॥

पर्याकुलत्वादिति । [मरुताम्] वायूनां सप्तसप्तानामिति  
 शेषः । [पर्याकुलत्वात्] अलितगतिरित्येति : [विषय भङ्गः]  
 [अश्वसाम्] अश्वानाम् [प्रतीपगमनात्] उत्तमावरोहदि-  
 त्वर्थः । [अश्वस्य संरोधः] प्रवाहप्रतिबन्धः [इव] [अनु-  
 मीयते] ॥ २५ ॥

प्रावर्जितान् जटानां विलम्बितान् शिखीन् उवाच ॥  
 जटानां विलम्बितान् शिखीन् उवाच ॥  
 अथ प्रतिष्ठा प्रथमं दूर्योधनं वलवत्तरैः ॥  
 पयस्यैरिवोत्सर्गाः क्षतव्याहृतवः परैः ॥२७॥  
 हतवत्सः । किमिति प्राप्य यधुं समागताः ।  
 सृष्टिर्हि लोकानां रक्षा युष्मास्वस्थिता ॥२८॥  
 प्रावर्जितेति [प्रावर्जितेषु] परिभवदुःखावगन्तेषु [जटानां  
 विलम्बितेषु] जटाजूटेषु [विलम्बितः] संसिन्धुः [शिखीन् उवाच]  
 इरेखा येषां ते तथोक्ताः [रुद्राणामपि] एकादशानामिति  
 ॥ [मूर्धानः] [क्षतं हुङ्गारं संसन्ति] इति तथोक्ताः हुङ्गार-  
 मनुमापका इत्यर्थः । हुङ्गारयस्त्रा हि रुद्रा इति भावः ॥२६॥  
 क्षमेति । [प्रथमम्] पूर्वम् [सन्धप्रतिष्ठाः] सन्धस्थितयः  
 प्रवकाशा इत्यन्यत्र [दूर्योधनं वलवत्तरैः] पीरुषातिरेकात् प्रवक्त-  
 ॥ निरवकाशैरित्यपरत्र [परैः] शत्रुभिः [उत्सर्गाः] साम-  
 न्तराणि “मा हिंस्यात्” इत्येवमादीनि । अपोचन्ते इभि-  
 र् [अपवादैः] “मामासमेत” इत्यादिभिर्विधेयशास्त्रैः [इव]  
 ॥ क्षतव्याहृतवः] क्षतप्रतिष्ठाभक्त क्षतचित्तयस्तद्विषय-  
 ॥ इत्यन्यत्र । विषयसङ्कोच एव बाध इत्याचार्याः । निषे-  
 दस्तस्य वैदिकहिंसापरिहारेण लौकिकमात्रे व्यवस्थाप-  
 ॥ विषयसङ्कोच इत्युक्तमिति महर्षिणाहमेव ॥ २७ ॥  
 इति । [तत्] तस्मात्कारणात् हे [यथाः] । युज्यते ॥  
 अथार्धकृत्याद्योर्वर्गे वलवत्तरैः इति शिखः । सन्ध-  
 ममहत्वाद्वाः । इत्यामन्त्रयते । सन्धूय प्रागताः [सन्ध-

ततो मन्दानिलोद्भूतमौलिकान्तरोन्मिलितम् ॥  
 गुरुं नेत्रसङ्घर्षेण मोदयामास कासवः ॥ २४ ॥  
 स द्विनेत्रं हरेस्तनुः सहस्रनयनाधिकम् ॥ २५ ॥  
 वाचस्पतिश्चाप्येदं प्राञ्जलिर्जन्तव्यसूतम् ॥ २६ ॥

गताः] [इतः] मत्तः [किं ? प्राथेयध्वम्] किमिच्छतेत्यर्थः ।  
 [ब्रूत] । लोकरक्षणे यूयमेव कर्तार इत्याह,—[मयि] लोका-  
 नां सृष्टिः, [रक्षा युष्मासु अवस्थिता] । अतस्तदर्थमपि  
 नास्ति मदपेक्षेत्यर्थः ॥ २८ ॥

तत इति [ततः] भगवत्प्रश्नानन्तरम् वासवः इन्द्रः [गुरुम्]  
 वृहस्पतिम् “गुरुं गीष्पतिपित्वाद्यौ” इत्यमरः । [मन्दानिलो-  
 द्भूतः] यः [कमलाकरः] स इव [शोभते] इति तेन तथोक्तेन  
 [नेत्राणां सहस्रेण] [मोदयामास] प्रेरयामास । सहस्र-  
 ग्रहणमास्थातिशयार्थम् । अनिमेषाणामपि प्रयत्नवशादक्षि-  
 स्पन्दो न विरुध्यते ॥ २९ ॥

स इति । [हरेः] इन्द्रस्य । इन्द्रो दुश्प्रवर्णो हरिः” इति  
 हलायुधः । सहस्राक्षयनेभ्योऽधिकम् [सहस्रनयनाधिकम्]  
 तदगोचरदर्शित्वादिति भावः । हे नेत्रे यस्य तत् [द्विनेत्रम्]  
 प्रसिद्धान्त्रयोऽयं विशेष इत्यर्थः । [चक्षुः] चक्षुर्भूतः । चक्षुश्चा-  
 रोपस्य प्रकृतोपयोगात्परिणामात्कारः । [स वाचस्पतिः ।  
 कस्वादित्वात् (८, ३, २८ पा०) अलुक्सत्वे । षष्ठ्याः प्रतियुक्ते-  
 र्थादिना (८, ३, ५३ पा०) सत्वमिति स्वामी तत्र हृन्दोविष-  
 यत्वात् । [प्राञ्जलिः सन् जलजस्तनम्] ब्रह्मायम् [इदं  
 वाच] ॥ ३० ॥



विष्णोर्भगवन्महेश्वरः । वरः पदम् ।

कं विनियुक्तात्मा कथं न चास्य विप्रभो ! ॥ ३१ ॥

सर्ववरोक्षैर्षसारकाख्यो महासुरः ।

सुभासः क्षेमधामां धूमकेतुरिवोत्थितः ॥ ३२ ॥

तावन्तमेवास्य तनोति रविहातपम् ।

एवमिति । हे [भगवन् !] षड्गुणैश्वर्यसम्पन्न ! [यदात्य]

व्यावृत्तयः परैरिति" यद्भववीधि । सुवः पञ्चानाम् (३, ४,

पा०) इत्यादिनाहादेशः । वर्त्तमानसामीप्ये वर्त्तमान-

ति (३, ३, १३१ पा०) वर्त्तमानप्रयोगः । वामनस्तु भ्रान्तो-

योग इत्याह । आहेति भूले णलन्तभ्रमवदिति । आहेत्यु-

त्थम् । तदेव सत्यम् [नः] अक्षानाम् [पदम्] अधिकारः

] शत्रुभिः [आमृष्टम्] आक्षिप्तम् । हे [प्रभो !] [प्रत्ये-

प्रतिपुरुषम् [विनियुक्तात्मा] प्रवेयितस्वरूपः सर्वान्त-

ित्यर्थः । [कथम् ? न चास्यसि] न वेत्ति । वर्त्तमानेऽपि

महाभा भविष्यन्निर्देशः प्रसिद्धः । अपक्रवे चः अकर्म-

स्था (१, ३, ४४, ४५ पा०) कनेषद्विवक्ष्यः ॥ ३१ ॥

तन्मेव प्रपश्यति,—

प्रपश्यति इति । [भवतः] त्वत्तः [सर्वे न वरेणोद्दीर्घः] उ-

। तारका इत्याख्या नामभेदं यस्य सः [तारकाख्यः ।]

सुरः [महासुरः ।] सर्ववरोक्षैर्षसारकाख्यः पूज्यमानै-

(३, ३, ६१ पा०) तत्पुरुषः । [धूमकेतुः] उत्पन्नविशेष

[लोकात्मसुपन्नवाय] उपद्रवाव [उत्थितः] उत्पन्नः ॥ ३२ ॥

इति । [अस्य] तारकास्य [पुरे] [रविः] सूर्यः [तावन्तम्]

दीर्घिकाकान्तलोचने को वायव्यान्मोच माधुरी ।  
 सर्वाभिः सर्वदा चन्द्रस्तं कलाभिर्निषेवते ।  
 नादत्ते केवलं लेखां हरचूडामणीकृताम् ।  
 व्यावृत्तगतिरुद्याने कुचुमस्तं यथाध्वजात् ।  
 न वाति वायुस्तत्पार्श्वे तालवृत्तानिखोचिकम् ।

तावन्मात्रम् [एव] [आतपम् तनोति ।] [यावन्मात्रेण] याव  
 तैव यावती मात्रा मितिर्यस्य यावन्मात्रं तेन वा । अस्यपि  
 माणेनेत्यर्थः । “मात्रा परिच्छेदे अल्पे च परिमाणे । मा  
 कात्स्न्येऽवधारणे” इत्यमरः । [दीर्घिकासु] क्रीडावापी  
 [कमलानामुन्मेषः] विकाशः [साध्यते] निष्पाद्यते । कठो  
 रकिरणोऽपि मन्दोष्णः सन्नेव तद्गीत्या पुरे प्रकाशते इत्यभि  
 प्रायः ॥ ३३ ॥

सर्वाभिरिति । [चन्द्रस्तम्] तारकम् [सर्वदा] कृष्णपरे  
 ऽपीत्यर्थः । [सर्वाभिः कलाभिः निषेवते ।] “कला तु प्रोङ्ग  
 भागः” इत्यमरः । [केवलम् हरचूडामणीकृताम्] शिवशि  
 रोमणीकृताम् [लेखम् नादत्ते] न गृह्णाति ॥ ३४ ॥

व्यावृत्तेति । [वायुः] स्तेनस्य भावः कर्म वा [स्तेनम्  
 चौर्ध्वम् । स्तेनाद्यबलोपसेति (५, १, १२५ पा०) बलस्य  
 नलोपश्च । [कुचुमानाम् स्तेनम्] तस्मात् स्तेनविबीणा  
 दण्डाद्वा [साध्यम्] भवं तत्करोतीति । [उद्याने व्यावृत्तगतिः]  
 निवृत्तोद्यानसञ्चारः सन्नित्यर्थः । सपिचत्वेऽपि नमकत्वात्  
 मासः । [तत्पार्श्वे] तत्तमीपे । तालवृत्तं हस्तैरुद्यम्यते ताल  
 स्यैव हस्तमस्तेति वा [तालवृत्तम्] तस्य [अनिलात्] व्यजन

प्रायस्सेवाकालेन कृतं शुद्धं कर्म तदा तदा ।

॥ ज्ञानं वाचं ध्यानं योगं ध्यानं वाचं ध्यानं ॥ ॥ ॥ ॥

मये कस्यचिद्व्यतिथिः । अत्रानि अत्रिहोः यतिः ।

॥ अथ यथाशक्त्याऽप्युपनिषत्प्रवृत्तिः ॥ १७ ॥

समाधिपत्रादौ नमः साधुविमलानि शिष्यः ।

॥ प्रदीपतामसं जगत्ताः पर्यापासते ॥ इट ॥

परंपरणात् [अधिकम्] यथा तथा [न वाति ।] “व्यजनं  
[अन्तकम्]” इत्यमरः ॥ ३५ ॥

पर्यायेति । [कालः] षट् वसन्तः । [पर्यायवेदाय]

विद्याम् [उत्सृज्य] [मुष्पापाम् सञ्चारे] संयति [समयः]

अथः कथं चतुर्थः । “तत्परे प्रसिद्धावली” इत्यमरः ।

अथवाः उपायविहितः सामान्यः साधारणः यथा

सि लया [मम] लाहमम् [उपसृत] ममल ममल ममल

येति । [सद्विद्यास्यति] सत्त्वः [तत्त्व] तत्त्वस्य [सत्त्व-]

मन्त्रम] माधवतावाम] योय्यानि । “प्रत्यक्षं तु प्रदेयमन

‘‘सत्यमेव जयते’’ इति श्रुतिः । [इत्यादि] [अथवा] [या विना]

परिपाकपर्यन्तम् । विकल्पादसमासः । [कथमपि] क-

०. प्रतिष्ठा (प्रतीक) : यह कर प्रविपक्षीयतासे कायम

**संक्षेपः**

**अथर्ववेदः - अथर्वसंहिता भागः १**

॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥

सिद्धां. सिद्धां. सिद्धां. सिद्धां. सिद्धां. सिद्धां. सिद्धां. सिद्धां. सिद्धां. सिद्धां.

तत्त्वतानुपपन्नमेवोक्तं सुहृद्वृत्तप्रवृत्तितैः ।

अनुकूलप्रतीक्षोऽपि कल्पद्रुमविभूषणैः ॥ ३१ ॥

इत्यमाराध्यमानोऽपि क्षिप्नोति भुवनत्रयम् ।

शाम्येत् प्रत्यपकारेण गोपकारेण दुर्जनैः ॥ ३२ ॥

तेनामरवधूहरीः सदयास्तूनपञ्चमाः ।

अभिज्ञास्येदमातानां क्रियन्ते मन्दनद्रुमाः ॥ ३३ ॥

वौज्यते स हि संसुप्तः श्वाससाधारणानिलैः ।

इत्यमरः । [निशि] स्थिरप्रदीपताम् [अनिवीर्यदीपत्वम्] [एतत्] [एतन्] तारकम् [पर्युपासते] परिवृत्य सेवन्ते ॥ ३८ ॥

तत्त्वतेति । [इन्द्रोऽपि] तेन तारकेण कृतम् [तत्त्वतम] [अहम्] प्रसादम् [अपेक्षते] इति तथोक्तः सन् [सुहृद्वृत्तप्रवृत्तितैः] दूतप्रापितैः [कल्पद्रुमाणां विभूषणैः] तत्प्रसूनैरित्वर्थः [तम्] तारकम् [अनुकूलयति] अनुकूलं करोति ॥ ३९ ॥

इत्यमिति । [इत्यम्] उक्तप्रकारेण रविशशिपवनीदधिमुक्तांशुरिन्द्रेः । [आराध्यमानोऽपि] [भुवनत्रयम्] क्षिप्नोति पीडयति । तथाहि, [दुर्जनः प्रत्यपकारेण] प्रतीकारेणैव [शाम्ये] शान्ती भवेत् [उपकारेण तु न] शाम्येत् प्रत्युत प्रकुप्यतीति भावः ॥ ४० ॥

तेनेति । [निशि] तारकेण [अमरवधूहरीः] सुकुमारैरिति भावः । तेरपि [सदयम्] [आलूनाः] अमृतंसाद्यं क्षिप्नोति । [सदा] [वेदा] [मन्दनद्रुमाः] । [हेदं] पीताम् [हेदं] पीताम् तेनानु, अभिज्ञानन्तीति [अभिज्ञा] छापीनात् कर्मणि चण्टी [क्षिप्नोति] ॥ ४१ ॥

रैः सुरप्रहस्त्रीणां वीर्ययोग्यैर्विभक्तिः ॥४२॥

तच्च मेघशृङ्गाणि चक्षुषानि हरितां सुरैः ।

तीक्ष्णपर्वतास्तेन कल्पिताः स्वेष्टेष्वेष्टेषु ॥४३॥

मन्दाकिन्याः पयःशेषं दिग्वारणमदाविलम् ।

मोहहृद्यस्यानां तद्वाप्यो धाम साम्प्रतम् ॥४४॥

ज्यत इति । [हि] यस्मात् कारणात् [सः] तारकः [सं-

सन् [श्वाससाधारणः] निःश्वाससमानः [अनिलः] येषां

तोऽप्याधिक्ये निद्राभङ्गभयादिति भावः । [वाष्पशीक-

भिः ।] तासां स्त्रीणां रोदनस्यायमवसर इति भावः ।

[म्दीनाम्] सुरप्रहस्त्रीणां सम्बन्धिभिः । “प्रग्रहोपग्रहौ

म्” इत्यमरः । [चामरैर्वीज्यते] ॥ ४२ ॥

तृपाद्येति । [तेन] तारकेण [हरिताम्] सूर्याश्वानाम् ।

तु सूर्ये च सूर्याश्वे वर्णे च हरिते दिशि” इति विश्वः ।

शफैः [चक्षुषानि] चूर्णितानि । एतेन तेषामत्यौन्नत्यं

म् । [मेघशृङ्गाण्युत्पाद्य] [स्वेषु वेश्मसु ।] वेश्मस्विति

भुनेनास्य भुवनत्रयनिवासः सूचितः । आक्रीडन्ते ए-

[आक्रीडाः] ते च ते [पर्वताः] [कल्पिताः] कृताः ॥४३॥

मन्दाकिन्या इति । [साम्प्रतम्] सम्प्रति [मन्दाकिन्याः]

रथाः [दिग्वारणानाम्] दिग्गजानाम् [मन्दैराविलम्]

म् [पयः] जलमेव शिष्यत इति [शेषम्] शिष्टम् । कर्मणि

स्थयः । त्रिष्वन्धत्रोपबुज्यत इति (१) नपुंसकत्वम् ।

कनककमलानि क गतानीत्याह, - ईमेति । [ईमान्मो-

(१) स्त्रीनङ् वचनोऽत्र । यत्र दत्तमेव स्त्रीवर्गविशेषेण ज्ञायते ।

भुङ्क्ते ह्यहो भवतीति ज्ञानं निम्नं भुङ्क्ते ॥  
 विद्वो भूते विमलमनी तद्वत्ता तद्वत्ता ॥  
 यद्वापि तद्वत्ता तद्वत्ता ॥  
 जातयेहो ह्यहो भवतीति ज्ञानं निम्नं भुङ्क्ते ॥  
 सद्यः सद्यः ॥

रुक्मणि] एव [शस्यामि] तेषाम्नु, तस्य वाप्यः [तदाप्यः प  
धाम] स्थानम् । सर्वाण्यप्युत्पाद्य स्वदीर्घिकास्वेव प्रतिरं  
पितवानित्यर्थः ॥ ४४ ॥

भुवनेति । [तस्य] तारकस्य [आपातात्] समापत्तेः [यात्] [विमानानां पथि खिलीभूते] अप्रहृतीभूते सति । ‘खिलाप्रहृते समे’ इत्यमरः । [स्वर्गिभिः] देवैः [भुवनानाम् लोकने] प्रीतिर्नानुभूयते ॥ ४५ ॥

यज्वभिरिति । [यज्वभिः] विधिवदिष्टवन्निः “यज्वा  
विधिनेष्टवान्” इत्यमरः । सुयजोऽ्वनिप् (१, २, १०३ पा  
इति ङ्वनिप्प्रत्ययः । [चिततेष्वध्वरेषु] यज्ञेषु [सम्भूता  
वृक्षम् [हव्यम्] हविः [मायी] मायावी । (५, २, ११६ पा  
ब्रीह्यादित्वादिनिप्रत्ययः । [सः] तारकाः [नः] अस्माक  
[मिषताम्] पश्यतां पश्यन्तु सत्स्वित्यर्थः । षष्ठी (१) चानात्  
२, ३, ३ पा०) इति षष्ठी । जातवेदाः वज्रिरेव मुखम् तस्मा  
[जातवेदोमुखात्] [आच्छिनन्ति] आच्छिष्यं वदन्तीत्यर्थः ।

उच्चैरिति । किञ्चेति चार्थः । [तेन] त्वादीनां [उच्चैः] ।  
 यतः [उच्चैः श्रवाः] नायं हृषी रत्नमिव [हृषीकेशम्] अत्र

बहुभिर्वेद्यैः प्रकृत्याऽपि न विदुः ।  
 प्रायः सर्वे नः क्रूरे प्रतिहतक्रियाः ।  
 विकारैः कथानोऽपि विकारे सामिप्यतिका ॥४८॥  
 यथा यत्वा चकारं प्रतिवातेति तादृशं पा ।  
 चक्रं च तेनास्य कण्ठे निष्कामिवापितम् ॥४९॥

। “रत्नं श्रेष्ठं मणावपि” इति विश्वः । अस्य शुभ्रत्वा-  
 वते,—[देहबद्धम्] बद्धदेहम् मूर्त्तिमदित्यर्थः । (२, २,  
 ॥०) आहिताग्न्यादित्वाग्निभायाः परनिपातः । [चिर-  
 तज्जितम्] [इन्द्रस्य यश इव अहारि] अपहृतम् ॥ ४७ ॥  
 तर्हि सामाद्युपायास्तत्र कथं न प्रयुक्ताः ? इत्यत्राह,—  
 तस्मिन्निति । [क्रूरे] वातुके । “वृथं सो वातुकः क्रूरः”  
 इति । [तस्मिन्] असुरे [नः] अस्माकम् [सर्वे जयायाः]  
 पातदोषत्रयस्य प्रकीर्णके [सामिप्यतिका विकारे] उक्तरा-  
 त्सामिप्यतयेति (५, ३१ या० वा०) वक्तव्यात् ठक् ।  
 भवन्ति सारवन्ति [श्रीषधानीव] [प्रतिहतक्रियाः] विफ-  
 रणाः भवन्ति ॥ ४८ ॥

अदेव प्रतिहतक्रियत्वमाह,—  
 जयेति । किञ्चेति चार्थः । नूनमनेन हरिचक्रेण कथं  
 न इति [यत्र] हरिचक्रे [अस्माकं जयाया] विजयार्थेण  
 इदिति शेषः । [प्रतिवातेन] प्रतिहत्या [उत्पितादिका]  
 तज्जिता [तेन हरिचक्रेण] विष्णोः सुदर्शनेन [यस्य] तार-  
 [कण्ठे] [निष्काम] उरोभूषणम् [अपितमिष] इत्युत्-  
 । अयमेव निष्कामिवापितम् इत्यर्थः । तारकाशिरन्दे-

तद्वैष्णवो वदेन्मया पुष्करावर्तमादिषु मीः  
 अभ्यस्यन्ति तटाघातं निर्जितैरावता गजाः ॥५॥  
 तदिच्छामो विभो ! स्रष्टुं सेनान्यं तस्य घातानां  
 कर्म बन्धच्छिदं धर्मं भवस्यैव सुसुखवः ॥ ५१ ॥  
 गोप्तारं सुरसैन्यानां यं पुरस्कृत्य गोत्वभित् ।  
 प्रत्यानेष्यति शत्रुभ्यो वन्दौमिव जयस्थियम् ॥५॥  
 दाय हरिणा चक्रं त्यक्तं, तदपि नष्टशक्ति जातमिति भावः  
 “साष्टे शते सुवर्णानां हेन्दुरोभूषणे पले । दीनारेऽपि  
 निष्कोऽस्त्री” इत्यमरः ॥ ४८ ॥

तदीया इति । [अद्य] सम्प्रति [निर्जित ऐरावतः] यैः  
 तथोक्ताः तस्य तारकस्य इमे [तदीयाः गजाः ।] [पुष्करा  
 आवर्तकाश्च] नाम [आदयः] येषां तेषु [तीयदेषु] मेघे  
 [तटाघातम्] वप्रक्रीडाम् [अभ्यस्यन्ति ॥ ५० ॥

तदिति । [तत्] तस्मात् कारणात् हे [विभो !] स्वामिन  
 मोक्तुं भवं त्यक्तुम् इच्छवो [सुसुखवः] विरक्ताः [भवस्य] संस  
 रस्य [शान्तये] निवृत्तये कर्मैव बन्धः तं छिनत्तीति [कर्म  
 न्धच्छित्] तम् [धर्ममिव] आत्मज्ञानहेतुभूतमिति शेषः  
 “तमेव विदित्वा तिमृत्युमेति” इति ज्ञानादेव मुक्तिः । तस्य  
 तारकस्य [शान्तये] नाशाय । सेनां नयतीति सेनानीः च  
 पतिः । सखूद्विषेत्यादिना (३, २, ६१ पा०) क्लिप् । तम् [सेन  
 न्यम्] कश्चित् [स्रष्टुमिच्छामः] वयमिति शेषः ॥ ५१ ॥

सेनानीस्रष्टेः फलमाह,—

गोप्तारमिति । [सुरसैन्यानाम्] देवतासेनानाम् [गो



सहस्रिणे त्वेतिहासं सप्तकं निरुद्धात्कम् ॥ ५० ॥

तामस्यं हृष्टिं चोभास्यं त इतिहासं ॥ ५१ ॥

सुखेऽपि न महेऽयं कावः कश्चित् मत्तौ सततम् ।

स्य हि द्वौ वासासि हर्षात्परायणतया ॥ ५२ ॥

रक्षितारं [यम्] सेनान्यम् [पुरस्कृत्य] पुरोधाय पुरोऽव्य-

ति (१, ४, ६७ पा०) गतित्वात् नमस्युरसोर्गत्वोः (१)

(४० पा०) इति सकारः । गां पृथ्वीं त्रायन् इति गोत्रा-

भिनत्तीति [गोत्रभित्] इन्द्रः [जयत्रियं वन्दीमिव]

जितां क्षियमिव [यत्तुभ्यः सकारात्] [प्रत्यागच्छति]

इतिवति ; तं सद्युमिति पूर्वेषु सत्यम् ॥ ५२ ॥

पिपीति । [तस्मिन्] वार्हस्यस्य [वचसि चवसिते] यदि-

सति [पाशभूः] ब्रह्मा [गिरम्] वाचम् [ससर्ज] जग-

त् । [सा] गीः [सीमाग्ये न] मनीषरत्नेन । इन्द्रस्य

पूर्वपदस्य च (७, ३, १८ पा०) इत्युभयपदद्वयः । [ज-

गर्जितस्य वा [अनन्तरम्] प्रवृत्तान् [हृष्टिम्] जिगात्

गी । गर्जितपरत्वाद् हृष्टेरिव तद्विज्ञापनफलत्वाच्चि-

मिति भावः ॥ ५३ ॥

पिप्यत इति । [अयं वः] युष्माकम् [कामः] मनीषः

रूपः [सम्पद्यति] सिध्यति । [कश्चित्] कियानपि

प्रतीक्षताम् [तु] किन्तु [तस्य] सेनान्यः [सिद्धौ] वि-

राजना स्वयम् [सर्गः] हृष्टिरेव [व्यापारः] तम् [न

मि] तावत् कश्चामीत्यर्थः ॥ ५४ ॥

इह चतस्रः वानवन्तः सन्तः ।  
संभवो न वदुः पदयोः रसमन्त्राने च । काव् कश्चमीत्यर्थः पदेभ्यः

इतः स दैव्यः कर्मयोगो नैव मया कर्तव्यः ।  
 निवृत्त्यपि नैव संवत्सरे कर्मं कर्तव्यं । ॥ ५५ ॥  
 इतः तेनेदमेव मया कर्म मया कर्मयोगः प्रतिष्ठितः ।  
 इदं कर्म मया कर्मयोगः कर्मयोगः इति । ॥ ५६ ॥

कुत इत्याशङ्क्याह,—

इत इति । [इतः] मत्त एव [प्राप्तव्यः] कर्मयोगः [स दै  
 तात्कालिकः [इतः] मत्त एव [यस्य कर्म नार्हति] । तथा  
 अस्मिन् इत्यस्यावदास्तां, विषय इत्यः निवृत्त्यपि संव  
 कुतचित्कारणात् कर्मयोगं कर्तव्यं [यस्य कर्तुम् कर्मयोगः  
 अर्हति] । अस्याप्यभिहित्यनेन निपातेनाभिहितत्वात्, इति ।  
 द्वितीयाप्यो न भवति, अत्रभिहिते कर्मणि द्वितीया  
 भावात् । यथाह कामतः । निपातेनाप्यभिहिते कर्मणि  
 विभक्तिः परिगण्यते (१) प्रायिकत्वादिति ॥ ५५ ॥

कृतमिति । [प्राक्] पूर्वम् [तेन] असुरेणैव देवैरर्चय  
 नेन [इतः] प्राप्तम् । [मया कर्म] तात्कालिक [प्रतिष्ठा  
 प्रतिष्ठातम् । प्रत्याहभ्यां श्रुतः पूर्वस्य कर्तव्यः (१, ५, ५५)  
 (२) कर्मदातृत्वाच्चतुर्थी । कर्मयोगश्चेति कर्मयोगः, [सो  
 कर्मयोगः कर्मयोगः । पर्यायिभ्यश्चनेन कर्मयोगेति (३, ५)

(१) “उभयवर्तयोः कार्यं भिन्नपक्षादिषु त्रिषु । द्वितीयापि द्वि  
 तयाप्यत्रापि दृश्यते” इत्यनेन अस्याप्यवयवयोर्नापि द्वितीयापि  
 भावहादि नेन नेह द्वितीया तस्य प्रायिकत्वादिति परिगण्यते

(२) प्रत्याहपूर्वस्य श्रुतः कर्मयोगश्चेति कर्मयोगः ।  
 कर्मयोगश्चेति कर्मयोगः ।

विष्णुसंहितास्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य ।  
 तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य ।  
 तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य ।  
 तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य ।  
 तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य तत्त्वस्य ।

तुमुन्प्रत्ययः । तस्य तपः तत्तपः [वरेण वरदानेन  
 म.हि मवेति शेषः ॥ ५६ ॥

शुभ इति । [संयुगे बुद्धे [उद्यन्तम्] व्याप्रियमाणम् ।  
 साधुम् [सांयुगीनम् । ] प्रतिजनादिभ्यः खञिति (४,  
 पा०) खञ्प्रत्ययः । [तम्] तारकम् [निषिक्तस्य] क्वचित्  
 चरितस्य । “नीलः कण्ठे लोहितश्चकेशेषु” इति नील-  
 त इति पुराणमिति स्वामी । तस्य [नीललोहितस्य]  
 [रितसः] शुक्रस्य [अंशादृते] अंशं विना [अन्यः कः  
 अभिभवेत् । प्रसङ्गमभिभव इति वृत्तिकारः ॥ ५७ ॥  
 तमसावीहकशक्तिः ? इत्याह,—  
 इति । [स देवः] नीललोहितः [तमसः पारे] परतः  
 [तम्] तमोगुणातीतम् [परम् ज्योतिः] परमात्मा हि  
 [मया परिच्छिन्नप्रभावविः] अवगाढमहिमातिशयी  
 ततया [विष्णुना च न,] अतस्तस्यासाध्यं नास्ती-  
 ५८ ॥

इति तदंशोत्पत्तावुपायं दर्शयति,—  
 इति । [ते] कार्यार्थिनः यूयम् [संयमस्तिमितम्] स-  
 यम् [शरीरमनः] [उमादुपेय] उमासौन्दर्येण ।  
 भावे सौन्दर्ये नाशके यदुपेयः । यदुपेयः नाशकः

शम्भोर्यतश्चाक्रष्टुमवस्थाप्यते कर्तृत्वमिति ५२  
 उभे एव च नोदुमुमयोवी जलमयि मूर्तिर्वा ५३  
 सा वा शम्भोस्तटीवाका मूर्तिर्नलमयी मम  
 तस्यात्मा शितिकण्ठस्य सैमायजामुपेक्ष्य चः ५४  
 कादावाकारश्लोकयोरपि" इति विष्णुः । [अवस्थाप्यते] भा  
 विशेषेण । कस्कादिषु चेति (८, ३, ४८ पा०) सकारः । [लोह  
 अयोधातुमिव । तेन तुल्यं क्रिया चेदतिरिति (५, १, ११५ पा  
 वतिप्रत्ययो मृग्यः (१) । [आक्रष्टुम्] आहर्तुम् [यतश्च  
 उद्युक्ता भवत ॥ ५८ ॥

न च गत्यन्तरमस्तीत्याह,—

उभे इति । [उभयोः] शम्भोर्मम च [आहितम्] मिषि  
 [बीजम्] तेजः [योदुम्] सोदुम् [सा वा] उमा शम्भोः, च  
 मूर्तिः तस्य इयम् [तदीया जलमयी मूर्तिर्वा] [मम ।] उ  
 एव चमे] न तृतीयेत्यर्थः । वा शब्दो द्वन्द्वार्थे नत्वन्वार्थे  
 एतदेवोदाहृत्य इत्यमेव व्याख्यातं गणव्याख्याने । अत्र दी  
 कालङ्कारः । प्राकरणिकयोरुभयामहेष्टरयोरप्राकरणिधीर्मा  
 जलमूर्त्योश्च औपम्यस्य गम्यत्वात् । यथाह भोजराजः,—  
 सुतानामप्रसुतानाञ्चौपम्यस्य गम्यत्वे दीपकम्" इति ।  
 चेयं तुल्ययोगिता तस्याः केवलप्रसुतविषयत्वेन केवलाप्र  
 तत्वेन चोत्थमादिति ॥ ७० ॥

(१) क्रिया हि व्यापाररूपा कर्तृविष्ठा तस्या एव क्रियाग  
 त्वात् फलपरत्वे वक्ष्यता इत्याशयेन मृग्य इत्युक्तम् । तथाच न  
 निष्ठक्रियातुल्यं क्रवाबोधने इव कर्मनिष्ठफलमवृत्तफलरूपक्रियायोग  
 त्वेऽपि वतिप्रत्ययः कादेवेत्याहरे मृग्यम् ।

क्ष्यते सुरवन्दीनां वेषौर्वीर्षविभूतिभिः ॥ ६१ ॥

न व्याहृत्य विबुधान् विश्वयोनिस्तिरोदधे ।

आहृतकर्त्तव्यास्तेऽपि देवा दिवं ययुः ॥ ६२ ॥

निश्चित्य कन्दर्पमगमत् पाकशासनः ।

आसा कार्यसंसिद्धित्वरादिगुणरंहसा ॥ ६३ ॥

अथ स ललितयोषिदुन्मूलताचारुशृङ्ग

तस्येति । [तस्य शितिकण्ठस्य] अष्टमूर्त्तेः [आत्मा] पुत्र  
र्षिः । “आत्मा वै पुत्रनामासि” इति श्रुतेः । [वः] युष्माकं  
पतेर्भावः [सैनापत्यम् । ] पत्यन्तपुरोहितादिभ्यो यनि-  
[५, १, १२८ पा०] यक्प्रत्ययः । [उपेत्य] प्राप्य [वीर्यवि-  
भिः] शौर्यसम्पत्तिभिः [सुरवन्दीनाम् वेषीर्षीभ्यः] विस्रं-  
यति तारकासुरं हनिष्यतीति भावः ॥ ६१ ॥

तीति । [विश्वस्य योनिः] कारणम् । “योनिः स्त्रीणां  
भिदे कारणे ताम्रिके पणे” इति वैजयन्ती । [विबुधान्]  
[इति व्याहृत्य] अभिधाय [तिरोदधे] अन्तर्हितान् ।  
[आ] [अपि] [मनसि आहितम् कर्त्तव्यम्] यैस्ते तथोक्ताः  
[दिवम्] स्वर्गम् [ययुः] प्रापुः ॥ ६२ ॥

त्रेति । [पाकः] नाम कश्चिदसुरः तस्य [शासनः] इन्द्रः  
हरचित्ताकर्षणकृत्ये [कन्दर्पम् निश्चित्य] साधकत्वेनेति  
[कार्यसंसिद्धौ त्वरया] औत्सुक्येन हो गुणौ यस्य तत्  
[यम्] चिरादुत्तमं [रंहः] वेगो यस्य तेन तथोक्तेन । “गु-  
[तिशब्दादिन्येन्द्रियासुस्थजन्तुषु” इति वैजयन्ती । [म-  
[अगमत्] सस्मारित्वर्थः । गमिर्लुक् चलेरङादेशः ॥ ६३ ॥

रतिवल्लयपदाङ्के चापसासज्य कण्ठे ।

सहचरमधुहस्तन्यस्तचूताङ्गुराङ्गः

शतमखमुपतस्थे प्राञ्जलिः पुष्पधन्वा ॥ ६४ ॥

इति श्रीकालिदासकृतौ कुमारसम्भवे महाकाव्ये  
ब्रह्मसाक्षात्कारो नाम द्वितीयः सर्गः ॥ २ ॥

अथेति । [अथ] स्मरणानन्तरं स स्मृत इत्यर्थः । पुष्पं धनु-  
र्यस्य सः [पुष्पधन्वा] कामः । वा संज्ञायाम् (१) (५, ४, १३  
पा०) इत्यनङ् । “ललितं त्रिषु सुन्दरम्” इत्यमरः । [ललि-  
तायाः] सुन्दर्याः [योषितः भ्रुवौ लते] इव [चारुणी शृङ्गे  
कोटी यस्य तत्तथोक्तम् [चापम् । ] [रतिः] स्मरप्रिया । “रति  
स्मरप्रिया” इत्यमरः । तस्याः [वल्लयपदानि] कङ्कणस्थानानि  
[अङ्कः] चिह्नं यस्य स तथोक्ते [कण्ठे आसज्य] लगयित्वा  
चापकण्ठविशेषणाभ्यां शृङ्गारैकनिधेः त्रिभुवनैकवीरस्य शृ-  
रवीरोपकरणेषु तुल्यरसत्वं व्यज्यते । [सहचरस्य] सख्यु-  
[मधोः] वसन्तस्य [हस्ते न्यस्तम् चूताङ्गुरम्] एव [अस्त्रम्  
यस्य स तथोक्तः । [प्राञ्जलिः] कृताञ्जलिः सन् [शतमखम्  
इन्द्रम् [उपतस्थे] सङ्गतवान् । (१, ३, २५ पा० वा०) सङ्गति-  
करणार्थादात्मनेपदम् । अत्र स्वभावोक्तिः “स्वभावोक्तिरङ्ग-  
कारो यथावत्स्तुवर्णनम्” इति । मालिनीवृक्षमेतत् । “न  
मय्य युतेयं मालिनी भोगिलोकैः,, इति तत्तच्चयात् ॥ ६४ ॥

इति श्रीमत्कालिदासमहोपाध्यायकोलाचलमणिनाथसूरि-

विरचितायां कुमारसम्भवव्याख्यायां सप्तमिनी-

समाख्यायां द्वितीयः सर्गः ।

## तृतीयः सर्गः ॥

तस्मिन् मघोनस्त्रिदशान् विहाय

सहस्रमक्ष्णां युगपत् पपात ।

प्रयोजनापेक्षितया प्रभूणां

प्रायश्चलं गौरवमाश्रितेषु ॥ १ ॥

तस्मिन्निति । [मघोनः] इन्द्रस्य [अक्ष्णां सहस्रम्] त्रिरा-  
दश परिमाणमेषामिति [त्रिदशान्] देवान् । संख्यया-  
सन्नादूराधिकसंख्याः संख्येये (२, २, २५ पा०) इति बहु-  
हः । बहुव्रीहौ संख्येये (५, ४, ७३ पा०) इति (२) उच्-  
यः । उक्तार्थत्वात् सुचो निवृत्तिः (३) । [विहाय] त्यक्त्वा  
[मन्] कामे [युगपत् पपात] । सहस्रेणादिभिरद्राक्षी-  
रादरातिशयोक्तिः । ननु सुचिरपरिचितानेकसुरपरित्या-  
गवती महेन्द्रस्य कथम् अकाण्डे तस्मिन्नेकस्मिन् पक्ष-  
? इत्याशङ्क्यार्थान्तरं न्यस्यति,—[प्रायः] भूम्ना [प्रभूणा-  
तेषु] सेवकेषु विषये [गौरवम्] आदरः [प्रयोजनापेक्षि-  
कार्थार्थित्वेन हेतुना [चलम्] चञ्चलम् । फलतन्माः  
मी न तु गणतन्मा इति भावः ॥ १ ॥

(१) संख्येयेऽर्थे वर्तमानया संख्याया सह अव्ययादयः समस्यन्ते स  
गृहिः ।

(२) संख्येयेऽर्थे वर्तमानाद् संख्याया बहुव्रीहेर्बचं स्यात् ।

(३) समासिनेव सुजचक्षानिधानाद् उक्ताचीनामप्रवीन इत्युक्तेः  
निवृत्तिः ।

स वासवेनासनसन्निकृष्ट-

मितोनिषीदेति विसृष्टभूमिः ।

भर्तुः प्रसादं प्रतिनन्द्य मूर्ध्ना

वक्तुं मियः प्राक्रमतैवमेनम् ॥ २ ॥

आज्ञापय ज्ञातविशेष ! पुंसां

लोकेषु यत् तं करणीयमस्ति ।

अनुग्रहं संस्मरणप्रवृत्त-

मिच्छामि संवर्द्धितमाज्ञया ते ॥ ३ ॥

स इति । [सः] कामः [वासवेन] इन्द्रेण आसनस्य सिं-  
सनस्य सन्निकृष्टं सन्निहितम् [आसनतन्निकृष्टम्] यथा द्रव्य-  
शेषषष्ठ्यायं समासः कृद्योगलक्षणा न, न लोकाव्ययनि-  
खल्वर्थत्वनामिति (२, ३, ६८ पा.) षष्ठीनिषेधस्तु । [इतो-  
निषीद] इह उपविश [इति विसृष्टभूमिः] दत्तावकाशः स  
[भर्तुः] स्वामिनः [प्रसादम्] अनुग्रहम् [मूर्ध्ना] प्रतिनन्द-  
सम्भाव्य [मियः] रहसि । “मिथोऽन्योऽन्यं रहस्यपि” इ-  
मरः । [एनम्] इन्द्रम् [एवम्] वक्ष्यमाणप्रकारेण [वक्तुं] प्रा-  
मत उपक्रान्तवान् । प्रोपाभ्यां समर्थाभ्याम् (१, ३, ४२ पा.)  
इत्यात्मनेपदम् ॥ २ ॥

आज्ञापयेति । हे [पुंसां ज्ञातविशेष !] ज्ञातसार ! ज्ञा-  
पुंविशेषेत्यर्थः । सापक्षत्वेऽपि गमकत्वात् समासः । [आज्ञा-  
पय] तदिति शेषः । उत्तरवाक्ये यच्छब्दप्रयोगाच्च पूर्ववाक्य-  
तच्छब्दप्रयोगनिर्वन्धः । किन्तदित्याह,—[लोकेषु ते] त-  
[यत्करणीयम्] कर्तव्यम् [अस्ति] । [संस्मरणेन प्रवृत्तम्] स-



केनाभ्यसूया पदकाङ्क्षिणा ते  
 नितान्तदीर्घे जनिता तपोभिः ।  
 यावद्भवत्वाहितसायकस्य  
 मत्कार्मुकस्यास्य निदेशवर्त्ती ॥ ४ ॥  
 असञ्चतः कस्तव मुक्तिमार्गं  
 पुनर्भवकेशभयात् प्रपन्नः ।

[ते] तव [अनुग्रहम्] प्रसादम् [आश्रया] नियोगेन  
 चितम् वृद्धिं गमितम् [इच्छामि] संस्मरणकृतमनुग्रहं  
 च नियोगेन वर्द्धय क्वचिक्र्मणि नियुङ्क्ष्वेत्यर्थः । अन्यथा  
 अस्ति परितोष इति भावः । तुमुन्तपाठे णिजर्थे (२)  
 कार्यः ॥ ३ ॥

अ च मे किञ्चिदसाध्यमस्तीत्याह,—

मेति । [पदकाङ्क्षिणा] स्वाराध्यकामेन [केन] पुंसा  
 न्तदीर्घैः] अतिप्रभूतैः [तपोभिः] [ते] तव [अभ्यसूया]  
 जनिता] तं ब्रूहीति शेषः किमर्थम् [यावत्] यतः स  
 [आहितसायकस्य] संहितवाणस्य [अस्य मत्कार्मुकस्य]  
 वर्त्तते इति [निदेशवर्त्ती] आज्ञावशो [भवति] अवि-  
 श्व भविष्यतीत्यर्थः । वर्त्तमानसामीप्ये वर्त्तमानवद्वा  
 (१२१ पा०) इति लट् ॥ ४ ॥

असञ्चतः चतुर्वर्णे मोक्षमधिकृत्याह,—

असञ्चत इति । [तव असञ्चतः कः] [पुनर्भवः] पुनरुत्-

पिन्नमेव वर्द्धयितुमित्येव यावत् तव पित्रोऽपि कर्मणां यावत् यतः  
 नादिः कार्यः ।

बहुच्चिरं तिष्ठतु सुन्दरीणां  
 मारेचितभ्रूचतुरैः कटाक्षैः ॥ ५ ॥  
 अध्यापितस्योशनसापि नीतिं  
 प्रयुक्तं प्रणिधिर्हि प्रसूते ।  
 कस्यार्थधर्मौ । वद पीडयामि  
 सिन्धोस्तटावोष इव प्रहृष्टः ॥ ६ ॥

पत्तिः संसार इति यावत् तत्र ये [क्लेशाः] जन्मजरामरण  
 दयस्तेभ्यः [भयात्] [मुक्तिमार्गं प्रपन्नः] तं वद । यतः सोऽ  
 [मारेचिताभिः] एकैकशो विवर्त्तिताभिः [भ्रूभिश्चतुरैः  
 [सुन्दरीणां कटाक्षैः बहुच्चिरं तिष्ठतु ।] मारेचितलक्षणम्  
 “स्यादभ्रुवोर्ललिताक्षेपादेकस्या एव रेचितम् । तयोर्मू  
 समुत्क्षेपं कौटिल्यादभ्रुकुटिं विदुः” इति ॥ ५ ॥

धर्मार्थावधिकृत्याह,—

[अध्यापितस्येति । [उशनसा] शुक्रेण [नीतिम्] नीति  
 शास्त्रम् [अध्यापितस्यापि ।] अपिशब्दाच्छुक्रशिश्याणां  
 प्रवृत्त्यर्थं सम्यक्ते । गतिबुद्धीत्यादिना (१, ४, ५२ पा०) द्विक  
 कादिङ्धातोर्ण्यन्ताप्रधाने कर्मणि क्तः “अप्रधाने दुहादी  
 ण्यन्ते कर्तुश्च कर्मणः” इति वचनात् । [ते द्विषः] तव शत्रवो  
 [कस्य अर्थधर्मौ] [प्रयुक्तः] प्रहितः [रानः] विषयाभिलाषा  
 एव [प्रणिधिः] दूतो येन सौहृदम् । “प्रणिधिः प्रार्थने च  
 इति यादवः । [प्रहृष्टः शीघ्रः] प्रकाशः [सिन्धोः] नदी  
 [तटाविव पीडयामि ?] [वद] ॥ ६ ॥

काममधिकृत्याह—

कामेकपत्नीमहासुखयोग्यां  
 लोलं मनश्चापतश्च प्रविष्टाम् ।  
 नितम्बिनीमिच्छसि मुक्तलज्जां  
 कण्ठे स्वयंघ्राहनिषक्तबाहुम् ॥ ७ ॥  
 कयासि कामिन् ! सुसजापराधात्  
 पादान्तः कोपनयावधूतः ।

कामिति । एकः पतिर्यस्याः सा [एकपत्नीः] पतिव्रता ।  
 सपत्न्यादिष्विति (४, १३५ पा०) ङीप् । तस्याः [व्रतम्]  
 तद्वत्त्वं तेन [दुःखशीलाम्] दुःखस्वभावां दृढव्रतामित्यर्थः ।  
 लं स्वभावे सदृत्ते” इत्यमरः । [चारुतया] सुन्दरत्वेन  
 ता [लोलं मनः] त्वच्चित्तम् [प्रविष्टां कां नितम्बिनीम्]  
 म् [मुक्तलज्जाम्] सतीम् [कण्ठे] [स्वयंघ्राहनिषक्तबा-  
 हुम्] गृह्णातीति स्वयंघ्राहाः । विभाषा ग्रह इति (३,  
 ५ पा०) अप्रत्ययः । न च जलचर एव ग्राह इति नियमः  
 ग्राह एवेति नियमादिति । स्वयंघ्राहा च सा निषक्त-  
 तां तथाभूताम् [इच्छसि ।] त्वदर्थे पतिव्रतामपि  
 इच्छस्यिष्यामीत्यर्थः । एतच्चेन्द्रस्य पारदारिकत्वादुक्तम् ।  
 च श्रुतिः । “ग्रहस्थायै जार” इति ॥ ७ ॥

तिविधयः कायिका, स्वकीया परकीया साधारणी चेति,  
 स्वकीयां [कामिन्] इत्युक्तम्, —  
 कामेति । [कामिन्] कामिन् । [सुसजापराधम्]  
 इत्यादित्यर्थः । [पादान्तः] प्रपन्नः कम् । [कोपनया]  
 नयीतया [कया] चित्तम् [वधूतः] विरहतोऽपि ।

तस्याः करिष्यामि दृढानुतापम्  
 प्रबालशय्याशरणं शरीरम् ॥ ८ ॥  
 प्रसीद विश्राम्यतु वीर ! वज्रं  
 शरैर्मदीयैः कतमः ? सुरारिः ।  
 बिभेतु मोघीकृतबाहुवीर्यः  
 स्त्रीभ्योऽपि कोपस्फुरिताधराभ्यः ॥ ९ ॥  
 तव प्रसादात् कुसुमायुधोऽपि  
 सहायमेकं मधुमेव लब्ध्वा ।

[तस्याः शरीरं दृढानुतापम्] गाढपञ्चात्तापम् अतः  
 [प्रबालशय्याशरणं करिष्यामि] इति ॥ ८ ॥

प्रसीदिति । हे [वीर ! प्रसीद] प्रसन्नो भव [वज्रम्] कु  
 शम् [विश्राम्यतु] उदास्तामित्यर्थः । [मदीयैः शरैर्मोघी  
 बाहुवीर्यः] विफलीकृतभुजशक्तिः [कतमः ?] दैत्यदान  
 दिषु यः कश्चन [सुरारिः] । वा बहूनां जातिपरिप्रश्ने ।  
 मच् (५, ३, ८३, पा०) इति क्तमच्प्रत्ययः । [कोपेन स्फुरि  
 धराभ्यः स्त्रीभ्योऽपि बिभेतु] किमु वक्तव्यं पुंभ्य इत्यर्थः स  
 ज्ञीतः सर्वतो बिभेतीति भावः । भीतार्थानां भयहेतुः (१  
 २५ पा०) इत्यपादानत्वात् पञ्चमी ॥ ९ ॥

तवेति । किं बहुना, [तव प्रसादात्] अनुग्रहात् [कु  
 सुमायुधोऽपि अतिदुर्बलास्त्रीऽप्यहम्] [एकं मधुम्] वसन्त  
 [सहायं लब्ध्वा] पिनाकः पाशो वज्रं सः [पिनाकपाणिः]  
 प्रहरणार्थेभ्यः परे मिठासतम्बौ (२, २, ३६ वा० वा०) त  
 [हरस्यापि] हरः पिनाकी चेत्यतिदारुण इति भावः । [पै]

कुर्यां हरस्यापि पिनाकपाणे-  
धैर्यं च्युतिं के मम धम्बिनोऽन्ये ॥ १० ॥

अथोरुदेष्टाटवतार्य पाद-  
माक्रान्तिसम्भावितपादपीठम् ।  
सङ्कल्पितार्थे विवृतात्मशक्ति-

माखण्डलः कामसिद्धं वभाषे ॥ ११ ॥  
सर्वं सखे ! त्वय्युपपन्नमेत-  
दुभे ममास्ते कुलिशं भवांश्च ।  
वक्षं तपोवीर्यं महत्सु कुण्डं

म्] धैर्यहानिम् [कुर्याम्] कर्तुं शक्त्यामित्यर्थः । अकि-  
मेति (३, ३, १७२ पा०) शक्यार्थे लिङ् । [अन्ये धम्बिनः]  
[मम के] न केऽपि इत्यर्थः । किंशब्दः कुम्भायाम् ।  
अप्रवितर्केषु किंशब्दः इष्यते" इति शास्त्रतः ॥ १० ॥  
इति । अथ स्मरवाक्यवसानान्तरम् [माखण्डलः]  
वः [ऊरुदेशात् पादम्] [माक्रान्त्या] माक्रमणेन  
नितं पादपीठम्] यस्मिन् तद्यथा तथा [अवतार्य]  
मतार्थे] हरचित्ताकर्षणरूपे विषये [विवृतात्मशक्तिम्]

हरस्यापि" इत्यादिना प्रकटीकृतसामर्थ्यम्

स्मरम् [इदम्] वक्ष्यमाणम् वभाषे ॥ ११ ॥  
मिति । हे [सखे !] सखे इति सम्बोधनं गौरवार्थम्  
[एतम् त्वय्युपपन्नम्] सिद्धम् [मम कुलिशम्] वक्ष्यम्  
[उभे अस्ते] तव [वक्षं तपोवीर्यम्] तपोवलेन

त्वं सर्वतोगामि च साधकश्च ॥ १२ ॥

अवैमि ते सारमतः खलु त्वां

कार्यं गुरुण्यात्मसमं नियोक्ष्ये ।

व्यादिष्यते भूधरतामवेक्ष्य

क्षणेन देहोद्धृणाय शेषः ॥ १३ ॥

आशंसता वाणगतिं वृषाङ्क

कार्यं त्वया नः प्रतिपन्नकल्पम् ।

[महत्सु] प्रबलेषु [कुण्ठम्] प्रतिबद्धप्रसरम् [त्वम्] च  
[सर्वतोगामि च साधकश्च] तापसेष्वप्यकुण्ठमित्यर्थः ॥

अवैमीति । हे सखे ! [ते सारम् ।] बलम् [अवे-  
वेष्टि] [अतः खलु] अतएव [आत्मसमम्] महत्तुल्यम् [त-  
[गुरुणि] महति [कार्ये] “तस्मै हिमाद्रेरिति” वक्ष्य-  
[नियोक्ष्ये ।] स्वराद्यन्तोपसृष्टादिति वक्तव्यमिति (१, २  
पा० सूत्रस्थात्) वार्त्तिकादात्मनेपदनियमः । तथाहि  
सारपरीक्षापूर्वक एव सर्वत्र नियोग इत्याह,—[क्षणेन  
प्लुता । धरतीति धरः पचाद्यच् । भुवो धरः [भूधरः]  
भावस्तप्तां भूधरणशक्तिमित्यर्थः । [अवेष्ट] आत्मा  
सर्पराजः [देहोद्धृणाय] स्वदेहमुद्धेतुम् । क्रियार्थोप-  
त्यादिना (२, ३, १४ पा०) चतुर्थी । [व्यादिष्यते] निवृ-  
त्त्येषां हि भगवान् ॥ १३ ॥

नियोगाङ्गीकारं सिद्धवत् कर्तुमाह,—

आशंसतेति । [वृषाङ्के] हरे [वाणगतिम्] वायुप्रसरम् ।  
सता] कथयता “कुर्याद्दरस्त्रापि पिनाकपाशे” इत्यादि

निबोध यस्मांश्च भुजामिदानी-

मुच्चैर्द्विषामौप्सितमेतदेव ॥ १४ ॥

अमी हि वीर्यप्रभवं भवस्य

जयाय सेनान्यमुद्यन्ति देवाः ।

स च त्वदेकेषु निपातसाध्या

मह्यङ्गभूयङ्गाणि योजितात्मा ॥ १५ ॥

[त्वया] [नः] अस्माकम् [कार्यं प्रतिपन्नकल्पम्] अङ्गीकृत-

इषदसमाप्तौ (५, २, ६७ पा०) कल्पप्रत्ययः । कथमेत-

वह, — [इदानीम्] उच्चैरुन्नता द्विषो येषां तेषाम् [उच्चै-

यस्मांश्च भुजाम्] देवानाम् । एतेन द्विषस्तयस्त्रभागत्वं

[ईषितम्] आमुमिष्टम् [एतदेव] हरे बाणप्रयोगरूप-

निबोध] हरायत्तं बुध्यस्वेत्यर्थः । बुध बोधने इति

इट् । अत्राशंसता प्रार्थयमानेनेति नायव्याख्यान-

व्याख्यानम् आह् पूर्ववीः शास्त्रिशंसत्योरिच्छार्थत्वे

इदनियमात् । याच्ञार्थत्वस्याप्रामाणिकत्वात् । कु-

न्नापीत्यत्रानयोरभावादयोगाच्चेति ॥ १४ ॥

तत्कार्यं, कथं वा, तस्य हरायत्तत्वं कुतो वा मद-

इत्यत्राह, —

मी इति । [हि] यस्मात् [अमी] देवाः [जयाय] शत्रु-

[भवस्य] हरस्य [वीर्यप्रभवम्] तेजःसम्भूतम् [सेना-

पतिम्] उद्यन्ति कामयन्ती वयं कान्ताविति

इ । अङ्गणां सङ्गीजातादिमन्त्राणाम् (१) अङ्गानां

ओं ह्रीं वयोवावाव नम इत्यादि मन्त्राणाम् ।

तस्मै हिमाद्रेः प्रयतां तनूनां  
 यतात्मने रोचयितुं यतस्व ।  
 योषित्सु तद्वीर्यं निषेकभूमिः  
 सैव क्षमेत्यात्मभवोपदिष्टम् ॥ १६ ॥  
 गुरोर्निर्योगाच्च नगेन्द्रकन्या  
 स्थाणुं तपस्यन्तमश्वित्यक्रायाम् ।

हृदयादिमन्त्राणां भूः (२) स्थानम् [ब्रह्माङ्गभूः] कृतमन्त्रन्यास  
 इत्यर्थः । [ब्रह्मणि, निजतत्त्वे । “वेदस्तत्त्वं तपोब्रह्मा” इत्यु-  
 भयत्राप्यमरः । [योजितात्मा] नियमितचित्तः मन्त्रन्यास-  
 पूर्वकं ब्रह्म ध्यायन्नित्यर्थः । [सः] भवः [च] [त्वदेकेषीः] तदे-  
 कवाणस्य [निपातेन साध्यः] अनन्यसाध्योऽयमस्मिन्नवसर  
 इति भावः ॥ १५ ॥

तस्मा इति । [यतात्मने] नियतचित्ताय [तस्मै] भवाय ।  
 रुच्यर्थानां प्रीयमाण इति (१, ४, ३३ पा०) सम्प्रदानत्वाच्चतुर्थी ।  
 [प्रयतां हिमाद्रेस्तनूजाम्] पार्वतीम् [रोचयितुं यतस्व भवि-  
 तव्यञ्चात्र पार्वत्यैवेत्याह,—[योषित्सु] स्त्रीषु मध्ये । यतश्च  
 निर्धारणमिति (२, ३, ४३ पा०) सप्तमी । [क्षमा] शक्ता [तस्य]  
 हरस्य [वीर्यम्] रेतस्तस्य [निषेकः] चरणं तस्य [भूमिः] क्षेत्रं  
 सा पार्वत्यैव, [इति आत्मभुवा] ब्रह्मणा [उपदिष्टम्] “उभे  
 एव क्षमे वोढुमित्यादिना,, उक्तमित्यर्थः ॥ १६ ॥

सापीदानीं सन्निवृत्तैव तस्येत्याह,—

गुरोरिति । [नगेन्द्रकन्या] पार्वती [च गुरोः] पितुः [नियो-

(२) श्रीं ह्रीं ह्रदवाय नमः श्रीं ह्रीं शिरसे साहेत्याद्यैर्मन्त्राणाम्



अन्वास्त इत्यप्सरसां मुखेभ्यः

श्रुतं मया मत्प्रणिधिः स वर्गः ॥ १७ ॥

तद्गच्छ सिद्धे कुरु देवकार्यम्

मर्थोऽयमर्थान्तरभाव्य एव ।

अपेक्षते प्रत्ययमुक्तं त्वां

बीजाङ्कुरः प्रागुदयादिकल्पः ॥ १८ ॥

[त्] शासनात् [अधित्यकायाम्] (१) हिमाद्रिरूर्ध्वभूमौ  
भूमिरूर्ध्वमधित्यका इत्यमरः । उपाधिभ्यां त्यक्त्वासना-  
दयोरिति (५, २, ३४ पा०) त्यक्त्वाप्रत्ययः । [तपस्यन्तम्]  
पञ्चरन्तम् । कर्मणोरोमन्यतपोभ्यां वर्त्तिचरोरिति (३, १, १५  
१०) क्यङ्प्रत्ययः । ततः शतृप्रत्ययः [स्थाणम्] रुद्रम् [अन्वा-  
त] उपास्त इत्यर्थः । [इति] इदम् [मया अप्सरसां मुखेभ्यः  
[तम्] न चैतदैतिह्यमात्रमित्याह,—[स वर्गः] ; सोऽप्सरसां  
[णः] [मत्प्रणिधिः] मम गूढचरः । “प्रणिधिः प्रार्थने चरे”  
ति यादवः ॥ १७ ॥

तदिति । [तत्] तस्मात् [सिद्धे] कार्यसिद्धयर्थम् [गच्छ,  
देवकार्यं कुरु ।] आशिषि लोट् । [अयमर्थः] प्रयोजनम्  
अर्थान्तरभाव्यः] कारणान्तरसाध्य एव । तच्च कारणान्तरं  
पार्वतीसन्निधानमिति भावः । “अर्थः प्रकारे विषये वित्त-  
कारणवस्तुषु । अभिधेये च शब्दानां वृत्तौ चापि प्रयोजने”  
इति विश्वः । तथापि बीजसाध्योऽङ्कुरः [बीजाङ्कुरः] [उद-

(१) यतः सप्तशतात् जातिगुणक्रियाभिरेकदेशस्य पुनरुक्तं तद्वाचक-  
पदार्थं वृत्तौ चापि नवी कृतम् ।

तस्मिन् सुराणां विजयाभ्युपाये

तवैव नामास्त्रगतिः कृती त्वम् ।

अप्रसिद्धं यशसे हि पुंसा-

मनन्यसाधारणमेव कर्म ॥ १९ ॥

सुराः समभ्यर्थयितार एते

कार्यं त्रयास्त्रमपि पिष्टपानाम् ।

चापेन ते कर्म नचातिहिंस्र-

महो वतासि स्मृहणौयवीर्यः ॥ २० ॥

यात्] उत्पत्तेः [प्राक् अभ्य इव] [त्वामुत्तमं प्रत्ययम्] कारणम्  
[अपेक्षते ।] “प्रत्ययोऽधीनशपथज्ञानविश्वासहेतुषु” इत्य-  
मरः । तस्मादस्मिन्नर्थे तव चरमसहकारित्वादनन्यसाध्योऽय-  
मर्थ इति भावः ॥ १८ ॥

तस्मिन्निति । [सुराणां विजयाभ्युपाये] जयस्योपायभूते  
[तस्मिन्] हरे [अस्त्रगतिः] अस्त्रप्रसरः [तवैव नाम ।] नामेति  
सम्भावनायाम् । अन्येषाम् सम्भावनापि नास्तीति भावः ।  
अतः [त्वं कृती] कृतमस्यास्तीति कृती कृतार्थः । तथाहि,  
[अप्रसिद्धमपि अनन्यसाधारणमेव कर्म पुंसां यशसे हि] इदम्  
प्रसिद्धमसाधारणञ्चेति अतियशस्करमिति भावः ॥ १९ ॥

प्रोत्साहनार्थं स्तौति,—

सुरा इति । [एते सुराः समभ्यर्थयितारः] योचितारः  
[कार्यम्] प्रयोजनम् [त्रयाणां पिष्टपानामपि] सम्बन्धिं सर्वलो-  
कार्थमित्यर्थः । [कर्म ते] तव [चापेन] न तु अन्येनेति भावः ।  
[अतिहिंस्रम्] अतिघातुकञ्च [न ।] [अहो वत] इति सम्बो-

मधुश्च ते मन्मथ ! साहचर्या-  
दसावनुक्तोऽपि सहाय एव ।  
समीरणो नोदयिता भवेति  
व्यादिष्यते केन हुताशनस्य ॥ २१ ॥  
तथेति शेषामिव भर्तुराज्ञा-  
मादाय मूर्ध्ना मदनः प्रतस्थे ।

धने । “अहोवतानुकम्पायां खेदे सम्बोधनेऽपि च” इति  
“वतामन्त्रणे सन्तोषे च” इति “वतामन्त्रणसन्तोषखेदानु-  
क्रोशविस्मये” इति विश्वः । [सृहणीयवीर्योऽसि] आश्चर्य-  
विक्रमोऽसि । “आश्चर्यं सृहणीयञ्च” इति मानार्थकोषः ॥ २० ॥

मधुश्चेति । हे [मन्मथ !] [असौ मधुश्च] वसन्तोऽपि [ते  
साहचर्यात्] सहचरत्वादेव [अनुक्तोऽपि] अप्रेरितोऽपि  
[सहायः] सहकार्येव । तथा हि, [समीरणः] वायुः [हुताश-  
नस्य] अग्नेः [नोदयिता] प्रेरको भवेति [केन व्यादिष्यते ?]  
अत्र मधुसमीरणयोरुक्तिमन्तरेण सहायताकरणं सामान्यधर्मः  
स च वाक्यद्वये वस्तुप्रतिवस्तुभावेन पृथग्निर्दिष्ट इति प्रति-  
वस्तूपमालङ्कारोऽयम् । तदुक्तम्, “यत्र सामान्यनिर्देशः पृथग्-  
वाक्यद्वये यदि । गम्योपम्याश्रिता सा स्यात् प्रतिवस्तूपमा  
मता” इति ॥ २१ ॥

तथेति । [तथा] अस्त्विति [भर्तुः] स्वामिनः [शेषामिव]  
प्रसाददत्तां मालामिव । “प्रसादाविजनिर्मात्यदाने शेषेति  
कीर्तिता” इति विश्वः । “मात्याचतादिदाने स्त्री शेषा”  
इति वैजयन्तीविश्वकर्म । [आज्ञां मूर्ध्ना आदाय] मिरसा गृहीत्वा

ऐरावतास्फालनकर्कशेन

हस्तेन पस्पर्शं तदङ्गमिन्द्रः ॥ २२ ॥

स साधवेनाभिमतेन सख्या

रत्या च साशङ्कमनुप्रयातः ।

अङ्गव्ययप्रार्थितकार्यसिद्धिः

स्याण्वाश्रमं हैमवतं जगाम ॥ २३ ॥

तस्मिन् वने संयमिनां मुनीनां

[मदनः प्रतस्थे ।] समवप्रविभ्यःस्थः (१,३,२२पा०) इत्या-  
त्मनेपदम् । इन्द्रः [ऐरावतास्फालनेन] प्रीत्साहनार्थेन ताड-  
नेन [कर्कशेन] परुषेण [हस्तेन तदङ्गम्] मदनदेहम् [पस्पर्शं]  
हस्तस्पर्शेन सम्भावयामासेत्यर्थः । शेषामिवाज्ञामित्यत्र सा-  
धकबाधकप्रमाणाभावादुपमोत्प्रेक्षयोः सन्देहसङ्करं इति ।  
यदि भर्ता शेषापि दत्ता तदा तामाज्ञामिवेत्युपमा । अथ  
न दत्ता तर्हि शेषत्वेनोत्प्रेक्षिता । शेषादानन्तु सन्दिग्ध-  
मिति ॥ २२ ॥

स इति । [सः] मदनः [अभिमतेन] प्रियेण [सख्या] सुहृदा  
[साधवेन] वसन्तेन [रत्या] स्वदेव्या [च साशङ्कम्] सङ्कटमा-  
पतितमिति समवम् [अनुप्रयातः] सन् तथा [अङ्गस्य व्यये-  
नापि प्रार्थिता कार्यसिद्धिः ।] येन स तथोक्तः । शीर्त्वा  
मृत्वापि सर्वथा देवकार्यं साधयिष्यामीति कृतनिश्चयः स-  
न्नित्यर्थः । [हैमवतम्] हिमवति भवम् [स्याणोः] रुद्रस्य  
[आश्रमं जगाम] ॥ २३ ॥

तस्मिन्निति । [तस्मिन् वने] स्याण्वाश्रमे [संयमिताम्]

तपः समाधेः प्रतिकूलवर्त्ती  
 सङ्कल्पयोनेरभिमानभूत-  
 मात्मानमाधाय मधुर्जजृम्भे ॥ २४ ॥  
 कुवेरगुप्तां दिशमुष्णारश्मौ  
 गन्तुं प्रवृत्ते समयं विलङ्घ्य ।  
 दिग्दक्षिणा गन्धवहं मुखेन  
 व्यलीकनिश्वासमिवोत्सर्ज ॥ २५ ॥

समाधिमताम् [मुनीनाम् समाधेः] एकाग्रतायाः प्रतिकूलं  
 वर्त्तत इति [प्रतिकूलवर्त्ती] विरोधी [मधुः] वसन्तः [सङ्कल्प-  
 योनेः] मनोभवस्य [अभिमानभूतम्] गर्वहेतुभूतमित्यर्थः ।  
 कार्यकारणयोरभेदोपचारः । [आत्मानम्] निजस्वरूपम्  
 [आधाय] सन्निधाप्य [जजृम्भे] प्रादुर्बभूव वसन्तधर्मान् प्रव-  
 र्त्तयामासेत्यर्थः ॥ २४ ॥

वसन्तधर्मानाह,—

कुवेरेति । [उष्णारश्मौ] सूर्ये साहसिके च नायके [सम-  
 यम्] दक्षिणायनकालं सङ्क्रमकालञ्च [विलङ्घ्य] अकारणं व्य-  
 तिक्रम्य [कुवेरगुप्तम्] धनपतिपालितां कुक्षितशरीरेण केन-  
 चिद्रक्षिताञ्च उद्दीचीं स्त्रीलिङ्गादिनां काञ्चिन्नायिकाञ्च  
 [गन्तुम्] चलितुं सङ्क्रमञ्च [प्रवृत्ते] सति [दक्षिणा दिक्]  
 दाक्षिण्यवती नायिका च [मुखेन] अग्रभागेण वक्षीय च ।  
 वहतीति वहः पचाद्यच् । गन्धस्य वहम् [गन्धवहम्] अग्नि-  
 तम् व्यलीकितं दुःखेन निश्वासस्तम् [व्यलीकनिश्वासमिव ।]  
 दुःखे बलवत् व्यलीकितप्रियाकार्यवसुनोः” इति वैजयन्ती ।

असूत सद्यः कुसुमान्यशोकः

स्कन्धात् प्रभृत्येव सपञ्चवानि ।

पादेन नापैक्षत सुन्दरीणां

सम्पर्कमाशिक्षितनूपुरेण ॥ २६ ॥

[उत्सर्ज] प्रवर्त्तयामास स्वभर्त्तरि समयोज्ज्वलेन पराङ्मना-  
रुद्धतिप्रवृत्ते सति स्त्रियो दाक्षिणादकिञ्चिददाः दुःखान्नि-  
श्वसन्तीति भावः । उत्तरायणे सति मलयानिलाः प्रवृत्ता  
इति वाक्यार्थः । अत्रोत्प्रेक्षालङ्कारः । न च समासोक्तिरेदेय-  
मुत्प्रेक्षानुप्रेविष्टेति शङ्कितव्यं केवलविशेषणसामर्थ्यादेवा-  
प्रस्तुतप्रतीतौ सोत्तिष्ठते अत्र तु दक्षिणेति विशेष्यसामर्थ्या-  
दपि नायिका प्रतीयते । न च श्लेष एव प्रकृताप्रकृतविषयः  
उभयश्लेषे श्लिष्टविशेष्यानङ्गीकारात् । तस्माच्छब्दशक्तिमूलो-  
ऽयं ध्वनिः । स च व्यलीकनिश्वासरूपचेतनधर्मसम्भावनायं  
दक्षिणस्या दिशो नायिकया सहाभेदमासादयन् अभेद-  
लक्षणातिशयोक्त्युपजीविनीं निश्वासमिवेति वाच्योत्प्रेक्षां  
निर्वहतीति “वाच्यसिद्धाङ्गभूत” इत्युत्पश्यामः ॥ २५ ॥

असूतेति । [अशोकः] वृक्षविशेषः [सद्यः] [स्कन्धात्] प्रका-  
ण्डात् [प्रभृत्येव] स्कन्धादारभेत्यर्थः । भाष्यकारवचनात्  
प्रभृतियोगे पञ्चमीति कैयटः । भाष्यञ्च “मूलात् प्रभृत्यगात्  
वृक्षांस्तच्छुवन्ति” इति कार्तिक्याः प्रभृति आग्रहायणी  
मासि’ इत्यादि । [सपञ्चवानि कुसुमानि] [असूत] उभयम-  
व्यजीवमदित्यर्थः । [आशिक्षितो नूपुरः] यस्य केन । शिक्ष-  
भातोऽवर्ककादित्यर्थाकर्मकेत्यादिना (२, ४, ७२ पा०) कर्त्तृति

सद्यः प्रबालोद्गमचारपक्षे  
नौते समाप्तिं नवचूतवाणे ।  
निवेशयामास मधुद्विरेफान्  
नामाक्षराणीव मनोभवस्य ॥ २७ ॥  
वर्णप्रकर्षे सति कर्णिकारं  
दुनोति निर्गन्धतया स्म चेतः ।

कृतः । [सुन्दरीणां पादेन सम्पर्कम्] ताडनम् [नापैक्षत] ।  
“सनूपुररवेण स्त्रीचरणेनाभिताडनम् । दीहदं यदशोकस्य  
ततः पुष्पोद्गमो भवेत्” इति । वकुलो मुखशीघ्रसिक्तः “आ-  
लोकितः कुरुदकः कुरुते विकाशमालोहितस्त्रिलोक एत-  
कलिको विभाति” ॥ २६ ॥

सद्य इति । [मधुः] वसुन्त एवेदुकारः [प्रबालोद्गमाः] पक्ष-  
वाङ्मुरा एव [चः] रुणि पक्षाणि [पक्षा यस्य तस्मिन्] । “पक्षं  
वाहनपक्षयोः” इत्यमरः । नवं चूतं चूतकुसुमं तदेव वाणः  
तस्मिन् [नवचूतवाणे] [समाप्तिम् नीति] सति [सद्यः] [मनो-  
भवस्य] धन्विनी [नामाक्षराणीव] [द्विरेफान्] भ्रमरान्  
[निवेशयामास] निदधी । अत्र प्रबालपक्षे इत्यादेकदेश-  
विवर्तिरूपकं मधोरिदुकारत्वं रूपयत् नामाक्षराणीवेत्युत्-  
प्रेक्षायां निमित्तमित्येकदेशविवर्तिरूपकोत्यापितीयमुत्-  
प्रेक्षा ॥ २७ ॥

वर्णोति । [कर्णिकारम्] कर्णिकारकुसुमम् । अवयवे च  
प्राप्तोपधिहृद्येभ्यः (४, ३, १३ पा० वा०) इत्युत्पन्नस्य तद्धितस्य  
पुष्पफलमूलेषु बहुलमिति (४, ३, १६६ पा०) लुक् एवमन्य-

प्रायेण सामग्राविधौ गुणानां  
 पराङ्मुखी विश्वसृजः प्रवृत्तिः ॥ २८ ॥  
 बालेन्दुवक्राण्यविकाशभावा-  
 द्वभुः पलाशान्यतिलोहितानि ।  
 सद्योवसन्तेन समागतानां  
 नखक्षतानीव वनस्थलीनाम् ॥ २९ ॥

त्रापि द्रष्टव्यम् । [वर्णप्रकर्षे] वर्णोत्कर्षे सत्यपि [निर्गन्धतया]  
 हेतुना [चेतो दुनोति स्म] पर्यतापयत् । लट् स्ते इति (३,२  
 ११८पा०) भूतार्थे लट् । तथा हि, [प्रायेण विश्वसृजः  
 विधातुः [प्रवृत्तिः] [गुणानां सामग्राविधौ] साकल्यसम्पाद  
 नविषये [पराङ्मुखी] सर्वत्रापि वस्तुनि किञ्चिद्वैकल्यं सम्पा  
 दयति यथा चन्द्रे कलङ्कः । अतः कर्णिकारेऽपि नैर्गन्ध  
 युज्यत इति भावः । सामान्येन विशेषससर्थनरूपोऽर्थान्तरा  
 न्यासोऽलङ्कारः ॥ २८ ॥

बालेन्द्विति । [अविकाशभावात्] निर्विकाशत्वान्मुकुल-  
 भावाद्धेतोः [बालेन्दुः] इव [वक्राणि] [अतिलोहितानि]  
 अतिरक्तानि [पलाशानि] किंशुकपुष्पाणि । “पलाशे किंशुकः  
 पर्णः” इत्यमरः । [वसन्तेन] पुंसा [समागतानाम्] सङ्गता-  
 नाम् [वनस्थलीनाम्] स्त्रीणाम् [सद्यः] सद्योदत्तानि पुराणे-  
 ष्वतिलोहित्याभावादिति भावः । [नखक्षतानीव द्वभुः ।]  
 अत्र वसन्तस्य वनस्थलीनाञ्च विशेषणसाधारण्याच्चायकव्यव-  
 हारमतीतिः समासोक्तिस्तावदस्ति । नखक्षतानीवेति जाति-  
 स्वरूपयोर्न च वक्रत्वलौहित्यगुणनिमित्ता जागर्ति । सा च



लग्नद्विरेफाञ्जनभक्तिचित्त्रं  
 मुखे मधुश्रीस्तिलकं प्रकाश्य ।  
 रागेण बालारुणकोमलेन  
 चूतप्रवालोष्ठमलञ्चकार ॥ ३० ॥  
 मृगाः पियालद्रुममञ्जुरौणां  
 रजःकर्णैर्विघ्नितदृष्टिपाताः ।  
 मदोद्धताः प्रत्यनिलं विचेरु-  
 वनस्थलैर्मर्मरपन्नमोक्षाः ॥ ३१ ॥

नायकव्यवहाराश्रितसमासोक्तिगर्भिण्येवोत्तिष्ठत इत्युभयतो-  
 रेककालतैव विशेषणसामर्थ्यादप्रस्तुतस्य गम्यते समासोक्ति-  
 रिष्यत इति हि लक्षणम् ॥ २६ ॥

लग्नेति । [मधुश्रीः] वसन्तलक्ष्मीः [लग्नद्विरेफा] एव अ-  
 ञ्जनभक्तयः कञ्जलरचनास्ताभिः [चित्त्रम्] चित्रवर्णम् [तिल-  
 कम्] पुष्पविशेषमेव तिलकं विशेषकम् । मुखं प्रारम्भः तस्मि-  
 न्नेव [मुखे] दत्ते [प्रकाश्य] प्रकटय्य [बालारुणकोमलेन] बा-  
 लार्कसुन्दरिण [रागेण] आरुणिम्ना तेनैव लाक्षारारीण चूतप्र-  
 वाल एवोष्ठस्तम् [चूतप्रवालोष्ठम् अलञ्चकार] प्रसाधयामास ।  
 पत्र रूपकालङ्कारः ॥ ३० ॥

मृगा इति । [पियालद्रुमाः] राजादनवृक्षाः । “राजादनं  
 पियालश्च” इत्यमरः । तेषाम् [मञ्जुर्यः] तासाम् [रजःकर्णैः]  
 [विघ्निताः] सञ्जातविघ्नाः । [दृष्टीनाम् पाताः] प्रभा येषास्ते-  
 तथोक्ताः [मदोद्धताः] मृगाः [प्रत्यनिलम्] अनिलाभिमुखम्  
 [मर्मराः] मर्मरशब्दवन्तः [पन्नमोक्षाः] कीर्णपर्यपाताः शब्द

चूताङ्कुरास्वादकषायकण्ठः  
 पुंस्कोकिलो यन्मधुरं चुकूज ।  
 मनस्विनीमानविघातदक्षं  
 तदेव जातं वचनं स्मरस्य ॥ ३२ ॥  
 हिमव्यपायाद्द्विशदाधराणा-  
 मापाण्डरीभूतमुखच्छवीनाम् ।  
 स्वेदोद्गमः किम्पुरुषाङ्गनानां  
 चक्रे पदं पञ्चविशेषकेषु ॥ ३३ ॥

ताः [वनस्थलीविचेरुः] वनप्रदेशेषु चरन्ति स्म । “देशकाला-  
 ध्वगन्तव्याः कर्मसंज्ञा ह्यकर्मणाम्” इति (हरिकारिकोक्तेः)  
 चरतेः सकर्मकत्वम् ॥ ३१ ॥

चूतेति । [चूताङ्कुराणामास्वादेन] [कषायकण्ठः] रक्त  
 कण्ठः । सुरभावपथे रक्ते कषाय इति केशवः । पुमान् को-  
 किलः [पुंस्कोकिलः] पुंग्रहणं प्रागल्भ्यप्रद्योतनार्थम् । [मधु-  
 रम् चुकूज] इति [यत्] [तत्] कूजनम् [एव] [मनस्विनीनाम्]  
 मानविघाते] रोषनिरासे [दक्षम्] [स्मरस्य वचनम्] मानं  
 त्यजतेत्याज्ञावचनम् [जातम् ।] कोकिलकूजितश्रवणानन्तरं  
 स्मराज्ञप्ता इव मानं जहुरित्यर्थः ॥ ३२ ॥

हिमेति । [हिमस्य व्यपायात्] अपगमात् [विशदाः] नी-  
 रुजाः [अधराः] ओष्ठाः यासां तासाम् [आपाण्डरीभूतमुख-  
 च्छवीनाम्] कुक्षुमपरिहारादिति भावः । [किम्पुरुषाङ्गना-  
 नाम्] [पञ्चविशेषकेषु] पञ्चरचनासु [स्वेदोद्गमः] पदम् चक्रे

तपस्विनः स्थाणुवनौकसस्ता-  
 माकालिकीं वीक्ष्य मधुप्रवृत्तिम् ।  
 प्रयत्नसंस्तम्भितविक्रियाणां  
 कथञ्चिदौशा मनसां बभूवुः ॥ ३४ ॥  
 तं देशमारोपितपुष्पचापे  
 रतिद्वितीये मदने प्रपन्ने ।  
 कांठागतस्ते हरसानुविद्धं  
 इन्द्रानि भावं क्रियया विवव्रुः ॥ ३५ ॥

धर्मोदयात् खेदोदयोऽभूदित्यर्थः । विशदाधरत्वं मधूच्छिष्ट-  
 राहित्यादिति भावः । हेमन्तेषु नार्थो विम्बोष्ठेषु मधूच्छिष्टं  
 शीतभयाद्धतीति प्रसिद्धम् ॥ ३३ ॥

तपस्विन इति । [स्थाणोर्वनमोकः] येषां ते [तपस्विनः]  
 तत्रत्या मुनयः । समानकालः आद्यन्तावस्थाः [आकालिकीम्]  
 प्रकालभवत्वात् उत्पत्त्यनन्तरविनाशिनीमित्यर्थः । आकालि-  
 कडाद्यन्तवचन इति (५, १, ११४ पा०) समानकालादिकट्-  
 प्रत्ययः प्रकृतेराकाल आदेशश्च निपातितः । टिड्ढाणञित्या-  
 दिमा ङीप् (४, १, १५ पा०) । केचिदकालाद्देहाध्यक्षादित्वा-  
 द्वार्थे ठगित्याहुः । तामाकालिकीम् [मधुप्रवृत्तिम्] [वीक्ष्य]  
 [प्रयत्नेन संस्तम्भितविक्रियाणाम्] निरुद्धविकाराणाम् [मन-  
 साम्] [कथञ्चिदौशाः] निवन्तारः [बभूवुः] ॥ ३४ ॥

तस्मिन् । [आरोपितम्] अधिज्यं कृतम् [पुष्पचापम्]  
 येन तस्मिन् [रतिर्द्वितीया] यत्र तस्मिन् रतिसहाये [मदने तं  
 देशम्] स्वास्वात्मनम् [प्रपन्ने] प्राप्ते सति [इन्द्रानि] स्वावराणि

मधु द्विरेफः कुसुमैकपात्रे  
 पपौ प्रियां स्वामनुवर्त्तमानः ।  
 शृङ्गेण च स्पर्शनिमीलिताक्षीं  
 मृगौमकरादूयत कृष्णशारः ॥ ३६ ॥

जङ्गमानि च मिथुनानि [काष्ठा] उत्कर्षः । “काष्ठोत्कर्षे  
 स्थितौ िशि” इत्यमरः । ताम् [गतः] यः [स्नेहः] इष्टसाध-  
 ननिबन्धनः प्रेमापरनामा ममताभिमानः । “प्रेमा ना  
 प्रियता हाई प्रेम स्नेह” इत्यमरः । स एव [रसः] तेन [अनु-  
 विष्टम्] सम्पृक्तम् । भावम् [रत्याख्यम्] शृङ्गारभावम् [क्रियया]  
 कार्यभूतया चेष्टया [विवबुः] प्रकटीचक्रुः शृङ्गारचेष्टाः प्राव-  
 र्त्तन्तेत्यर्थः ॥ ३५ ॥

ताश्चेष्टा आह मध्वित्यादिभिश्चतुभिः—

मध्विति । द्वौ रेफौ वर्णविशेषौ यस्य सः [द्विरेफः] भ्रमरः ।  
 उपचारात्तदर्थोऽपि द्विरेफ उच्यते । यथाह कैयटः,—“शब्द-  
 धर्मेणाप्यर्थस्य व्यपदेशो दृश्यते यथा भ्रमरशब्दस्य द्विरेफत्वात्  
 द्विरेफो भ्रमरः । [कुसुमम्] एव [एकम्] साधारणम् [पात्रम्]  
 तस्मिन् [मधु] मकरन्दम् । “मधु मद्ये पुष्परसे” इति विश्वः ।  
 [स्वां प्रियाम्] भृङ्गीम् [अनुवर्त्तमानः] अनुसरन् [पपौ] तत्-  
 पीतशेषम् पपावित्यर्थः । कृष्णश्चासौ शारः शवलश्च [कृष्ण-  
 शारः] कृष्णमृगः । वर्णो वर्णेनेति (२, १, ६६ पा०) समासः  
 [स्पर्शेन] स्पर्शसुखेन [निमीलिताक्षीम्] [मृगीम्] [शृङ्गेण अक-

ददौ रसात् पङ्कजरेणुगन्धि

गजाय गण्डूषजलं करेणुः ।

अर्द्धोपभुक्तेन विसेन जायां

सम्भावयामास रथाङ्गनामा ॥ ३७ ॥

गीतान्तरेषु अमवारिलेशैः

किञ्चित्समुच्छासितपक्षलेखम् ।

पुष्पासवाधूर्णितनेत्रशोभि

प्रियामुखं किम्पुरुषश्चुचुम्बे (म्ब) ॥ ३८ ॥

[दूयत] कर्षितवान् । कण्डूदिभ्यो यगिति (३, १, २७ पा०)

प्रक् ततः कर्त्तरि लङ् ॥ ३६ ॥

ददाविति । [रसात्] अतिरागात् [करेणुः] करिणी ।

‘करेणुरिभ्यां स्त्री नेभ’ इत्यमरः । पङ्काज्जायत इति पङ्कजं  
तस्य रेणुः पङ्कजरेणुः तस्य गन्धोऽस्यास्तीति [पङ्कजरेणुगन्धि]  
गण्डूषजलम् मुखान्तर्धृतजलम् गजाय ददौ । [रथाङ्गनामा]  
प्रकवाकः [अर्द्धम्] यथा तथा [उपभुक्तेन] अर्द्धजग्धेन [विसेन  
जायां सम्भावयामास] स्वजग्धशेषं ददावित्यर्थः ॥ ३७ ॥

गीतेति । [किम्पुरुषः] किन्नरः [अमवारिलेशैः] स्वेदोद-  
विन्दुभिः [किञ्चित्] ईषत् [समुच्छासिताः] विश्लेषिताः [पक्ष-  
लेखाः] यस्य तत् पुष्पाणामासवः मद्यम् [पुष्पासवः] पुष्पोद-  
भवमद्यमित्यर्थः वसन्ते मधूकस्य सम्भवात् । पुष्पवासितमिति  
किञ्चित् । तेन [आधूर्णिताभ्याम्] उद्भ्रान्ताभ्याम् [नेत्राभ्याम्]  
[शोभते] इति तथोक्तम् [प्रियामुखम्] [गीतान्तरेषु] गीत-  
मध्येषु [चुचुम्बे (म्ब)] ॥ ३८ ॥

पर्याप्तिपुष्पस्तवकस्तनाभ्यः

स्फुरत्प्रबालोष्ठमनोहराभ्यः ।

लतावधूभ्यस्तरवोऽप्यवापु-

र्विमन्त्रशाखाभजबन्धनानि ॥ ३९ ॥

श्रुताप्सरोगौतिरपि क्षणेऽस्मिन्

हरः प्रसंख्यानपरो बभूव ।

आत्मेश्वराणां न हि जातु विन्नाः

समाधिभेदप्रभवो भवन्ति ॥ ४० ॥

पर्याप्तेति । [पर्याप्ताः] समग्राः [पुष्पस्तवकाः] एव  
[स्तनाः] यासाम् [ताभ्यः] स्वाङ्गाञ्चोपसर्जनादसंयोगोपधा-  
दिति (४, १, ५४ पा०) विकल्पात् न ङीप् । [स्फुरन्तः प्रबालाः]  
यस्तवा एव [ओष्ठाः] तैः [मनोहराभ्यः] [लताः] एव [बध्वः]  
ताभ्यः सकाशात् [तरवोऽपि] लिङ्गादेव पुंस्त्वं गम्यते । [कि-  
नन्त्राः शाखाः] एव [भुजाः] तैः [बन्धनान्यवापुः] ताभिरा-  
लिङ्गिता इत्यर्थः । स्थावराणामपि मदनविकारोऽभूत्  
किमुतान्येषामिति भावः । एतच्च तरुलतानामपि चेतनत्वा-  
दुक्तम् । यथाह मनुः—“अन्तःसंज्ञा भवन्त्येते सुखदुःखसम-  
न्विता” इति (१ अ० ४९ सू०) । अत्र रूपकालङ्कारः ॥ ३९ ॥

श्रुतेति । [तस्मिन् क्षणे] वसन्ताविर्भावकाले भगवा-  
[हरः] श्रुताप्सरोगीतिरपि दिव्याङ्गनागानमाकर्णयन्नर्प-  
त्यर्थः । [प्रसंख्यानपरः] आत्मानुसन्धानपरः [बभूव] [नि-  
तथा हि [आत्मनः] चित्तस्य [ईश्वराणाम्] नियन्तृणां वधि

लतागृहद्वारगतोऽथ नन्दी

वामप्रकोष्ठार्पितहेमवेतः ।

सुखार्पितैकाङ्गुलिसंज्ञयैव

मा चापलायेति गणान् व्यनैषीत् ॥ ४१ ॥

निष्कम्पदृष्टं निभृतद्विरेफं

मूकाण्डजं शान्तद्वगप्रचारम् ।

तमित्यर्थः । विहन्यन्ते एभिरिति [विघ्नाः] प्रत्यूहाः ।  
अर्थे कप्रप्ययः । [जातु] कदाचिदपि [समाधिभेदे] समाधि-  
प्लवने [प्रभवः] समर्था न [भवन्ति] ॥ ४० ॥

लतेति । [अथ] [लतागृहद्वारम्] [गतः] [वामे प्रकोष्ठे]  
प्रर्पितहेमवेतः] धारितहेमदण्डः [नन्दी] नन्दिकेश्वरः ।  
‘नन्दी भृङ्गिरिटस्तण्डुनन्दिनी नन्दिकेश्वर’ इति कोषः ।  
मुखे अर्पितायाः] सरोषविस्मयस्मितावलोकं निहिताया  
रकस्या अङ्गुलैः] तर्ज्जन्याः [संज्ञया] सूचनया [एव ।] “संज्ञा  
शब्देतना नाम हस्तादौरर्थसूचना” इत्यमरः । [गणान्]  
मथान् [चापलाय] चापलम् कर्तुम् । मा भवतेति । क्रिया-  
तोपपदस्येत्यादिना चतुर्थी । [व्यनैषीत्] शिञ्चितवान् ॥ ४१ ॥

न केवलं गणा एव विनीताः, किन्तु जरायुजादिचतु-  
र्विधं प्राणिजातमपीत्याह,—

निष्कम्पेति । [निष्कम्पदृष्टम्] इदमुन्मिज्जोपलक्षणम् ।  
निभृत द्विरेफम्] निश्चलभृङ्गं स्वेदजोपलक्षणमेतत् । [मूका-  
ण्डजम्] निःशब्दपक्षिसरीसृपादिकम् एतेन अण्डजजाति-

तच्छासनात् काननमेव सर्वं  
 चित्रार्पितारम्भमिवावतस्थे ॥ ४२ ॥  
 दृष्टिप्रपातं परिहृत्य तस्य  
 कामः पुरः शुक्रमिव प्रयाणे ।  
 प्रान्तेषु संसक्तनमेरुशाखं  
 ध्यानास्पदं भूतपतेर्विवेश ॥ ४३ ॥  
 स देवदारुद्रुमवेदिकायां  
 शार्दूलचर्मव्यवधानवत्याम् ।

कृता । [शान्तमृगप्रचारम्] जरायुजोपलक्षणमेतत् । [सर्वं  
 एव काननम्] तच्छासनात्] नन्दीश्वराज्ञया [चित्रार्पित  
 मारम्भम्] चित्रलिखितारम्भम् [इवावतस्थे । ] “नृ-गवाद्य  
 जरायुजाः । खेदजाः कृमिदंशाद्याः पक्षिसर्पादयोऽण्डजाः  
 उद्भिदस्तरुगुल्माद्याः” इत्यमरः ॥ ४२ ॥

दृष्टीति । [कामः] [प्रयाणे] यात्रायां पुरोगतः शुक्रं  
 यस्मिन् देशे तम् [पुरःशुक्रम्] देशम् [इव । ] “प्रतिशुक्रं प्रति  
 बुधं प्रत्यङ्गारकमेव च । अपि शुक्रसमो राजा हतसैन  
 निवर्त्तते” इति प्रतिषेधात् । [तस्य दृष्टिप्रपातम्] दृष्टि  
 यम् [परिहृत्य] [प्रान्तेषु] पार्श्वदेशेषु [संसक्ताः] अन्योऽन्य  
 संसृष्टाः [नमेरुणाम्] सुरपुत्रागानाम् [शाखाः] यस्य तत्  
 तिरोधानयोग्यमिति भावः । [भूतपतेः] शिवस्य [ध्यान  
 स्पदम्] समाधिस्थानम् । आस्पदं प्रतिष्ठायामिति (६,  
 १४६पा०) निपातः । [विवेश] ॥ ४३ ॥



आसीनमासन्नशरीरपात-

स्त्रियम्बकं संयमिनं ददर्श ॥ ४४

पर्यङ्कबन्धस्थिरपूर्वकाय-

ऋज्वायतं सन्नमितोभयांसम् ।

उत्तानपाणिद्वयसन्निवेशात्

प्रफुल्लराजौवमिवाङ्गमध्ये ॥ ४५ ॥

स इति । [आसन्नशरीरपातः] आसन्नमृत्युः [सः] कामः [शार्दूलचर्मणा व्यवधानवत्याम्] व्याघ्रचर्मास्तृतायामित्यर्थः । “मोक्षश्रीव्याघ्रचर्मणि” इति प्राशस्त्यादिति भावः । [देवदारुद्रुमवेदिकायामासीनम्] उपविष्टम् [संयमिनम्] समाधिनिष्ठम् [त्रियम्बकम्] त्रिनेत्रम् [ददर्श ।] त्रियम्बकमित्युक्तेः पादपूरणव्यत्यासात्त्रियम्बकमिति पादपूरणार्थोऽयमियङादेशश्छान्दसः, महाकविप्रयोगादभियुक्तैरङ्गीकृतः । केचित्साहसिकाः त्रिलोचनमिति पठुः ॥ ४४ ॥

तमेव देवं षड्भिः श्लोकैर्वर्णयति,—

पर्यङ्केति । [पर्यङ्कबन्धेन] वीरासनेन [स्थिरपूर्वकायम्] निश्चलोत्तरार्धम् ऋजुरायतश्च [ऋज्वायतः] तम् [सन्नमितौ] उभौ [अंसौ] यस्य तं तथोक्तम् । वृत्तिविषये उभयशब्दस्थाने उभयशब्दप्रयोग इत्युक्तं कैयटेन । [उत्तानः] ऊर्ध्वतलो यः [पाणिद्वयस्य सन्निवेशः] संस्थानं तस्मात् [अङ्गमध्ये प्रफुल्लम्] (१) [राजीवं] पङ्कजं यस्य तम् [इव] स्थितम् । वीरासने व-

(१) प्रपूर्वाद् फुल्लपिकाच्चे इत्यत्राह पञ्चायच ।

भुजङ्गमोन्नद्धवटाकलापं  
 कर्णावसक्तद्विगुणाक्षसूत्रम् ।  
 कण्ठप्रभासङ्गविशेषनीलां  
 कृष्णत्वचं ग्रन्थिमतीं दधानम् ॥ ४६ ॥  
 किञ्चित्प्रकाशस्तिमितोग्रतारै-  
 र्भ्रूविक्रियायां विरतप्रसङ्गैः ।  
 नेत्रैरविस्पन्दितपद्ममालै-  
 र्लक्ष्यौकतघ्राणमधोमयूखैः ॥ ४७ ॥

शिष्टः,—“एकं पादमथैकस्मिन् विन्यस्योरुणि संस्थितम् ।  
 इतरस्मिन् तथैवोरुं वीरासनमुदाहृतम्” इति । तथा  
 योगसारे,—“उत्तानिवे करतले करमुत्तानितं परम् ।  
 आदायाङ्गगतं कृत्वा ध्यायेद्यस्तस्य सोऽन्तरम्” इति ॥ ४५ ॥

भुजङ्गमेति । [भुजङ्गमेन उन्नद्धः] उन्नमय्य बद्धः [जटा-  
 कलापः] येन तं तथोक्तम् [कर्णावसक्तम्] कर्णावलम्बीत्यर्थः ।  
 अतएव [द्विगुणम्] द्विरावृत्तम् [अक्षसूत्रम्] अक्षमाला यस्य  
 तम् [कण्ठप्रभाणाम्] [सङ्गेन] मिश्रणेन [विशेषनीलाम्]  
 अतिनीलाम् [ग्रन्थिमतीम्] बन्धनयुक्ताम् [कृष्णत्वचम्] कृष्ण-  
 मृगाजिनम् [दधानम्] ॥ ४६ ॥

किञ्चिदिति । [किञ्चित्प्रकाशाः] ईषत्प्रकाशाः [स्तिमिताः]  
 निश्चलाः [उग्राः] च [ताराः] कनीनिका येषां तैः । “तार-  
 काक्ष्यः कनीनिका” इत्यमरः । [भ्रूविक्रियायाम्] भ्रूविक्षेपे  
 [विरतप्रसङ्गैः] प्रसङ्गिरहितैः [अविस्पन्दितपद्ममालैः] अच-

अवृष्टिसंरम्भमिवाम्बुवाह-

मपामिवाधारमनुत्तरङ्गम् ।

अन्तश्चराणां मरुतां निरोधा-

न्निवातनिष्कम्पमिव प्रदीपम् ॥ ४८ ॥

कपालनेत्रान्तरलब्धमार्गे-

ज्योतिःप्ररोहैरुदितैः शिरस्तः ।

मणालसत्वाधिकसौकुमार्या

वा लस्य लक्ष्मीं रत्नपदन्तमिन्दोः ॥ ४९ ॥

लितपद्मपङ्क्तिभिः अधःप्रसृता मयूखा येषान्तैः अधोमयू-  
खैर्नेत्रैः । विनेत्रत्वाद् बहुवचनम् [लक्ष्मीकृतघ्राणम्] नासाग्र-  
निविष्टदृष्टिमित्यर्थः । “करणान्यवहिष्कृत्य स्थाणुवन्निश्चला-  
मकः । आत्मानं हृदये ध्यायेन्नासाग्रन्यस्तलोचनः” इति  
प्रोगसारे ॥ ४७ ॥

अवृष्टीति । अन्तश्चरन्तीति [अन्तश्चराः] तेषाम् [मरुताम्]  
प्राणादीनां [निरोधात्] हेतोः [अवृष्टिसंरम्भम्] अविद्य-  
मानवर्षसम्भ्रमम् [अम्बुवाहमिव] स्थितम् एतेन प्राणनिरोधः  
सूचितः । [अनुत्तरङ्गम्] अनुद्धततरङ्गम् [अपामाधारम्]  
हृदमिव स्थितम् एतेन अपाननिरोधः सूचितः । तथा [नि-  
वाते] निर्वीतदेशे [निष्कम्पम् निश्चलम् [प्रदीपमिव] स्थि-  
तम् एतेन शेषवायुनिरोधः सूचितः । “निवातावाश्रया-  
भातौ” इत्यमरः ॥ ४८ ॥

कपालेति । [कपालनेत्रान्तरेण] ब्रह्मकरोटिनेत्रविवरेण

मनो नवद्वारनिषिद्धवृत्ति  
 हृदि व्यवस्थाप्य समाधिवश्यम् ।  
 यमक्षरं क्षेत्रविदो विदुस्त-  
 मात्मानमःत्मन्यवलोकयन्तम् ॥ ५० ॥  
 स्मरस्तथाभूतमयुग्मनेत्रं  
 पश्यन्तदूरान्मनसाप्यधृष्यम् ।

[लब्धमार्गैः] शिरस्तो ब्रह्मरन्धात् । पञ्चम्यास्तसिल् । [उदितैः  
 उद्धूतैः [ज्योतिःप्ररोहैः] तेजोऽङ्कुरैः [मृणालसूत्राधिका  
 सौकुमार्यम्] मार्दवं यस्यास्ताम् [बालस्येन्दोः] शिरश्चन्द्रम्  
 [लक्ष्मीम् ग्लपयन्तम्] ॥ ४९ ॥

मन इति । [नवभ्यो द्वारेभ्यो निषिद्धा] निवर्त्तिता [वृत्तिः  
 सञ्चारो यस्य तत्तथोक्तम्] समाधिना] प्रणिधानेन [वश्यम्  
 वशङ्गतम् यत्प्रत्ययः । “प्रणिधानं समाधानं समाधिश्च  
 समाश्रये” इति हलायुधः । [मनः हृदि] हृदयाख्ये अधिष्ठाने  
 [व्यवस्थाप्य] तथाच वशिष्ठः—“यतो निर्याति विषयान् यस्मिन्  
 सैव प्रलीयते । हृदयं तद्विजानीयात् मनसः स्थितिका-  
 रणम्” इति । [क्षेत्रविदः] क्षेत्रज्ञाः पुरुषाः । [यम्] न क्ष-  
 तीति [अक्षरम्] अविनाशिनम् [विदुः] विदन्ति । विद-  
 लटोवेति (३, ४, ८३ पा०) भेर्जुस् । तम् [आत्मानम् आत्मनि  
 स्वस्मिन् [अवलोकयन्तम्] साक्षात्कुर्वन्तम् स्वातिरेकेण प-  
 मात्मनोऽभावादिति भावः ॥ ५० ॥

स्मर इति । [स्मरः] कामः [तथाभूतम्] पूर्वोक्तं रूपं  
 [मनसाप्यधृष्यमयुग्मनेत्रम्] विषमाक्षम् [अदूरात्पश्यन्] [१

नालक्षयत् साध्वससन्नहस्तः

स्वस्तं शरं चापमपि स्वहस्तात् ॥ ५१ ॥

निर्वाणभूयिष्ठमथास्य वीर्यं

सन्धुक्ष्यन्तीव वपुर्गुणेन ।

अनुप्रयाता वनदेवताभ्या-

मदृश्यत स्यावरराजकन्या ॥ ५२ ॥

अशोकनिर्भत्सितपद्मराग-

माकृष्टहेमद्युतिकर्णिकारम् ।

मुक्ताकलापौकृतसिन्धुवारं

वसन्तपुष्पाभरणं वहन्तौ ॥ ५३ ॥

ध्वसेन सन्नहस्तः] विश्लथपाणिः सन् [स्वहस्तात् स्वस्तं शरम्  
चापमपि] चापञ्च [नालक्षयत्] न विवेद भीतो मुह्यतीति  
भावः ॥ ५१ ॥

निर्वाणेति । [अथ निर्वाणेन] नाशेन [भूयिष्ठम्] [निर्वाण-  
भूयिष्ठम्] नष्टप्रायमित्यर्थः [अस्य] स्मरस्य [वीर्यम्] बलम्  
[वपुर्गुणेन] सौन्दर्येण [सन्धुक्ष्यन्तीव] पुनरुज्जीवयन्तीव  
स्थिता [वनदेवताभ्याम्] सखीभूताभ्याम् [अनुप्रयाता] अनु-  
गता [स्यावरराजकन्या] पार्वती [अदृश्यत] दृष्टा ॥ ५२ ॥

तामेवाह चतुर्भिः,—

अशोकेति । [अशोकपुष्पेण निर्भर्क्षिताः] तिरस्कृताः [पद्म-  
रागाः] येन तथोक्तम् [आकृष्टहेमद्युतीनि] आकृतस्वर्णभरण-  
वर्णानि [कर्णिकाराणि] यस्मिन् तत्तथोक्तम् [मुक्ताकलापी-

आवर्जिता किञ्चिदिव स्तनाभ्यां  
 वासो वसाना तरुणार्करागम् ।  
 पर्याप्तपुष्पस्तवकावनम्रा  
 सञ्चारिणी पञ्चविनी लतेव ॥ ५४ ॥  
 स्रस्तां नितम्बादवलम्बमाना  
 पुनः पुनः केशरदामकाञ्चीम् ।  
 न्यासीकृतां स्थानविदा स्मरेण  
 मौर्वी द्वितीयामिव कार्मुकस्य ॥ ५५ ॥

कृतानि सिन्धुवाराणि] निर्गुण्डीकुसुमानि यस्मिन् तत् ।  
 “सिन्धुवारेन्द्रसुरसौ निर्गुण्डीन्द्राणिकेत्यपि” इत्यमरः । [वस-  
 न्तपुष्पाख्येवाभरणं वहन्ती ॥ ५३ ॥

आवर्जितेति । [स्तनाभ्यां किञ्चिदावर्जिता] ईषदान-  
 मितवपुः [तरुणार्कस्य रागः] इव रागो यस्य तत् वालार्का-  
 रणमित्यर्थः । उपमानपूर्वपदो बहुव्रीहिरुत्तरपदलोपश्च (२,  
 २,२४पा०वा०) । [वासो वसाना] आच्छादयन्ती । अतएव  
 [पर्याप्तपुष्पस्तवकावनम्रा पञ्चविनी] किशलयवती [सञ्चा-  
 रिणी लतेव] स्थितेति शेषः ॥ ५४ ॥

स्रस्तामिति । [स्थानविदा] निक्षेपयोग्यस्थानवेदिना  
 [स्मरेण न्यासीकृताम्] निक्षेपीकृताम् । कर्मणि प्रभवतीति  
 कार्मुकम्] धनुः । कर्मण उक्कष् (५,१,१०३पा०) इत्युक्क-  
 प्रत्ययः । तस्य [द्वितीयां मौर्वीमिव] स्थिताम् । अत्र हि न्यस्ता  
 मौर्वी उत्तरत्र हरवैरनिर्यातनाय उपयुज्यत इति भावः ।

सुगन्धिनिष्वासविष्टवृष्टि-  
विम्बाधरासन्नचरं द्विरेफम् ।

प्रतिक्षणं संभ्रमलोलदृष्टि-  
लीलारविन्देन निवारयन्ती ॥ ५६ ॥

तां वीक्ष्य सर्वावयवानवद्यां  
रतेरपि क्षीपदमादधानाम् ।

जितेन्द्रिये शूलिनि पुष्पचापः  
स्वकार्यसिद्धिं पुनराश्रयंसे (स) ॥ ५७ ॥

[नितम्बात् स्रस्ताम्] चलिताम् [केशरदाम वकुलमाला सैव  
[काञ्ची] ताम् [पुनःपुनरवलम्बमाना] हस्तेन धारयन्ती ॥ ५५ ॥  
सुगन्धीति । [सुगन्धिभिर्निष्वासैर्विष्टवृष्टिम्] विम्बतुल्योऽ-  
धरः [विम्बाधरः । ] वृत्तौ मध्यपदलोपः स्यात् इति वा-  
मनः । तस्य [आसन्नचरम्] सन्निकृष्टचरम् [द्विरेफम्] भृङ्गम्  
[प्रतिक्षणम्] [संभ्रमेण लोलदृष्टिः] चञ्चलाङ्गी सती [लीला-  
रविन्देन निवारयन्ती] ॥ ५६ ॥

तामिति । [सर्वावयवेष्वनवद्याम्] अगर्ह्याम् । अवय-  
पस्येति (३, १, १०१ पा०) निपातः । रतेः कामकलत्रस्यापि  
[क्षीपदम्] लज्जानिमित्तम् [आदधानाम्] न्यूनतामावह-  
न्तीमित्यर्थः । [ताम्] पार्वतीम् [वीक्ष्य] [पुष्पचापः] कामः  
[जितेन्द्रिये] दुर्जयेऽपीत्यर्थः । [शूलिनि] शिवेविषये [स्वकार्य-  
सिद्धिम्] [पुनराश्रयंसे (स)] चकमे । पूर्वं साध्वससन्नहस्त-  
इत्यादिना कार्यसिद्धेरनूलितत्वाभिधानादिह पुनरि-  
त्युक्तम् ॥ ५७ ॥

भविष्यतः पत्युरुमा च शम्भोः  
 समाससाद प्रतिहारभूमिम् ।  
 योगात् स चान्तः परमात्मसंज्ञं  
 दृष्ट्वा परं ज्योतिरुपारराम ॥ ५८ ॥  
 ततो भुजङ्गाधिपतेः फणाग्रै-  
 रधः कथञ्चिद्धृतभूमिभागः ।  
 शनैःकृतप्राणविमुक्तिरौशः  
 पर्यङ्कबन्धं निविडं विभेद ॥ ५९ ॥

भविष्यत इति । [उमा च भविष्यतः पत्युः] शम्भोः [प्रति  
 हारभूमिम्] द्वारदेशम् [समाससाद ।] “स्त्री द्वार्द्वारं प्रति  
 हारे” इत्यमरः । [स] शम्भुः [च] [अन्तः] [परमात्मा] इति  
 [संज्ञा] यस्य तत् [परम्] मुख्यम् । “परं दूरान्यमुख्येषु” इति  
 यादवः । [ज्योतिर्दृष्ट्वा] साक्षात्-कृत्य [योगात्] ध्यानात् ।  
 “योगः सन्नहनीपायध्यानसङ्गतियुक्तिषु” इत्यमरः । [उपार-  
 राम] उपारतः । व्याङ्परिभ्यो रमः (१,३,८३पा०) इति  
 परस्मैपदम् ॥ ५८ ॥

तत इति । [ततो भुजङ्गाधिपतेः] शेषस्य [फणाग्रैः]  
 [अधः] भूमेरधः [कथञ्चित्] अतियत्नेन [धृतो भूमिभागः]  
 स्वीपवेशनभूभागो यस्य सः तद्योक्तः । वायुधारणाहितला-  
 चव निवृत्त्या भगवतो गुरुत्वादिति भावः । [शनैः] कृता  
 प्राणानां प्राङ्निरुद्धानां विमुक्तिः पुनःसञ्चारो येन सः [कृत



तस्मै शशंस प्रणिपत्य नन्दौ  
 शुश्रूषया शैलसुतामुपेताम् ।  
 प्रवेशयामास च भर्तुरेनां  
 भ्रूक्षेपमात्रानुमतप्रवेशाम् ॥ ६० ॥  
 तस्याः सखीभ्यां प्रणिपातपूर्वं  
 सहस्तलूनः शिशिरात्ययस्य ।  
 व्यकीर्त्यत त्वम्बकपादमूले  
 पुष्पोच्चयः पल्लवभङ्गभिन्नः ॥ ६१ ॥

प्राणविमुक्तिः] [इशो निविडम्] दृढम् [पर्यङ्कबन्धम्] वीरा-  
 मनम् [विभेद] शिथिलीचकार ॥ ५८ ॥

तस्मा इति । अथ [नन्दी] तस्मै भगवते । क्रियाग्रहणात् (१)  
 वतुर्थी । [प्रणिपत्य] नमस्कृत्य [शुश्रूषया] सेवया निमित्तेन  
 [उपेताम्] सेवार्थमागतामित्यर्थः । [शैलसुताम् शशंस] निवे-  
 शयामास । [भर्तुः] स्वामिनः [भ्रूक्षेपमात्रेण] भ्रूसंज्ञयैव  
 अनुमतप्रवेशाम् अङ्गीकृतप्रवेशाम् [एनां] शैलसुताम्  
 प्रवेशयामास च ॥ ६० ॥

तस्या इति । [तस्याः] पार्वत्याः [सखीभ्याम्] पूर्वोक्ताभ्याम्  
 [सहस्तेन लूनः] उपचितः [पल्लवभङ्गभिन्नः] किशलयश्चकल-  
 मेषः [शिशिरात्ययस्य] वसन्तस्य सम्बन्धी [पुष्पोच्चयः] पुष्प-  
 मकरः । हस्तादाने चेरस्तेय इति (३, ३, ४० पा०) घञ्

(१) कर्मणा यमभिप्रेतीति (१, ४, १२ पा०) सूत्रे कर्मपदेन क्रियया  
 अपि ग्रहणस्य वार्तिककृतोक्तत्वात् क्रियोद्देश्यतया संप्रदानत्वम् ।

उमापि नीलालकमध्यशोभि  
 विस्त्रंसयन्तौ नवकर्णिकारम् ।  
 चकार कर्णच्युतपल्लवेन  
 मूर्ध्ना प्रणामं वृषभध्वजाय ॥ ६२ ॥  
 अनन्यभाजं पतिमाप्नुहीति  
 सा तथ्यमेवाभिहिता भवेन ।  
 न ह्यैश्वरव्याहृतयः कदाचित्  
 पुष्णन्ति लोके विपरीतमर्थम् ॥ ६३ ॥

विषयत्वात् कवीनामयं प्रामादिकः प्रयोग इति वल्लभः ।

[त्रयम्बकपादमूले] प्रणतिपूर्वकं [व्यकीर्यत] विस्त्रितः ॥ ६१ ॥

उमापीति । [उमापि नीलालकानां मध्ये शोभते] इति  
 तथोक्तम् अलकन्यस्तमित्यर्थः । [नवकर्णिकारं विस्त्रंसयन्ती]  
 [कर्णच्युतः पल्लवः] यस्य तेन [मूर्ध्ना वृषभध्वजाय प्रणामं  
 चकार । ] क्रियाग्रहणात् सम्प्रदानत्वम् ॥ ६२ ॥

अनन्येति । [सा] कृतप्रणामा देवी [भवेन] हरेण अन्यां  
 न भजतीति तम् [अनन्यभाजम् । ] भजो खिरिति (३, २,  
 ६२ पा०) खिप्रत्ययः । सर्वनाम्नो वृत्तिमात्रे पूर्वपदस्य पुंव-  
 झावः । [पतिमाप्नुहीति तथ्यम्] सत्यम् [एवाभिहिता] उक्ता  
 उत्तरत्र तथैव सम्भवादिति भावः अभिदधातेर्ब्रुवर्थस्य दुहा-  
 दित्वादिप्रधाने कर्मणि क्तः । तथाहि [ईश्वरव्याहृतयः] महा-  
 पुरुषोक्तयः [कदाचित्] अपि [लोके] भुवने । “लोकस्तु भुवने

कामस्तु वाणावसरं प्रतीक्ष्य  
 पतङ्गवदङ्गिमुखं विविक्षुः ।  
 उमासमक्षं हरबद्धलक्ष्यः  
 शरासनज्यां मुहुःशराममर्शं ॥ ६४ ॥  
 अथोपनित्ये गिरिशाय गौरी  
 तपस्विने ताम्ररुचा करेण ।  
 विशोषितां भानुमतो मयूखै-  
 र्मान्दाकिनीपुष्करवौजमालाम् ॥ ६५ ॥

जने" इत्यमरः । [विपरीतम्] विसंवादिनम् [अर्थम्] अभि-  
 धेयम् [न पुष्पन्ति] न बोधयन्तीत्यर्थः ॥ ६३ ॥

कामस्त्विति । [कामस्तु वाणावसरं प्रतीक्ष्य] उमासन्नि-  
 धानादयमेव वाणप्रयोगसमय इति ज्ञात्वा पतङ्गेन तुल्यम्  
 [पतङ्गवत्] शलभवत् । "समी पतङ्गशलभौ" इत्यमरः । तेन  
 तुल्यं क्रिया चेदतिरिति (५, १, ११५ पा०) वतिप्रत्ययः । [व-  
 ङ्गिमुखं विविक्षुः] प्रवेष्टुमिच्छुः । विशतेः सनन्तादुप्रत्ययः ।  
 उमायाः समक्षम् [उमासमक्षम्] । अक्षः समीपम् अव्ययी-  
 भावे शरत्प्रभृतिभ्य इति (५, ४, १०७ पा०) समासान्तोऽच्-  
 प्रत्ययः । [हरे बद्धलक्ष्यः] सन् [शरासनस्य ज्याम्] मौर्वीम्  
 [मुहुःशराममर्शं] परामृष्टवान् ॥ ६४ ॥

अथोपेति । [अथ गौरी] तपोऽस्यास्तीति तपस्वी । अस्मा-  
 या मेधा सृजोर्विनिरिति (५, २, १२१ पा०) विनिप्रत्ययः ।  
 तस्मै [तपस्विने] [गिरिशाय ताम्ररुचा] रक्तवर्णेन [करेण]

प्रतिग्रहीतुं प्रणयिप्रियत्वात्  
 त्विलोचनस्तामुपचक्रमे च ।  
 सम्प्रोहनं नाम च पुष्पधन्वा  
 धनुष्यमोघं समधत्त वायम् ॥ ६६ ॥  
 हरस्तु किञ्चित् परिलुप्तधैर्य-  
 चन्द्रोदयारम्भ इवाम्बुराशिः ।  
 उमामुखे विम्बफलाधरोष्ठे  
 व्यापारयामास विलोचनानि ॥ ६७ ॥

[भानु मतः] अंशुमतः [मयूखैर्विशोषिताम्] मन्दाकिन्याः  
 [पुष्कराणि] पद्मानि तेषाम् [बीजानि] तेषाम् [मालाम्] जप-  
 मालिकाम् [उपनिन्ये] समर्पितवती ॥ ६५ ॥

प्रतिग्रहीतुमिति । [त्विलोचनश्च प्रणयिप्रियत्वात्] अर्थि-  
 प्रियत्वात् [ताम्] अक्षमालाम् [प्रतिग्रहीतुम्] स्वीकर्तुम् उप-  
 चक्रमे । ] पुष्पं धनुर्यस्य सः [पुष्पधन्वा] कामः [च] । वा  
 संज्ञायाम् (५, ४, १३३ पा०) इत्यनङ्गादेशः । सम्प्रोह्यते अने-  
 नेति [सम्प्रोहनं नाम] । नामेति प्रसिद्धौ । [अमोघं वायम्]  
 सायकम् [धनुषि समधत्त] संहितवान् ॥ ६६ ॥

हरस्त्विति । [हरस्तु] हरोऽपि [चन्द्रोदयारम्भे अम्बुराशि-  
 रिव] [किञ्चित्] ईषत् [परिलुप्तधैर्यः] न तु प्राकृतजनवदत्य-  
 म्तलुप्तधैर्य इति भावः । [विम्बफलतुल्यः अधरोष्ठः] यस्य  
 तस्मिन् [उमामुखे] [विलोचनानि व्यापारयामास] त्रिभि-

विवृण्वती शैलसुतापि भाव-  
 मङ्गैः स्फुरद्बालकदम्बकल्पैः ।  
 साचीकृता चारुतरेण तस्थौ  
 मुखेन पर्यस्तविलोचनेन ॥ ६८ ॥  
 अथेन्द्रियक्षोभमयुग्मनेत्रः  
 पुनर्वैशित्वाद्बलवन्निगृह्य ।  
 हेतुं स्वचेतोविकृतेर्दिदृक्षु-  
 र्दिशाम्पान्तेषु ससर्ज दृष्टिम् ॥ ६९ ॥

रपि लोचनैः साभिलापमद्राक्षीदित्यर्थः । एतेन भगवतो  
 रतिभावोदय उक्तः ॥ ६७ ॥

विवृण्वतीति । [शैलसुतापि] [स्फुरद्बालकदम्बकल्पैः] विक-  
 सकोमलनीपसदृशैः पुलकितैरित्यर्थः । ईषदसमाप्ती (५, ३,  
 ६७ पा०) कल्पप्रत्ययः । [अङ्गेर्भावम्] रत्याख्यम् [विवृण्वती]  
 प्रकाशयन्ती [चारुतरेण पर्यस्तविलोचनेन] व्रीडाविभ्रान्त-  
 नेत्रेण [मुखेन] असाचि साचि सम्पद्यमाना कृता [साची  
 कृता] तिर्यक्कृता । “तिर्य्यगर्थे साचि तिर” इत्यमरः ।  
 [तस्थौ] क्रिया मुखं साचीकृत्य स्थितेत्यर्थः । न केवलं हरस्यैव,  
 देव्या अप्युदितो रतिभाव इति भावः ॥ ६८ ॥

अथेति । [अथ] अयुग्मानि नेत्राणि यस्य सः [अयुग्मनेत्रः]  
 विनेत्रः [वैशित्वात्] जितेन्द्रियत्वात् [इन्द्रियक्षोभम्] पूर्वीक्षमि-  
 न्द्रिय विकारम् [पुनः बलवत्] दृढम् [निगृह्य] निवार्य [स्वचे-  
 तोविकृतेः] स्वचित्तविकारस्य [हेतुम्] कारणम् [दिदृक्षुः]

स दक्षिणापाङ्गनिविष्टमुष्टिं  
 नतांसमाकुञ्चितसव्यपादम् ।  
 ददर्श चक्रीकृतचारुचापं  
 प्रहर्तुं मभ्युद्यतमात्मयोनिम् ॥ ७० ॥  
 तपः परामर्शविद्वदमन्यो-  
 भ्रूभङ्गदुष्प्रेक्ष्यमुखस्य तस्य ।  
 स्फुरन्नुदच्चिः सहसा तृतीया-  
 दक्षाः कशानुः किल निष्पपात ॥ ७१ ॥

द्रष्टुमिच्छुः [दिशामुपान्तेषु दृष्टिं ससर्ज] प्रसारयामास ॥६९॥

स इति । [सः] भगवान् [दक्षिणापाङ्गे निविष्टा] स्थिता  
 [मुष्टिः] यस्य तम् [नतांसम्] [आकुञ्चितः सव्यपादः] यस्य  
 तम् आलीढाख्यस्थानके स्थितमित्यर्थः । [चक्रीकृतचारुचा-  
 पम्] मण्डलीकृतसौम्यकोदण्डम् [प्रहर्तुं मभ्युद्यतमात्मयोनिम्]  
 मनोभवम् [ददर्श । ] आलीढलक्षणमाह यादवः,—“स्था-  
 नानि धन्विनां पञ्च तत्र वैशाखमस्त्रियाम् । वितस्थन्तरगौ  
 पादौ मण्डलं तीरणाकृती । समानी स्यात्समपदमालीढं पद  
 मग्रतः । दक्षिणं वाममाकुञ्च्य प्रत्यालीढं विपर्यय इति ॥७०॥

तप इति । [तपः परामर्शेन] तपस आस्कन्दनेन [विद्वद-  
 मन्योः] प्रवृद्धकोपस्य [भ्रूभङ्गेण दुष्प्रेक्ष्यम्] दुर्दर्शम् [मुखम्]  
 यस्य [तस्य] हरस्य [तृतीयादक्षाः स्फुरन्] उद्दीप्यमानः [उ-  
 दच्चिः] उद्भूतज्वालाः [कशानुः] अग्निः [सहसा] अतर्कित

क्रोधं प्रभो ! संहर संहरेति  
यावद्गिरः खे मरुतां चरन्ति ।  
तावत् स वक्त्रिर्भवनेत्रजन्मा  
भस्मावशेषं मदनं चकार ॥ ७२ ॥  
तीव्राभिषङ्गप्रभवेण वृत्तिं  
मोहेन संस्तम्भयतेन्द्रियाणाम् ।  
अज्ञातभर्तृव्यसना मूढर्तुः  
कृतोपकारेव रतिर्वभूव ॥ ७३ ॥

मेव । “अतर्किते तु सहसा” इत्यमरः । [ निष्पपात किल ]  
निश्चक्राम खलु ॥ ७१ ॥

क्रोधमिति । हे [ प्रभो ! ] स्वामिन् ! [ क्रोधं संहर संहर ]  
निवर्त्तय निवर्त्तय । चापले द्वे भवत इति वक्तव्यमिति (८, १,  
१२ पा० सू० स्थेन) वार्त्तिकेन द्वित्वम् । “सम्भ्रमेण वृत्ति-  
श्चापलमिति” काशिका । इत्येवम् [ मरुतां देवानां गिरः ]  
वाचः [ खे ] व्योम्नि [ यावत् चरन्ति ] प्रवर्त्तन्ते [ तावत् ] तत्का-  
लमेव भवस्य नेत्राज्जन्म यस्य सः [ भवनेत्रजन्मा । ] अवर्ज्या  
बहुव्रीहिर्यधिकरणो जन्माद्युत्तरपद इति वामनः । [ सः  
वक्त्रिर्मदनम् ] भस्मैवावशेषो यस्य तम् [ भस्मावशेषं चकार ]  
ददाहेत्यर्थः ॥ ७२ ॥

तीव्रेति । [ तीव्राभिषङ्गप्रभवेण ] अतिदुःसहाभिभवसम्भ-  
वेन । “अभिषङ्गस्त्वभिभवे सङ्ग आक्रोशनेऽपि च” इति  
वैजयन्ती । [ इन्द्रियाणाम् ] चक्षुरादीनाम् [ वृत्तिम् ] व्यापारम्

तमाशु विघ्नं तपसस्तपस्वो

वनस्पतिं वज्र इवावभज्य ।

स्त्रीसन्निकर्षं परिहर्त्तुमिच्छ-

न्नन्तर्दधे भूतपतिः सभूतः ॥ ७४ ॥

शैलात्मजापि पितुरुच्छिरसोऽभिलाषं

व्यर्थं समर्थं ललितं वपुरात्मनश्च ।

सख्योः समक्षमिति चाधिकजातलज्जा

शून्या जगाम भवनाभिमुखौ कथञ्चित् ॥ ७५ ॥

[संस्तम्भयता] प्रतिबध्नाता [मोहेन] मूर्च्छया कर्त्ता [रतिः]  
मदनभार्या [मुहूर्त्तम्] अज्ञातम् भर्तृव्यसनम् [भर्तृनाशी]  
यया सा तथोक्ता सती [कृतोपकारेव बभूव] सहसा दुःखो-  
पनिपातात्समूर्च्छेत्यर्थः । मोहेन दुःखसंवेदनाभावात्तस्यो-  
पकारकत्वोक्तिः ॥ ७३ ॥

तमिति । [तपस्वी] तपोनिष्ठः [भूतपतिः] शिवः [तपसो]  
विघ्नम् [अन्तरायभूतम्] [तम्] कामम् [आशु वज्रः] अशनि  
[वनस्पतिम्] वृक्षम् [इव] [अवभज्य] भङ्क्ता [स्त्रीसन्निकर्षम्]  
स्त्रीसन्निधानम् [परिहर्त्तुमिच्छन्] तस्यानर्थहेतुत्वादिति  
भावः । [सभूतः] सगणः सन् [अन्तर्दधे ॥ ७४ ॥

शैलात्मजेति । [शैलात्मजा] पार्वती [अपि] [उच्छिरसः]  
उन्नतशिरसो महतः [पितुरभिलाषम्] हरो वरोऽस्त्विति  
मनोरथम्, [ललितम्] सुन्दरम् [आत्मनो वपुश्च] [व्यर्थम्] नि-  
ष्फलम् [समर्थम्] विचार्य [सख्योः समक्षम्] पुरः [इति]



सपदि मुकुलिताक्षीं रुद्रसंरम्भभीत्या  
दुहितरमनुकम्पग्रामद्विरादाय दोर्भ्याम् ।  
सुरगज इव बिभ्रत् पद्मिनीं दन्तलग्नां  
प्रतिपथगतिरासीत् वेगदीर्घीकृताङ्गः ॥ ७६ ॥  
इति श्रीकालिदासकृतौ कुमारसम्भवे महाकाव्ये

मदनदहनो नाम तृतीयः सर्गः ॥ ३ ॥

हेतुना [अधिकम् जातलज्जा] समानजन्मसमक्षमवमानस्या-  
तिदुःसहत्वादिति भावः । [शून्या] निरुत्साहा सती [कथ-  
ञ्चित्] कृच्छ्रेण [भवनस्याभिमुखी] जगाम ॥ ७५ ॥

सपदीति । [सपदि अद्रिः] हिमवान् [रुद्रस्य संरम्भात्]  
क्षोपात् [भीत्या] । “संरम्भः सम्भ्रमे कोपे” इति विश्वः ।  
मुकुलिताक्षीम्] निमीलितनेत्राम् । बहुव्रीहौ सकथ्यक्ष्णोः  
स्वाङ्गात् षच् (५, ४, ११३ पा०) इति षच्प्रत्ययः । पिङ्गोरा-  
दिभ्यश्चेति ( ४, १, ४१ पा० ) ङीष् । अनुकम्पितुमर्हाम्  
[अनुकम्पग्राम् ।] ऋहलोर्ण्यदिति (३, १, १२४, पा०) ण्यत्-  
प्रत्ययः । [दुहितरम् दोर्भ्यामादाय] [दन्तयोर्लग्नाम् पद्मि-  
नीम्] नलिनीम् [बिभ्रत्] [सुरगज इव] [वेगेन] रयेण [दी-  
र्घीकृताङ्गः] आयतीकृतशरीरः सन् पन्थानमप्रतिगता प्रति-  
पथा मार्गानुसारिणी गतिर्यस्य सः [प्रतिपथगतिरासीत्]  
पन्थानमनुसृत्य जगामेत्यर्थः ॥ ७६ ॥

इति श्रीमन्महामहोपाध्यायकोलाचलमल्लिनाथसूरि-

विरचितायां कुमारसम्भवव्याख्यायां सञ्जीवनी-

समाख्यायां तृतीयः सर्गः ॥ ३ ॥

चतुर्थः सर्गः ।

—•—

अथ मोहपरायणा सती  
विवशा कामबधूर्विवोदिता ।  
विधिना प्रतिपादयिष्यता  
नववैधव्यमसह्यवेदनम् ॥ १ ॥

मूर्च्छिता रतिरित्युक्तम् सम्प्रति तद् वृत्तान्तमेवाह,  
अथेति । [अथ] अनन्तरम् मोहो मूर्च्छा परम् अयम्  
आश्रयो यस्याः सा [मोहपरायणा] मोहैकशरणा [सती]  
“परायणमभिप्रेते तत्परे परमाश्रय” इति यादवः । [विवश]  
मूढत्वान्निश्चेष्टा [कामबधूः] रतिः । [असह्य] दुःसह्य [वेद]  
यस्मिन् तत्तथोक्तम् । विधवायाः गतभर्तृकायाः भावः वै  
नवञ्च तत् वैधव्यञ्चेति [नववैधव्यम्] । नवग्रहणं दुःसह्यत्वं  
तनार्थम् । [प्रतिपादयिष्यता] अनुभावयिष्यता क्रिय  
क्रियायां लट् (१) । [विधिना] दैवेन । “विधिर्विधाने  
च” इत्यमरः । [विवोदिता] वैधव्यानुफलोऽयं विधिर्वा  
भावः । अस्मिन् सर्गे वियोगिनीवृत्तानि । विषमे स  
गुरुः समे सभरा लोऽथ गुरुर्वियोगिनीति लक्षणात् ॥

---

(१) लट् शेषे चेति १, २, १२ सूत्रे चकारात् क्रियायां क्रियाय  
स्यात् । लटः सदा १, २, १४ पा० इति लटः शतरि ततः सङ्गात्

अवधानपरे चकार सा  
 प्रलयान्तोन्मिषिते विलोचने ।  
 न विवेद तयोरतृप्तयोः  
 प्रियमत्यन्तविलुप्तदर्शनम् ॥ २ ॥  
 अयि जीवितनाथ ! जीवसौ-  
 त्यभिधायोत्थितया तया पुरः ।  
 ददृशे पुरुषाकृतिं क्षितौ  
 हरकोपानलभस्म केवलम् ॥ ३ ॥

अवधानेति । [सा] रतिः [प्रलयान्ते] मूर्च्छावसाने ।  
 'लयो नष्टचेष्टता' इत्यमरः । [उन्मिषिते] उन्मीलिते [विलो-  
 चे] अवधानं परं प्रधानं ययोस्ते अवधानपरे दिदृक्षया अव-  
 ते [चकार ।] द्रष्टव्याभावात् न विवेदेत्याह नेति [प्रियम्]  
 [मम्] [अतृप्तयोः] तृप्तिं न गतयोः नित्यदिदृक्षमाणयोरि-  
 ष्टः [तयोः] लोचनयोः दर्शनक्रियापेक्षया सम्बन्धे षष्ठी ।  
 यन्तविलुप्तम् दर्शनं स्वलोचनयोः करणयोर्यस्य कर्मभूतस्य  
 स [अत्यन्तविलुप्तदर्शनम्] सन्तम् [न विवेद] न ज्ञातवती ।  
 यनाशापरिज्ञानादिदृक्षाञ्चक्रे इति तात्पर्यार्थः ॥ २ ॥

अयीति । अयीति प्रश्ने । “अयि प्रश्नानुनययोः इति  
 षष्ठः । [अयि जीवितनाथ ! जीवसि] प्राणिषि कच्चिदिति ?  
 [भिधायोत्थितया] [तया] रत्या [पुरः] अग्रे [क्षितौ] पुरुषस्य  
 कृतिरिव आकृतिर्यस्य तत् [पुरुषाकृति] [केवलम्] एकम्  
 [रकोपानलभस्म ददृशे] दृष्टं न तु पुरुष इति भावः ॥ ३ ॥

अथ सा पुनरेव विह्वला  
 वसुधालिङ्गनधूसरस्तनौ ।  
 विललाप विकीर्णमूर्धजा  
 समदुःखामिव कुर्वती स्थलीम् ॥ ४ ॥  
 उपमानमभूद्विलासिनां  
 करणं यत्तव कान्तिमत्तया ।  
 तदिदं गतमौदृशीं दशां  
 न विदौर्ये कठिनाः खलु स्थियः ॥ ५ ॥

अथेति । [अथ] भस्मदर्शनानन्तरम् [पुनरेव] विह्वला] वि-  
 कृता [वसुधालिङ्गनधूसरस्तनी] वसुधालिङ्गनेन क्षितिलुण्ठ-  
 नेन धूसरी धूसरवर्णी स्तनौ कुचौ यस्याः सा तथोक्ता । स्वा-  
 ङ्गाच्चोपसर्जनादसंयोगोपधादिति (४, १, ५४ पा०) जीप् ।  
 [विकीर्णमूर्धजा] विकीर्णा विक्षिप्ताः मूर्धजाः केशा यस्याः सा  
 तथोक्ता [सा] रतिः [स्थलीम्] वनभूमिं तत्रत्यान् प्राणिन-  
 इत्यर्थः । जानपदकुण्डगौणस्थलेत्यादिना (४, १, ४२ पा०  
 जीप् । [समदुःखाम्] स्वतुल्यशोकाम् [कुर्वतीव] [विललाप-  
 परिदेवितवती । “विलापः परिदेवनम्” इत्यमरः ॥ ४ ॥

उपमानमिति । [तव यत्करणम्] गात्रम् । करणं साधव-  
 तमक्षेत्रगात्रेन्द्रियेष्वपि” इत्यमरः । [कान्तिमत्तया] सौन्दर्ये-  
 हेतुना [विलासिनाम्] विलसनशीलानाम् । वौ कषलसेत्या-  
 तदिना (३, २, १४ पा०) विनुष् प्रत्ययः । उपमीयते येन त-  
 [उपमानम्] [अभूत्] [तत्] करणम् [इदमीदृशीं दशाम्] ॥

3700 222

১৯৯৯

१) हायनात्तबयादिभ्योऽण् (५,१,१३० पा०) सूत्रेण भावायेऽण् ।

कृतवानसि विप्रियं ममे  
 प्रतिकूलं न च ते मया कृतम् ।  
 किमकारणमेव दर्शनं  
 विलपन्त्यै रतये न दीयते ॥ ३ ॥  
 स्मरसि स्मर ! मेखलागुणै-  
 कृत गोत्रस्त्वलितेषु बन्धनम् ।  
 च्युतकेशरदूषितेक्षणा-  
 न्यवतंसोत्पलताडनानि वा ॥ ८ ॥  
 हृदये वससौति मत्प्रिय'

कृतवानिति । हे प्रिय ! त्वम् [मे] मम [विप्रियम्] अप्रिय  
 [कृतवान् नासि] [मया च ते] तव [प्रतिकूलम्] अप्रियम्  
 कृतम् [अकारणम्] निष्कारणमेव परस्परापकाररूपकार  
 भावेऽपीत्यर्थः । कियाविशेषणमेतत् । [विलपन्त्यै] त्वद्दर्शन-  
 र्थिन्यै अपीति भावः [रतये] [किम्] कथम् [दर्शनं न दीयते]  
 कियाग्रहणाच्चतुर्थी ॥ ७ ॥

विप्रियमाशङ्कते, —

स्मरसीति । हे [स्मर ! गोत्रस्त्वलितेषु] नामव्यत्यासे  
 “गोत्रं नाम्न्यचले कुले” इति विश्वः । [मेखलागुणैः क-  
 स्मरस्युत ?] स्मरसि वा । “विकल्पे किं किमुत च” इत्यम  
 [च्युतकेशरैः] भ्रष्टकिष्कल्कैः [दूषिते ईक्षणे] येषु तानि [त-  
 तंसोत्पलताडनानि] सधूलिचेपताडनानीत्यर्थः । [स्म-  
 वा अप्रकारस्मरणादिदमदर्शनमिति भावः ॥ ८ ॥

यद्वोचस्तद्वैमि कैतवम् ।

उपचारपदं न चेदिदं

त्वमनङ्गः कथमक्षता रतिः ॥ ९ ॥

परलोकमवप्रवासिनः

प्रतिपत्स्ये पदवीमहं तव ।

विधिना जन एष वञ्चित-

स्त्वदधीनं खलु देहिनां सुखम् ॥ १० ॥

हृदय इति । [हृदये वससीति] स्मरवाक्यानुवादः । इत्ये-  
वंरूपम् [मत्प्रियं यद्वोचः] उक्तवानसि । ब्रूओ लुङि वच उम्  
(७, ४, २० पा०) इत्युमागतः [तत्कैतवमवैमि] मिथ्येति मन्ये  
[इदम्] वचनम् [उपचारपदम्] परस्य रक्षनार्थं यदसत्यभा-  
षणं स उपचारस्तस्य पदं स्थानं कैतवस्थानमिति यावत् [न  
चेत् त्वमनङ्गः] अशरीरः [कथं रतिः अक्षता] अविनष्टा ।  
आश्रयनाशेऽप्याश्रितमविनष्टमिति विरोधादिति भावः ॥९॥

न च मे किञ्चिद्विचारः किन्तु लोकः शोचत इत्याह, —  
परलोकेति । [परलोकम्] प्रति [नवप्रवासिनः] अचिरप्रो-  
षितस्य अनेन अनुगमनकालानतिपातः सूच्यते । [तव पद-  
वीम्] मर्मम् [प्रतिपत्स्ये] त्वामनुममिष्यामीत्यर्थः । अतो मे  
नास्ति विचार इति भावः । किन्तु [विधिना] दैवेन [एष  
जनः] लोकः [वञ्चितः] प्रसारितः [देहिनाम् सुखम् त्वदधी-  
नम्] त्वयि अधीनं खलु । अधिशब्दस्य शीष्णादित्वात् सप्तमी  
शीष्णैरिति (२, १, ४० पा०) समासः । अभ्युत्तरपदादिति

रजनीतिमिरावगुण्ठिते

पुरमार्गे घनशब्दविक्रवाः ।

वसतिं प्रिय ! कामिनां प्रिया-

स्त्वद्वत्ते प्रापयितुं क ईश्वरः ॥ ११ ॥

नयनान्यरुणानि घूर्णयन्

वचनानि स्वस्त्ययन् पदे पदे ।

असति त्वयि वारुणीमदः

प्रमदानामधुना विडम्बना ॥ १२ ॥

(५, ४, ७ पा०) स्वप्रत्ययः । एवमन्यत्रापि । सुखप्रदाभावे कुतः  
सुखमिति भावः ॥ १० ॥

तदेवाह,—रजनीति । हे [प्रिय ! रजनीतिमिरेण] [अव-  
गुण्ठिते] आह्वते [पुरमार्गे घनशब्दविक्रवाः] गर्जितभीताः  
[प्रियाः] कामिनाम् वसतिम् प्रापयितुम् [त्वद्वत्ते] त्वां विना ।  
अन्यारादितरर्त्ते इत्यादिना (२, ३, २८ पा०) षष्ठमी । [क  
ईश्वरः] शक्तः न कश्चिदित्यर्थः । न हि कामान्धानां भीति  
रस्तीति भावः ॥ ११ ॥

नयनानीति । [अरुणानि । नयनानि घूर्णयन्] भ्रमय  
तथा [पदे पदे] प्रतिपदम् । वीक्षायां द्विरक्तिः (१) [वच-  
नानि स्वस्त्ययन्] विपर्यासयन् [प्रमदानाम् वारुणीमदः]  
मद्यमदः [अधुना त्वयि असति विडम्बना] अनुकृतिमात्रम्

(१) षष्ठ्या हे (८, १, १ पा०) इत्याधिकृत्य निम्नवीक्षयोः (८, १  
पा०) षष्ठ्योर्वा वीक्षार्थे द्वित्वम् । षष्ठ्या प्रकृतिप्रत्ययसङ्गदायस्येत्यर्थः ।



अवगम्य कथीकृतं वपुः

प्रियबन्धोस्तव निष्फलोदयः ।

बहुलेऽपि गते निशाकर

स्तनुतां दुःखमनङ्ग ! मोक्षयति ॥ १३ ॥

हरितारुणचारुबन्धनः

कलपुंस्कोकिलशब्दसूचितः ।

वद् सम्प्रति कस्य वाणतां

नवचूतप्रसवो गमिष्यति ॥ १४ ॥

मदनाभावे मदस्य निष्फलत्वादिति भावः । तथा च शिशु-  
पालवधे “तं मदो दयितसङ्गमभूष” इति ॥ १२ ॥

अवगम्येति । हे [अनङ्ग !] अशरीर ! [प्रियबन्धोः] प्रिय-  
सखस्य । [तव वपुः] शरीरम् [कथीकृतम्] अकथा कथा सम्प्र-  
द्यमानं कृतं शब्दमात्रविशिष्टम् [अवगम्य] ज्ञात्वा [निष्फलो-  
दयः] उद्दीप्याभावात् उद्दीपनवैफल्यमिति भावः । [निशा-  
करः] चन्द्रः [बहुले] कृष्णपक्षे [गतेऽपि तनुताम्] कार्श्यम्  
[दुःखम्] यथा तथा कच्छात् [मोक्षयति] वृथा वृद्धिरिति  
दुःखायिष्यत इत्यर्थः ॥ १३ ॥

हरितेति । हरितञ्च अरुणञ्च । वर्णोवर्णेनेति ( २, १,  
६६ पा० ) तत्पुरुषः । [हरितारुणम् चारु बन्धनम्] वृन्त-  
पुङ्खस्य यस्य स तथोक्तः [कलेन] मधुरेण [पुंस्कोकिलशब्देन]  
पुरुषकोकिलनादेन [सूचितः] अनुमापितः चूतचर्वणकार्य-  
त्वात्कलशब्दस्येति भावः । [नवचूतप्रसवः] नवचूतकुसुमम्

अलिपङ्क्तिरनेकशस्वया

गुणकृत्ये धनुषो नियोजिता ।

विरुतेः करुणस्वनैरियं

गुरुशोकामनुरोदितौव माम् ॥ १५ ॥

प्रतिपद्य मनोहरं वपुः

पुनरप्यादिश तावदुत्थितः ।

रतिदूतिपदेषु कोकिलां

मधुरालापनिसर्गपण्डिताम् ॥ १६ ॥

[सम्प्रति कस्य वाणताम्] शरत्वम् [गमिष्यति वद ॥]

अन्यस्य पुष्पवाणस्याभावादिति भावः ॥ १४ ॥

अलीति । [त्वया अनेकशः] बहुशः [धनुषः] कार्मुकस्य  
[गुणकृत्ये] मीर्वीकार्ये गुणवत्कर्मणि च [नियोजिता] अधि-  
कृता [इयम् अलिपङ्क्तिः करुणस्वनैः] दीमस्वनैः [विरुतेः]  
कूजितैः [गुरुशोकाम्] दुर्मरदुःखाम् । “गुरुस्तु गीष्पतौ  
श्रेष्ठे गुरौ पितरि दुर्मर” इति शब्दार्णवः । [माम् अनुरोदि-  
तौव ।] उपसर्गात्कर्मकत्वम् । रुदादिभ्यः सार्वधातुके ( ७  
२, ७६ पा० ) इति इडागमः ॥ १५ ॥

प्रतिपद्येति । [तावत्] पुनरपि [मनोहरम् वपुः] शरी-  
रम् [प्रतिपद्य] प्राप्य [उत्थितः] सन् [मधुरालापेषु] प्रियो  
क्तिषु [निसर्गपण्डिताम्] संभावप्रगल्भाम् [कोकिलाम्]  
रतिदूतिपदेषु सुरतदृतीस्थानेषु [आदिश] आज्ञापय प्रम-  
त्तागामैव दौत्याधिकार इति भावः । जीवन्तस्यापि कूर्त-

शिरसा प्रणिपत्य वाचिता-

म्युपगूढानि सवेपथूनि च ।

सुरतानि च तानि ते रहः

स्मर ! संस्मृत्य न शान्तिरस्ति मे ॥ १७ ॥

रचितं रतिपण्डित ! त्वया

स्वयमङ्गेषु ममेदमात्तवम् ।

ध्रियते कुसुमप्रसाधनं

तव तच्चारु वपुर्न दृश्यते ॥ १८ ॥

एवमस्य कन्दोभद्वयमथावस्थः । "अपि माघं मघं कुर्याच्छन्दो-  
ङ्गे त्यजेद्भिरम्" इति कीदृशः । उणादयो बहुलग्रहणात्  
स्व इति वक्ष्यते ॥ १६ ॥

शिरसेति । हे [स्मर !] शिरसा प्रणिपत्य वाचितानि  
सवेपथूनि । सकम्पानि । द्वितोऽथुच् (३, ३, ८८ पा०) इति  
थुच्प्रत्ययः । सात्विकतन्त्रोपलक्षणमेतत् । "स्तम्भप्रलय-  
तोमाच्चाः स्वे दी वैवर्ण्यवपथुः । प्रभुवैखर्यमित्यष्टौ सात्विकाः  
रिकीर्त्तिता" इति । [उपगूढानि] आलिङ्गनानि च ।  
[मयुःसके भावे कः] । [तानि] अनुभूतप्रकाराणि [रहः]  
[कान्तं] [सुरतानि च संस्मृत्य मे शान्तिर्नास्ति ।] अत्र समा-  
त्कटं कर्त्तुं दुर्घटं समानक्रियापेक्षास्तीति केचित् ॥ १७ ॥

रचितमिति । हे [रतिपण्डित !] रतिकुशल ! [त्वया  
मम अङ्गेषु] अवयवेषु [स्वयम् रचितम्] ऋतुरस्व प्राप्तः  
[प्राप्तव्यं] प्राप्तम् । ऋतोरण् (५, १, १०५ पा०) इति ऋ-

विबुधैरसि यस्य दारुणै-

रसमाप्ते परिकर्मणि स्मृतः ।

तमिमं कुरु दक्षिणेतरं

चरणं निर्मितरागमेहि मे ॥ १९ ॥

अहमेत्य पतङ्गवर्त्मना

पुनरङ्गाश्रयणी भवामि ते ।

चतुरैः सुरकामिनीजनैः

प्रिय ! यावन्त विलोभ्यसे दिवि ॥ २० ॥

प्रत्ययः । [कुसुमप्रसाधनम्] पुष्पाभरणम् [इदम्] ध्रियते] अ-  
तिष्ठते । धृञ् अवस्थान इति धातोस्तौदादिकात्कर्त्त-  
लट् । [तव] [तत्] प्रसाधकम् [चारु] सुन्दरम् [वपुस्] ।  
दृश्यते] ॥ १८ ॥

विबुधैरिति । [दारुणैः] क्रूरैः प्राणान्तिके कर्मणि नि-  
गादिति भावः । [विबुधैः] देवैः अनभिज्ञत्वञ्च ध्वन्यां  
[यस्य] मञ्चरणस्य [परिकर्मणि] प्रसाधने । “परिकर्म प्र-  
धनम्” इत्यमरः । [असमाप्ते] सति [स्मृतोऽसि] [तमि-  
दक्षिणेतरम्] वामम् [मे चरणम् निर्मितरागम्] रचित  
चारागम् [कुरु] [एहि] आगच्छ ॥ १९ ॥

अहमिति । [अहम् पतङ्गवर्त्मना] शलभमार्गेण आ-  
प्रवेशेनेत्यर्थः । “पतङ्गः शलभे चाग्नी मार्जारोऽर्कौ शरे स-  
इति वैजयन्ती । [एत्य] आगत्य [पुनस्ते अङ्गाश्रयणी] उ-  
वर्त्तिनी [भवामि] सम्प्रत्येव भविष्यामि । वर्त्तमानसाम्

मदनेन विनाशता रतिः

क्षणमात्रं किल जीवितेति मे ।

वचनोयमिदं व्यवस्थितं

रमण ! त्वामनुयामि यद्यपि ॥२१॥

क्रियतां कथमन्त्यमण्डनं

परलोकान्तरितस्य ते मया ।

सममेव गतोऽस्यतर्कितां

गतिमङ्गमेव च जीवितेन च ॥ २२ ॥

वर्त्तमानवहेति (३,३,१३१ पा०) लट् । हे [प्रिय ! दिवि]  
स्वर्गे [चतुरैः सुरकामिनीजनैः] असुरोगणैः [यावन्न विलो-  
यसे] विलोभयिष्यसे । यावत्पुरानिपातयोर्लट् ( ३, ३, ४  
पा० ) इति लट् ॥ २० ॥

मदनेनेति । हे [रमण ! त्वाम् अनुयामि यद्यपि] अनु-  
गमिष्याम्येव । वर्त्तमानसामीप्ये वर्त्तमानवहेति ( ३, ३,  
१३१ पा०) लट् । यद्यपीत्यवधारणे इति केशवः । किन्तु  
रतिः मदनेन विनाशता] वियोजिता सतीत्यर्थः । सुप्  
रूपेति समासः । [क्षणमात्रं जीविता किल] इति [इदम्]  
वचनीयम्] निन्दा [मे] मम [व्यवस्थितम्] स्थिरमभूत् ॥२१॥

क्रियतामिति । [परलोके अन्तरितस्य] व्यवहितस्य  
मृतस्येत्यर्थः । [ते] तव [मया अन्त्यमण्डनं कथम् ? ] केन  
प्रकारेण ? [क्रियताम् । ] क्रियतामित्यत्र कामचारे लोट् ।  
इतदग्नस्य ते यद्येच्छमण्डनमपि न सम्भवतीत्यर्थः । कुतः

ऋजुतां नयतः स्मरामि ते

शरसुत्पङ्गुनिषन्नधन्वनः ।

मधुना सह सस्त्रितां कथां

नयनोपान्तविलोकितञ्च यत् ॥ २३ ॥

क्व नु ते हृदयङ्गमः सखा

कुसुमायोजितकार्मुको मधुः ।

न खलु गुरुषा पिनाकिना

गमितः सोऽपि सुहृद्गतां गतिम् ॥ २४ ॥

[अङ्गेन च जीवितेन च समम्] सहैव [अतर्किताम्] अवि  
चारिताम् [गतिं गतोऽसि ।] इह मृतशरीरमपि नास्ति  
कस्य मण्डनमिति भावः ॥ २२ ॥

ऋजुतामिति । [शरम् ऋजुताम्] आर्जवम् [नयतः  
उत्सङ्गे निषन्नम्] अङ्गगतं धनुर्यस्य तस्य । धनुषश्च ( ५, ४  
१३२ पा० ) इत्यमङ्गादेशः [ते] तव [मधुना] वसन्तेन [सह]  
“मधुदैत्ये वसन्ते च चैत्रे चेति” विश्वः । [सस्त्रितां कथां]  
आलापं तथा [यन्नयनोपान्तविलोकितम्] अपाङ्गवीक्षणं  
इत्यनुषङ्गः । तच्च [स्मरामि] ॥ २३ ॥

क्व ? न्विति । हृदयं गच्छतीति [हृदयङ्गमः] हृदयः । स  
प्रकरणे गमेः सुप्युपसंख्यानमिति (३, २, ३८ पा० वा०) ख  
प्रत्ययः । अरुर्द्विषदजन्तस्य मुम् (६, ३, ६७ पा०) इति मु  
गमः । [ते] तव [सखा कुसुमैरायोजितम्] आरचितम् [क्वा  
कम्] येन कार्मुकनिर्माणा [मधु] वसन्तः, [क्व ? नु] वा

अथ तैः परिदेविताक्षरै-

हृदये दिग्धशरैरिवाहतः ।

रतिमभ्युपपत्तुमातुरां

मधुरात्मानमदर्शयत् पुरः ॥ २५ ॥

तमवेक्ष्य करोद् सा भृशं

स्तनसम्बाधसुरो जघान च ।

स्वजनस्य हि दुःखमग्रतो

विवृतद्वारमिवोपजायते ॥ २६ ॥

इति शेषः । अथ वा [सोऽपि उग्ररूपा] तीव्रकीपेण [पिना-  
किना] ईश्वरेण [सुहृदा] मदनेन [गताम्] प्राप्ताम् [गतिम्]  
भस्मतामित्यर्थः । [न गमितः खलु] न प्रापितः किम् ? ।

‘जिज्ञासानुनये खलु’ इत्यमरः ॥ २४ ॥

अथेति । [अथ तैः परिदेविताक्षरैः] विलापवचनैः [हृदये  
दिग्धशरैः] विषलितमुखशरैः [इवाहतः] सन् । “विषाक्तं दिग्ध-  
लितकौ” इत्यमरः । [मधुः] वसन्तः [आतुराम्] आपन्नम्  
[रतिम् अभ्युपपत्तुम्] अनुग्रहीतुम् आश्वासयितुमित्यर्थः ।  
अभ्युपपत्तिरनुग्रहः” इत्यमरः । [आत्मानं पुरः अदर्शयत्]  
आविरभूदित्यर्थः ॥ २५ ॥

तमिति । [सा] रतिः [तम्] मधुम् [अवेक्ष्य] दृष्ट्वा [भृशं  
करोद्] स्तनौ सम्बाध्य [स्तनसम्बाधम् ।] परिक्रिश्यमाने  
चेति (३, ४, ५५ पा०) (१) समुल्लू । [उरो जघान] ताडितवती

इति चैनमुवाच दुःखिता  
 सुहृदः पश्य वसन्त ! किं स्थितम् ।  
 तदिदं कणशो विकीर्यते  
 पवनैर्भस्म कपोतकर्बुरम् ॥ २७ ॥  
 अयि सम्प्रति देहि दर्शनं  
 स्मर ! पर्युत्सुक एष माधवः ।  
 दयितास्वनवस्थितं मृणां  
 न खलु प्रेम चलं सुहृज्जने ॥ २८ ॥

[च । तथाहि [स्वजनस्य अग्रतः दुःखं विवृतम्] अपसारितम्  
 [हारम्] कपाटं यस्य तदिव [उपजायते आविर्भवति उच्छृ-  
 ङ्खलं प्रवर्त्तत इत्युत्प्रेक्षाभिप्रायः ॥ २६ ॥

इतीति । दुःखमस्याः सञ्जातम् [दुःखिता] सञ्जातदुःखे-  
 त्यर्थः । (५, २, ३६ पा०) तारकादित्वादितच् । स्मर रतिः [ए-  
 नम्] वसन्तम् [इत्युवाच च ।] चकारः पूर्वोक्तसमुच्चयार्थः ।  
 हे [वसन्त ! पश्य] [सुहृदः] त्वत्सखस्य [किं स्थितम्] किमुप-  
 स्थितम् [तदिदं कपोतकर्बुरम्] पारावतशवलम् [कणशः  
 चूर्णीभूतम् (५, ४, ४२ पा०) अल्पार्थाच्छ्रुत्यर्थः । [भस्म पवनैः  
 विकीर्यते, पश्य भस्मीभूतस्ते सुहृदित्यर्थः ॥ २७ ॥

अयीति । [अयि स्मर !] [सम्प्रति दर्शनं देहि एष माधवः  
 वसन्तः [पर्युत्सुकः] त्वद्दर्शनोत्कण्ठितः । त्वामप्यनादृतवतीऽस्य  
 को माधव इत्याशङ्क्याह । [मृणाम्] पुरुषाणाम् [दयितासु प्रेम



अमुना ननु पार्श्ववर्तिना

जगदाज्ञां ससुरासुरं तव ।

विसतन्तुगुणस्य कारितं

धनुषः पेलवपुष्पपत्रिणः ॥ २६ ॥

गत एव न ते निवर्त्तते

स सखा दीप इवानिलाहतः ।

अहमस्य दशेव पश्य मा-

मविषह्यव्यसनेन धूमिताम् ॥ ३० ॥

अनवस्थितम् अस्थिरं चलमित्यर्थः । [सुहृज्जने प्रेम तु न  
बलं खलु] ॥ २८ ॥

ईदृशाः सुहृदः कति न सन्तीत्याशङ्क्य न कोऽपीत्याह,—

अमुनेति । [ननु] मदन ! [पार्श्ववर्तिना] सहचरेण [अ-  
मुना] वसन्तेन [ससुरासुरम्] सुरासुरसहितम् [जगत्] [विस-  
तन्तुगुणस्य] मृणालसूत्रमौर्वीकस्य [पेलवानि] कोमलानि  
पुष्पाणि एव [पत्रिणः] व्राणा यस्य तस्य [तव धनुषः आज्ञां  
कारितम्] जगताज्ञा कारितेत्यर्थः । हृक्रोरन्यतरस्यामिति  
(१,४,५३पा०) जगतः कर्मत्वम् ॥ २९ ॥

गत इति । [स ते सखा अनिलाहतः] वायुताडितः [दीप  
इव गत एव न निवर्त्तते] [अहमस्य] दीपायमानस्य [दशा]  
वर्त्तिः [इव] तिष्ठामीति शेषः । “दशा वर्त्ताववस्थायां व-  
स्तान्ते स्युर्दशा अपि” इति विश्वः । कुतः [अविसृज्यव्यसनेन]  
मोदुमशक्यदुःखप्रकर्षेण [धूमिताम्] सञ्ज्ञातधूमाम् [मां पश्य]

विधिना कृतमर्द्धवैशसं

ननु मां कामबधे विमुञ्चता ।

अनपायिनि संश्रयद्गुणे

गजभग्ने पतनाय वल्लरी ॥ ३१ ॥

तदिदं क्रियतामनन्तरं

भवता बन्धुजनप्रयोजनम् ।

धूमवत्त्वान्नष्टदीपदशासाम्यं धूमश्च व्यसनमेवेत्यर्थः ॥ ३० ॥

विधिनेति [ननु] वसन्त ! [कामबधे] मदमबधे [म  
विमुञ्चता] वर्जयता अमारयतेत्यर्थः । [विधिना] दैवेन वि  
सति हिमस्तीति विशसो घातुकः पचाद्यच् । विशसस्य क  
वैशसम् (५, १, १३० पा०) युवादित्वादण्प्रत्ययः । [अर्द्धवैशसा  
अर्द्धबधः [कृतम्] “अर्द्धो वा एष आत्मनो यत् पत्नी” इ  
श्रुतेः । पत्युः स्वस्य च आश्रयाश्रयिभूतयोरेकपदार्थत्वाभिप्रा  
येणार्द्धोक्तिः । तथा च एकदेशबधे देशान्तरस्यापि बधनि  
मनान्मामपि विधिरघ्नन्नेव हतवानिति तात्पर्यम् । एतदे  
वपादयति [अनपायिनि] अनपायित्वेन विश्वस्ते [संश्रयद्गु  
आश्रयवृत्ते [गजभग्ने] सति [वल्लरी] लता [पतनाय] ॥  
सीति शेषः । पतितुमेव सालमित्यर्थः । तुमर्थाच्च भाषवच्  
दिति (२, ३, १५ पा०) चतुर्थी ॥ ३१ ॥

सम्प्रति अनन्तरकर्तव्यं प्रार्थयते,—

तदिति । [तत्] तस्मात्कारणादुक्तप्रकारेण अन्यथा  
मरणावस्थावश्यभावादित्यर्थः । [अनन्तरं भवता इदम्] ॥

विधुरां ज्वलनातिसर्जना-

ननु मां प्रापय पत्यु रन्तिकम् ॥ ३२ ॥

शशिना सह याति कौमुदी

सह मेघेन तडित् प्रलीयते ।

प्रमदाः पतिवर्त्मगा इति

प्रतिपन्नं हि विचेतनैरपि ॥ ३३ ॥

अमुनैव कषायितस्तनो

प्राणम् [बन्धुजनप्रयोजनम्] बन्धुकृत्यम् [क्रियताम् ।] प्रार्थ-  
नायां स्वीट् । तदेवोपदिशति [ननु] वतस्त ! [विधुराम्]  
वेवशाम् [मां ज्वलनातिसर्जनात्] अग्निदानात् [पत्यु-  
रन्तिकं प्रापय] अग्निप्रवेशनं कारयेत्यर्थः ॥ ३२ ॥

कर्त्तव्यश्चायमर्थः स्तीणामित्याह,—

शशिनेति । [कौमुदी] चन्द्रिका [शशिना सह याति]  
[शशिनि अस्तमिते स्वयं नश्यतीत्यर्थः । [तडित्] सौदामनी  
मेघेन सह प्रलीयते] प्रणश्यति । कर्त्तरि लट् । [प्रमदाः]  
स्त्रियः पतिवर्त्म गच्छन्तीति [पतिवर्त्मगाः] पतिमार्गानुगा-  
मिन्यः [इति] एतत् [विचेतनैः] अल्पचेतनैरविवेकिभिरपी-  
त्यर्थः । [प्रतिपन्नम्] ज्ञातम् अलवणं यवागूः अमुदरा क-  
पतिवत् अल्पत्वाभिप्रायेण विचेतनैरपीति निर्देशः । नायस्तु  
[यग्ननेरिति] पपाठ । पतिवर्त्मगा इत्यत्र स्मृतिः । “आ-  
र्त्तार्त्ते मुदिते हृष्टा प्रोषिते मलिना क्षया । मृते म्रियेत्त या  
त्वौ सा स्त्री ज्ञेया पतिव्रता” इति ॥ ३३ ॥

अमुनैवेति । [अमुना] पुरोवर्त्तिना [सुमनेन] श्रीभनेन

सुभगेन प्रियगात्रभस्मना ।

नवपल्लवसंस्तरे यथा

रचयिष्यामि तनुं विभावसौ ॥ ३४ ॥

कुसुमास्तरणे सहायतां

बहुशः सौम्य ! गतस्त्वमावयोः ।

कुरु सम्प्रति तावदाशु मे

प्रणिपाताञ्जलियाचितञ्चिताम् ॥ ३५ ॥

तदनु ज्वलनं मदर्पितं

त्वरयेदक्षिणवातवीजनैः ।

[प्रियगात्रभस्मनैव] एवकारो मण्डनान्तरनिवृत्त्यर्थः । [कषयितस्तनी] रञ्जितस्तनी । रागे काथे कषायोऽस्त्री निर्यासौरभे रसे" इति वैजयन्ती । [नवपल्लवसंस्तरे यथा] नवपल्लव इव [विभावसौ] वक्त्रौ [तनुम्] शरीरम् [रचयिष्यामि] निधास्यामीत्यर्थः ॥ ३४ ॥

कुसुमेति । हे [सौम्य !] साधो ! [त्वम् आवयोः] रक्षयिष्योः [बहुशः] बहुवारम् [कुसुमास्तरणे] पुष्पशयने [सहायतां गतः ।] [सम्प्रति] प्रणिपाताञ्जलिना याचि अञ्जलिपूर्वकं प्रार्थितः सन्नित्यर्थः । [आशु मे] चित्काष्ठचयम् [कुरु] कुरुष्व । यथेह तवामुत्पीयकर्त्तव्यं मिश्रित्यर्थः ॥ ३५ ॥

तदिति । [तत्] चिताकरणम् [अनु] अनन्तरं मय्यतम् [मदर्पितं ज्वलनम्] अग्निम् [दक्षिणवातवीजनैः] म

विदितं खलु ते यथा स्मरः  
 क्षणमप्युत्सहते न मां विना ॥ ३६ ॥  
 इति चापि विधाय दौयतां  
 सलिलस्याञ्जलिरेक एव नौ ।  
 अविभज्य परत्र तं मया  
 सहितः पास्यति ते स बान्धवः ॥ ३७ ॥  
 परलोकविधौ च माधव !  
 स्मरमुद्दिश्य विलोलपल्लवाः ।  
 निवपेः सहकारमञ्जुरीः  
 प्रियचूतप्रसवो हि ते सखा ॥ ३८ ॥

मारुतसञ्चालनैः [त्वरयेः] त्वरितं ज्वलयेत्यर्थः । त्वराहेतु-  
 माह,—[ते] तव [विदितम् खलु] मतिबुद्धिपूजार्थेभ्यश्चेति  
 ३, २, १८८ पा०) वर्त्तमाने क्तः । तद्योगात् कर्त्तरि षष्ठी ।  
 [यथा] येन प्रकारेण [स्मरः मां विना क्षणमपि नोत्सहते]  
 न हृष्यति तथा त्वया ज्ञातमेवेत्यर्थः ॥ ३६ ॥

इतीति । [अपि च] [इति] एवम् [विधाय] कृत्वा [नौ]  
 प्रावाभ्याम् [एक एव सलिलस्याञ्जलिर्दौयताम्] । तम् [अञ्ज-  
 लिम्] [स ते बान्धवः] सखा स्मरः [परत्र परलोके] [मया  
 सहितोऽविभज्य पास्यति] ॥ ३७ ॥

परलोकेति । किञ्च हे [माधव !] वसन्त ! [परलोक-  
 विधौ] पिण्डोदकादिकर्मणि [स्मरमुद्दिश्य विलोलाः पल्लवाः]

इति देहविमुक्तये स्थितां  
 रतिमाकाशभवा सरस्वती ।  
 शफरीं ऋदशोषविल्लवां  
 प्रथमा वृष्टिरिवान्वकम्पयत् ॥ ३६ ॥  
 कुसुमायुधपत्नि ! दुर्लभ-  
 स्तव भर्ता न चिराद्भविष्यति ।  
 शृणु येन स कर्मणा गतः  
 शलभत्वं हरलोचनार्चिषि ॥ ४० ॥

यासु ताः [सहकारमञ्जरीः] चूतवल्लरीः [निवपेः देहि [हि  
 यस्माकारणात् [ते सखा] स्मरः [प्रियाः चूतप्रसवाः] यस्य स  
 तथोक्तः ॥ ३८ ॥

इतीति । [इति देहस्य विमुक्तये] शरीरस्य विसर्गाय  
 [स्थिताम्] कृतनिश्चयामिति यावत् [रतिम्] आकाशभवा  
 [सरस्वती] अशरीरा वाक् [ऋदशोषविल्लवाम्] ऋदस्य जला  
 धारस्य शोषेण विल्लवाम् [शफरीम्] प्रोक्षीम् । “प्रोक्षी  
 शफरी द्वयोः” इत्यमरः । [प्रथमा वृष्टिः] वर्षम् [इव] अन्व  
 कम्पयत्] अनुकम्पितवती सदयमुवाचेत्यर्थः “क्षपा दद्यान्  
 कम्पा स्यात्” इत्यमरः ॥ ३९ ॥

कुसुमेति । हे [कुसुमायुधपत्नि !] रते ! [तव भर्ता] [चि  
 रात्] चिरम् [दुर्लभो न भविष्यति] किन्त्वचिरमेव सुलभं  
 भविष्यति इत्यर्थः । किञ्च, [शृणु] तत्कर्मैति शेषः [येन कर्मण  
 [सः] ते भर्ता [हरलोचनस्यार्चिः] ज्ञाता । “ज्वाला भा

अभिलाषसुदीरितेन्द्रियः

स्वसुतायामकरोत् प्रजापतिः ।

अथ तेन निगृह्य विक्रिया-

मभिशप्तः फलमेतदन्वभूत् ॥ ४१ ॥

परिणेष्यति पार्वतीं यदा

तपसा तत्प्रवणीकृतो हरः ।

उपलब्धसुखस्तदा स्मरं

वपुषा स्वेन नियोजयिष्यति ॥ ४२ ॥

इति चाह स धर्मयाचितः

स्मरशापावधिटां सरस्वतीम् ।

नपुंस्यर्चिः” इत्यमरः तस्मिन् । [शलभत्वम्] पतङ्गत्वम्  
[गतः] । “समी पतङ्गशलभौ” इत्यमरः ॥ ४० ॥

तदेव कर्मोपाचष्टे,—

अभिलाषमिति । [उदीरितेन्द्रियः] प्रेरितेन्द्रियः स्मरेणेति-  
शेषः । [प्रजापतिः] ब्रह्मा [स्वसुतायाम्] सरस्वत्याम् [अभि-  
लाषम्] अनुरागम् [अकरोत्] । [अथ तेन] प्रजापतिना  
विक्रियाम्] इन्द्रियविकारम् [निगृह्य] निरुध्य [अभिशप्तः]  
सन् [एतत् फलम्] दाहात्मकं स्वकर्मफलम् [अन्वभूत्] ॥ ४१ ॥

शापावधिरपि तेनैवोक्त इत्याह श्लोकद्वयेन,—

परिणेष्यतीत्यादिना । [धर्मेण] धर्माख्यप्रजापतिना [या-  
चितः] प्रार्थितः [सः] भगवान् ब्रह्मा, [तपसा] कारणेन [त-  
स्याम्] पार्वत्याम् [प्रवणीकृतः] अभिमुखीकृतः [हरः] शिवः

अशनेरमृतस्य चोभयो-

वैशिनश्चाम्बुधराश्च योनयः ॥४३॥ युग्मकम्।

तदितं परिरक्ष शोभने ।

भवितव्यप्रियसङ्गमं वपुः ।

रविपीतजला तपात्यये

पुनरोषेन हि युज्यते नदी ॥ ४४ ॥

इत्थं रतेः किमपि भूतमदृश्यरूपं

मन्दौचकार मरणव्यवसायबुद्धिम् ।

[यदा पार्वतीम् परिणेष्यति] उद्वक्ष्यति [तदा उपलब्धसुखः  
प्राप्तानन्दः सन् [स्मरम्] कामम् स्वेन वपुषा नियोजयिष्यति  
सङ्गमयिष्यति,— इति] एवम् [स्मरशापस्यावधिदाम्] अव-  
सानदायिनीम् [सरस्वतीम्] वाचञ्च [आह] एवं शापावधि-  
मप्युक्तवानित्यर्थः । ननु तथा क्रुद्धस्य कथमीदृशी शान्तिर-  
आह,—[वशिनः] जितेन्द्रियाश्च [अम्बुधराश्च] [अशनेरमृतस-  
च] इति [उभयोर्योनयः] प्रभवाः । वशिपक्षे अशन्यमृतशब्दं  
कोपप्रसादपरौ अन्यत्र वैद्युताग्न्युदकपरौ युग्मकम् ॥४२॥४

तदिति । हे [शोभने ! ] [तत्] तस्मात् कारणात् [भवि-  
तव्यः] भविष्यन् [प्रियसङ्गमः] यस्य तर्थाक्तम् [इदम् वपुः परि-  
रक्ष । ] तथाहि [रविपीतजला नदी] [तपात्यये] प्राहृषि  
“प्राहृट् तपात्यय” इति हलायुधः । [पुनरोषेन] प्रवाहे  
[युज्यते] सङ्गच्छते [हि] ॥ ४४ ॥

इत्थमिति । [इत्थम्] अनेन प्रकारेण [अदृश्यरूपम् किम्



तत्प्रत्ययाच्च कुसुमायुधबन्धुरेना-  
 माश्वासयत् सुचरितार्थपदैर्वचोभिः ॥४५॥  
 अथ मदनबधूरुपप्लवान्तं  
 व्यसनकृशा परिपालयाम्बभूव ।  
 शशिन इव दिवातनस्य लेखा  
 किरणपरिक्षयधूसरा प्रदोषम् ॥ ४६ ॥

भूतम्] कश्चित्प्राणी । “युक्ते क्षमादावृते भूतं प्राण्यतीति समे-  
 तिषु” इत्यमरः । [रतिः] मदनदाराणाम् [मरणव्यवसाय-  
 बुद्धिम्] मरणोद्योगबुद्धिम् [मन्दीचकार] निवारयामासित्यर्थः ।  
 “मूढास्पापटुनिर्भाग्यामन्दा” इत्यमरः । अथ [कुसुमायुधबन्धुः]  
 वसन्तश्च [तत्प्रत्ययात्] तस्मिन् भूते विश्वासात् । “प्रत्ययो  
 ऽधीनशपथज्ञानविश्वास हेतुषु” इत्यमरः । [एनाम्] रतिम्  
 [सुष्ठु चरितार्थानि पदानि] येषां तैः [वचोभिः] वाक्यैः [आ-  
 श्वासयत् ।] सर्वथा ते देवताप्रभादात् प्रियसङ्गमी भविष्यती-  
 त्यादिवचनैः अस्याः दुःखमपाचकारेत्यर्थः ॥ ४५ ॥

अथेति । [अथ] अनन्तरम् [व्यसनेन] दुःखेन [कृशा मदन-  
 बधूः] रतिः [उपप्लवान्तम्] विपदवधिं [किरणपरिक्षयेण  
 धूसरा] मलिना [दिवातनस्य] दिनभवस्य । सायच्चिर-  
 मित्यादिना (४,३,२३पा०) व्युत्पत्ययः । [शशिनः] चन्द्रस्य  
 [लेखा] [प्रदोषम् ।] राविमिव [परिपालयाम्बभूव] प्रती-  
 चाश्चक्रे । पुष्पिताग्रावृत्तम् “अयुजि नयुगरेफतो यकारो  
 युजि च नञौ जरगाश्च पुष्पिताग्रा” इति लक्षणात् ॥ ४६ ॥

इति श्रीकालिदासकृतौ कुमारसम्भवे महाकाव्ये  
रतिविलापो नाम चतुर्थः सर्गः ॥ ४ ॥

पञ्चमः सर्गः ।

—००—

तथा समक्षं दहता मनोभवं  
पिनाकिना भग्नमनोरथा सती ।  
निनिन्द रूपं हृदयेन पार्वती  
प्रियेषु सौभाग्यफला हि चारुता ॥ १ ॥

इति श्रीमन्महामहोपाध्यायकीलाचलमङ्गिनाथसूरि-  
विरचितायां कुमारसम्भवव्याख्यायां सञ्जीवनी-  
समाख्यायां चतुर्थः सर्गः ॥ ४ ॥

—

तथेति । पर्वतस्यापत्यं स्त्री [पार्वती तथा] तेन प्रकारेण  
अक्षः समीपे [समक्षम्] पुरतः । अव्ययं विभक्तिसमीपसमृद्धी-  
त्यादिना (२, १, ६ पा०) अव्ययीभावः । [मनोभवम्] मन्मथम्  
[दहता] भस्मीकुर्वता [पिनाकिना] ईश्वरेण [भग्नः] स्खण्डितः  
[मनोरथः] अभिलाषो यस्याः सा तथोक्ता सती [हृदयेन] म-  
नसा [रूपम्] सौन्दर्यम् [निनिन्द] धिक् मे रूपं, यत् हर-  
मनोहरणाय नालम् इति गर्हितवतीत्यर्थः । युक्तञ्चेतिदि-

इयेष सा कर्तुं सबन्धरूपतां  
समाधिमास्थाय तपोभिरात्मनः ।  
अवाप्यते वा कथमन्यथा इयं  
तथाविधं प्रेम पतिञ्च तादृशः ॥ २ ॥

त्याह,—तथा हि, [चारुता] सौन्दर्यम् [प्रियेषु] पतिषु वि-  
प्रये [सौभाग्यम्] प्रियवाक्त्रभ्यम् [फलम्] यस्याः सा तथोक्ता ।  
सौन्दर्यस्य तदेव फलं, यद्गर्तृसौभाग्यं लभ्यते; नो चेत् वि-  
फलं तत् इति भावः । अस्मिन् सर्गे वंशस्थं वृत्तम् । “जतौ  
तु वंशस्थमुदीरितं जरी” इति लक्षणात् ॥ १ ॥

इयेषेति । [सा] पार्वती [समाधिम्] एकाग्रताम् [आ-  
स्थाय] अवलम्ब्य [तपोभिः] वक्ष्यमाणनियमैः करणभूतैः  
[आत्मनः] स्वस्य [अबन्धरूपताम्] सफलसौन्दर्यम् [कर्तुम्  
इयेष] इच्छति स्म, तपसा शिवं वशीकर्तुमुद्युक्तेत्यर्थः । [अ-  
न्यथा] ततोऽन्यप्रकारेण [कथं ? वा] तत् [इयमवाप्यते ।]  
किं ? तदुदयम् तथाभूता विधा प्रकारो यस्य तत् [तथाविधं  
प्रेम] स्नेहः, येन र्द्धाङ्गहरा हरस्य भवेदिति भावः । [तादृशः  
पतिञ्च] यो मृत्युञ्जय इति भावः । इयमेव खलु स्त्रीणाम-  
पेक्षितं, यद्गर्तृवाक्त्रभ्यं जीवद्गर्तृकत्वञ्चेति, तच्च तपस्यैक-  
साध्यमिति निश्चिकायेत्यर्थः । अत्र मनुः,—“यद्गुणं यद्गु-  
रायं यद्गुणं यच्च दुस्तरम् । तत् सर्वं तपसा प्राप्यं तपो हि  
दुरतिक्रमम्” इति (अ० ११ श्लो० १३८) ॥ २ ॥

निशम्य चैनां तपसे कृतोद्यमां  
 सुतां गिरौशप्रतिसक्तमानसम् ।  
 उवाच मेना परिरभ्य वक्षसा  
 निवारयन्तो महतो मुनिव्रतात् ॥ ३ ॥  
 मनौषिताः सन्ति गृहेषु देवता-  
 स्तपः क्व वत्से ! क्व च तावकं वपुः ।

निशम्येति । [मेना] मेनका [च] [गिरौशप्रतिसक्तमान-  
 साम्] हरासक्तचित्ताम् [तपसे] तपश्चरणाय [कृतोद्यमाम्]  
 कृतोद्योगाम् [सुतां निशम्य] श्रुत्वा [एनाम्] पार्वतीम् [व-  
 क्षसा परिरभ्य] आलिङ्ग्य [महतो मुनिव्रतात्] तपसः [नि-  
 वारयन्ती उवाच] । मुनिव्रतादित्यत्र यद्यपि मुनिव्रतस्य  
 मेनकाया अनीषितत्वात्, तारणार्थानामीषितः (१,४,२४  
 पा०) इति नापादानत्वं, तथापि कृतोद्यमामिति मानस  
 प्रवेशोक्तत्वात् ध्रुवमपायोऽपादानमिति (१,४,२४पा०) अप-  
 दानत्वमेव स्यात्, यथाह भाष्यकारः,—“यच्च मिथ्या सम्प्रा-  
 निवर्त्तते तच्च ध्रुवमपायोऽपादानमिति प्रसिद्धम्” ॥ ३ ॥

सामान्यनिषेधमुक्त्वा विशेषनिषेधमाह,—

मनीषिता । इति हे वत्से ! ] मनस ईषिताः इष्टाः [म-  
 नीषिताः । ] शकन्ध्वादित्वात्साधुः । [देवताः] शच्चाद-  
 [गृहेषु सन्ति] त्वं ता आराधयेति शेषः । [तपः क्व] तव इव  
 [तावकम् । ] युष्मदस्मदीरन्यतरस्थाम् खञ्च च (४,३,१,प  
 इत्यण्प्रत्ययः तवकममकावेकवचने इति (४,३,३,पा०) ॥

पदं सहेत भ्रमरस्य पलं  
 शिरीषपुष्पं न पुनः पतन्निषः ॥ ४ ॥  
 इति ध्रुवेच्छामनुशासती सुतां  
 शशाक मेना न नियन्तुमुद्यमात् ।  
 क ईप्सितार्थस्थिरनिश्चयं मनः  
 पयश्च निम्नाभिसुखं प्रतीपयेत् ॥ ५ ॥  
 कदाचिदासन्नसखौमुखेन सा  
 मनोरथज्ञं पितरं मनस्विनी ।

[दिशः । [वपुश्च क] तथाहि [पेलवम्] मृदुलम् [शिरीष-  
 पं भ्रमरस्य] भ्रमरस्य [पदम्] पदस्थितिम् [सहेत । ] [प-  
 क्षिणः पुनः] पक्षिणस्तु [पदं न सहेत] अतिसौकुमार्यादि-  
 तीपभोगयोग्यं ते वपुर्न दारुणतपःक्षममित्यर्थः । अत्र  
 एतालङ्कारः ॥ ४ ॥

इतीति । [इति] एवम् [अनुशासती] उपदिशन्ती [मेना  
 वेच्छाम्] स्थिरव्यवसायाम् [सुताम्] पार्वतीम् [उद्यमात्]  
 योगात्तपोलक्षणात् [नियन्तुम्] निवारयितुम् [न शशाक]  
 मर्था नाभूत् । तथाहि [ईप्सितार्थे] इष्टार्थे [स्थिरनिश्चयं  
 नः निम्नाभिसुखं पयश्च कः प्रतीपयेत्] प्रतीकूलेयेत् प्रति-  
 नेवर्त्तयेदित्यर्थः । निम्नप्रवणं पय इव इष्टार्थाभिनिधिष्टं  
 नो दुर्वारमिति भावः । अत्र दीपकानुप्राप्तिर्लोभान्तर-  
 एतालङ्कारः ॥ ५ ॥

कदाचिदिति । अथ [कदाचित् मनस्विनी] स्थिरचित्ता

अयाचतारण्यनिवासमात्मनः

फलोदयान्ताय तपःसमाधये ॥ ६ ॥

अथानुरूपाभिनिवेशतोषिणा

कृताभ्यनुज्ञा गुरुणा गरीयसा ।

प्रजासु पश्चात् प्रथितं तदाख्यया

जगाम गौरौ शिखरं शिखण्डिमत् ॥ ७ ॥

[सा] पार्वती [मनोस्थानम्] अभिलाषाभिन्नम् [पितरम्] हिम-  
वन्तम् [आसन्नसखी] आसन्नसखी सैव [मुखम्] उपायः । “मुखं  
निःसरणे वक्त्रे प्रारम्भोपाययोरपि” इति विश्वः । तेन  
[फलोदयः] फलोत्पत्तिः [अन्तः] अवधिर्यस्य तस्मै [तपःसमा-  
धये] तपोनियमार्थम् [आत्मनः] स्वस्य [अरण्यनिवासम्]  
वनवासम् [अयाचत] दुह्याचित्यादिना (१) (१, ४, ५१ पा०  
सू० भा०) द्विकर्मकत्वम् ॥ ६ ॥

अथेति । [अथ गौरी] [अनुरूपेण] योग्येन [अभिनिवे-  
शेन] आग्रहेण तुष्यतीति तथोक्तेन [गरीयसा] पूज्यतमे  
[गुरुणा] पिता [कृताभ्यनुज्ञा] तपः कुरु इति कृतानुमति  
सती [पश्चात्] तपसिद्व्युत्तरकालम् [प्रजासु] जनेषु [तदा  
ख्यया] तस्याः गौर्याः संज्ञया [प्रथितम्] गौरीशिखरमिति  
प्रसिद्धमित्यर्थः । [शिखण्डिमत्] न तु हिंस्रप्राणिप्रचुरमिति  
भावः । [शिखरम्] शृङ्गम् [जगाम] गच्छ ॥ ७ ॥

(१) दुह्याच् पच् दण्डरुधि-प्रच्छि-वि-मू-शासि-जि मन्त्र-सुपाय-  
कर्मयुक्त-प्रादुर्भास्यतं तदा साक्षी-कृ-कम् वदाम् ॥ भाष्यका०

विमुच्य सा हारमहार्यनिश्चया

विलोलयष्टिप्रविलुप्तचन्दनम् ।

बबन्ध बालारुणबन्धु बल्कलं

पयोधरोत्सेधविशीर्णसंहति ॥ ८ ॥

यथा प्रसिद्धैर्मधुरं शिरोरुहै-

र्जटाभिरप्येवमभूत्तदाननम् ।

न षट्पदश्रेणिभिरेव पङ्कजं

सशैवलासङ्गमपि प्रकाशते ॥ ९ ॥

विमुच्येति । [अहार्यनिश्चया] अनिवार्यनिश्चया [सा] गौरी [विलोलाभिः] चलाभिः [यष्टिभिः] प्रतिसरैः [प्रविलुप्तम्] प्रमृष्टम् [चन्दनम्] स्तमान्तरगतं येन तं तथोक्तम् [हारम्] मुक्तावलीम् [विमुच्य] विहाय [बालारुणबन्धु] बालार्कपिङ्गलम् [पयोधरयोः] स्तनयोः [उत्सेधेन] उच्छ्रायेण [विशीर्ण] विघटिता [संहतिः] अवयवसंश्लेषो यस्य तत्तथोक्तम् [बल्कलम्] कण्ठलम्बि स्तनोत्तरीयभूतम् [बबन्ध] धारयामास इत्यर्थः ॥ ८ ॥

यथेति । तस्याः देव्याः आननम् [तदाननं प्रसिद्धैः] भूषितैः । “प्रसिद्धौ ख्यातभूषितौ” इत्यमरः । रोहन्तीति रुहाः । इगुपध-ज्ञा-प्री-किरः क इति (३, १, १३५ पा०) कप्रत्ययः । शिरसि रुहाः तैः [शिरोरुहैः] मूर्धजैः [यथा मधुरम्] प्रियम् [अभूत् ।] “स्वादुप्रियौ तु मधुरौ” इत्यमरः । [जटाभिरप्येवम्] [मधुरम् अभूत् ।] तद्वाहि [पङ्कजम्] पद्मम् [षट्-

प्रतिक्षणं सा कृतरोमविक्रियां  
 व्रताय मौञ्जीं त्रिगुणां बभार याम् ।  
 अकारि तत्पूर्वनिबद्धया तथा  
 सरागमस्या रथनागुणास्पदम् ॥ १० ॥  
 विसृष्टरागादधरान्निवर्तितः  
 स्तनाङ्गरागारुणिताच्च कन्दुकात् ।  
 कुशाङ्कुरादानपरिच्यताङ्गुलिः  
 कृतोऽक्षसूत्रप्रणयी तथा करः ॥ ११ ॥

पदश्रेणिभिः] भ्रमरपङ्क्तिभिरेव [न] किन्तु सह शैवल  
 सङ्गेन [सशैवलासङ्गमपि ।] तेन सहेति तुल्ययोगे (२,  
 २८पा०) बहुव्रीहिः । [प्रकाशते] शैवलेनापि शोभत ए  
 त्वर्थः ॥ ८ ॥

प्रतिक्षणमिति । [सा] देवी [प्रतिक्षणम्] क्षणे क्षणे [क  
 रोमविक्रियाम्] पारुष्यात्कृतरोमाञ्चाम् [त्रिगुणाम्] त्रि  
 वृत्ताम् [यां मौञ्जीम्] मुञ्जमयीं मेखलाम् [व्रताय] तप  
 [बभार ।] तदेव पूर्वं प्रथमं यस्य [तत्पूर्वम्] यथा त  
 [निबद्धया तथा] मौञ्ज्या [अस्याः] देव्याः [रथनागुणस  
 स्पदम्] स्थानं जघनम् सह रागेण [सरागम्] सलोहित  
 [अकारि] कृतम् सौकुमार्यातिशयादिति भावः ॥ १० ॥

विसृष्टेति । [तथा] देव्या [विसृष्टरागात्] त्यक्तलाङ्घार  
 रञ्जनात् विसृष्टेति पाठे नितरां त्यक्तलाङ्घारागात् । [३  
 रात्] अधरोष्ठात् [निवर्तितः] रामत्यागेन निष्पृथगेन



महार्हशय्यापरिवर्तनच्युतैः

स्वकेशपुष्पैरपि या स्म दूयते ।

अशेत सा बाहुलतोपधायिनी

निषेदुषी स्थण्डिल एव केवले ॥ १२ ॥

पुनर्ग्रहीतुं नियमस्थया तथा

द्वयेऽपि निक्षेप इवार्पितं द्वयम् ।

दिति भावः तथा [स्तनाङ्गरागेण] [अरुणितात्] अरुणीकतात्  
पतनसमये तस्य स्तनयोरुपरोधादिति भावः । [कन्दुकाच्च  
निवर्त्तितः] । [कुशाङ्कुराणाम्] [आदानेन] लवनेन [परिच्यताः  
वणिताः] [अङ्गुलयः] यस्य स तथोक्तः [करः] पाणिः [अक्षसूत्र-]  
प्रणयी] अक्षमालासहचरः [कृतः] ॥ ११ ॥

महार्हेति । महानर्हो मूल्यं यस्याः सा [महार्हा] श्रेष्ठा  
या [शय्या] तस्याम् [परिवर्त्तनेन] लुण्ठनेन [च्युतैः] भ्रष्टैः  
[स्वकेशपुष्पैरपि] [या] देवी [दूयते स्म] क्षिप्यति स्म पुष्पाधि-  
कसीकुमार्यादिति भावः । [सा] देवी बाहुलतामुपधत्ते  
उपधानीकरोतीति [बाहुलतोपधायिनी] सती [केवले]  
संस्तरणरहिते [स्थण्डिले] भूमौ [एव अशेत] शयितवती ।  
तथा [निषेदुषी] उपविष्टा च कसुञ्चेति (३, २, १०७ पा०)  
कसुः उगितञ्चेति (४, १, ६ पा०) ङीप् । भूमावेव शयनादि-  
व्यवहारो न जातूपरीत्यर्थः ॥ १२ ॥

पुनरिति । [नियमस्थया] व्रतस्थया [तथा] देव्या [द्वयेऽपि  
द्वयं पुनः ग्रहीतुम्] पुनरर्पितुम् [निक्षेपः अर्पितमित्यत्र] निक्षे-  
पत्वेन अर्पितं किमु । क्वचित् द्वयीषु इति ग्रामादिकः शाब्दः ।

लतासु तन्वीषु विलासचेष्टितं

विलोब्धदृष्टं हरिणाङ्गनासु च ॥ १३ ॥

अतन्द्रिता सा स्वयमेव वृक्षकान्

घटस्तनप्रस्रवणैर्व्यवहृत्य यत् ।

गुह्योऽपि येषां प्रथमाप्तजन्मनां

न पुत्रवात्सल्यमपाकरिष्यति ॥ १४ ॥

अरण्यवीजाञ्जलिदानलालिता

स्तथा च तस्यां हरिणा विशिष्यसुः ।

कुत्र द्वये किं द्वयमर्पितम्, इत्याह,—[तन्वीषु लतासु] लतासु एव चेष्टितम् [विलासचेष्टितम्] [हरिणाङ्गनासु विलोब्धदृष्टम्] चञ्चलावलोकितम् [च] । व्रतस्थायां तस्यां तयो दर्शनालक्षतादिसु दर्शनाच्च अर्पितमिवेत्युत्प्रेक्षा न तु वस्तुतर्पणमस्तीति भावः ॥ १३ ॥

अतन्द्रितेति । [सा] देवी [स्वयमेव अतन्द्रिता] असञ्जा तन्द्रा सती तारकादित्वात् (५, २, ३६ पा०) इतच्प्रत्यय [वृक्षकान्] स्वल्पवृक्षान् । अल्पे (५, ३, ८५ पा०) इत्यल्पार्थे वत्ययः । [घटाः] एव [स्तनी] तयोः [प्रस्रवणैः] प्रसृतपयो [व्यवहृत्य] । [गुह्यः] कुमारः [अपि] [प्रथमाप्तजन्मनाम्] प्रथमलब्धजन्मनाम् अग्रजातानामित्यर्थः [येषाम्] वृक्षकाणाम् सम्बन्धि [पुत्रवात्सल्यम्] सुतप्रेम [नापाकरिष्यति] उक्तं कुमारोदयेऽपि न तेषु पुत्रवात्सल्यं निवर्त्तिष्यत इत्यर्थः ॥

अरण्येति । [अरण्यवीजानाम्] नीवारादीनाम् [लथः] तेषाम् [दानेन] लालिताः [हरिणाश्च तस्याम्] दे

यथा तदीयैर्नयनैः कुतूहलात्  
 पुरः सखीनाममिमीत लोचने ॥ १५ ॥  
 कृताभिषेकां हुतजातवेदसं  
 त्वगुत्तरासङ्गवतीमधीतिनीम् ।  
 दिदृक्षवस्तानृषयोऽभ्युपागम-  
 न्न धर्मवृद्धेषु वयः समीक्ष्यते ॥ १६ ॥

[तथा, विश्वसुः] विस्त्रम्भं जग्मुः । “समी विस्त्रम्भविश्वासी”  
 इत्यमरः । [यथा कुतूहलात्] औत्सुक्यात् [तदीयैः] हरिण-  
 सम्बन्धिभिः [नयनैः] नेत्रैः करणैः स्पर्शकीये [लोचने सखीनां  
 पुरः] पुरतः अनेन तेषां सम्बन्धसहत्वमुक्तम् । [अमिमीत] अ-  
 क्षिपरिमाणतारतम्यज्ञानायमानं चकारित्यर्थः । केचित्तु सा  
 पार्वती तदीयैर्नेत्रैः कुतूहलात् पुरोऽग्रे वर्त्तमानानां सखीनां  
 लोचने अमिमीत व्रतस्थत्वान्नात्मन इत्याहुः । माझाने इत्य-  
 स्माद्धातोर्लङ् । इयमेव खलु विश्वासस्य परा काष्ठा यदक्षि-  
 पीडनेऽपि न क्षुभ्यन्तीति भावः ॥ १५ ॥

तपःप्रभावमाह,—

कृतेति । [कृताभिकाम्] कृतज्ञानाम् [हुतजातवेदसम्]  
 हुताग्निकां कृतहोमामित्यर्थः । त्वचा वल्कलेन उत्तरासङ्ग-  
 वतीम् उत्तरीयवतीम् [त्वगुत्तरासङ्गवतीम्] अधीतमस्याः अ-  
 स्तीति [अधीतिनीम्] सुतिपाठादि कुर्वतीम् । द्रष्टादिभ्यश्च  
 (५, २, ८८ पा० ।) इतीनिः [ताम्] देवीम् [दिदृक्षवः] द्रष्टुमि-  
 ष्ववः [नृषयः] मुनयः [अभ्युपागमन्] समुपागताः । न चात्र  
 कनिष्ठसेवादोष इत्याह,—[धर्मवृद्धेषु वयो न समीक्ष्यते] न

विरोधिसत्वोज्झितपूर्वमत्सरं

द्रुमैर्भीष्टप्रसवाच्चैतातिथि ।

नवोटजाभ्यन्तरसम्भृतानलं

तपोवनं तच्च बभूव पावनम् ॥ १७ ॥

यदा फलं पूर्वतपःसमाधिना

न तावता लभ्यममस्त काङ्क्षितम् ।

तदानपेक्ष्य स्वशरीरमार्दवं

तपो महत् सा चरितुं प्रचक्रमे ॥ १८ ॥

प्रमाणीक्रियते । सति धर्मज्यैष्ठ्ये वयोज्यैष्ठ्यं न प्रयोजकमि-  
त्यर्थः । तथाच मनुः,—“न तेन वृद्धो भवति येनास्य पति-  
शिरः । यो वा युवाप्यधीयानस्तं देवाः स्थविरं विदुः,” इति  
(अ० २ श्लो० १५६) ॥ १६ ॥

विरोधीति । [विरोधिभिः सत्वैः] गोव्याघ्रादिभिः [उ-  
ज्झितपूर्वमत्सरम्] त्यक्तपूर्ववैरम् हिंसारहितमित्यर्थः । [द्रु-  
मभीष्टप्रसवेन] द्रष्टृफलेन [अर्चिताः] पूजिताः [अतिष्ठ-  
यस्मिन् तत्तथोक्तम्] [नवानामुटजानाम्] पर्णशालान्  
[अभ्यन्तरेषु सम्भृताः] सञ्चिताः [अनलाः] अग्नयो यस्मिन्  
तत्तथोक्तम् [तच्च तपोवनम्] पावयतीति [पावनम् बभूव  
अहिंसातिथिसत्काराग्निपरिचर्याभिर्जगत्पावनं] बभू-  
वत्यर्थः ॥ १७ ॥

यदेति । [सा] देवी [यदा] यस्मिन् काले [तावता] ता-  
वमाद्येन [पूर्वतपःसमाधिना] पूर्वशानुष्ठीयमानप्रका-

क्लमं ययौ कन्दुकलीलयापि वा  
तथा सुनीनां चरितं व्यगाह्यत ।  
भ्रुवं वपुः काञ्चनपद्मनिर्मितं  
मृदु प्रकृत्या च ससारमेव च ॥ १९ ॥  
शुचौ चतुर्णां ज्वलतां हविर्भुजां  
शुचिच्छिता मध्यगता सुमध्यमा ।  
विजित्य नेत्रप्रतिधातिनीं प्रभा-  
मनन्यदृष्टिः सवितारमैक्षत ॥ २० ॥

तपोनियमेन [काङ्क्षितम् फलम् लभ्यम्] लब्धुं शक्यम् [ना-  
मंस्त] अशक्यममंस्तेत्यर्थः । [तदा] तत्काले अविलम्बेनेत्यर्थः  
[स्वशरीरस्य मार्दवम्] मृदुत्वं सूकुमार्यम् [अनपेक्ष] अवि-  
गण्य [महत्] दुस्तरम् [तपश्चरितुम्] साधयितुम् [प्रचक्रमे]  
उपचक्रमे ॥ १८ ॥

क्लममिति । [या] देवी [कन्दुकलीलया] कन्दुकक्रीडयापि  
[क्लमम् ययौ] ग्लानिं प्राप [तथा] देव्या [सुनीनाम् चरितम्]  
तीव्रं तपः [व्यगाह्यत] प्रविष्टम् । अत्रोत्प्रेक्षते,—[भ्रुवम्]  
अस्याः [वपुःकाञ्चनपद्मेन] सुवर्णकमलेन [निर्मितम्] घटि-  
तम् अतएव [प्रकृत्या] पद्मस्वभावेन [मृदु च] सुकुमारमपि  
काञ्चनस्वभावेन [ससारश्च] कठिनम् [एव] तथा च तदुपा-  
दानकत्वाद्देव्या वपुषः सुकुमारस्यापि तीव्रतपःक्षमत्वनित्यु-  
त्प्रेक्षार्थः ॥ १९ ॥

शुचाविति । [शुचौ] गीमे [शुचिस्त्रिता] विशदमन्दहासा  
[सुमध्यमा] पार्वती [ज्वलताम्] दीप्तिमताम् [चतुर्णाम्] हवि-

तथातितप्तं सवितुर्गभस्तिभि-

मुखं तदीयं कमलश्रियं दधौ ।

अपाङ्गयोः केवलमस्य दीर्घयोः

शनैःशनैः श्यामिकया कृतं पदम् ॥ २१ ॥

अयाचितोपस्थितमम्बु केवलं

रसात्मकस्योऽुपतेश्च रञ्जयः ।

भुजाम् अग्नीनाम् [मध्यगता] सती नेत्रे प्रतिहन्तीति  
ताम् [नेत्रप्रतिधातिनीम् प्रभाम्] सावित् तेजः [विजित]  
न विद्यते अन्यत्र दृष्टिर्यस्याः सा [अनन्यदृष्टिः] सती [सविता-  
रम्] सूर्यम् [ऐक्षत] ददर्श । “गीष्मे पञ्चाग्निमध्यस्थो वर्षासु  
स्थण्डिलेशयः” इति स्मरणात् ; पञ्चाग्निमध्ये तपश्चरित्यर्थः  
तत्र सवितैव पञ्चमोऽग्निः “अग्निः सविता सवितैवाग्निः”  
इति श्रौतलिङ्गात् ॥ २० ॥

तथेति । [सवितुः] सूर्यस्य [गभस्तिभिः] किरणैः [तथा  
पूर्वोक्तप्रकारेण [अतितप्तम्] सन्तप्तं तस्याः इदम् [तदीयम्  
मुखम् कमलश्रियम्] कमलस्य शोभाम् [दधौ] प्राप । यथा  
रवितापात् कमलं न म्लायति प्रत्युत विकसति तथा तदीयं  
मुखमासीदिति भावः । किन्तु [अस्य] मुखस्य [दीर्घयोरपा-  
ङ्गयोः केवलम्] नेत्रान्तयोरेव [शनैः शनैः] मन्दं मन्दम्  
[श्यामिकया] कालिम्ना [पदम्] स्थानम् [कृतम्] तयो  
सौकुमार्यादित्यर्थः ॥ २१ ॥

अयाचितेति । [अयाचितोपस्थितम्] अप्रार्थितोपनतम्  
[केवलम् अम्बु] उदकम् [रसात्मकस्य] अमृतमयस्य [उडूना

बभूव तस्याः किल पारणाविधि-  
 नं वृक्षवृक्षित्यतिरिक्तसाधनः ॥ २२ ॥  
 निकामतप्ता विविधेन वङ्किना  
 नभश्चरेणैन्धनसम्भृतेन सा ।  
 तपात्यये वारिभिरुक्षिता नवै-  
 र्भुवा सहोष्माणममुञ्चदूर्ध्वं गम् ॥ २३ ॥  
 स्थिताः क्षणं पञ्चासु ताडिताधराः

वृक्षाणां [पतिः चन्द्रस्तस्य [ रश्मयश्च] [ तस्याः । पार्वत्याः  
 पारणाविधिः] अभ्यवहारकर्म [बभूव] तावन्मात्रसाधनको-  
 भूदित्यर्थः । साध्यसाधनयोरभेदेन व्यपदेशः साधनान्तर-  
 प्रावृत्त्यर्थः । [किल] इति प्रसिद्धौ । वृक्षाणाम् या [वृक्षितः]  
 जीवनोपायः [तदतिरिक्तम्] [साधनम्] उपायो यस्य स  
 योक्तः पारणाविधिः [न बभूव] । वृक्षोऽप्ययाचितोपस्थि-  
 तं मेघोदकेन इन्दुकिरणैश्च जीवतीति प्रसिद्धम् अम्बिकापि  
 तावन्मात्रमवालम्बतेत्यर्थः ॥ २२ ॥

निकामेति । [विविधेन] पञ्चविधेनेत्यर्थः [नभश्चरेण] खेच-  
 रेण आदित्यरूपेणेत्यर्थः । [इन्धनसम्भृतेन] काष्ठसमिद्धेन  
 वङ्किना [निकामम्] अत्यन्तम् [तप्ता सा] अम्बिका [तपा-  
 त्यये] ग्रीष्मान्ते प्रावृषीत्यर्थः [नवैर्वारिभिः उक्षिता] सिक्ता  
 भूता [भुवा] पञ्चाग्नितप्तया [सह ऊर्ध्वं गम्] ऊर्ध्वं प्रवृत्तम्  
 उष्माणम् वाष्पम् [अमुञ्चत् ।] “ग्रीष्मोष्णवाष्प उष्माण”  
 इति यादवः ॥ २३ ॥

स्थिता इति । उदकस्य विन्दवः [उदविन्दवः] मन्योदने-

पयोधरोत्सेधनिपातचूर्णिताः ।  
 वलीषु तस्याः स्खलिताः प्रपेदिरे  
 चिरेण नाभिं प्रथमोदविन्दवः ॥ २४ ॥  
 शिलाशयां तामनिकेतवासिनीं  
 निरन्तरास्तरवातवृष्टिषु ।

त्यादिना (६, ३, ६० पा) उदकशब्दस्य उदादेशः । [प्रथमे] [उद-  
 विन्दवः] प्रथमविशेषणात् विन्दूनां विरलत्वं बहुवचनाच्चाति-  
 विरलत्वञ्च गम्यते तथा च चिरत्वनाभ्यन्तरगमनयानिर्वाहः ।  
 [तस्याः] पार्वत्याः [पद्मसु] नेत्रलोमसु [क्षणम्] [स्थिताः]  
 स्थितिं गताः स्थिता इत्यनेन प्रक्षणां सान्द्रत्वं क्षणमिति  
 स्नेहप्रसङ्गं गम्यते । अनन्तरम् [ताडितः] व्यथितः [अधरः]  
 ओष्ठो यैस्ते तथोक्ताः एतेनाधरस्य मार्दवं गम्यते । ततः  
 [पयोधरयोः] स्तनयोः [उत्सेधे] उपरिभागे [निपातेन] पत-  
 नेन [चूर्णिताः] जर्जरिताः कुचकाठिन्यादिति भावः । तद-  
 [वलीषु] उदररेखासु [स्खलिताः] निम्नोन्नतत्वादिति भावः  
 इत्थं [चिरेण] न तु शीघ्रं प्रतिबन्धबाहुल्यादिति भावः [ना-  
 भिम्] [प्रपेदिरे] प्रविष्टाः न तु निर्जग्मुः एतेन नाभेः गाम्भीर्यं  
 गम्यते । अत्र प्रतिपदमर्थवत्त्वात्परिकरालङ्कारः ॥ २४ ॥

शिलेति । [निरन्तरासु] नीरम्भ्रासु अन्तरे मध्ये वात-  
 यासां तादृश्यो या वृष्टयस्तासु [अन्तरवातवृष्टिषु] न निके-  
 ष्टे वसतीति [अनिकेतवासिनीम्] अनावृतदेशवासिनीं



अवलोकयन्नुन्मिषितौऽन्विष्यतः

महातपः साध्यः पुनः स्थिताः समाः ॥ २५ ॥

निनाय सात्यमाह्वयोत्तिष्ठतिः

सहस्ररात्रीः दृष्ट्वा सततं

परस्परक्रान्दिनि चक्रवाकयोः

पुरो वियुक्ते मिथुने लपावतौ ॥ २६ ॥

मत्यर्थः शिलायां शेत इति [शिलाशय्याम्] शिलातले-  
पायिनीम् । अधिकरणे शेतेरिति (३, २, १५ पा०) अच्-  
त्ययः । [ताम्] पार्वतीं साक्षाद्द्रष्टुं साक्षी । साक्षाद्द्रष्टुं  
ज्ञायाम् (१) (५, २, ८१ पा०) इतीनिप्रत्ययः । तस्य कर्म  
साध्यम् [महातपसः साध्ये स्थिताः क्षपाः] [तडिभ्यः]  
वेद्यद्रूपैः [उन्मिषितैः] अवलोकनैः [अवलोकयन्निव] इवेति  
। क्षुषा विलोकनमेव उत्प्रेष्यते साध्यन्तु “आदित्य चन्द्राव-  
निलोऽनलश्च व्योर्भूमिरापो हृदयम् यमश्च । अहश्च रात्रिश्च  
उभे च सन्ध्ये धर्मश्च जानाति नरस्य वृत्त” मिति प्रमा-  
सिद्धत्वात् नोत्प्रेष्यमित्यनुसन्धेयम् ॥ २५ ॥

एवं वर्षासु विहितं तपःप्रकारमुक्त्वा सम्प्रति हेमन्ते तप-  
स्वरूपप्रकारमाह,—

निनायेति । [सा] पार्वती उल्लिरन्ति क्षिपन्तीत्युल्लिराः ।  
गुपधत्तेत्यादिना (३, १, १३५ पा०) कः । [अत्यन्तं हिमा-  
नामुल्लिराः अनिलाः] यासु ताः [सहस्ररात्रीः] पौषरात्रीः ।

मुखेन साध्याह्मण्यविभक्त निशि

प्रवेपमानः कम्पमानः निना

तुषारहृद्यपक्षसम्पदः

सरोजसन्धानमिवाकरोद्वाम् ॥ २७ ॥

“पौषेतैषसहस्रौ ही” इत्यमरः । उदके वासः [उद्वासे  
पेषं वासं वहन्निधिं (१) (६, ३, ५ पृष्ठा०) इत्युदादेशः  
[उद्वासे तत्परा] आसक्ता तथा [परस्परमाक्रन्दि  
अन्योन्यमाक्रोशिनि [पुरः] अग्रे [वियुक्ते] विरहिणि वियो  
ग्राम इति यावत् । चक्रवाकी च चक्रवाकश्च चक्रवाकौ तं  
[चक्रवाकयोर्मिथुने] इन्द्रे [कृपावती] सती [निनाय  
दुःखिषु कृपालुत्वं महतां स्वभाव इति चक्रवाकमिथुने क  
न तु कामितयेति वाचानवकाशः । “अप्सु वासस्तु हेम  
क्रमशो वर्षयेत्तप” इति मनुः (अ० ६ श्लो० २३) ॥ २६ ॥

मुखेनेति । [सा] पार्वती [निशि] रात्रौ [पद्मवत्सुगन्धि  
सुरभिणा मन्त्रस्येदित्यादिना (५, ४, १३ पृष्ठा०) (२) इकार  
[प्रवेपमानः] कम्पमानः [अधरः] ओष्ठ एव [पक्षम्] दलं  
[शीभते] इति तथोक्तेन [मुखेन] [तुषारहृद्या] तुहिनव  
[क्षताः] नाशिताः [पद्मसम्पदः] यासाम् तासाम् [अ  
सरोजसन्धानम्] पद्मसङ्घटनम् [अकरोदिव] इत्युत्प्रे  
सकारः । पद्मान्तरन्तुहिनेनोपहन्यते तन्मुखपद्मन्तु न तं  
व्यतिरेकासङ्गरो व्यन्यत इत्युभयोः सङ्करः ॥ २७ ॥

(१) पेषमादिषु परेषु उदकस्य उदः स्यात् ।

(२) उद्वासेति सुरभिपूर्वकगन्धानवस्तुमोहेरित् स्यात् ।



ततः स्वकीयम् अङ्गम् शरीरम् [एवम्] उक्तप्रकारतोय

तपः शरीरैः कठिनैः उपार्जितम्

तपस्विनां दूरम् अधश्चकार सा ॥ २८ ॥

अधीजिनाधाढधरः प्रणल्लवाक्

ज्वलन्निव ब्रह्ममयेन तेजसा ।

विविध कश्चिज्जटिलस्तपोवनं

शरीरबद्धः प्रथमाश्रमो यथा ॥ ३० ॥

[स्वम्] स्वकीयम् [अङ्गम्] शरीरम् [एवम्] उक्तप्रकारतोय  
मिमध्यवासवतम् [आदिः] येषां तैः [व्रतैः] अहश्च निशा  
[अहर्निशम् । ] समाहारे द्वन्द्वैकवद्भावः । अत्यन्तसंयोगे नि  
तीया । [ग्लपयन्ती] कर्णयन्ती [सा] पार्वती [कठिनैः] क्लेश  
सहैरित्यर्थः । [शरीरैः उपार्जितम्] सम्पादितम् तपस्विना  
कठोरताम् [तपः] [दूरम्] अत्यन्तम् [अधश्चकार] तिरश्चक  
अतिशिथिल इत्यर्थः तपस्विभिरप्येवं तपः कर्तुं न शक्य  
इति तात्पर्यार्थः ॥ २८ ॥

अधिति । [अथ] अनन्तरम् [अजिनम्] कृष्णमृगत  
[आषाढः] प्रयीजनमस्येति [आषाढः] पालाशदण्ड  
“पालाशदण्ड आषाढ” इत्यमरः । विशाखाषाढादण्ड म  
दण्डयोः (५, १, ११० पा०) । इत्यण्प्रत्ययः । तयोः [ध  
तधीकृतः] प्रणल्लवाक् प्रौढवचनः [ब्रह्ममयेन] वैदिकेन  
जसा] ब्रह्मवर्षसेनेत्यर्थः । [ज्वलन्निव] स्थितः इवशब्दो निर्ध  
रशार्धः [कश्चित्] अनिर्दिष्टः [जटिलः] ऊट्ठमान् ब्र  
चारीति शेषः । (५, २, १०० पा०) पिच्छादित्वाहितश्च प्रत्यय

तमाहिमेनैव विदुषां प्रज्ञा ॥  
 सपर्यावाः सप्तमिहोक्तं कार्त्तिकी ॥  
 भवति सप्तमोऽपि निविष्टचेतसाम्  
 वपुर्विशेषेण तिस्रो रवः क्रियाः ॥ २९ ॥  
 विधिप्रयुक्तं सत्कृतं कर्तव्यम् ।  
 प्रविश्यं नाम तिस्रो वत्तं कर्तव्यम् ॥

शरीरबद्धः बद्धशरीरः शरीरवत्तिस्रोः । अतिशयोक्तिरपि  
 (२, २, २७ पा०) पाठासाधुः । [प्रयत्नश्च] अत्र यत्तिस्रो-  
 श्चम इव यथाशब्द इवार्थे [तपोवनम्] देव्या इति शेषः  
 विवेच्य प्रविष्टवान् ॥ २० ॥

तमिति । अतिश्रिषु साध्वी [आतिथेयी] पश्यति पश्यति  
 (४, ४, १०४ पा०) ङङ् प्रत्ययः । टिङ्कापञ्चिषादिना (४, १,  
 १५ पा०) ङीप् । [पार्वती] [तम्] ब्रह्मचरिणम् [बहुमान-  
 पूर्वया] बहुमानः पूर्वा यस्यास्तस्या गौरवपूर्वयेत्यर्थः [सपर्यावाः]  
 अर्थात् । “सपर्यावाहृणाः समाः” इत्यमरः । [मत्तुदिशम्]  
 प्रत्युत्तगाम । कथं समानेऽपि तस्यास्तादृशी प्रतिपत्तिरत  
 आह । [साम्ये] इति [अपि] [निविष्टचेतसाम्] निविष्टचेत-  
 नाम [वपुर्विशेषेषु] व्युत्क्रियेषु अतिश्रियतं गौरवे कर्त-  
 ताः [अतिगौरवाः] अतिगौरवसहितः [क्रियाः] क्रियाः  
 [भवति] प्रवर्तन्त इत्यर्थः । सप्तमो न साक्षाभिनिविष्ट-  
 इति भावः ॥ २१ ॥

विधीति । [सः] सप्तमोऽपि [विधिना प्रयुक्तम्] कृत-  
 णिनाम् [सत्क्रियाम्] पूजाम् [परिग्रह] स्वीकृत्य [वत्तं]

उमां च वृत्तान् कृत्वा च वृत्तान्  
 प्रचक्रमे ननु ननु विज्ञातव्यः ॥ ३२ ॥  
 अपि क्रियायाम् सुखं च नित्यं पुण्यं  
 ज्ञानविधिश्च मायि ते ।  
 अपि स्वशक्त्या तपसि प्रवर्त्तसे  
 शरीरमपि ननु धर्मसाधनम् ॥ ३३ ॥  
 अपि स्वदावर्जितवारिचम्भृतं

परिचयम्] विज्ञातम् [विनीय नाम] नामित्यपरमार्थे । अथ  
 [उमां कृत्वा] विज्ञातसरहितेनैव [वृत्तान्] पश्यन् [अनुज-  
 भितक्रमः] अत्यक्तोचितपरिपाटीकः सन् [वृत्तं प्रचक्रमे]  
 प्रारम्भे ॥ ३२ ॥

अपि विज्ञातम्] अथ अपि शब्दः प्रत्ये । [क्रियार्थम्] होमादि-  
 कर्मणिष्ठानार्थं समिधश्च कुशश्च [समित्कुशम् ।] जातिर-  
 प्राणिनामिति (२, ४, ६ पा०) इत्येकवक्तावः । [सुलभमपि ?]  
 सुलभं कश्चित् ? [जलानि ते] तव [ज्ञानविधिश्च मायि]  
 ज्ञानक्रियायोग्यानि [अपि ?] ? कश्चित् किञ्च [स्वशक्त्या]  
 निजसामर्थ्यानुसारेण [तपसि प्रवर्त्तसे अपि ?] देहमपीह-  
 यित्वा तपश्चरसि कश्चित् ? इत्यर्थः । ननु च नामैतत् [यत्]  
 यस्मात् [शरीरम् आद्यम्] [धर्मसाधनम्] । धर्मसु कार्या  
 वाचा बुद्ध्या धर्मादिमा च बहुभिः साध्यते तेषु च वपुरिव  
 मुख्यं साधनं सति देहे धर्मार्थकाममोक्षलक्षणास्तुर्वर्गाः  
 साध्यन्ते । अतएव "सततमात्मनि च जीयसीत" इति  
 श्रुतिः ॥ ३३ ॥

प्रवालमालावलयमिव वीरधाम् ।

चिरोज्जितालक्तकपाटलेन ते

तुलां यदारोहति दन्ताससा ॥ ३७ ॥

अपि प्रसन्नं हरिषु ते मनः

करस्यदर्भप्रणवापहारिषु ।

य उत्पलाक्षि ! प्रचलैर्विलोचनै-

स्तवाक्षिसादृश्यमिव प्रयुञ्जते ॥ ३८ ॥

अपि त्वदेति । त्वया [आवर्जितेन] सिक्तेन [वारिणा  
तन्मृतम्] जनितम् [आसाम वीरधाम्] लतानाम् [प्रवालम्]  
प्रणवम् [अनुबन्धयि ?] अनुस्यूतं किं ? यत् प्रवालं चिरीज्-  
मितधिरकालत्वक्तः लाक्षारागो येन तत्तथापि पाटलं  
वभावरक्तमित्यर्थः तेन [चिरोज्जितालक्तकपाटलेन ते] तव  
[दन्त वाससा] अधरेण । “ओष्ठाधरौ तु रदनच्छदौ दशन-  
ाससी” इत्यमरः । [तुलाम्] साम्यम् [आरोहति] गच्छती-  
त्यर्थः । अत्र तुलाशब्दस्य सादृश्यवाचित्वात्तद्योगेऽपि तुल्यार्थे-  
[तुलोपमाभ्यामिति (२, ३, ७२ पा०) न तृतीयाप्रतिषेधः  
तत्र सूत्रे सादृश्यवाचिन एव ग्रहणादिति ॥ ३४ ॥

अपीति । [करस्वान् दर्भान् प्रणवेन] स्नेहेन [अपहरन्ति]  
इति ते तज्जोतिषु सापराधेष्विति भावः । अपराधिष्विति  
पाठे दर्भान् प्रणवेन प्रार्थनया अपराधिषु [हरिषु] वि-  
षये [ते मनः] [प्रसन्नमपि ?] न युभितं किं सापराधेष्वपि न  
लोपितत्वं तपस्विभिरिति भावः । हे [उत्पलाक्षि ! ये] ह-  
रेणाः [प्रचलैः] चचलैः [विलोचनैः] नेत्रैः [तव अक्षि-

यदुच्यते। न। यदि। न। न। न।  
 न रूपमियमभिधायति। न। न। न।  
 तस्य हि। न। न। न। न। न।  
 तपस्विनामपि। न। न। न। न। न।  
 विकीर्णसप्तर्षिकलिमङ्गादिभिः-  
 स्तथा। न। न। न। न। न।

सादृश्यम् प्रयुज्यते इव] अभिनयन्तीव प्रसङ्गत्वात् समवेत्तारि-  
 त्वनयनैः साम्यमुपयान्तीति भावः । उत्पलक्षेपचलैरिति  
 पाठान्तरे उत्पलकम्पचलैः “भावानयने द्रव्यानयनम्” इति  
 व्याख्येन क्षिप्यमाणोत्पलचलैरित्यर्थः ॥ ३५ ॥

यदिति । हे [पार्वति ! ] [रूपम्] सौम्याकृतिः [पाप-  
 वृत्तये] पापचरणाय [न] भवतीति [यदुच्यते] । लोकोक्ति-  
 शेषः । [तद्वचः] न व्यभिचरति न स्खलतीति [अव्यभिचारी-  
 सत्यम्] । ‘यत्राकृतिस्तत्र गुणाः’ ‘न सुरुपाः पापसमाचारा-  
 भङ्गान्ति’ इत्यादयो लोकवादा न विसंसारसामान्यत-  
 त्यर्थः । किमिति ज्ञायते [तथाहि] हे [उद्धारदर्शने] । प्रा-  
 तर्हि । सुरुपे इत्यर्थः । अथवा उद्वतयति । विवेकवर्त-  
 त्वम् । [ते] तव [शीलम्] सहस्रं ‘शीलं स्वभावे सहस्रं  
 इत्यमरः । [तपस्विनामपि] समहिष्यते इति हेतुप्रदेशः ।  
 चकं प्रमाणं तत्ताम् [उपदेशताम्] स्वसम्पत्ताम् । स्वयं  
 यदि त्वां वीक्ष्य स्ववृत्ते प्रवर्तस्य इति भावः ॥ ३६ ॥  
 विकीर्ण्येति । एषः [महीधरः] हिमवान् सद्य च ते न



यथा त्वदीये चरिते रज्ज्वोऽपि न  
 महीधरः पावितः स्यान्न्ययः ॥ ३७ ॥  
 अनेन धर्मः सविद्यैकमेव  
 त्रिवर्गसारः प्रतिभाति भाविनि ।  
 त्वया जगत्त्रिवर्गविषया संश्रिता  
 यदेक एव प्रतिष्ठितः संप्रति ॥ ३८ ॥

यश्च सप्तषयः । दिक्पञ्चमे संज्ञायाम् (१) (२, १, ५० पा०) इति  
 समासः । [विक्लीर्णैः] पर्यस्तैः [सप्तर्षीणाम्] सम्बन्धिभिः  
 [बलिभिः] पुण्योपहारैः [प्रहसन्ति] ये तद्योक्तैः [दिवः] अन्त-  
 रिक्षात् [च्युतैः] गाक्षैः सलिलैः तथा न [पावितः] [अना-  
 विलैः] अकलुषैः [त्वदीयैः चरितैः] [यथा साम्बयः] सपुत्र-  
 पौत्रः पावितः पवित्रीकृतः ॥ ३७ ॥

अनेनेति । हे [भाविनि !] प्रशस्तामिप्राये ! [अनेन] कार-  
 णेन [धर्मः सविद्यैकम्] सातिशयम् [अस्य मे] जगत्त्रिवर्ग-  
 ज्ञानार्थानां धर्मः [त्रिवर्गः] । “त्रिवर्गो धर्मकामार्थैश्चतुर्वर्गः  
 समीक्षकैः” इत्यमरः । तत्र [सारः] श्रेष्ठः [प्रतिभाति ।]  
 [यत्] यस्मात् कारणात् [जगत्त्रिवर्गं] त्रिवर्गविषयी धर्मकामी  
 यस्यास्तथा [त्वया एकः] धर्म एव [प्रतिष्ठितः] स्वीकृत्य [वि-  
 व्यति ।] यत्तथा धर्मकामी विहाय धर्म एवावलम्बितः स-  
 र्वेषां नः स धर्ममिति प्रतिपद्यत इत्यर्थः ॥ ३८ ॥

(१) - संज्ञायां विष्णुः चक्रसंज्ञायाः चक्रो रज्ज्वोऽपि न तद्वद्वयः । अयं-

प्रयुक्तसत्-~~कर्मोन्निवेशनिमित्तम्~~  
 न मां परमं-~~व्यतिपाद्यमर्हसि~~  
 यतः सतां-~~सुखमर्हसि~~ सत्तमं  
 मनो विभिः सात्मनो-~~जह्यते~~ ॥ ७९ ॥  
 अतोऽव-~~किञ्चिद्व्यभि~~ महच्चक्रां  
 द्विजातिभावात्-~~पुनःपुनः~~  
 अयं जनः प्रष्टुमनास्तपोधने !  
 न चेद्द्रष्टव्यं प्रतिवक्तुमर्हसि ॥ ८० ॥

सम्प्रति मनोरथं जिज्ञासुः प्रस्तौति,—

प्रयुक्तेति । [आत्मना] त्वया [प्रयुक्तः] कृतः [सत्कार-  
 विशेषः] पूजातिशयो यस्य तम् [माम्] [परम्] अन्यम् [स-  
 म्प्रतिपत्तुम्] अवगन्तुम् [नार्हसि] हे [सन्नतगादि !] सन्न-  
 ताहि ! । अङ्गातकण्ठेभ्यः (१) इति (४, १, ५५ पा० वा०  
 वक्ष्यात् ङीप् [यत्] कारणात् मनस ईषिभिः [मनीषिभिः  
 विद्भिः] शक्यादित्यासाधः [सतां सुखतम्] सख्यं सप्तभि-  
 पदैरप्युक्त इति [सात्मनो] सम्प्रदीप्यम् । सम्प्रदीप्यसाध्य-  
 [उच्यते] । तच्चरयोः सात्त्विकसत्त्वकारणयोगादेव सिद्धमित्यर्थः  
 सात्मपदीनं सख्यमिति (५, ३, २३ पा०) विपादनासाधु ॥ ८१ ॥

अत इति । हे [तपोधने] [यत्] [सम्प्रदीप्यते] अत्र प्र-  
 स्तावे [बहुवचनम्] बहुवचनम् । सात्मपदीनं [भवतीम-  
 त्वाम्] [द्विजातिभावात्] ब्राह्मणत्वात् [उपपन्नचापलः] सुलभ-

कुले प्रसूतिर्यथाप्रसूतिर्निर्वाणम् ॥  
 स्थिलोक्तसौन्दर्यमिहोद्दिष्टं वद ॥  
 अमृग्यमैश्वर्यसुखं न भवति किन्तु  
 तपःफलं स्यात् किमतः न परं वद ॥४१॥  
 भवत्यनिष्टादपि मानदुःसहा  
 मनस्विनीनां प्रतिपत्तिरौद्दिष्टा ॥

धाद्यः [अयम् जनः] स्वयमित्यर्थः । किञ्चित्प्रष्टुं मनो यस्य  
 सः [किञ्चित्प्रष्टुमनाः] प्रष्टुकामः तुम्काममनसोरपीति (६, ३,  
 १०८ पा० वा०) (१) मकारलोपः । रहसि भवम् [रहस्यम्]  
 गोप्यम् [न चेत्] प्रतिवक्तुमर्हसि ॥ ४० ॥

प्रष्टव्यमाह,—

कुल इति । [प्रथमस्य वेधसः] हिरण्यगर्भस्य [कुले] अन्व-  
 वाये [प्रसूतिः] उत्पत्तिः । “यज्ञार्थं हि मया सृष्टी हिमवान-  
 चलेश्वरः” इति ब्रह्मपुराणवचनात् । [वपुः] शरीरम् [मयाणां  
 लोकानां सौन्दर्यमिव उद्दिष्टम्] एकत्र समाहृतम् [ऐश्वर्य-  
 सुखम्] सम्पत्सुखम् [अमृग्यम्] अन्वेषणीयं न भवति किन्तु  
 सिद्धमेवेत्यर्थः । [वयः नवम्] यौवनमित्यर्थः । [अतः परम्]  
 अतीत्यत् [किं तपःफलं स्यात् ?] [वद] अस्ति चेदिति  
 शेषः न किञ्चिदस्तीत्यर्थः ॥ ४३ ॥

भवतीति । [दुःसहात्] सोढुमशक्वात् [अनिष्टात्] भर्ता-  
 दिक्तादपि [मनस्विनीनाम्] धीरस्त्रीणाम् [दृष्टी] तपस-

विचारमार्गं प्रहितेन चेतसा

न दृश्यते तच्च क्लृप्तोदरि ! त्वयि ॥ ४२ ॥

अलभ्ययोगात्मिकवेद्यमाप्नोति-

विमानना सुम्भु ! कुतः पितुर्गृहे ।

पराभिभवो न तमास्ति कः करं

प्रसारयेत् पद्मगरत्नसूचये ॥ ४३ ॥

रणलक्षणा [प्रतिपत्तिः] प्रवृत्तिः । “प्रतिपत्तिस्तु गौरवे प्राप्ते प्रवृत्तौ प्रागल्भ्ये” इति केशवः । [भवति] [नाम] । नामेति सभावनायाम् । [विचारमार्गे] प्रहितेन चेतसा चित्तेन [तत्] अनिष्टम् [च] हे [क्लृप्तोदरि ! त्वयि] [न दृश्यते] । विचार्यमाणे तदपि नास्ति असम्भावितत्वादि त्यर्थः ॥ ४२ ॥

अनिष्टाभावमेव प्रपञ्चयति,—

अलभ्येति । हे [सुम्भु !] इयं त्वदीया [आकृतिः] मूर्तिः [अलभ्यः] लब्धुमनर्हः [शोकेन] भर्ताद्यवमानजेन दुःखे [अभिभवः] तिरस्कारो यस्याः सा तथोक्ता दृश्यत इति शेषः असम्भावितत्वायमर्थ इत्याह [पितुर्गृहे विमानना] अवमान [कुतः] न सम्भाव्यत एवेत्यर्थः । न चाप्यन्यस्माद्भावीत्याह [पराभिभवः] परधर्षणन्तु [तव नास्ति] [पद्मगरत्नसूचये] फणिशिरोमणिशलाकां ग्रहीतुमित्यर्थः । क्रियार्थोपपदस्य कर्मणि स्थानिनः (२,३,१४पा०) इति चतुर्थी । [करम्] स्तम् [कः?] [प्रसारयेत् ।] सुम्भु ! इत्यत्र भ्रूशब्दस्योवङ्स्य नीयत्वात्तुनियङ्वङ्स्यानावस्तीति (१,४,४पा०) नदीसंज्ञः

किमित्यपास्याभरणानि यौवने

धृतं त्वया वार्धक्योभि वल्कलम् ।

वद प्रदोषे स्फुटचन्द्रतारका

विभावरी यद्यरुणायौ कल्पते ॥ ४४ ॥

प्रतिषेधात् अस्वार्धेनद्योर्झस्वः (७,१,१०७पा०) इति ऋस्वत्वं नास्ति तेन ऋस्वः प्रामादिक इति केचित् अन्ये तु अप्राणि-  
जातेश्वरज्वादीनाम् (४,१,६६पा० वा०) इत्यत्र अलाबूः  
कर्कभूरि लूकारान्तादप्युङ्प्रत्ययमुदाजहार भाष्यकारः ।  
एतस्मादेव ज्ञापकात् कचिदूकारान्तस्याप्युङ्प्रत्ययान्तादीन्  
ऋस्वमित्याहुः । अतएवाह वामनः ऊकारादप्युङ् प्रकृते-  
रिति । सुभूः कुतस्तातृहेऽवमाननमिति पाठान्तरकरणम्  
साध्वसमेव उक्तोपपत्तिसम्भवात् । अन्यत्रापि “सुभू ! त्वं  
कुपितेत्यपास्तमशनं त्यक्त्वा कथा योषिता” मित्यादिप्रयोग-  
दर्शनात् वंशस्थवृत्ते पादादौ जगणभङ्गप्रसङ्गाच्चेत्यसं-  
गोष्ठीभिः ॥ ४३ ॥

किमिति । हे गौरि ! [किमिति ?] केन हेतुना [यौवने]  
[त्वया] [आभरणान्यपास्य] विहाय वृद्धस्य भावो वार्धक्यम्  
(५,१,१३३पा०) मनोज्ञादित्वादुवुच्प्रत्ययः । “वार्धक्यं वृद्ध-  
सङ्गते वृद्धत्वे वृद्धकर्मणी” इति विश्वः । तत्र शोभत इति  
[वार्धक्योभि वल्कलं धृतम्] [प्रदोषे] रजनीमुखे स्फुटाः  
प्रकटाश्चन्द्रस्तारकाश्च यस्याः सा [स्फुटचन्द्रतारका विभावरी]  
रात्रिः [अरुणाय] सूर्यसूताय [कल्पते यदि ?] अरुणं वस्तु  
कल्पते किम् ? [वद] ब्रूहि । क्रियाधीनपदस्येत्यादिना (२,२,

दिवं यदि प्रार्थयसे वृथा श्रमः

पितुः प्रदेयास्तव देवभूमयः ।

अथोपयन्तारमत्वं समाधिना

न रत्नमन्विष्यति मृग्यते हि तत् ॥ ४५ ॥

निवेदितं निश्चसितेन सोष्मणा

सनस्तु मे संशयमेव गाहते ।

१४पा०) चतुर्थी । दीप्यमानशशाङ्कतारके प्रदीपे यद्यरु  
उदेति ततो विभूषणापहारेण तव वल्कलधारणं सङ्गच्छ  
इति भावः ॥ ४४ ॥

तपःप्रयोजनं निराकर्तुमाह,—

दिवमिति । [दिवम्] स्वर्गम् [प्रार्थयसे] कामयसे [यदि  
तर्हि] [श्रमः] तपश्चरणप्रयासः [वृथा] निष्फलः यदि स्वर्गं  
तप्यसे ततः श्रमं मा कार्षीः । कुतः ? [तव पितुः] हिमव  
[प्रदेयाः देवभूमयः] स्वर्गपदार्थाः तद्वत्या इत्यर्थः । [अ  
उपयन्तारम्] वरं प्रार्थयसे तर्हि [समाधिना] तपसा [श्र  
मम्] न कर्त्तव्य इत्यर्थः । निषेधस्य निषेधं प्रति करणत्व  
सूतीया । तथाहि [रत्नम्] कर्तुं [नान्विष्यति] न मृग्य  
ग्रहीत्मारमिति शेषः किन्तु [तद्रत्नं मृग्यते] ग्रहीतृभिरि  
षेधः । न हि वरार्थं त्वया तपसि वर्त्तितव्यम् किन्तु ते  
त्वदर्थमिति भावः ॥ ४५ ॥

वाराणसीकाचरश्वशानन्तरमेव देव्या उच्योच्छासमास  
श्रमेषु च प्रत्युत्तरमनुपलब्ध स्वयमेवाशङ्कगाह,—

निवेदितमिति । [सोष्मणा निश्चसितेन] निश्चासवायु

न दृश्यते प्रार्थयितव्य एव ते  
 भविष्यति प्रार्थितदुर्लभः कथम् ॥ ४६ ॥  
 अहो स्थिरः कोऽपि तवेप्सितो युवा  
 चिराय कर्णोत्पलशून्यतां गते ।  
 उपेक्षते यः श्लथलम्बिनोर्जटाः  
 कपोलदेशे कलमाग्रपिङ्गलाः ॥ ४७ ॥  
 मुनिव्रतैस्त्वामतिमात्रकर्षितां

[निवेदितम्] चिन्तानुभावेन उष्णोष्णासेन ते वरार्थित्वं  
 सूचितमित्यर्थः । तर्हि किं प्रपन्नसनेनेत्याह मन इति ।  
 [मनसु] तथापि [मे संश्रयनेषु प्राकृते] प्राप्तेष्वपि कुतः [ते]  
 तव कल्याणाः कर्तारि वा (२, ३, ४१ पाठ) इति चेत्तुल्यं । [प्रार्थ-  
 यितव्यः] प्रार्थयितुमर्हः [एव] [न दृश्यते प्रार्थितदुर्लभः]  
 प्रार्थितो दुर्लभः सः [कथम् भविष्यति] नान्येवेत्यर्थः ॥ ४६ ॥

अथ पतिप्रार्थनामेव सिद्धवत् कृत्वाह, —

अहो इति [अहो] चित्रम् [तव ईप्सितः] प्राप्तुमिष्टः [युवा  
 कोऽपि स्थिरः] कठिनः वर्तत इति शेषः । कुतः ? [यः] युवा  
 [चिराय] चिरात्प्रभृति [कर्णोत्पलशून्यतां गते] प्राप्ते [कपोल-  
 देशे] गण्डस्थले श्रद्धाः शिथिलवन्धनाः अतएव शम्भिव्यः स्तः  
 [श्लथलम्बिनीः] [कलमाः] शास्त्रविशेषाः दीपाम् [आप्राप्ति]  
 तद्वत् [पिङ्गलाः] [जटाः उपेक्षते] वस्वामीकृत्यैः प्रकृतं न  
 व्यथते स नूनं वक्ष्ये इत्यर्थः ॥ ४७ ॥

मुनिव्रतैरिति । [मुनिव्रतैः] चान्द्रायणादिभिः [धत्ति-

दिवाकराङ्गुष्टविभूषणास्पृष्टाम् ।  
 यथाङ्गुलेखामिव पश्यतो दिवा  
 सचेतसः कस्य मनो न दूयते ॥ ४८ ॥  
 अवैमि सौभाग्यमदेन वञ्चितं  
 तव प्रियं यच्चतुरावलोकिनः ।  
 करोति लक्ष्यं चिरमस्य चक्षुषो  
 न वक्त्रमात्मीयमराक्षपक्ष्मणः ॥ ४९ ॥  
 कियच्चिरं शान्तिं गौरि ! विद्यते

मातङ्गम् अत्यन्तम् [कर्षिताम्] क्षणीकृताम् [दिवाकरं  
 सूर्यं च [आङ्गुलानि] दृष्ट्वा नि वातातपसंस्पर्शान्मृदुत्वं  
 क्षणीकृतानि [विभूषणासदानि] भूषणस्यानानि यस्या  
 तक्षीकृतम् अतएव [दिवा] अहनि [यथाङ्गुलेखामिव] स्थि  
 ताम् [पश्यतः सचेतसः] जीवतः [कस्य] पुंसः [मनः न दूय  
 न परितप्यते अपि तु सर्वस्वैवेत्यर्थः ॥ ४८ ॥

अवैमीति । [तव प्रियम्] वक्त्रभम् [सौभाग्यमदेन] सौन्द  
 र्येण कर्तारं [वञ्चितम्] विप्रलम्बम् [अवैमि] वेद्मि । [प्रियः  
 चतुरं मधुरम् अवलोकित इति [चतुरावलोकिनः] [अ  
 राक्षकः] कुटिलरोम् चः “अराक्षं वृजिनं जिह्वम्” ॥  
 मरः [कस्य] त्वदीयस्य [चक्षुषः] [आत्मीयम् वक्त्रम्] मु  
 [चिरम् लक्ष्यम्] विषयम् [न करोति] दृष्टिपथं न गच्छ  
 त्वर्थः । तदर्थं सर्वेषु हतः निष्कलाकलाभी जात  
 भावः ॥ ४९ ॥



ममापि पूर्वाश्रमसञ्चितं तपः ।

तद्वर्द्धभागेन लभस्व काङ्क्षितं ।

वरं तन्निच्छामि च साधु वेदितुम् ॥५०॥

इति प्रविश्याभिहिता द्विजम्बजा

मनोगतं सा न शशाक शंसितुम् ।

अथो वयस्यां परिपार्श्ववर्त्तिनी

विवर्त्तितानञ्जननेत्रमैक्षत ॥ ५१ ॥

कियदिति । हे गौरि ! ] [कियत्] किम्प्रमाणकं किम-  
वधिकमित्यर्थः [चिरम् आस्यसि] तपस्यसि अत्यन्तसंयोगे  
(२, ३, ५ पा० सू०) द्वितीया । [ममापि] [पूर्वाश्रमः] प्रथ-  
माश्रमः ब्रह्मचर्याश्रमः तत्र [सञ्चितम्] सम्पादितम् [तपः  
विद्यते] अर्द्धश्चासौ भागश्च तेन [तस्य] तपसः [अर्द्धभागेन]  
एकदेशेन [काङ्क्षितम्] इष्टम् [वरम्] उपयन्तारम् [लभस्व]  
तम् वरम् साधु] सम्यक् [वेदितुम्] ज्ञातुम् [इच्छामि]  
यद्यसौ योग्यो भवति तदा ममापि सम्प्रतिरिति भावः ॥५०॥

इतीति । [इति] इत्यम् [द्विजम्बजा] द्विजेन [प्रविश्य]  
अन्तर्गत्वा आसवद्रहस्यमुद्गाव्येत्यर्थः । [अभिहिता] उक्ता सा  
पार्वती [मनोगतम्] हृदिस्थम् वरम् [शंसितुम्] वक्तुं [न  
शशाक] समर्था नाभूत् लज्जयेति शेषः । [अथो] अनन्तरम्  
परिपार्श्ववर्त्तिनीं [वयस्याम्] सखीम् [विवर्त्तितम्] विचो-  
लितम् [अनञ्जनम्] व्रतवशाद्धर्जितकज्जलं [नेत्रम्] यस्मिन्  
कर्मणि तत्तथा [ऐक्षत] नेत्रसंग्रहयैव प्रत्युक्षरं वाचवाचकारे-  
त्यर्थः ॥ ५१ ॥

सखी तदीया तमुवाच वर्णिनं  
 निबोध साधो ! तव चेत् कुतूहलम् ।  
 यदर्थमभोजमिवोष्णवारणं  
 कृतं तपःसाधनमेतया वपुः ॥ ५२ ॥  
 इयं महेन्द्रप्रभृतीनाधिष्ठित-  
 चतुर्दिगीशानवमत्य मानिनी ।

सखीति । तस्याः पार्वत्याः इयम् [तदीया सखी] वयस्य  
 [तम्] वर्णः प्रशस्तिरिति क्षीरस्वामी । सोऽस्यास्तीति [वर्णि-  
 नम्] ब्रह्मचारिणं वर्णाद्ब्रह्मचारिणीति (५, २, १३४ पा०  
 इतिप्रत्ययः । [उवाच] ब्रूतस्म । किमिति । हे [साधो !  
 विद्वन् ! [तव कुतूहलञ्चेत्] श्रोतुमस्तीति शेषः तर्हि [नि-  
 बोध] अवगच्छ आकर्णयेत्यर्थः । बुध अवगमन इति धातोर्  
 भौवादिकाङ्क्षोद् श्रोतव्यं किन्तदाह,—यस्मै लाभाय इदं  
 [यदर्थम्] अर्थेन सह नित्यसमासः सर्वलिङ्गता चेति वक्तव्य-  
 मिति (२, १, ३६ पा० स्थ) वार्त्तिकनियमात् क्रियाविशेषण-  
 [एतया] पार्वत्या [अभोजम्] पद्मम् [उष्णवारणम्] आ-  
 पत्रमिव [वपुः] शरीरम् [तपः साधनम्] [कृतम्] तप-  
 प्रवृत्तिकारणमुच्यते श्रूयतामित्यर्थः ॥ ५२ ॥

“दृक्मनः सङ्गसङ्कल्पो जागरः क्लमताऽरतिः । क्लीत्यागोन्मा-  
 मूर्च्छान्ता इत्यनङ्गदशा दश” इति । तत्रास्याः काचिदश-  
 क्लमप्रतादृत्वैव योजयति इयमित्यादिभिः षड्भिः श्लोकैः-  
 इयमिति । [मानिनी] इन्द्राणीप्रभृतीरतिशय्य वर्णि-

अरूपहार्यं मदनस्य निग्रहात्

पिनाकपाणिं पतिमाप्तुमिच्छति ॥ ५३ ॥

असह्यज्जङ्कारनिवर्त्तितः पुरा

पुरारिमप्राप्तमुखः शिलीमुखः ।

इमां हृदि व्यायतपातमक्षिणो-

द्विशीर्णमूर्त्तेरपि पुष्पधन्वनः ॥ ५४ ॥

यमित्यभिमानवती [इयम्] पार्वती [अधिश्रियः] अधिकैश्व-  
र्यान् [महेन्द्रप्रभृतीन्] इन्द्रादीन् [चतसृणाम्] दिशामीशान् ।  
इन्द्रवरुणयमकुबेरान् । तद्वितार्थेत्यादिना (२, १, ५१ पा०)  
उत्तरपदसमासः । [अवमत्य] अवधूय [मदनस्य निग्रहात्]  
निवर्हणाद्वितीः अकामुकत्वादित्यर्थः । रूपेण सौन्दर्येण  
हार्यो वशीकरणीयो न भवतीति [अरूपहार्यम्] पिनाकः  
पाणौ यस्य तम् [पिनाकपाणिम्] हरम् । प्रहरणार्थेभ्यः परे  
निष्ठासप्तम्यौ भवत इति (२, २, ३७ पा० वा०) साधु । [पतिम्]  
भर्तारम् [आप्तुमिच्छति] एतेन सङ्कल्पावस्था सूचिता ॥ ५३ ॥

असह्येति । [पुरा] पूर्वम् [असह्येन] सौदुमशक्येन  
[जङ्कारेण] रौद्रेण [निवर्त्तितः] अतएव [पुरारिम्] हरम्  
[अप्राप्तमुखः] अप्राप्तफलः [विशीर्णमूर्त्तेः] नष्टशरीरस्य [अपि]  
[पुष्पधन्वनः] कामस्य [शिलीमुखः] वाणः [इमाम्] पार्वतीम्  
[हृदि] [व्यायत] सुदूरावगाढ इति यावत् तादृक् [पातः]  
प्रहारो यस्मिन् कर्मणि तत्तथा [अक्षिणीत्] अक्षयत् दम्भ-  
दिहस्यापि मार्गशीलम्, “मृदुः सर्वत्र बाध्यते” इति भावः ।

तदा प्रभृत्य उन्मदना पितुर्गृहे  
 ललाटिकाचन्दनधूसरालका ।  
 न जातु बाला लभते स निर्वृतिं  
 तुषारसङ्घातशिलातलेष्वपि ॥ ५५ ॥  
 उपात्तवर्णे चरिते पिनाकिनः  
 सवाष्पकण्डस्त्रलितैः पदैरियम् ।

अनेन विवृण्वती शैलसुतापि भावमित्यत्रोक्तं (३स० ६८ श्लोः)  
 चक्षुःप्रीतिमनः सङ्गाख्यमवस्थाद्वयमनन्तरावस्थोपयोगित  
 अनूद्य काश्यावस्था सूचिता ॥ ५४ ॥

तदेति । तदेति हेतुः [तदा प्रभृति] तत आरभ्येत्य  
 सप्तम्यर्थस्यापि दाप्रत्ययस्य पञ्चम्यर्थे लक्षणा प्रभृतियोगे प  
 मीनियमात् । [पितुर्गृहे उन्मदना] उत्कटमन्मथा, लला  
 स्यालङ्कारः [ललाटिका] तिलकः । कर्णललाटात् कन् अ  
 ङ्कारे (४, ३, ६५ पा०) इति कन्प्रत्ययः । तस्याः [चन्द  
 धूसराः] धूसरवर्णा [अलकाः] चूर्णकुन्तलाः यस्याः सा  
 श्लोका [बाला] पार्वती [जातु] कदाचिदपि [तुषारसङ्घात  
 तरारघनास्त एव [शिलाः] तासाम् [तलेषु] उपरिभागेष्व  
 [निर्वृतिम्] सुखम् [न लभते स] । [एतेनारत्यपरसंघा वि  
 सविद्वेषावस्था द्वादशावस्थापक्षे संस्वरस्य व्यज्यते ॥ ५५ ॥

उपात्तेति । [पिनाकिनः] शम्भोः [चरिते] त्रिपुरवि  
 यादिकेष्टिते [उपात्तवर्णे] प्रारब्धतीक्ष्णकर्म । “वीतक्रमे स  
 वेदे त्रय्यशब्दः प्रमुच्यते” इति इलासुभः । [सवाष्पे] य

अनेकशः किन्नरराजकन्यका  
 वनान्तसङ्गोतसखीररोदयत् ॥ ५६ ॥  
 त्रिभागशेषासु निशासु च क्षणं  
 निमील्य नेत्रे सहसा व्युध्यत ।  
 क्व नीलकण्ठ ! व्रजसीत्यलक्ष्यवा-  
 गसत्यकण्ठापितबाहुबन्धना ॥ ५७ ॥

[कण्ठे] [खलितैः] विशीर्णैः [पदैः] सुतिष्ठन्तरूपैः करणैः  
 [वनान्ते सङ्गीतेन] निमित्तेन [सखीः] वयस्याः [किन्नरराज-  
 कन्यकाः] [अनेकशः] बहुशः [अरोदयत्] अनुमोक्षमकार-  
 यत् । हरचरितगानजनितमदनवेदनामिनां वीक्ष्य किञ्चर्यो-  
 ऽपि हृदयदुरिति भावः । अत्र वर्णखलनलक्षणकार्योक्त्या  
 पुनः पुनस्तत्कारणीभूतमूर्च्छावस्थाप्रादुर्भावो व्यज्यते अन्यथा  
 सखीरोदनानुपपत्तेरिति । द्वादशावस्थापक्षे तु प्रलापावस्था  
 च व्यज्यते । “प्रलापो गुणकीर्तनम्” इत्यालङ्कारिकाः ॥ ५६ ॥

त्रिभागेति । किञ्चेति चार्थः शिष्यत इति शेषः कर्मणि  
 षष् । [त्रिभ्यो भागेभ्यः शेषासु] अवशिष्टासु । यद्वा रात्रे-  
 स्तिथ्यामन्त्रेण प्रसिद्धत्वात् तृतीयो भागः त्रिभागः संख्याशब्दस्य  
 वृत्तिविषये पूरणार्थत्वमिष्यते यथा शतांशः सहस्रांश इति  
 [त्रिभागः शेषः] यासां तासु [निशासु क्षणम्] क्षणमात्रम्  
 [नेत्रे निमील्य] नीलयित्वा [सहसा] सद्यः हे [नीलकण्ठ !]  
 क्व ? व्रजसि कुत्र ? गच्छसीति [अलक्ष्या] निर्विषया वाग्-  
 निषमं यस्याः सा तयोक्ता तया [असत्ये] मिथ्याभूते [कण्ठे-

यदा बुधैः सर्वगतस्त्वमुच्यसे  
 न वेत्सि भावस्थमिमं कथं जनम् ।  
 इति स्वहस्तोऽङ्गिखितश्च मुग्धया  
 रहस्यपालभ्यत चन्द्रशेखरः ॥ ५८ ॥  
 यदा च तस्याधिगमे जगत्पते-  
 रपश्यदन्यं न विधिं विचिन्वती ।

[पितं बाहुबन्धनम्] यस्याः सा तथा सती [व्यबुध्यत] वि-  
 ष्ववती । एतेन जागरोन्मादी सूचिती ॥ ५७ ॥

स्वप्नसादृश्यप्रतिकृतिदर्शनतदङ्गसृष्ट्यर्थाख्यासत्वारो वि-  
 हिष्यां विबोधाः तत्र स्वप्नसन्दर्शनमुक्त्वा प्रतिकृतिदर्शनमाह

यदेति । [यदा] यत इत्यर्थः । यदेति हेतावित्युक्त्वा य-  
 व्याख्याने अस्योदाहृतत्वात् । [त्वम् बुधैः] मनीषिभिः [स-  
 गतः] सर्वव्यापीति [उच्यसे ।] तत इत्यध्याहारः । भावे  
 त्याख्ये तिष्ठतीति । [भावस्थम्] त्वय्यनुरागिणमित्यर्थः [इ-  
 जनम्] इममित्यात्मनिर्देशः । [कथं ? न वेत्सि] न जा-  
 सीति [मुग्धया] मूढया अकिञ्चित्करश्चित्तगतोपालम्भ इ-  
 जानानयेत्यर्थः । तथा [स्वहस्तेन] उङ्गिखितः चित्रे [खितः]  
 [चन्द्रशेखरः रहसि] एकान्ते सखीमात्रसमन्त-  
 त्यर्थः । [उपालभ्यत] साधिवेषमुक्तश्च । उक्तसमुच्चया-  
 कारः । यद्यपि रहसीत्युक्तं तथापि सखीसमन्तकरणात्  
 त्यागो व्यज्यत एव ॥ ५८ ॥

यदेति । [जगत्पतेस्त्वस्य] ईश्वरस्य [अधिगमे] प्र

पञ्चमः सर्गः ।

तदा सखाभिरनुज्ञया गुरो-  
रियं प्रपन्ना तपसे तपोवनम् ॥ ५९ ॥  
द्रुमेषु सख्या कृतजन्मसु स्वयं  
फलं तपःसाक्षिषु दृष्टमेष्वपि ।  
न च प्ररोहाभिसुखोऽपि दृश्यते  
मनोरथोऽस्याः शशिमौलिसंश्रयः ॥ ६० ॥  
न वेद्मि स प्रार्थितदुर्लभः कदा  
सखीभिरस्रोत्तरमौक्षितामिमाम् ।

अन्यं विधिम्] उपायम् । [विचिन्वती] मृगयमाणा [यदा  
तपश्यत् तदा इयम्] पार्वती [गुरोः] पितुः [अनुज्ञया अ-  
माभिः सह तपसे] तपश्चरितुम् [तपोवनं प्रपन्ना] प्राप्ता ॥ ५९ ॥

द्रुमेष्विति । [सख्या] पार्वत्या [स्वयं कृतं जन्म] येषां तेषु  
स्वयं रोपितेष्वित्यर्थः [तपसः साक्षिषु] साक्षाद् द्रष्टृषु [एषु-  
मेषु अपि] [फलं दृष्टम्] लब्धं जनितमित्यर्थः । [अस्याः]  
पार्वत्याः [शशिमौलिसंश्रयः] चन्द्रशेखरविषयः [मनोरथसु  
प्ररोहाभिसुखः] अङ्गुरोन्मुखोऽपि [न दृश्यते] “प्ररोहस्त्वङ्गुर”  
इति वैजयन्ती । स्वयं रोपितवृक्षफलकालेऽपि अस्याः मनो-  
रथस्य नाङ्गुरोदयोऽप्यस्ति फलाशा तु दूरापास्तेत्यर्थः ॥ ६० ॥

न वेद्मीति । प्रार्थितः सन् दुर्लभः [प्रार्थितदुर्लभः] [सः]  
वः [तपःकृशाम्] तपसा कृशां क्षीणाम् अतएव [सखीभिः  
स्रोत्तरम्] अशुप्रधानं यथा भवति तथा [ईक्षिताम् इमाम्]  
सखीम्] [तस्य] इन्द्रस्य [अवग्रहेण] अनारुह्या [क्षताम्]

तपःकृशामभ्युपपत्स्यते सखी  
 वृषेव सीतां तदवग्रहक्षताम् ॥ ६१ ॥  
 अगूढसङ्गावमितौङ्गितज्ञया  
 निवेदितो नैष्ठिकसुन्दरस्तया ।  
 अयौटमेवं परिहास इत्युमा-  
 मपृच्छद्व्यङ्गितहर्षलक्षणः ॥ ६२ ॥

पीडिताम् । “वृष्टिर्वर्षं तद्विधातेऽवग्राह्यवग्रहौ समौ” इत्यमरः । अवग्रहौ वर्षप्रतिबन्ध इत्यर्थः । [सीताम्] कृष्टभुवम् “सीता लाङ्गलपद्धतिः” इत्यमरः । [वृषा] वासवः [इव] “सर्वो वृषश्च वृषा” इत्यमरः । [कदा अभ्युपपत्स्यते] अनुपपद्यति [न वेद्मि] अत्र वाक्यार्थः कर्म । तदवग्रहक्षतामित्यनेनैव गतार्थत्वे तत्पदस्य वैयर्थ्यापत्तेः तत्ति भिन्नं पदं वेद्मीत्यस्य कर्म इति युक्तमुत्पश्यामः ॥ ६१ ॥

अगूढेति । [इङ्गितज्ञया] पार्वतीहृदयाभिज्ञया “इति हृद्गतो भावः” इति सञ्जनः । [तया] गौरीसख्या [इति] ए [अगूढसङ्गावम्] प्रकाशितसदभिप्रायं यथा तथा [निवेदितापितः] निष्ठामरणमवधिर्यस्य स [नैष्ठिकः] यावज्जीवव्यापारी [सुन्दरः] विलासी नैष्ठिकश्चासी सुन्दरश्चेति तद्व्यङ्ग्योरन्यतरस्य विशेषणत्वविवक्षायां विशेषणसमासः । [नैष्ठिकत्वविशेषणेन कामित्वविरोधः] अथवा देवस्य अलीकमहिमत्वादुभयं तात्त्विकमिति न विरोधः । [अर्थाहर्षलक्षणम्] मुखरागादि हर्षलिङ्गं यस्य तथामृतः



अथाग्रहस्तो मुकुलीकताङ्गुली  
समर्पयन्ती स्फटिकाचमालिकाम् ।  
कथञ्चिद्वद्रे स्तनया मितोच्चरं  
चिरव्यवस्थापितवाग्भाषित ॥ ६१ ॥  
यथा श्रुतं वेदविदां वर ! त्वया  
जनोऽयमुच्चैः पटलङ्गुलीभ्यः ।

अयि गौरि ! अथेति कोमलामन्त्रणे [इदम्] त्वत्सखी-  
भाषितम् [एवम्] सत्यं किमित्यर्थः । [परिहासः] केलिर्वा ।  
‘द्रवकेलिपरिहासाः’ इत्यमरः । [इत्येवमुमामपृच्छत्] पृष्ट-  
वान् ॥ ६२ ॥

अथेति । [अथ अनन्तरम् [अद्रेस्तनया] पार्वती [मुकुली-  
ताङ्गुली] सम्पुटीकताङ्गुली अग्रवासी हस्तयेति सामाना-  
धिकरण समासः । हस्ताग्राग्रहस्तयोर्गुणगुणिनोर्भेदादिति  
मनः । तस्मिन् [अग्रहस्ते] [स्फटिकानामचमालिकाम्]  
[पमालिकाम्] [अर्पयन्ती] आमुच्यन्ती [कथञ्चित्] महता  
श्रेण [चिरव्यवस्थापितवाक्] चिरेण स्वीकृतवाक् एतेन  
जोपरोधो व्यज्यते । [मितोच्चरम्] परिमितवर्णं यथा  
या [अभाषत] वभाषे ॥ ६३ ॥

किमुवाचेत्याह,—

यथेति । हे [वेदविदां वर !] वैदिकश्रेष्ठ ! [त्वया यथा  
[तम् ।] सम्यक् श्रुतम् । श्रुतार्थमेवाह [अयं जनः] स्वयमि-  
र्थः [उच्चैः पदस्य] शिवशाश्वरूपोन्नतस्वामस्य [लङ्गुली] आक-  
षे [उत्सुकः] । किमवायुजमित्यवाह [इदमपः] तदवाप्तेः

तपः किलेदं तदवाप्तिसाधनं

मनोरथानामगतिर्न विद्यते ॥ ६४ ॥

अथाह वर्णी विदितो महेश्वरः

स्तदर्थिनो त्वं पुनरेव वर्त्तसे ।

अमङ्गलाभ्यासरतिं विचिन्त्य तं

तवानुवृत्तिं न च कर्तुं सुत्सहे ॥ ६५ ॥

अवस्तुनिर्वन्धपरे ! कथं नु ते

तस्य उच्चैः पदस्य [अवाप्तेः] प्राप्तेः, [साधनं किल] । किले-  
त्यलीके । अतितुच्छत्वादसाधकमेवेत्यर्थः । तर्हि त्यज्यतामि-  
त्याशङ्क्य दुराशा मां न मुञ्चतीत्याशयेमाह [मनोरथानाम्  
कामानाम् [अगतिः] अविषयाः [न विद्यते] न हि स्वशक्ति-  
पर्यालोचनया कामाः प्रवर्त्तन्त इति भावः ॥ ६४ ॥

अथेति । [अथ वर्णी] ब्रह्मचारी । “वर्णिनो ब्रह्मचारिण-  
इत्यमरः । [आह] उवाचेत्यर्थः । आहिति, भूतार्थे लट्प्रयोगं  
भ्रान्तिमूलक इत्याह वामनः । किमित्याह [महेश्वरः] मह-  
देवः [विदितः] त्वया ज्ञायत इत्यर्थः बुद्धयर्थत्वाद्वर्त्तमाने त-  
प्रत्ययः । येन त्वं प्राक् भग्नमनोरथा कृतेति भावः । [पुनर-  
त्वम्] तमीश्वरमर्थयते [तदर्थिन्येव] तत्कामैव प्रवर्त्तसे त-  
प्रभावमनुभूयापीति भावः । अनुसरणे को दोषस्तत्रा-  
[अमङ्गलाभ्यासे] अमङ्गलाचारे रतिर्यस्य [तम्] तद्यो-  
गेश्वरम् [विचिन्त्य] विचार्य [तव] [अनुवृत्तिम्] अनुसर-  
[कर्त्तुं नोत्सहे] नानुमन्तुं शक्तीमीत्यर्थः ॥ ६५ ॥

करोऽवमाशुक्ताविवाहकौतुकः ।  
 करेण शम्भोर्बलबौद्धताहिना  
 सहिष्यते तत्प्रथमावलम्बनम् ॥ ६६ ॥  
 त्वमेव तावत् परिचिन्तय स्वयं  
 कदाचिदेते यदि योगमर्हतः ।  
 बधूदुक्कलं कलहंसलक्ष्यं  
 गजाग्निरं शोणितविन्द वर्षि च ॥ ६७ ॥

अवस्त्विति । अवसुनि तुच्छवसुनि निर्वन्धः अमिनिषयः  
 परं प्रधानं यस्याः तस्याः सम्बन्धिः [अवसुनिर्वन्धपरः] आ-  
 र्वति ! [आमुक्तम्] आसञ्चितम् [विवाहे] यत् [कौतुकम्]  
 हस्तसूत्रं तथैव सः [ते अयं वारः] । “कौतुकं मङ्गलं हर्षं  
 हस्तसूत्रं कुतूहलं” इति शाश्वतः । [वलयीकृताहिना]  
 भूषणीकृतसर्वेषु [शम्भोः] महादेवस्य [करिषु] करिष्वसूतिन  
 तत् एव प्रथमम् [तत्प्रथमम्] अपरिचितत्वादतिभयद्वयमिति  
 भावः । तच्च तत् [अवलम्बनम्] बहवश्चेति [कथं ? नु सहि-  
 ष्यते] न कथञ्चिदपि ? सहिष्यते इत्यर्थः । अथतो यन्नापि  
 तद्दूरं ऽवतिष्ठतां प्रथमं करिष्वह एव दुःसह इति भावः ॥ ६६ ॥

त्वमेवेति । हे भीर्षि ! [त्वमेव स्वयम्] आत्मना [तत्प्रथमम्]  
 इति मानार्थः । यावन्नातं विचारणीयं तावन्नाहमिदम् ।  
 इदमेवोदाहृतं मेवोदाहरामि । [परिचिन्तय] पथोलीपय ।  
 किमिति ? [कलहंसलक्ष्यम्] कलहंसचिह्नम् । किञ्च लक्ष्यं  
 च लक्ष्यम्” इत्यमरः । बध्वाः नवोदायाः दुक्कलम् [बधूदु-

चतुष्कपुष्पपुष्पाङ्गुलीयौः ।

परोऽपि कोऽसौ तस्य त्वका सुकम्पते ॥

अस्मत्कामाणि यद्वन्मिलनं दृश्ये-

र्विकौशिकेशाङ्गु परेतममिषु ॥ ६८ ॥

कूलम्] “वधूः सुधा नवीढी सौ” इति विक्रः । तथ  
[वीक्षितविन्दुम् वर्धति] इति तवीक्ष्य आर्द्रमित्यर्थः । [गज  
जिमघ] छत्तिवासश्च तत् पिनाकिन इत्याशयः । [एते कद  
चित्] अत्रापि [येनम्] सङ्गतिम् [यर्हती यदि ?] अर्ह  
किम् ? अत्रमेव चित्तयेति सूच्यमान्यः । पाणिग्रहणका  
वधूश्चवीर्वस्तान्तयन्तिः क्रियते छत्तिवाससा पाणिपीडने  
दुःखकारिकायाश्च कायं सङ्गदिशत इति भावः ॥ ६७ ॥

चतुष्केति । [चतुष्के] गृहविशेषे [पुष्पप्रकरः] तत्र [य  
वीक्ष्योः] व्याख्योः कुतुम्भस्तुतदिव्यभक्तनभूसङ्गारोचिता  
विवर्धः । [तत्र वादयोः अत्रतामरकाणि] वाय्वारञ्जिता  
[वीक्ष्योः] अत्रतामरकाणि वादव्यारञ्जितानि । “यदं शब्दे  
वाङ्मे च अत्रतामरादेभ्योः । वादतचिञ्चयोः” इति विप्र  
[वीक्ष्योः] विप्रित्तः [वेद्याः] अत्रविरोचिताः वाङ् तासु  
[वीक्ष्योः] अत्रतामराणां सङ्गः इष्टयेति (१) अत्रतामराणां सङ्गः  
चोत्तरार्धे अत्रतामराणां वीक्ष्योः (४, १, १४ वा०) इति विकल्प  
[वीक्ष्योः] [अत्रतामराणां] वीक्ष्योः अत्रतामराणां वीक्ष्योः । [परोऽ

(१) अत्रतामराणां वीक्ष्योः अत्रतामराणां वीक्ष्योः अत्रतामराणां वीक्ष्योः

तद्वत् अत्रतामराणां वीक्ष्योः अत्रतामराणां वीक्ष्योः

वपुर्विरूपाक्षमलक्षणायाः

दिगम्बरत्वेन निवेदितं वसु ।

वरेषु यद् बालमृगाक्षि ! मृग्यते

तदस्ति किं व्यस्तमपि त्रिलोचने ॥ ७२ ॥

“कन्या वरयते रूपं माता वित्तं पिता श्रुतम् । बान्ध-  
वाः कुलमिच्छन्ति मिष्टान्नमितरे जनाः” इति लोकानामा-  
भाषणम् । तत्र किञ्चिदपि नास्तीत्याह,—

वपुरिति । [वपुः] तावदस्य विरूपाणि विस्ताररूपाणि  
अक्षीणि नेत्राणि यस्य तत् [विरूपाक्षम्] । बहुव्रीहौ सक्-  
थच्छोः स्वाङ्गात् षच् (५, ४, ११३ पा०) इति षच्प्रत्ययः ।  
वैरूप्यञ्च त्रिनेत्रत्वादिति चौरस्वामी । अतो न सौन्दर्यवा-  
र्त्तापीत्यर्थः । [अलक्ष्यम्] अज्ञातं [जन्म] यस्य तस्य भाव-  
स्तत्ता कुलमपि न ज्ञायत इत्यर्थः । अलक्षिता जनिरिति  
पाठे जनिः उत्पत्तिः अलक्षिता न ज्ञाता । “जनिरुत्पत्ति-  
रुद्भव” इत्यमरः । [वसु] वित्तम् [दिगम्बरत्वेनैव निवेदितम्]  
नास्तीति ज्ञापितमित्यर्थः । यदि वित्तं भवति तदा कथं  
दिगम्बरो भवति अतो ज्ञेयं निर्धनोऽयमिति । किं बहुना  
हे [बालमृगाक्षि !] पार्वति ! [वरेषु] वीरुषु । “वरो जामा-  
तृवीरारौ” इति विश्वः । [वत्] रूपवित्तादिकम् [मृग्यते]  
कन्यातद्वद्व्युभिरम्बिते [तत् त्रिलोचने] मृग्यते [व्यस्तम्]  
एकमपि समस्तं वा भूदिति भावः [अस्ति किम् ?] नास्ति-  
वेत्यर्थः ॥ ७२ ॥

निवर्तयास्मादसदीप्सितान् मनः

क्व तद्विधस्त्वं क्व च पुण्यलक्षणा ।

अपेक्ष्यते साधुजनेन वैदिकी

श्मशानशूलस्य न यूपसत्क्रिया ॥ ७३ ॥

इति द्विजातौ प्रतिकूलवादिनि

प्रवेपमानाधरलक्ष्यकोपया ।

विकुञ्चितभूलतमाहिते तथा

विलोचने तिथ्यगुपान्तलोहिते ॥ ७४ ॥

निवर्त्तयेति । [अस्मादसदीप्सितात्] अनिष्टमनोरथात्  
[मनः निवर्त्तय] निवारय [सा] पूर्वोक्ता [विधा] प्रकारो यस्य  
तथोक्तः अमङ्गलशील इत्यर्थः [क्व ?] महदन्तरमित्यर्थः [पुण्य-  
लक्षणा] प्रशस्तभाग्यचिह्ना [त्वञ्च क्व ?] अतो न तवायमहं  
इत्यर्थः । तथाहि [साधुजनेन ।] “साधुर्वर्द्धिषिके चारी स-  
ज्जने चाभिधेययत्” इति विश्वः । [श्मशानशूलस्य] श्मशा-  
नभूमिनिखातस्य बध्यशङ्कोः [वैदिकी] वेदोक्ता यूपो नाम  
पशुबन्धनसाधनभूतः संस्कृतदारुविशेषः । तस्य [सत्क्रिया]  
प्राञ्जणाभ्युक्षणादिसंस्कारः [यूपसत्क्रिया] [नापेक्ष्यते] नेष्यते ।  
यथा श्मशानशूले यूपसत्क्रिया न क्रियते तथा त्वमपि  
तस्मै न घटसे इति तात्पर्यार्थः ॥ ७३ ॥

इतीति । [इति] एवंप्रकारेण [द्विजातौ] द्विजे [प्रतिकू-  
लवादिनि] सति [प्रवेपमानेन] चञ्चलेन [अधरेण] अध-  
रोष्ठेन [लक्ष्यः] अनुमेयः [कोपः] क्रोधः यस्याः तथोक्तया

अयुक्तरूपं किमतः परं वद

त्रिनेत्रवक्षः सुलभं तवापि यत् ।

स्तनद्वयेऽस्मिन् हरिचन्दनास्पदे

पदं चिताभस्मरजः करिष्यति ॥ ६१ ॥

इयञ्च तेऽन्या पुरतोविडम्बना

यदूढया वारणराजहार्द्यया ।

तुरपि [को ? नाम अनुमन्यते] न कोऽपीत्यर्थः । नामेति  
त्सायाम् । पिनाकपाणिपाणिग्रहणे तस्य परेतभूसञ्चारि-  
न साहचर्यात्तवापि तत्र सञ्चारोऽवश्यभावीति भावः ॥ ६० ॥  
अयुक्तेति । [त्रिनेत्रवक्षः] त्र्यम्बकालिङ्गनमित्यर्थः । [तव]  
त्र्यम्बन्धितया [सुलभमपि] सुप्रापञ्च भवतीति शेषः । त-  
ति शेषे षष्ठी । न लोकाव्ययेत्यादिना कृद्योगलक्षणषष्ठ्या  
नपेधात् (१) । [अतःपरम्] अस्मात्त्रिनेत्रवक्षोलाभादन्यत्  
प्रयुक्तरूपम् अत्यन्तायुक्तम् [किं ? वद] न किञ्चिदित्यर्थः ।  
शंसायां रूपविति (५, ३, ६६ पा०) रूपप्रत्ययः । कुतः ?  
[त] यस्मात्कारणात् [हरिचन्दनास्पदे] हरिचन्दनस्य आस्पदे  
गानभूते [अस्मिन् स्तनद्वये] [चिता भस्म] श्मशानभस्म त-  
व [रजः] चूर्णं कर्तुं [पदं करिष्यति] पदं निधास्यति भर्तु-  
वस्य भस्माङ्गरागादिति भावः ॥ ६१ ॥

इयमिति । [इयञ्च ते] तव [पुरतः] आदावेव [अन्या  
विडम्बना] परिहास इत्यर्थः का सेत्यब्राह्म, — [जडया] परि-

विलोक्य वृद्धोच्चमधिष्ठितं त्वया  
 महाजनः स्मेरमुखो भविष्यति ॥ ७० ॥  
 इयं गतं सम्प्रति शोचनीयतां  
 समागमप्रार्थनया पिनाकिनः ।  
 कला च सा कान्तिमतौ कलावत-  
 स्वमस्य लोकस्य च नेत्रकौमुदी ॥ ७१ ॥

णीतया । वहेः कर्मणि क्तः । वारणराजहार्यया ] गजे-  
 वाह्यया त्वया अधिष्ठितम्] आरूढं वृद्धमुच्चाणम् [वृद्धोच्चम्  
 अचतुरेत्यादिना (५, ४, ७७ पा०) निपातः । [विलोक्य मह-  
 जनः] साधुजनः [स्मेरमुखः] स्मितमुखः [भविष्यति] उपर्हा-  
 ष्यति यत्, इयमिति पूर्वेषु सम्बन्धः । स्मेरेति नमिकमिष-  
 जसेत्यादिना (३, २, १६७ पा०) रप्रत्ययः ॥ ७० ॥

इयमिति । [पिनाकिनः] ईश्वरस्य [समागमप्रार्थनया  
 प्राप्ति कामनया क्रियमाणयेतिशेषः । [सम्प्रति इयं शोच-  
 नीयताम्] शोच्यत्वम् [गतम्] । ] किन्तुदाह,—[सा] प्राप्ति-  
 हरशिखिता । अत्र अतिप्रसिद्धार्थत्वान्न यच्छब्दापेक्षा तदा  
 काव्यप्रकाशे । “प्रकान्तप्रसिद्धानुभूतार्थविषयस्तच्छब्दो यदा  
 पादानं नापेक्षते” इति । [कान्तिमतः] नित्ययोगे मतुप ।  
 [कलावतः] चन्द्रस्य [कला] षोडशो भागश्च [अस्य लोकस्य  
 नेत्रकौमुदी] नेत्रानन्दिनीत्यर्थः [त्वच्च] । कान्तिमस्वनेत्रकौ-  
 मुदीत्वविशेषणयोस्तुभयत्राप्यन्वयः । प्रागेकैव शीघ्रा सम्प्रति  
 द्वे अपीत्यर्थः शोच्यत्वञ्च निजष्टात्रयणादिति भावः ॥ ७१ ॥



उवाच नैनं परमार्थतो ह्यं

न वेत्ति नूनं यत एवमात्यं वाक् ।

अलोकसामान्यमपि न्यहेतुकं

द्विषन्ति मन्दाचरितं महात्मनाम् ॥ ७५ ॥

विपत्प्रतीकारपरेण मङ्गलं

निषेव्यते भूतिसम्पत्तुकेन वा

[तया] पार्वत्या [उपान्तलोहिते] प्राप्तरत्ने [विलोचने]  
[विकुचिते] कुटिलिते [भ्रूलते] यस्मिन् तत्तथा सम्भूभङ्गमि-  
त्यर्थः । [तिर्यक्] साचि [आहिते] निहिते अनादरातिर्य-  
गैष्यतेत्यर्थः ॥ ७४ ॥

उवाचेति । अथ [एवम्] मन्दाचारिणम् [उवाच च ।]  
किमिति ? [परमार्थतः] तत्त्वतः [ह्यं न वेत्ति] न जायतेति  
[नूनम्] । कुतः ? [यतः माम् एवम्] उवाच्य रीत्या [आत्य]  
ब्रवीषि । कुतः पञ्चानामादितः (३, ४, ८४ पा०) इति रूप-  
सिद्धिः । अज्ञानादेवायं शिवशेषस्तवेत्याशयेनाह,—[मन्दाः]  
मूढाः । “मूढाणापदुर्निर्भाष्या मन्दा” इत्यमरः । लोकसा-  
मान्यम् इतरजनसाधारणं न ममतीति [अलोकसामान्यम्]  
[अप्रियहेतुकम्] दुर्बोधकारणम् [महात्मनाचरितम्] [द्विष-  
न्ति] हेत्वपरिज्ञानात् दूषयन्ति । विद्वान्सु कोऽप्यत्र हेतुर-  
सीति बहु मन्यन्त इत्यर्थः ॥ ७५ ॥

अमन्यमानाभ्यामिति मित्याद्युक्तं (१५ लोकादिषु) दू-  
षणकृतं विपदित्वादितिः मङ्गलं मङ्गलैः परिकल्पितारभते,  
विपदिति । [विपत्प्रतीकारपरेण] अनर्थपरिहारार्थ-

जगच्छरण्यस्य निराशिषः सतः  
 किमेभिराघोपहतात्मवृत्तिभिः ॥ ७६ ॥  
 अकिञ्चनः सन् प्रभवः स सम्पदां  
 विलोकनायः पितृसङ्गमोचरः ॥  
 स भौमरूपः शिव इत्युदीर्यते  
 न सन्ति याथावर्था विदः पिनाकिनः ॥ ७७ ॥

नेत्यर्थः । उपसर्गस्य घञमनुष्येषु बहुलमिति (६, ३, १२ पा०) दीर्घः । [भूतिसमुत्सुकेन] ऐश्वर्यकामेन [वा मङ्गलमन्त्रमाख्यादिकम्] [निषेव्यते ।] शरणे रक्षणे साधुः शरण्यः तत्र साधुरिति (४, ४, ६८ पा०) यत्प्रत्ययः । “शरणं गृहं चित्तोः” इत्यमरः । जगतः शरण्यः तस्य [जगच्छरण्यस्य निराशिषः] निरभिलाषस्य [सतः] शिवस्य । “आशीरुगद्रायां विप्रवाक्याभिलाषयो” इति शास्त्रतः । [आशया] णया [उपहता] दूषिता [आत्मवृत्तिः] अन्तःकरणवृत्तिषां तैः [एभिः] मङ्गलैः किम् ? ] वृथेत्यर्थः । पूर्वं मङ्गलमित्येकवचनस्य जात्यभिप्रायत्वादेभिरिति बहुवचनेन पदमर्थो न विरुध्यते । इष्टावात्यनिष्टपरिहारार्थिनो हि मलाचारनिर्वन्धः तदुभयासंघट्टस्य तु यथाकथञ्चिदास्तां दोष ? इत्यर्थः । एतेनामङ्गलाभ्यासरतिमित्युक्तं (६५ सू) प्रत्युक्तम् ॥ ७६ ॥

अकिञ्चन इति । [सः] हरः न विद्यते किञ्चन द्रव्यं सः [अकिञ्चनः] हरिद्रः [सन् सम्पदाम्] प्रभवत्यस्मादि [प्रभवः] कारणम् [पितृसङ्गमोचरः] अज्ञानाश्रयः सन्

विभूषणोद्भासि पिनङ्गभोगि वा  
गजाजिनालम्बि दुकूलधारि वा ।  
कपालि वा स्यादथ वेन्दुशेखरं  
न विश्वमूर्त्तेरवधार्यते वपुः ॥ ७८ ॥

[पाशां लोकानां नाथः] तद्वितार्थेत्यादिना (२, १, ५१ पा०)  
उत्तरपदसमासः । [सः] देवः [भीमरूपः] भयङ्कराकारः  
तन् [शिवः] सौम्यरूपः [इत्युदीर्यते] उच्यते । अतः [पिना-  
केनः] हरस्य यथाभूतोऽर्थः यथार्थः तस्य भावः [याथार्थम्]  
तत्त्वं तस्य [विदः न सन्ति ।] लोकोत्तरमहिम्नो निर्लेपस्य  
यथा कथञ्चिदवस्थानं न दोषायेति भावः । एतेन अवस्तु-  
निर्बन्धपरे इति (६६) श्लोकोक्तं परिहृतं वेदितव्यम् ॥ ७७ ॥  
देवस्य लौकिकमलौकिकञ्च प्रसाधनं नास्तीत्याशयेनाह,—

विभूषणेति । विश्वं मूर्त्तिर्यस्येति [विश्वमूर्त्तेः] अष्ट-  
मूर्त्तेः शिवस्य [वपुः] शरीरं भूषणैरुद्भासत इति [भूषणो-  
द्भासि स्यात्] [पिनङ्गभोगि] आसुक्तभुजङ्गमम् [वा स्यात्] ।  
पिनङ्गेति नङ्गतेरपिपूर्वात्कर्मणि क्तः “वष्टि भागुरिरक्षोपम-  
पाथ्योरुपसर्गयोः” इति अकारलोपः । [गजाजिनालम्बि]  
स्यात् अथ [वा दुकूलधारि] स्यात् । कपालमत्रास्तीति [क-  
पालि] ब्रह्माशिरःकपालशेखरम् । [वा स्यात्] [वेन्दुशेखरम्]  
वा स्यात् [नावधार्यते] सर्वं सम्भवतीत्यर्थः । एतेन त्वमेव  
नावदिति (६७) श्लोकोक्तं प्रत्युक्तमिति ज्ञेयम् ॥ ७८ ॥

तदङ्गसंसर्गमवाप्य कल्पते  
 ध्रुवं चित्ताभस्मरजो विशुद्धये ।  
 तथाहि नृपभिनयक्रियाच्युतं  
 विलिप्यते मौलिभिरम्बरौकसाम् ॥ ७६ ॥  
 असम्पदस्तस्य वृषेण गच्छतः  
 प्रभिन्नदिग्धारणवाहनो वृषा ।

अयुक्तरूपं किमतः परं वदेति ६६ श्लोकोक्तं प्रत्याह,—  
 तदङ्गेति । [तस्य] शिवस्य [अङ्गम्] तस्य [संसर्गम् अवा-  
 प्य] आसाद्य [चिता भस्मैव रजः विशुद्धये] [कल्पते] अलं  
 पर्याप्नोतीत्यर्थः । अलमर्थयोगान्नमःस्वस्तिस्वाहेत्यादिना (२,  
 ३, १६ पा०) चतुर्थी । ध्रुवम्] शोधकत्वं प्रमाणसिद्धमित्यर्थः ।  
 प्रमाणमेवाह,—[तथा हि] प्रसिद्धमेवेत्यर्थः । [नृत्ये] ताण्ड-  
 वे यः [अभिनयः] अर्थव्यञ्जकचेष्टाविशेषः स एव [क्रिया]  
 तया निमित्तेन [च्युतम्] पतितं चित्ताभस्मरज इति शेषः  
 [अम्बरौकसाम्] देवानाम् [मौलिभिः विलिप्यते] ध्रियते ।  
 अशुद्धं चेत् कथमिन्द्रादिभिर्ध्रियेतेत्यर्थापत्तिरनुमानं वा  
 प्रमाणमित्यर्थः ॥ ७६ ॥

यदुक्तं दिग्म्बरत्वेन निवेदितं वसु (२७ श्लो०) इत्युच्यते-  
 ऽन्या पुरतो विदुष्वनेत्यादि (७० श्लो०) च तत्रोत्तरमाह—

असम्पद इति । [प्रभिन्नः] मदस्त्राधी [दिग्धारणः] दि-  
 ग्गजः [वाहनम्] यस्य सः ऐरावतेनोद इत्यर्थः । [वृषा] दे-  
 वेन्द्रः [असम्पदः] दरिद्रस्य [वृषेण गच्छतः] वृषभारुढस्य

करोति पादावुपगम्य मौलिनाः

विनिद्रमन्दाररजोऽरुणाङ्गुली ॥ ८० ॥

विवक्षता दोषमपि च्युतात्मना

त्वयैकमौशं प्रति साधु भाषितम् ।

यमामनन्त्यात्मभवोऽपि कारणं

कथं सलक्ष्यप्रभवो भविष्यति ॥ ८१ ॥

अलं विवादेन यथा श्रुतस्त्वया

तस्य] ईश्वरस्य [पादौ मौलिना] मुकुटेन [उपगम्य] प्रणम्ये-  
त्यर्थः । [विनिद्राणाम्] विकसितानाम् [मन्दाराणाम्] कल्प-  
रुकुसुमानाम् [रजोभिः] परागैः [अरुणाः अङ्गुलयः]  
योस्ती तथोक्ती [करोति] । दिग्गजारोहिणाम् इन्द्रादीना-  
पि वन्द्यस्य इन्दुमौलेः किं ? सम्पदा, वृषारोहणे वा को ?  
दोष इत्यर्थः ॥ ८० ॥

यदुक्तम् अलक्ष्यजन्मतेति (७२ श्लो०) ततोत्तरमाह,—

विवक्षतेति । [च्युतात्मना] नष्टस्वभावेन अतएव [दोषम्]

षणम् [विवक्षता] वक्तुमिच्छतापि [त्वया ईशं प्रति एकम्]

लक्ष्यजन्मतेत्येतत्तेकं वच इत्यर्थः । [साधु भाषितम्] सम्य-

क्तं कुतः ? [यम्] ईश्वरम् [आत्मभवोऽपि] ब्रह्मणोऽपि ।

ब्रह्मात्मभूः सुरज्येष्ठ इत्यमरः । [कारणमामनन्ति] उदा-

रन्ति विद्वांस इति शेषः । पाप्माधास्थान्नादाणित्यादिना

(७, ३, ७८ पा०) मनादेशः । [सः] ईश्वरः कथम् ? [लक्ष्यप्रभवः]

लक्ष्यजन्मा [भविष्यति] । अनादिनिधनस्य भूगवतः कारण-

काकलक्ष्यं नाविध्यत इत्यर्थः ॥ ८१ ॥

तथाविधस्तावदशेषमस्तु सः ।  
 ममात्र भावैकरसं मनः स्थितं  
 न कामवृत्तिर्वचनीयमौक्षते ॥ ८२ ॥  
 निवार्यतामालि ! किमप्ययं वटुः  
 पुनर्विवक्षुः स्फुरितोत्तराधरः ।  
 न केवलं यो महतोऽपभाषते

शृणोति लब्धादपि यः स पापभाक् ॥ ८३ ॥

अलमिति । अथ वा [विवादेन] कलहेन [अलम् त्वया  
 यथा] येन प्रकारेण [सः] ईश्वरः [श्रुतः] [अशेषम्] कात्स्न्येन  
 [तथाविधः] तावत्प्रकार एव [अस्तु] । [मम मनः] तु [अत्र  
 ईश्वरे] [भावः] शृङ्गारः [एकः] अद्वितीयः [रसः] आस्वाद्या  
 यस्य तत् [तथा स्थितम्] । तथाहि [कामवृत्तिः] स्वेच्छाया  
 वहारी [वचनीयम्] अस्थानसङ्गापवादम् [नेक्षते] न विचार  
 यति । न हि स्वेच्छासञ्चारिणी लोकापवादादुविभ्यतीति  
 भावः ॥ ८२ ॥

निवार्यतामिति । हे [आलि !] सखि ! “आलिः सखी  
 वयस्या च” इत्यमरः । [स्फुरितोत्तराधरः] स्फुरणभूयिष्ठोऽ  
 [अयं वटुः] माणवकः [पुनः] [किमपि विवक्षुः] वक्तुमिच्छुः ।  
 ब्रुवः सनस्तादुप्रत्ययः । [निवार्यताम् ।] तर्हि वक्तुमेव कथं  
 न ददासीत्याह,—तथाहि [यो महतः] पूज्यान् [अपभाषते]  
 अपवदति [न केवलम्] [स पापभाग्] भवतीति शेषः । अत्र  
 स्मृतिः । गुरोः प्राप्तः परीवादी न श्रोतव्यः कथञ्चन । कश्चि  
 तत्र पिधातव्यो गन्तव्यं वा ततोऽन्यत इति किन्तु [तस्मात्]

इतो गमिष्याम्यथ वेति वादिनी  
 चचाल बाला स्तनभिन्नवल्कला ।  
 स्वरूपमास्थाय च तां कृतस्मितः  
 समाललम्बे वृषराजकेतनः ॥ ८४ ॥  
 तं वीक्ष्य वेपथुमती सरसाङ्गयष्टि-  
 निक्षेपणाय पदमुद्धृतमुद्वहन्ती ।  
 मार्गाच्चलव्यतिकराकुलितेव सिन्धुः  
 शैलाधिराजतनया न ययौ न तस्यौ ॥ ८५ ॥

महतामपवादकात् [यः शृणोति] महदपवादकवाक्यमिति  
 शेषः [सः अपि] पापभागित्यनुषज्यते ॥ ८३ ॥

सम्प्रति गन्तव्यपक्षमाश्रयते,—

इत इति । [अथ वा इतः] अन्यत्र [गमिष्यामीति वादिनी]  
 वदन्ती [स्तनाभ्यां भिन्नवल्कला] रयवशात् कुचस्त्रस्तचीरा  
 [बाला] पार्वती [चचाल] । [वृषराजकेतनः] वृषभध्वजश्च  
 [स्वरूपमास्थाय] निजरूपमाश्रित्य [कृतस्मितः] सन् [ताम्]  
 पार्वतीम् [समाललम्बे] जग्राह ॥ ८४ ॥

तमिति [तम्] देवम् [वीक्ष्य वेपथुमती] कम्पवती [सर-  
 साङ्गयष्टिः] खिन्नगात्री महादेवदर्शनेन देव्याः सात्त्विकभा-  
 वोदय उक्तः [निक्षेपणाय] अन्यत्र विन्यासाय [उद्धृतम्] उत्-  
 क्षिप्तम् [पदम्] अङ्घ्रिम् [उद्वहन्ती] [शैलाधिराजतनया]  
 पार्वती [मार्गे अचलः] तस्य [व्यतिकरेण] समाहृत्या अव-  
 रोधनेनेति यावत् । [आकुलिता] सम्भ्रमिता [सिन्धुः] नदी

अद्य प्रभृत्यवनताङ्गि ! तवास्मि दासः  
क्रौतस्तपोभिरिति वादिनि चन्द्रमौलौ ।

अङ्गाय सा नियमजं क्लमसुप्तसर्जं

क्लेशः फलेन हि पुनर्नवतां विधत्ते ॥८६॥

इति श्रीकालिदासकृतौ कुमारसम्भवे महाकाव्यं

तपःफलोदयो नाम पञ्चमः सर्गः ॥ ५ ॥

[इव] । “देशे नदविशेषेऽसौ सिन्धुर्ना सरिति स्त्रियाम्”  
इत्यसरः । [न ययौ न तस्थौ] वृजयेति भवः । वसन्ततिल-  
कावृत्तमेतत् ॥ ८५ ॥

अद्येति । [चन्द्रमौली] शिवे हि [अवनतङ्गि !] पार्वति ।  
[अद्य प्रभृति] अस्मादिनादारभ्येत्यर्थः । प्रभृत्यस्येगादद्येति  
सप्तम्यर्थवाचिना पञ्चम्यर्थो लक्ष्यते । [तव] [तपोभिः]  
[कीतः] । दास्युः दाने दासते आत्मानं ददातीति [दासः  
अस्मि] [इति] [वादिनि] वदति सति । [सा] देवी [अङ्गाय]  
सपदि । “भटित्यङ्गसाङ्गाय द्राघञ्छु सपदि द्रुतम्” इत्य-  
सरः । [नियमजम्] तपोजन्यम् [क्लमम्] क्लेशम् [उत्ससर्जं]  
फलप्राप्त्या क्लेशं विसृज्येत्यर्थः तथा [हि] क्लेशः [फलेन]  
फलसिद्ध्या [पुनर्नवतां विधत्ते] पूर्ववदेवाक्लिष्टतामापादय-  
तीत्यर्थः । सफलः क्लेशो न क्लेश इति भावः ॥ ८६ ॥

इति श्रीमन्महामहोपाध्यायकोलाचलमन्निनाथसूरि-

विरचितायां कुमारसम्भवव्याख्यायां सप्तमीपदी

समाख्यायां पञ्चमः सर्गः ॥ ५ ॥



## षष्ठः सर्गः ।

— ०० —

अथ विश्वात्मने गौरी सन्दिदेश मिथः सखीम् ।  
 दाता मे भूभृतां नाथः प्रमाणीक्रियतामिति ॥१॥  
 तथा व्याहृतसन्देशा सा बभौ निभृता प्रिये ।  
 चूतयष्टिरिवाभ्यासे मधौ परभृतोन्मुखी ॥२॥

अथेति । [अथ] देवदेवानुग्रहानन्तरम् [गौरी] पार्वती  
 विश्वम् आत्मा स्वरूपं यस्येति विश्वस्य आत्मेति वा [विश्वा-  
 त्मने] शिवाय [मिथः] रहसि । “मिथोऽन्योन्यं रहस्यपि”  
 इत्यमरः । [सखीं सन्दिदेश] अतिससर्ज । क्रियामात्रप्रयो-  
 गेऽपि (१) सम्प्रदानत्वाच्चतुर्थी किमिति [भूभृतां नाथः]  
 हिमवान् [मे] मम [दाता] सन् [प्रमाणीक्रियताम्] दातृ-  
 त्वेन प्रमाणीक्रियतामित्यर्थः । प्रार्थनायां लोट् । पित्रा दीय-  
 मानायाः परिग्रहो मम महाननुग्रह इति भावः ॥ १ ॥

तथेति । [तथा] सख्या सखीमुखेनेत्यर्थः [व्याहृतसन्देशा]  
 उक्तवाचिका [प्रिये] हरविषये [निभृता] निश्चला परमास-  
 क्तेत्यर्थः [सा] गौरी [मधौ] वसन्ते निभृता स्थिरा परभृतया  
 कोकिलया उन्मुखी मुखरा [परभृतोन्मुखी ।] मुखशब्देन

(१) कर्मणा यमभिप्रैतीति (१,४,३२पा०) सूत्रे कर्मशब्देन क्रियाया  
 अपि व्यङ्ग्यात् क्रियया यमभिप्रैतीति तत्र सूत्रस्यवार्तिके क्रियाशब्दस्य  
 सङ्गादुपहृत्वाच्च सम्प्रदानसंज्ञा ।

स तथेति प्रतिज्ञाय विस्तृज्य कथमप्युमाम् ।  
 ऋषीन् ज्योतिर्मयान् सप्त सस्मार स्मरशासनः॥१॥  
 ते प्रभामण्डलैर्व्योम द्योतयन्तस्तपोधनाः ।  
 सारन्ध्रतौकाः सपदि प्रादुरासन् पुरः प्रभोः ॥४॥

अभिभाषणव्यापारो लक्ष्यते । तथा च परभृतामुखेन व्याह-  
 रन्तीत्यर्थः परभृतेति क्रियाशब्दविवक्षायां जातेरस्तीति  
 (४,१,६३पा०) ङीप्प्रत्ययो न भवति । तथेत्युपमेयस्य व्यस्त-  
 त्वादुपमानस्य परभृताशब्दस्य समासः सोढव्यः । अथ वा  
 भृङ्गरणं (३,३,१०८पा० वा०) सम्पदादित्वात् क्तिप् । परै-  
 र्भृत् यस्यास्तया परभृता इति व्यासेन व्याख्येयम् । पदम-  
 ज्ञरीकारस्तु परैर्भ्रियत इति कर्मणि क्तिपमाह । [चूतयष्टिः  
 चूतशाखेव [अभ्यासे] अन्तिके [बभौ] । “सदेशाभ्याससविध-  
 समर्थ्यादसवेशवत् । उपकण्ठान्तिकाभ्यर्णाभ्यग्रा अत्यभितोः  
 व्ययम्” इत्यमरः ॥ २ ॥

स इति । [स] प्रकृतः । शास्तीति शासनः । (१) बहुल-  
 ग्रहणात् कर्त्तरि ल्युट् । [स्मरस्य शासनः] ईश्वरः [तथेति  
 प्रतिज्ञाय] तथा करिष्यामीत्युक्तेत्यर्थः । [उमाम् कथमपि  
 कृच्छ्रेण [विस्तृज्य] तत्र गाढानुरागत्वादिति भावः । [ज्योति-  
 र्मयान्] तेजोरूपान् [सप्तर्षीन्] अङ्गिरःप्रभृतीन् [सस्मार  
 स्मृतवान् ॥ ३ ॥

तइति । [ते] तप एव धनं येषान्ते [तपोधनाः] सप्तर्षयः  
 [प्रभामण्डलैः] तेजःपुञ्जैः [व्योम] आकाशम् [द्योतयन्त

आप्तुतास्तौरमन्दारकुसुमोत्किरवौचिष ।  
 व्योमगङ्गाप्रवाहेषु दिङ्नागमदगन्धिषु ॥५॥  
 मुक्तायज्ञोपवीतानि बिभ्रतो हैमवल्कलाः ।  
 रत्नाक्षसूत्रा प्रव्रज्यां कल्पवृक्षा इवाश्रिताः ॥६॥

प्रकाशयन्तः अरुन्धत्या सह वर्तन्त इति [सारुन्धतीकाः]  
 सन्तः । नद्यृतश्चेति (५, ४, १५३ पा०) कप् । [सपदि प्रभोः]  
 ईश्वरस्य [पुरः] पुरोभागे [प्रादुरासन्] प्रत्यक्षा बभूवुः ॥४॥

इतः परं षड्भिः श्लोकैस्तानेव मुनीन् वर्णयति,—आप्तुता  
 इत्यादिभिः । उत्किरन्ति विक्षिपन्तीत्युत्किराः द्रुगुपधेत्या-  
 दिना (३, १, १३५ पा०) कप्रत्ययः । [तीरे] ये [मन्दाराः]  
 कल्पवृक्षाः तेषाम् [कुसुमानाम्] उत्किराः वीचयः । तरङ्गाः  
 येषां तेषु [दिङ्नागानाम्] दिग्गजानाम् [मदगन्धः] येष्विति  
 तथोक्तेषु [व्योमगङ्गाप्रवाहेषु] आकाश गङ्गास्रोतःसु [आप्नु-  
 ताः] स्नाताः ॥ ५ ॥

मुक्तेति । [मुक्तानाम्] मीक्तिकानाम् [यज्ञोपवीतानि]  
 मुक्तामयानि तानीत्यर्थः । [बिभ्रतः] दधानाः हैममयानि  
 वल्कलानि येषां ते [हैमवल्कलाः ।] रत्नमयानि अक्षसूत्राणि  
 येषान्ते [रत्नाक्षसूत्राः] । [प्रव्रज्याम्] प्रव्रजनम् । व्रजयजोर्भावे  
 क्यबिति (३, ३, ८८ पा०) क्यप् । [आश्रिताः कल्पवृक्षा इव]  
 स्थिताः । अत्र चतुर्थाश्रमवाचिना प्रव्रज्याशब्देन वानप्रस्था-  
 श्रमो लक्ष्यते “जहुः परिग्रहं व्रीडां प्राजापत्यास्तपस्विन”  
 इति (६स० ३४ श्लोके) सपत्नीकत्वाभिधानात् “सुतविन्यस्त-

अधःप्रस्थापिताश्वेन समावर्जितकेतुना ।  
 सहस्ररश्मिना साक्षात् सप्रणाममुदीक्षिताः ॥७॥  
 आसक्तबाहुलतया सार्धं उद्धृतया भुवा ।  
 महावराहदंष्ट्रायां विश्रान्ताः प्रलयापदि ॥८॥  
 सर्गशेषप्रणयनाद्विश्वयोनेरनन्तरम् ।  
 पुरातनाः पुराविद्धिर्धातार इति कीर्तिताः ॥९॥

पत्नीकस्तया वानुगतोऽपि सन्" इति बानप्रस्थस्योभयथा  
 स्मरणात् ॥ ६ ॥

अध इति । [अधः प्रस्थापिताश्वेन] सूर्यमण्डलोपरि-  
 र्त्तित्वात् सप्तर्षिमण्डलस्येति भावः । [समावर्जितकेतुना]  
 तन्मण्डलाघातशङ्कया नामितध्वजेन [सहस्ररश्मिना] सूर्येण  
 [साक्षात्] स्वयमेव [सप्रणामम् उदीक्षिताः] गमनाभ्यनुज्ञा-  
 दानपर्यन्तमित्यर्थः । भगवतः सूर्यस्याप्युपास्या इति भावः ॥

आसक्तेति । पुनः किंविधाः [प्रलयापदि] कल्पान्तसङ्कटे  
 [आसक्तबाहुलतया] दंष्ट्रायामिति शेषः । [उद्धृतया] दंष्ट्र-  
 येतिशेषः । [भुवा सार्धम्] धरण्या सह [महावराह दंष्ट्रायां  
 विश्रान्ताः] । महाप्रलयेऽप्यविनाशिन इत्यर्थः ॥ ८ ॥

सर्गशेषेति । [विश्वयोनेः] ब्रह्मणः [अनन्तरम्] सर्गशे-  
 षस्य प्रणयनात् ब्रह्मसृष्टावशिष्टसृष्टेः करणाद्वेतोरित्यर्थः  
 [पुराविद्धिः] पुराणवेदिभिः व्यासादिभिः [पुरातनाः धातार  
 इति कीर्तिताः] । विश्वयोनेरिति सम्बन्धमात्रे षष्ठी तस्या-  
 नन्तरमिति भाष्ये दर्शनात् । अपादानत्वविवक्षायां तु

प्राक्तनानां विशुद्धानां परिपाकसुशुपेषाम् ।

तपसामुपभुञ्जानाः फलान्यपि तपस्विनः ॥१०॥

कुलकम् ॥

तेषां मध्यगता साध्वी पत्युः पादार्पितेक्षणा ।

साक्षादिव तपःसिद्धिर्वभासे बह्वरन्ध्रतौ ॥११॥

तामगौरवभेदेन मुनींश्चापश्यदौश्वरः ।

पञ्चमी । अयमदः शब्दीयथाशब्दावृत्तादनन्तरस्येति शाव-  
रभाष्ये दर्शनात् । “तथा अथातो धर्मजिज्ञासा वेदाध्यय-  
नादनन्तरम्” इत्याचार्याः । कविश्च “पुराणपत्रापगमाद-  
नन्तरम्” इति । एव मन्यतापि द्रष्टव्यम् ॥ ८ ॥

प्राक्तनानामिति । [प्राक्तनानाम्] जन्मान्तरभवांनाम्  
[विशुद्धानाम्] निर्मलानाम् [परिपाकम्] फलदानीन्मुख-  
त्वम् [उपेयुषाम्] गतानाम् [तपसां फलानि उपभुञ्जाना  
अपि] [तपस्विनः] तपोनिष्ठाः । प्रारब्धभोगिनी निसृष्टा-  
स्येति भावः ॥ कुलकम् ॥ १० ॥

तेषामिति । [तेषाम्] ऋषीणाम् [मध्यगता साध्वी]  
पतिव्रता अतएव [पत्युः] वसिष्ठस्य [पादयोः अर्पितेक्षणा]  
निविष्टदृष्टिः [अरन्ध्रतौ] [साक्षात्] प्रत्यक्षा [तपःसिद्धिरिव]  
तेषामेवेति शेषः । तेषां मध्यगतेति लिङ्गवचनादिसाम्या-  
दिवमुपमा । [बहु] भूयिष्ठम् [वभासे] भाति स्म ॥ ११ ॥

तामिति । [दौश्वरः] भगवान् [ताम्] अरन्ध्रतीम् [मुनींश्च]  
[अगौरवभेदेन] समानप्रतिपत्त्या [अपश्यत्] दृष्टवान् । नचाय-

स्त्री पुमानित्येनास्यैषा वृत्तं हि महितं सताम् १२  
तद्दर्शनादभूत् शम्भोभूयान् दारार्थमादरः ।

क्रियाणां खलु धर्माणां सत्यत्वो मूलकारणम् १३  
धर्मेणापि पदं शर्वे कारिते पार्वतीं प्रति ।

पूर्वापराधभीतस्य कामस्योच्छसितं मनः ॥ १४ ॥

मविवेक इत्याह,—[हि] यस्मात् [स्त्री पुमांश्चेत्येषा] [अनास्था  
स्त्रीपुंसभेदो न विवक्षितः किन्तु [सताम्] साधूनाम् [वृ-  
त्तम्] चरित्रमेव [महितम्] पूज्यम् । “गुणाः पूजास्तान्  
गुणिषु न च लिङ्गं न च वय” इति ॥ १२ ॥

तदिति । [तद्दर्शनात्] अरुन्धतीदर्शनात् [शम्भोः दार-  
ार्थम्] दारपरिग्रहार्थम् [आदरो भूयान्] बहुतरः [अभूत्  
ननु दाराः कुत्रोपयुज्यन्त इत्याह,—[धर्माणाम्] धर्मा-  
नपेतानाम् । धर्मपथ्यर्थन्यायादनपेते (४,४,८२पा०) दृ-  
यत्प्रत्ययः । [क्रियाणाम्] इज्यादीनां सत्यः पतिव्रताः पति-  
[सत्यत्वाः] पत्युर्नो यज्ञसंयोगे (४,१,३३पा०) इति ङी-  
नकारश्च । [मूलकारणं खलु] ॥ १३ ॥

धर्मेणेति । [धर्मेण] दारसञ्जिघृक्षालक्षणेनापि क-  
[शर्वे] ईश्वरे [पार्वतीम्] [प्रति] [पदं कारिते] सति । ह-  
रन्त्यतरस्यामिति (१,४,५३पा०) शर्वस्याणिकर्तुः कर्मत्व-  
[पूर्वापराधभीतस्य कामस्य] [मनः उच्छसितम्] पुनरुज्ज-  
नावकाशो भवतीति सप्रत्याश्रमभूदित्यर्थः ॥ १४ ॥

अथ ते मुनयः सर्वे मानयित्वा जगद् गुरुम् ।  
 इदमचरन्नुचानाः प्रौतिकण्टकितत्वचः ॥१५॥  
 यद्ब्रह्म सम्यगाज्ज्ञातं यदग्नौ विधिना हुतम् ।  
 यच्च तप्तं तपस्तस्य विपक्वं फलमद्य नः ॥१६॥

अथेति । [अथ] [अनूचानाः] साङ्गवेदप्रवक्तारः । ‘अनू-  
 चानः, प्रवचने साङ्गेऽधीती गुरोस्तु यः” इत्यमरः । उपेयि-  
 वाननाश्चाननूचानश्चेति (३, २, १०६ पा०) निपातः । [प्रीत्या  
 कण्टकिताः] पुलकिताः [त्वचः] येषाम्ते तथोक्ताः । [ते सर्वे]  
 मुनयः [जगद्गुरुम्] हरम् [मानयित्वा] पूजयित्वा [इदम्]  
 वक्ष्यमाणम् [ऊचुः] ॥ १५ ॥

यदिति । [ब्रह्म] वेदः । “वेदस्तत्त्वं तपोब्रह्म” इत्यमरः ।  
 [सम्यक्] नियमपूर्वकम् [आज्ज्ञातम्] अधीतमिति [यत्]  
 [अग्नौ विधिना हुतम्] इति [यत्,] [तपः] चान्द्रायणादि-  
 कम् [तप्तम्] इति च [यत्,] [तस्य] अध्ययनेज्यातपोरूपस्य  
 आश्रमत्रयसाध्यस्य कृत्स्नस्यापि कर्मण इत्यर्थः । समुदाया-  
 भिप्रायकमेकवचनम् अन्यथा आवृत्त्यान्वयप्रसङ्गात् । न च  
 नपुंसकैकवद्भावः अनपुंसकेनेति नियमात् (१) । [फलम्]  
 कार्यम् [अद्य] [नः] अस्माकम् [विपक्वं] सुनिष्पन्नमित्यर्थः ।  
 कर्मणि क्तः पचोवः (८, २, ५२ पा०) इति, निष्ठा तस्य वत्वम् ॥१६॥

(१) नपुंसकमनपुंसकेनैकवचनान्वतरस्याम् (१, २, ६६ पा०) इति सूत्रे  
 अनपुंसकेनैव सहोक्तौ नपुंसकं शिष्यते विभाषया एकवचनस्यैवार्थको  
 अनपुंसकेनेत्युक्तौ ; इह तु ब्रह्मादीनां सर्वेषां नपुंसकत्वाच्चैकवचनसम्भवः ।

यदध्यक्षेण जगतां वयमारोपितास्त्वधा ।  
 मनोरथस्याविषयं मनोविषयमात्मनः ॥१७॥  
 यस्य चेतसि वर्त्तेथाः स तावत् कृतिनां वरः ।  
 किं पुनर्ब्रह्मोनेर्यस्तव चेतसि वर्त्तते ॥ १८ ॥  
 सत्यमर्काच्च सोमाच्च परमध्यस्महे पदम् ।  
 अद्य तृच्चैस्तरं ताभ्यां स्मरणानुग्रहात्तव ॥१९॥

तदेव फलमाह,—

यदिति । [यत्] यस्मात् कारणात् [जगतामध्यक्षेण]  
 अधिपेन [त्वया वयम्] [मनोरथस्य] अभिलाषस्य [अविष-  
 यम्] अगोचरम् [आत्मनः] स्वस्य [मनोविषयम्] मनोदेशम्  
 [आरोपिताः] प्रापिताः । तस्माद्विपक्वं फलमिति पूर्वेण  
 सम्बन्धः । सकलजगदन्वेष्टव्यस्य भगवतोऽपि वयमन्वेष्टा  
 भवाम इति परमोत्कृष्टा वयमिति भावः ॥ १७ ॥

तदेवोपपादयति,—

यस्येति । [यस्य] जनस्य [चेतसि वर्त्तेथाः] येन स्मर्यसे  
 इत्यर्थः । [स तावत्] स एव [कृतिनां वरः] श्रेष्ठः । [ब्रह्मणः]  
 वेदस्य वेधसो वा [योनेः] कारणस्य यद्वा वेदप्रमाणकस्य  
 [तव चेतसि यो वर्त्तते] त्वया स्मर्यत इत्यर्थः [किम्पुनः] स  
 कृतिनां वर इति किमु वक्तव्यमित्यर्थः ॥ १८ ॥

सत्यमिति । [अर्कात्] सूर्यात् [सोमात्] चन्द्राच्च [परम्]  
 उच्चैः [पदम्] स्थानम् [अध्यास्महे] तिष्ठामः वयमिति शेषः  
 [सत्यम्] । अधिशीङ्खासां कर्मेति (१, ४, ४६ पा०) कर्मत्वम् ।



त्वत्सम्भावितसत्त्वत्तु सत्त्वत्तु सत्त्वत्तु ।  
 प्रायः प्रत्ययसम्भवे स्वगुणेषु सत्त्वत्तु ॥ २० ॥  
 या नः प्रीतिर्विरूपाक्ष ! त्वदनुध्यानसम्भवा ।  
 सा किमावेद्यते तुभ्यमन्तरात्मासि देहिनाम् ॥ २१ ॥

अद्य तु [तव कर्तुः] [स्मरणम्] एव [अनुग्रहः] प्रसादः  
 तस्माद्वेतोः [ताभ्याम्] अर्केन्दुभ्याम् [उच्चैस्तरम्] अत्युच्चं  
 प्रदम् अंध्यास्महे इति सम्बन्धः । उच्चैस्तरमिति (१) द्रव्यप्र-  
 कर्षत्वात्तामुप्रत्ययः ॥ १८ ॥

त्वदिति । [वयम्] त्वया सम्भावितं सत्त्वत्तु [त्वत्सम्भा-  
 वितम्] [आत्मानम्] आत्मस्वरूपम् [बहु] अधिकं यथा तथा  
 मन्यामहे । तथाहि [उत्तमादरः] सत्त्वरूपकर्तृकः सत्कारः  
 स्वगुणेषु विषये [प्रायेण] भूम्ना [प्रत्ययम्] विश्वासम्  
 प्राधत्ते] जनयति । सर्वस्यापि महाजनपरिग्रह एव पूज्य-  
 ताहेतुरित्यर्थः ॥ २० ॥

येति । हे [विरूपाक्ष !] [त्वदनुध्यानसम्भवा] त्वत्कर्तृ-  
 तस्मरणजन्या [नः] अस्माकम् [या प्रीतिः] [सा] प्रीतिः  
 तुभ्यं किम् ? आवेद्यते किमर्थं ? निवेद्यते तथाहि, [देहि-  
 ताम्] प्राणिनाम् [अन्तरात्मा] अन्तर्यामी [असि] । सर्वसा-  
 क्षिणा न त्वया अस्मत्प्रीतिरनावेदिताऽपि ज्ञायत एव यतः,  
 ततो न बुद्धबोधनं सम्भवतीति भावः ॥ २१ ॥

(१) किमेतिङ्घ्ययघाटास्वद्रव्यप्रकर्षे (५, ४, ११ पा०) किमादिभ्यः वसं  
 क्रमत्प्रत्ययाश्चतुः स्याच्च तु द्रव्यप्रकर्षे इति द्रव्यप्रकर्षे तस्मिन्नेवात् नानुः ।

साक्षाद् दृष्टोऽसि न पुनर्विहमस्त्वां वयमञ्जसा  
 प्रसीद कथयात्मानं न धियां पथि वर्त्तसे ॥२२॥  
 किं येन सृजसि व्यक्तसुत येन विभर्षि तत् ।  
 अथ विश्वस्य संहर्ता भागः कतम एष ते ॥२३॥  
 अथ वा सुमहत्तेषां प्रार्थना देव ! तिष्ठतु ।

साक्षादिति । हे देव ! [साक्षात्] प्रत्यक्षेण [दृष्टोऽसि  
 [अञ्जसा पुनः] तत्त्वतस्तु [त्वां वयं न विहमः] । दृश्यमानस्य  
 रूपस्यातात्त्विकत्वादिति भावः । अतः [प्रसीद] अनुगृहाण  
 [आत्मानम्] निजस्वरूपं [कथय] । न चाकथितं तत्सुबोध-  
 मित्याह, [धियाम्] बुद्धीनाम् [पथि न वर्त्तसे] अतः त्वयैव  
 त्वद्रूपं कथनीयमित्यर्थः ॥ २२ ॥

तात्त्विकं रूपं तावदास्तां न दृश्यमानमपि रूपं तत्त्वतां  
 रूपयितुं शक्यमित्याह,—

किमिति । हे देव ! [एषः] दृश्यमानः [ते भागः] मूर्तिः  
 [किम् ?] [येन] भागेन [व्यक्तम्] प्रपञ्चम् [सृजसि] सः ।  
 यत्तदोर्नित्यसम्बन्धात्सर्वत्र तच्छब्दोऽध्याहार्यः । [उत ? येन]  
 भागेन [तत्] व्यक्तम् [विभर्षि] पालयसि स वा । [अथ ?]  
 यः [भागः] तस्य [विश्वस्य संहर्ता] स वा । किमादयः स-  
 न्देहे । [कतमः ?] ब्रह्मविष्णुमहेश्वरेषु अयं कतमः ? भागः  
 तदुच्यतामित्यर्थः ॥ २३ ॥

ननु हर इत्येवं निश्चयात् कथमयं संशयस्तथाह,—

अथ वेति । [अथ वा] हे [देव !] [सुमहती] गुह्यतमत्वा

नितोपस्थितास्तावत् शाधि नः करवाम किम् २४

प्रथ मौलिगतस्येन्दोर्विशदैर्दशनांशुभिः ।

उपचिन्वन् प्रभां तन्वीं प्रत्याह परमेश्वरः ॥ २५ ॥

विदितं वो यथा स्वार्था न मे काश्चित् प्रवृत्तयः ।

ननु मूर्तिभिरष्टाभिरित्यन्भूतोऽपि सूचितः ॥ २६ ॥

इति दुर्लभेत्यर्थः । [एषा] [प्रार्थना] निजरूपनिरूपणप्रार्थना  
तिष्ठतु ।] किन्तु चिन्तितेन चिन्तिता वा उपस्थिताः [चि-  
न्तितोपस्थिताः] तान् [नः] अस्मान् [तावत् शाधि] आश्ना-  
य [किं ? करवाम ।] प्रार्थनायां लोट् । अलमप्रस्तुतेन,  
प्रस्तुते तावन्नियुङ्क्ष्वेत्यर्थः ॥ २४ ॥

अथेति । [अथ] [परमेश्वरः] [मौलिगतस्य इन्दोः] [त-  
न्वीम्] अल्पां कलामात्रत्वादिति भावः । [प्रभाम्] कान्तिम्  
[विशदैः] शुभ्रैः [दशनांशुभिः] [उपचिन्वन्] वर्धयन् [प्रत्याह]  
प्रत्युवाचेत्यर्थः ॥ २५ ॥

विदितमिति । हे मुनयः ! [काश्चित्] अपि [मे प्रवृ-  
त्तयः] व्यापाराः [स्वार्था न] भवन्ति [यथा] तथा [वः]  
पुष्पाकम् [विदितम्] वाक्यार्थः कर्म बुद्धयर्थत्वाद्दर्शमाने क्तः  
तद्योगात् षष्ठी (१) । प्रवृत्तिपारार्थ्ये प्रमाणमाह, [अष्टाभिः  
मूर्तिभिः] [इत्यन्भूतः] इमं प्रकारं परार्थप्रवृत्तिरूपं प्राप्तः ।

(१) मणिदुर्वापुजाद्यर्थेभ्यश्च (६, १, १८८ पा०) इति वर्त्तमाने क्तः क्तस्य च  
वर्त्तमाने (२, २, ६७ पा०) वर्त्तमानार्थकत्वाद्योगे वर्त्तारि षष्ठी ।

सोऽहं तृणातुरैर्दृष्टिं विद्युत्त्वानिव चातकैः ।  
 अरिविप्रकृतैर्देवैः प्रसूतिं प्रतियाचितः ॥२७॥  
 अत आहर्तुमिच्छामि पार्वतीमात्मजन्मने ।  
 उत्पत्तये हविर्भोक्तुं यजमान इवारणिम् ॥२८॥  
 तामस्मदर्थं युष्माभिर्याचितव्यो हिमालयः ।

भू प्राप्ताविति धातोः कर्त्तरि क्तः । [सूचितः] ज्ञापितः  
 [अस्मि] । मत्स्वमूर्त्तिचेष्टया पारार्थमनुमेयमित्यर्थः ॥२६॥

स इति । [सः] परार्थप्रवृत्तिः [अहम्] [तृणातुरैः चा-  
 तकैः] [दृष्टिं विद्युत्त्वान्] मेघः [इव] [अरिविप्रकृतैः] शत्रु-  
 पीडितैः [देवैः] [प्रसूतिम्] पुत्रीत्पादनम् [प्रतियाचितः]  
 याचतेर्दुहादित्वात् अप्रधाने (१) कर्मणि क्तः ॥ २७ ॥

अत इति । [अतः] सुरप्रार्थितत्वाद्धेतोः [आत्मजन्मने]  
 पुत्राय पुत्रमुत्पादयितुमित्यर्थः । क्रियार्थोपपदस्येत्यादिना  
 (२, ३, १४ पा०) चतुर्थी । [पार्वतीम् यजमानः] यथा पूज्यजी-  
 शानन् (३, २, १२८ पा०) इति शानन्प्रत्ययः । [हविर्भोक्तुं]  
 अग्नेः [उत्पत्तये] [अरणिम्] अग्निमन्यनदारुविशेषम् [इव]  
 “निर्मन्यदारुणि त्वरणिद्वयोः” इत्यमरः । [आहर्तुम्] सङ्ग-  
 हीतुम् [इच्छामि] ॥ २८ ॥

तामिति । [अस्मदर्थं] अस्मत्प्रयोजने निमित्ते सति  
 [युष्माभिः] [ताम्] पार्वतीम् [हिमालयः] हिमवान् [याचि-

(१) “नैवेद्ये कर्मणि” दुहादेः प्रधाने नीहृत्तप् बहाम्” इति  
 भाष्यवचनादिति शेषः ।

वैक्रियायै न कल्पन्ते सम्बन्धाः सदनुष्ठिताः॥२९

उन्नतेन स्थितिमता धुरमुद्वहता भुवः ।

तेन योजितसम्बन्धं विस्तं मामप्यवञ्चितम् ३०॥

एवं वाच्यः स कन्यार्थमिति वो नोपदिश्यते ।

[व्यः] । याचेदुहादित्वादप्रधाने कर्मणि (१) तव्यप्रत्ययः ।

प्रावश्यकञ्चेतदित्याह, [सद्भिः] सत्पुरुषैः [अनुष्ठिताः]

अनुष्ठिताः [सम्बन्धाः] यौनादयः [वैक्रियायै] वैकल्योत्पा-

नाय [न कल्पन्ते] न पर्याप्नुवन्ति न समर्था इत्यर्थः ।

(१, ३, १६ पा०) अलमर्थयोगाच्चतुर्थी ॥ २९ ॥

न चाहं लील्यात् स्त्रियमिच्छामि किन्तु देवोपकाराय  
द्येवं निखिलदेवेषु विद्यमानेषु हिमगिरेः शिलाभूतस्य  
न्या परिणयेच्छा कथमित्युक्ते स एव मे स्नाध्यसम्बन्धोऽव-  
वान् हिमवानित्याह, =

उन्नतेनेति । [उन्नतेन] प्रांशुना प्रसिद्धेन च [स्थितिमता]  
तिष्ठावता [भुवः धुरम्] भारम् [उद्वहता] निर्वाहकेणे-  
र्यः [तेन] हिमवता [योजितः] सङ्घटितः [सम्बन्धः] यौन-  
बन्धो यस्य तम् [मामप्यवञ्चितम्] अव्यामोहितम् [विस्तं]  
नीत । विद् ज्ञाने इति धातोर्लोट् ॥ ३० ॥

तर्हि स किं वाच्य इत्याशङ्क्याह,—

एवमिति । कन्यार्थं कन्याप्रदानाय [सः] हिमवान् [एवं]

(१) प्रधानकर्मण्याख्ये ये दातोनाहुर्दि कर्मणाम् । अप्रधाने दुहा-  
नां ग्यन्ते कर्तुश्च कर्मण इति भाष्यवचनादिति शेषः ।

भवत्प्रणीतमाचारमामनन्ति हि साधवः ॥३१॥  
 आर्याण्यरुन्धतौ तत्र व्यापारं कर्तुमर्हति ।  
 प्रायेणैवंविधे कार्ये पुरन्ध्रैणां प्रगल्भता ॥३२॥  
 तत् प्रयातौषधिप्रस्थं सिद्धये हिमवत्पुरम् ।  
 महाकोशीप्रपातेऽस्मिन् सङ्गमः पुनरेव नः ॥३३॥

वाच्य इति वः] युष्मभ्यम् [नोपदिश्यते] । कुतः] [हि  
 यस्मात् [साधवः] विद्वांसः [भवद्भिः प्रणीतम्] स्मृतिरूपेण  
 निबद्धम् [आचारम्] आमनन्ति उपदिशन्ति । न हि स्व-  
 मुपदेष्टारः परोपदेशमपेक्षन्त इत्यर्थः ॥ ३१ ॥

आर्येति । [आर्या] पूज्या [अरुन्धत्यपि तत्र] विवाह-  
 कृत्ये [व्यापारम्] साहाय्यम् [कर्तुम् अर्हति] । तथाहि  
 [प्रायेण] प्राचुर्येण [एवंविधे कार्ये] विवाहादिकार्ये दुर्घट  
 इत्यर्थः [पुरन्ध्रैणाम्] कुटुम्बिनीनाम् । ‘स्यात्तु कुटुम्बिनी  
 पुरन्ध्रः’ इत्यमरः । [प्रगल्भता] चातुर्यम् । स्त्रीप्रधानेषु  
 स्त्रीणामेव घटनापाटवमिति भावः ॥ ३२ ॥

तदिति । [तत्] तस्मात्कारणात् [ओषधिप्रस्थम्] नाम  
 [हिमवत्पुरम्] हिमवन्नगरम् [सिद्धये] कार्यसिद्धार्थम् [प्र-  
 यात] गच्छत । [अस्मिन्] पुरीवर्तिनि [महाकोशी] ना-  
 ततत्वा काचिनदी तस्याः [प्रपाते] भृगावेव सा नदी य-  
 पतति तस्मिन्नित्यर्थः । “प्रपातस्त्वतटीभृगुः” इत्यमरः  
 [नः] अस्माकम् [पुनः सङ्गमः] अस्त्विति शेषः । भवत्सम-  
 गममतिपालयन्नहमिहैव निवत्स्यामीत्यर्थः ॥ ३३ ॥

तस्मिन् संयमिनामाद्ये जाते परिणयोन्मुखे ।  
जहुः परिग्रहब्रीडां प्राजापत्यास्तपस्विनः ॥२४॥  
ततः परममित्युक्ता प्रतस्थे मुनिमण्डलम् ।  
भगवानपि सम्प्राप्तः प्रथमोद्दिष्टमास्पदम् ॥२५॥  
ते चाकाशमसिध्याममुत्पत्य परमर्षयः ।  
आसेदुरोषधिप्रस्थं मनसा समरंहसः ॥२६॥

तस्मिन्निति । [संयमिनाम्] [आद्ये तस्मिन्] ईश्वरे  
[परिणयोन्मुखे] विवाहोत्सुके [जाते] सति प्रजापतेरिमे  
[प्राजापत्याः] ब्रह्मपुत्रा इत्यर्थः [तपस्विनः] मुनयः [परि-  
ग्रहैः] पत्नीभिः [ब्रीडाम्] गार्हस्थ्यनिमित्तामित्यर्थः । “पत्नी-  
परिजनादानमूलश्यापाः परिग्रहा” इत्यमरः । [जहुः]  
तत्पुत्रैः । जहातेर्लिटि रूपम् । न हि समानगुणदोषेषु  
ब्रीडागमोऽस्तीति भावः ॥ २४ ॥

तत इति । [ततः] अनन्तरम् [मुनिमण्डलम्] मुनिस-  
मूहः [परममित्युक्ता] ओमित्युक्ता अनुमन्येत्यर्थः अव्यय-  
मेतत् । “ओमेवं परमं मतम्” इत्यमरः । [प्रतस्थे] । [भग-  
वान्] ईश्वरः [अपि] [प्रथमोद्दिष्टम्] पूर्वसङ्केतितम् [आस्प-  
दम्] स्थानम् महाकोशीप्रपातम् [सम्प्राप्तः] ॥ २५ ॥

त इति । [मनसा समरंहसः] मनसुख्यवेगाः [ते परमर्ष-  
यश्च] । पूर्वश्लोकोक्तेश्वरसमुच्चयार्थश्चकारः । असिषच्छ्यामं  
नीलम् [आकाशम्] खं प्रति उत्पत्य [ओषधिप्रस्थम्] हिम-  
वत्पुरम् [आसेदुः] सद्यः प्रापुरित्यर्थः ॥ २६ ॥

अलकामतिवाह्यै व वसतिं वसुसम्पदाम् ।  
 स्वर्गाभिष्यन्दवमनं कृत्वेवोपनिवेशितम् ॥३७॥  
 गङ्गास्रोतःपरिच्छिप्तं वप्रान्तर्ज्वलितौषधि ।  
 वृहन्मणिशिलासालं गुप्तावपि मनोहरम् ॥३८॥

इतः परं दशभिः श्लोकैः ओषधिप्रस्थमेव वर्णयति,—

अलकाकिति । वसुसम्पदाम्] धनसमृद्धीनाम् । [वस-  
 तिम्] स्थानम् [अलकाम्] कुवेरनगरीम् [अतिवाह्य] परि-  
 च्छिद्येति यावत् [उपनिवेशितम् इव] स्थितम् । तथा [स्व-  
 र्गस्य अभिष्यन्दः] अतिरेकः अतिरिक्तजन इति यावत् । तस्य  
 [वमनम्] निःसारणम् [कृत्वा उपनिवेशितम् इव] स्थितम् ।  
 उभयत्रापि कौटिल्यः, भूतपूर्वमभूतपूर्वं वा जनपदं परदे-  
 शापवाहेन स्वदेशाभिष्यन्दवमनेन वा निवेशयेदिति ।  
 अलकामरावत्यतिशयितसमृद्धिकमित्यर्थः ॥ ३७ ॥

गङ्गेति । [गङ्गायाः स्रोतोभिः] प्रवाहैः [परिच्छिप्तम्]  
 परिवेष्टितं तैरेव सपरिखमित्यर्थः । [वप्रः] चयः प्राकार-  
 चैत्यमिति यावत् । “स्याच्चयो वप्रमस्त्रियात्” इत्यमरः ।  
 तस्य [अन्तः] मध्ये [ज्वलिताः] प्रकाशमानाः [ओषधयः]  
 यस्य तत्तथोक्तम् । ज्वलितीषधित्वाद्रात्रिषु सञ्चारिणां दी-  
 पनिरपेक्षमित्यर्थः । [वृहन्] विपुलः [मणिशिलानाम्]  
 माणिक्यानाम् [सालः] प्राकारो यस्य तत्तथोक्तम् । “प्रा-  
 कारो वरणः सालः” इत्यमरः । अतएव [गुप्तावपि] संवर-  
 णेऽपि [मनोहरम्] अकृत्रिमदुर्गसंवरणमिति भावः ॥३८॥



जितसिंहभयानामा यत्वाश्वा विलयोनयः ।

यक्षाः किम्पुरुषाः पौरा योषितो वनदेवताः ३६

शिखरासक्तमेघानां व्यज्यन्ते यत्र वेष्मनाम् ।

अनुगर्जितसन्दिग्धाः करणैर्मुरजस्वनाः ॥४०॥

जितेति । [यत्र] पुरे [नागाः] गजाः [जितं सिंहभ्यो भयम्] यैस्ते तथोक्ताः सिंहाधिकवला इत्यर्थः । नाथस्तु पदं तुषारस्तुति धीतरक्तम् (१स० ६श्लो०) इत्येतद्विरोधभयात् वीतवीतभया इति पपाठ । तथा न भेतव्यं तत्र वनगजानां सिंहहतत्वाभिधानात् अत्र तु ओषधिप्रस्थगजानां हिमवन्महिम्ना सिंहातिरेकसम्भवेनाविरोधादिति । वीतवीतेति पाठे वीतं विगतं वीतात् पादाङ्गुशकर्मभ्यां भयं येषां ते तथोक्ताः स्वभावविनीता इत्यर्थः । “पादकर्मयुतं प्रोक्तं यातमङ्गुशवारणम् । उभयं वीतमाख्यातम्” इति यादवः । अश्वाः विलयोनयः विलसन्भवाः । अन्यत्र तु न तथेति वेचित्वम् । उक्तञ्च । अमृताद् वाष्पतो वज्रेर्वेदेभ्योऽण्डाच्च गर्भतः । साक्षां हयानामुत्पत्तिः सप्तधा परिकीर्त्तिता” इति । [यक्षाः] [किम्पुरुषाः] किन्नराश्च [पौराः] पुरजनाः । [वनदेवता एव योषितः] न तु मानुष्य इत्यर्थः ॥ ३६ ॥

शिखरेति । [यत्र] पुरे [शिखरेषु] आसक्ताः मेघाः [येषान्तेषां [वेष्मनाम्] सखन्धिनः, [अनुगर्जितानि] [प्रतिगर्जितानि] तैः [सन्दिग्धाः] मुरजस्वनाः [करणैः] तांस्त्वयवस्थापकैः ताङ्गनविशेषैः तदुक्तं राजकन्दर्पेण । “मृत्यवादित-

यत्र कल्पद्रुमैरेव विलोलविटपांशुकैः ।  
 गृहयन्त्रपताकाश्रौरपौरादरनिर्मिता ॥ ४१ ॥  
 यत्र स्फटिकहर्म्येषु नक्तमापानभूमिषु ।  
 ज्योतिषां प्रतिविम्बानि प्राप्नुवन्त्युपहारताम् ४२  
 यत्रौषधिप्रकाशेन नक्तं दर्शितसञ्चराः ।  
 अनभिज्ञास्तमिस्राणां दुर्दिनेष्वभिसारिकाः ॥ ४३ ॥

गीतानां प्रयोगवशमेदिनाम् । संस्थानं ताडनं रोधः कर-  
 णानि प्रचक्षते इति । [व्यज्यन्ते] स्फुटीक्रियन्ते ॥ ४० ॥

यत्रेति । [यत्र] नगरे [विलोलानि] चञ्चलानि [विटपेषु  
 अंशुकानि] येषां तैः [कल्पद्रुमैरेव] [अपौरादरेण] पौरादरं  
 विनैव [निर्मिताः अयत्रसिद्धेत्यर्थः] । [गृहेषु] यानि [यन्त्रा-  
 णि] धारादारूणि तेषु [पताकाः] तासाम् [श्रीः] सम्भवतीति  
 शेषः । तत्र लम्बाम्बराः कल्पतरव एव वैजयन्तीति सम्भा-  
 व्यन्त इत्यर्थः ॥ ४१ ॥

यत्रेति । [यत्र] पुरे [नक्तम्] रात्रौ [स्फटिकहर्म्येषु  
 आपानभूमिषु] पानगोष्ठीप्रदेशेषु [ज्योतिषाम्] नक्षत्रा-  
 णाम् [प्रतिविम्बानि उपाहरताम्] पुष्पोपहारत्वं मौक्तिकोप-  
 हारत्वं वा [प्राप्नुवन्ति] ॥ ४२ ॥

यत्रेति । [यत्र] पुरे [दुर्दिनेषु] मेघाच्छन्नदिवसेषु [नक्त-  
 मोषधीनाम्] तृणज्योतिषाम् [प्रकाशेन] सञ्चरन्ते एभिरिति  
 सञ्चराः पत्यामः । गोचरसञ्चरेत्यादिना (१, ३, ११८ पा०) वप्र-  
 त्ययान्तो निपातः । [दर्शितसञ्चराः] प्रकाशितमार्गाः [अभि-

यौवनान्तं वयो यस्मिन्नान्तकः कुसुमायुधात् ।  
 रतिखेदसमुत्पन्ना निद्रा संज्ञाविपर्ययः ॥ ४४ ॥  
 भ्रूभेदिभिः सकम्पोष्ठैर्ललिताङ्गुलितर्जनैः ।  
 यत्र कोपैः कृताः स्त्रीणामाप्रसादाधिनः प्रियाः ४५

सारिकाः] कान्तार्थिन्यः । “कान्तार्थिनी तु या याति सङ्केतं  
 साभिसारिकाः” इत्यमरः । [तमिस्राणाम्] तमसाम्] कृत्यो-  
 मात्मणि (१) षष्ठी । [अनभिज्ञाः] तमांसि नाभिजानन्ती-  
 त्यर्थः ॥ ४३ ॥

यौवनेति । [यस्मिन्] पुरे [वयः यौवनान्तम्] यौवना-  
 वधिकं सर्वेऽप्यजरा इत्यर्थः । तथा [कुसुमायुधात्] कामात्  
 [अन्यः] इति शेषः । [अन्तकः] मृत्युर्न अस्तीति शेषः । विर-  
 हिणां तादृग्दुःखोत्पादकत्वादन्तकत्वोपचारः । कामं विना  
 मृत्युर्नास्तीत्यर्थः । अतएव तत्कार्यभूतमरणाभाव इत्याशये-  
 नाह, रतीति [रतिखेदसमुत्पन्ना निद्रा] सुप्तिरेव [संज्ञाविप-  
 र्ययः] चेतनापगमः न तु दीर्घनिद्रारूप इत्यर्थः । अत्रत्याः सर्वे  
 अजरामरा इति श्लोकतात्पर्यार्थः । अन्तयति अन्तं करोती-  
 त्यन्तकः । अन्तयतेस्तत्करोतीति ग्यन्तात् ण्वल्प्रत्ययः ॥ ४४ ॥

भ्रूभेदिभिरिति । [यत्र] पुरे [प्रियाः] युवानः [भ्रूभेदिभिः]  
 भ्रूभङ्गवद्भिः [सकम्पा ओष्ठाः] येषु तैः [ललितानि अङ्गुलि-  
 तर्जनानि] येषु तैः [स्त्रीणां कोपैः] मानास्थैः [आप्रसादा-

सन्तानकतरुच्छायासुखविद्याधराध्वगम् ।

यस्य चोपवनं वाह्यं गन्धवद्गन्धमादनम् ॥४६॥

कुलकम् ।

अथ ते मुनयो दिव्याः प्रेक्ष्य हैमवतं पुरम् ।

र्थिनः] आप्रसादं प्रसादपर्यन्तम् अर्थिनः याचकाः कृताः न  
तु शत्रुकोपैरिति भावः ॥ ४५ ॥

सन्तानकेति । किञ्चेति चार्थः । [सन्तानकतरोः छायासु  
[सुप्ता विद्याधराः] देवताविशेषाः तएव [अध्वगाः] यस्मिन्  
तत्तथोक्तम् [गन्धवत् गन्धाढ्यं गन्धमादनम्] नाम गिरिः,  
यस्य पुरस्य वह्निर्भवम् [वाह्यम्] उपवनम् । आरामः । अत्र  
[गन्धवद्गन्धमादनम्] इति आगन्तुकः पाठः । प्राचीनपाठसु  
सुगन्धिर्गन्धमादन इति पुलिङ्गान्तः । अतएव क्षीरस्वामिना  
गन्धमादनमन्ये चेत्यत्र गन्धेन मादयतीति गन्धमादन इति  
व्याख्याय प्रयोगे च पुलिङ्गता दृश्यत इत्याशयेनोक्तं सुगन्धि-  
र्गन्धमादन इति कालिदास इति । सन्तानकतरुच्छायेत्यत्र  
पूर्वपदार्थबाहुल्यसम्भवेऽपि शलभच्छायम् इच्छायमिति वत्  
समर्थच्छायानिष्पत्तेस्तदपेक्षाभावात् (१) छाया बाहुल्ये (२,  
४, २२ पा०) इति नपुंसकत्वं नास्तीत्यनुसन्धेयम् ॥ ४६ ॥

अथेति । [अथ ते] दिवि भवाः [दिव्याः मुनयः] हिमवत  
इदं [हैमवतं पुरं प्रेक्ष्य] [स्वर्गाभिसन्धिना] स्वर्गोद्देशेन यत्

(१) तदपेक्षाया बाहुल्यापेक्षाया अभावात् एकेनापि सन्तानवृत्तेन  
समर्थच्छायानिष्पत्तेरित्याशयेनाबाहुल्यात् न नपुंसकता ।

स्वर्गाभिसन्धिसुहृत्तं वञ्चनामिव मेनिरे ॥ ४७ ॥

तं सञ्चानि गिरिवेगादुष्णं द्वाः स्थलीचिताः ।

अवतेरु जटाभरैर्लिखितानलनिचलैः ॥ ४८ ॥

गगनादवतीर्णा सा वयोदृष्टपुरःसरा ।

तोयान्तर्भास्करालौघ रेणु मुनिपरम्परा ॥ ४९ ॥

[सुहृत्तम्] ऋषीतिष्टोमाद्यनुष्ठानं तत् [स्वर्गाभिसन्धिसुहृत्तम्]  
[वञ्चनाम्] प्रतारणाम् [इव मेनिरे ।] हिमवतगरमवेक्ष्य  
स्वर्गस्य पुण्यफलत्वं वदता वेदेन वयं विप्रलब्धा इत्यर्थः ।  
स्वर्गादतिरमणीयमिति भावः ॥ ४७ ॥

त इति । [लिखितानलनिचलैः] चित्रगतज्वलमनिष्प-  
न्दैरिति वेमप्रकर्षोक्तिः । [जटाभरैः] उपलक्षिताः [ते] मु-  
नयः द्वारि तिष्ठन्तीति [द्वाःस्थाः] [द्वारपालकाः] । “प्रलीहारे  
द्वारपालद्वाःस्थद्वाःस्थितदर्शकाः” इत्यमरः । [उन्मुखैः] ऊर्ध्व-  
मुखैः [द्वाःस्थैः वीचिताः] सन्तः न तु विनिवारिता इत्यर्थः ।  
[गिरिः] हिमवतः [सञ्चानि] [वेगादवतेरुः] अवतीर्णवन्तः ॥ ४८ ॥

गगनादिति । [गमनात् अवतीर्णा] अवरूढा [यथावृद्धम्]  
वृद्धानुक्रमेण स्थिताः [पुरःसराः] अप्रेसराः यस्याम् [सा]  
तथोक्ता । अनुपसर्जनाधिकारात् (१) न ङीप् । [सा] [मुनि-  
परम्परा] मुनिपङ्क्तिः [तोयान्तः] तोयाभ्यन्तरे [भास्कराली]  
प्रतिबिम्बितार्णवपङ्क्तिः [इव] [रेजे] एतेन मुनीनां तेजस्वि-  
वेषमि मुखसंस्पर्शने सूचयति । भास्कराणां भूयिष्ठसम्भाव-

(१) अप्रेसराग्रस्य टिहन्तत्वेन ङीप्ः प्राप्तावपि तस्य गौणतया  
नेह ङीप् इत्याह अनुपसर्जनाधिकारादिति ।

तावधं ग्रन्थं मादयः दूरात् प्रत्युद्यौ गिरिः ।

नमयन् सारगुरुभिः पादम्यासैः वसु-  
ध्वरां नमयन् ॥ ५० ॥

धातुताम्राधरः प्रांशुर्दहन्ती भुजौ ।

प्रकृत्यैव शिखोरक्तः सुवर्णो हिमवानिति ॥ ५१ ॥

विधिप्रयुक्तसत्कारैः सर्वं मार्गस्य दर्शकः ।

स तैराक्रमयामास शुद्धान्तं शुद्धकर्मभिः ॥ ५२ ॥

नार्थं तोयान्तरित्युक्तम् । अतएव बहुत्वसिधिसिद्ध ॥ ४८ ॥

तानिति । [गिरिः] हिमवान् [अर्घ्यम्] अर्घ्यार्थं जलम्  
[आदाय] [सारगुरुभिः] अन्तःसारदुर्भरैः [पादम्यासैः] वसु-  
ध्वरां नमयन्] अधः प्रापयन् । अर्घ्यमर्हन्तीत्यर्घ्यान् पूज्यान्  
(५, १, ६६ पा०) दृष्टादित्वाद्यप्रत्ययः । [तान्] मुनीन् [दूरात्  
प्रत्युद्यौ] ॥ ५० ॥

सम्प्रति हिमवन्तमेव जङ्गमस्वावरूपद्वयसाधारणैर्विशि-  
ष्यै-विशिनष्टि, —

धात्विति । [धातुवन्ताम्नोऽधरः] यस्य स तद्योक्तः । अन्यत्र  
धातुरेव ताम्नोऽधरो यस्य । [प्रांशु] उन्नतः उन्नयन्नापि समा-  
नम् । [देवदारुवद्दहन्ती भुजौ] यस्य स तद्योक्तः देवदारु-  
एव दहन्ती भुजौ यस्येत्यन्यत्र । [प्रकृत्या] स्वभावेनैव शिख-  
रदुरो यस्य स [शिखोरक्तः] शिखीवेत्यन्यत्र । उरःप्रसृतिभ्य-  
कप् (५, ४, १५१ पा०) इति कप् । अतः [हिमवानिति] सुवर्ण-  
वर्त्तमाने क्तः । सर्वं संप्रसार्य हिमवानिति तर्कमप्रत्यभिज्ञा-  
नादवधारित इत्यर्थः ॥ ५१ ॥

विधीति । [स] हिमवान् [विधिना] प्राक्षेप [प्रयुक्त]

तत्र वेलासनासीमान् कृतासनपरिग्रहः ।

इत्युवाचेश्वरान् वाचं प्राञ्जलिर्भूधरेश्वरः ॥ ५३ ॥

अपमेघोदयं वर्षमदृष्टकुसुमं फलम् ।

अतर्कितोपपन्नं वा दर्शनं प्रतिभाति मे ॥ ५४ ॥

मूढं बुद्धमिव तत्तन् हि मौनतमिवावहम् ।

सत्कारैः कृताञ्जनैः शुद्धकर्मभिः । अदृष्टचरितैः शुद्धान्तप्रवेशा-  
हेरित्यर्थः । [तैः] मुनिभिः स्वयं मार्गस्य । दर्शयतीति [दर्श-  
कः] दर्शयिता सन् । पश्यतेर्ल्यन्तात् खुल्प्रत्ययः । [शुद्धान्तः]  
अन्तःपुरम् [आक्रमयामास] प्रवेशयामासेत्यर्थः । अत्र क्रमेर-  
गत्यर्थत्वाद्गतिबुद्धीत्यादिना (१) तैरित्वस्य न कर्मत्वम् ॥ ५२ ॥

तत्रेति [तत्र] शुद्धान्ते [वेलासनासीमान्] [वेत्तम्] लता-  
विशेषः । वेत्तमयविष्टरोपविष्टान् [ईश्वरान्] प्रभून् मुनीन्  
[भूधरेश्वरः] हिमवान् [कृतासनपरिग्रहः] उपविष्टः सन्नि-  
त्यर्थः । [प्राञ्जलिः] कृताञ्जलिः सन् [इति] एवं [वाचस्व]  
[उवाच] ॥ ५३ ॥

अपेति । [अतर्कितोपपन्नम्] अविचारितमिदोपपन्नम् अत्य-  
न्तासंभावितमित्यर्थः । [वः] युष्माकम् [दर्शनम्] [अपमेघोद-  
यम् वर्षम्] अनन्त्रा दृष्टिः तथा [अदृष्टं कुसुमम्] यस्य तत्तद्वी-  
क्तम् [फलम्] तत् [मे प्रतिभाति] अतिदुर्लभम् संवृत्तम् इत्य-  
र्थः । अत्र मेघोदयकुसुमरूपकारणधीरभावेऽपि वर्षफलवद-  
कार्ययोरुदयाभिधानात् विभावना । मुनिदर्शनस्य विविष्ट-

(१) गतिर्वाङ्मयप्रत्ययानाच्चवर्द्धनंयान्निवर्तते च श्री (१.४.५२)  
कर्मणेति शेषः)

भूमेर्दिवमिवाकूटं सन्धेः सवदनुग्रहात् ॥५५॥

अथ प्रभृतिं भूतानामधिगन्धोऽस्मि शुद्धये ।

यदध्यासितमर्हद्विस्तम्बि तथैवं प्रचक्षते ॥ ५६ ॥

अथैमि पूनमात्मानं द्वयेनैव द्विजोत्तमाः ।

मूर्ध्नि गङ्गाप्रपातेन धौतपादाभ्यां च वः ॥५७॥

वृत्तित्वेन च रूपणादुपकालङ्कारश्चेत्युभयोः संसृष्टिः ॥ ५४ ॥

मूढमिति । [भयदनुग्रहादात्मानम्] माम् [मूढम्]  
बुद्धिं विनाकृतम् [बुद्धम्] मूढोभूत्वा यो बुद्धवान् तम् [इव]  
कर्त्तरि क्तः । [आयसम्] अयोविकारम् [हैमीभूतम्] आय-  
सत्वम् विहाय सौवर्चत्वं प्राप्तमिवेत्यर्थः । [भूमेः] भूलोकात्  
[दिवम्] स्वर्गम् [आकूटमिव सन्धेः] । ज्ञान-रूप-स्थानानि  
अथ मे परमुत्कृष्टान्त इति भावः ॥ ५५ ॥

अथेति । [अथ प्रभृति] इत आरभ्य [भूतानाम्] प्राणि-  
नाम् [शुद्धये अधिगन्धोऽस्मि] शुद्धमर्थिनां तीर्थभूतोऽस्मीत्यर्थः ।  
भवदागमनादिति शेषः । हि यस्मात् [यत् अर्हद्विः] सद्भिः  
[अध्यासितम्] अधिष्ठितं जुष्टमिति यावत् । [तत्तीर्थम् प्रच-  
क्षते] । “निपात्रागमयोस्तीर्थमृषिजुष्टजले गुरौ” इत्य-  
मरः ॥ ५६ ॥

अथैतीति । हे [द्विजोत्तमाः] आत्मानम् माम् [द्वयेनैव]  
पूतम्] शुद्धम् [अथैमि] अवगच्छासि । केन द्वयेन [मूर्ध्नि गङ्गा-  
प्रपातेन] मण्डपान्तिनीपातेन, [वः] युष्माकम् [धौतयोः] चालि-  
तयोः [पादयोरभ्यां च] । अथ गङ्गाजलवत् पादाभ्यां  
पावनत्वमित्यौपम्यं गम्यते तच्च प्रसुताप्रसुतयोरिति दीपका-



जङ्गमं प्रैष्यभावे वः स्थावरं चरणाङ्कितम् ।

विभक्तानुग्रहं मन्ये द्विरूपमपि मे वपुः ॥ ५८ ॥

भवत्सम्भावनात्याय परितोषाय मूर्च्छते ।

अपि व्याप्तदिगन्तानि नाङ्गानि प्रभवन्ति मे ॥ ५९ ॥

न केवलं दरीसंस्थं भास्वतां दर्शनेन वः ।

अन्तर्गतमपास्तं मे रजसोऽपि परं तमः ॥ ६० ॥

लङ्कारः । “प्रियः प्रियतराख्यानम्” इति लक्षणात् प्रियोऽ-

लङ्कार इति केचित् ॥ ५७ ॥

जङ्गममिति । हे मुनयः [द्विरूपम्] जङ्गमस्थावरात्मक-  
त्वात् द्विप्रकारकम् [अपि मे वपुः विभक्तानुग्रहम्] विभज्य  
कृतप्रसादम् [मन्ये] । कुतः [जङ्गमं वपुः वः] युष्माकम् [प्रैष्य-  
भावे] कैङ्कर्ये स्थितमिति शेषः । प्रादूढोक्त्योपेक्षेषु वृद्धिर्वक्त-  
व्येति (६, १, ८८ पा० वा०) वृद्धिः । “नियोज्यकिङ्करं प्रैष्यभुजि-  
ष्यपरिचारका” इत्यमरः । [स्थावरम्] वपुः [चरणाङ्कितम्]  
अयमेव हि महाननुग्रहो दासजनस्य यत्कर्मसु नियोजनं  
मूर्धनि पादन्यासश्चेति तात्पर्यार्थः ॥ ५८ ॥

भवदिति । व्याप्ता दिगन्ता यैस्तानि [व्याप्तदिगन्तानि]  
महात्म्यधीत्यर्थः । [मे] मम [अङ्गानि भवत्सम्भावनात्याय] युष्म-  
दनुग्रहजन्याय [मूर्च्छते] व्याप्नुवते [परितोषाय न प्रभवन्ति]  
न पर्याप्नुवन्ति । (२, ३, १६ पा०) अलमर्थयोगाच्चतुर्थी । वयो  
महत्त्वपि मङ्गात्रेषु न माति तथा मे हर्षो वर्धत इत्यर्थः ॥ ५९ ॥

नेति । [भास्वताम्] तेजस्विनी विवस्वताश्च [वः] युष्माकम्  
[दर्शनेन केवलं दरीसंस्थम्] गुहागतम् [तमः] ध्वान्तरूपमेव

कर्तव्यं वो न पश्यामि स्थाञ्चेत् किं नोपपद्यते ।

मन्ये मत्पावनायैव प्रस्थानं भवतामिह ॥ ६१ ॥

तथापि तावत् कस्मिंश्चिदाज्ञां मे दातुमर्हथ ।

विनियोगप्रसादाहि किङ्कराः प्रभविष्णुषु ॥ ६२ ॥

एते वयमसौ दाराः कन्येयं कुलजौवितम् ।

न [अपास्तम्] किन्तु [मे अन्तर्गतम्] अन्तरात्मगतम् [रजसः]

रजोगुणात् [परम्] अनन्तरम् [तमः] अज्ञानरूपम् [अपि]

अपास्तम् । ] रजसु पादन्यासैरेवापास्तमिति भावः । प्रसिद्धः

भास्वद्भिः वाह्यं तमोऽपास्यते एभिस्त्वान्तरमपि इति व्यति-

रेको व्यज्यते ॥ ६० ॥

कर्तव्यमिति । [कर्तव्यम्] कार्यम् [वः] युष्माकम् [न]

पश्यामि] निस्पृहत्वादिति भावः । अथ [स्थाञ्चेत्] विद्येत

यदि ? [किं नोपपद्यते] किं नाम न सम्भवति सर्वं सुलभ-

मेवेत्यर्थः । अथ वा किमत्र प्रयोजनचिन्तयेत्याह, [मत्पाव-

नाय] मच्छीधनाय [एव] भवतामिह] विषये [प्रस्थानम्] इमं

देशमुद्दिश्य इदं प्रवाणमित्यर्थः [मन्ये] तर्कयामि ॥ ६१ ॥

तथापीति । [तथापि] भवतां निस्पृहत्वेऽपि [कस्मिंश्चित्]

कर्मणीति शेषः । [आज्ञाम्] इदं कुर्वित्यादेशम् [तावत्] इदा-

नीम् [मे] मद्यम् [दातुम् अर्हथ] मदनुग्रहबुद्धेरिति भावः ।

[हि] यस्मात् [किङ्कराः] भृत्याः प्रभवन्तीति [प्रभविष्णुषु]

प्रभुषु विषये । भुवश्च (३, २, १३ पृष्ठा ०) इतीष्णुच् प्रत्ययः ।

विशेषेण [नियोगः] प्रेषणमिव [प्रसादः] अनुग्रहः येषां ते

तथोक्ताः । अन्यथा स्वस्वामिभावो निष्फल इति भावः ॥ ६२ ॥

ब्रूत येनास्य वः कार्यमनास्या वाह्यवस्तुषु ॥६३॥

इत्यूचिवांस्तमेवार्थं गुहासुखविसर्पिणा ।

द्विरिव प्रतिशब्देन व्याजहार हिमालयः ॥६४॥

अथाङ्गिरसमग्रण्यसुदाहरणवस्तुषु ।

ऋषयो नोदयामासुः प्रत्युवाच स भूधरम् ॥६५॥

एत इति । किं बहुना [एते वयम्, अमी दाराः, इयं  
[लस्य जीवितम्] प्राणभूता परमप्रेमास्रदमित्यर्थः [कन्या,  
[त] एषां मध्ये [येन] जनेन [वः कार्यम्] प्रयोजनम् [ब्रूत]  
[मिति शेषः । येन सोऽपि दीयत इति भावः । रत्नहिरण्या-  
देकन्तु न मे गण्यमित्याह, [वाह्यवस्तुषु] कनकरत्नादिषु  
अनास्था] अनादरः । प्रसज्यप्रतिषेधेऽपि नञ्समास इष्यते ।  
प्रदेयं न किञ्चिदस्तीति भावः ॥ ६३ ॥

इतीति । [इत्यूचिवान्] उक्तवान् । वचेः क्तसुप्रत्ययः ।  
हिमालयः] हिमवान् [गुहानां मुखेषु] विवरेषु [विसर्प-  
तीति] तथोक्तेन प्रतिशब्देन [तमेव] पूर्वोक्तम् एव [अर्थम्]  
द्विः] द्विवारम् । द्वित्रिचतुर्भ्यः सुजितिः (५, ४, १८ पा०) सुच्-  
प्रत्ययः । [व्याजहार] वभाषे ॥ ६४ ॥

अथेति । [अथ] अनन्तरम् [ऋषयः] [उदाहरणानि]  
कथाप्रसङ्गाः तएव [वस्तूनि] अर्थाः तेषु अग्रं नयतीत्यग्रणीः  
तम् [अग्रण्यम्] प्रगल्भम् । सत्सूद्विषेत्यादिना (१, २, ६१ पा०)  
क्विप् । अग्रग्रामाभ्यां नयतेरिति (१) वक्तव्यमिति णत्वम् ।  
[अङ्गिरसम्] नाम ऋषिम् [नोदयामासुः] प्रतिवक्तुं प्रेरया-

(१) स एषां आसणीरिति (५, २, ७८ पा०) सूत्रनिर्द्देशोपपत्तात् ।

उपपन्नमिदं सर्वमस्य परमपि त्वयि ।

मनसः शिखराणाञ्च सदृशी ते समुन्नतिः ॥ ६६ ॥

स्थाने त्वां स्थावरात्मानं विष्णुमाहुस्तथा हि ते ।

चराचराणां भूतानां कुक्षिराधारतां गतः ॥ ६७ ॥

गामधास्यत् कथं नागो मृणालमृदुभिः फणैः ।

आ रसातलमूलान्त्वमवालम्बिष्यथा न चेत् ॥ ६८ ॥

मासुः । [सः] अङ्गिराः [भूधरम्] हिमवन्तम् [प्रत्युवाच] ॥ ६५ ॥

उपपन्नमिति । [इदम्] एते वयममी दारा इत्याद्युक्तम्  
[सर्वम्] [अतः परम्] अतोऽधिकमपि [त्वयि उपपन्नं]  
युज्यते । तथाहि [ते] [मनसः] [शिखराणाञ्च] [समुन्नतिः]  
[सदृशी] शिखराणीव मनो महीन्नतमित्यर्थः । किन्नाम  
दुष्करमुन्नतचित्तानामिति भावः । प्रसुताप्रसुतयोर्मनःशि-  
खरयोरीपम्यस्य गम्यत्वाद्दीपकालङ्कारः ॥ ६६ ॥

स्थान इति । [त्वाम्] [स्थावरात्मनम्] स्थावररूपिणम्  
[विष्णुमाहुः ।] स्थावराणां हिमालय इति (१० अ० २५ सू)  
गीतावचनात् । स्थाने युक्तम् । युक्तार्थे अव्ययमेतत् । “यु-  
क्ते साम्प्रतं स्थाने” इत्यमरः । तथाहि [ते] तव [कुक्षि-  
[चराचराणाम्] जङ्गमस्थावररूपिणां [भूतानाम्] पृथिव्य-  
दीनाम् [आधारतां गतः ।] तवेव विष्णोः कुक्षिरेवम्  
इति भावः ॥ ६७ ॥

गामिति । [नागः] शेषाहिः [मृणालमृदुभिः] विसर्को-  
लैः [फणैः] [नाम्] भुवम् [कथम् ? अधास्यत्] धार-  
[त्वम्] [आ रसातलमूलात्] पातालपर्यन्तम् । विकल्पा

अच्छिन्नामलसैकानाः समुद्रोर्ध्वं निर्वारिताः ।  
[न्ति] लोकां पुण्यत्वात् कीर्त्तयः सरितश्च ते ॥ ६६  
यैव श्लाघ्यते गङ्गा पादेन परमेष्ठिनः ।

भवेत् तृतीयेन तथैवोच्छरसा त्वया ॥ ७० ॥

मासः । [नोवालेभ्यश्चाच्चेत्] पादैर्नावलम्बेया यदि ।  
दवलम्बनादेव भुजगराजोऽपि भुवं विभर्तीत्यर्थः । अत्र  
क्रियातिपत्त्यभावात् (१) लृङ्प्रयोगश्चिन्त्यः ॥ ६८ ॥

अच्छिन्नेति । [अच्छिन्नाः] अविच्छिन्नाः [अमलाश्च  
न्तानाः] प्रबन्धाः प्रवाहाश्च यासान्ताः तथोक्ताः [समुद्रो-  
र्ध्वं] अनिवारिताः] पारगमनादन्तःप्रवेशाच्चेति भावः ।  
ते तव [कीर्त्तयः] [सरितश्च] गङ्गादयः [पुण्यत्वात्] पवित्र-  
त्वात् [लोकान् पुनन्ति] पावयन्ति । लोकपावनाः खलु पुण्य-  
लोका इति भावः । केवलप्रकृतविषयस्तुल्ययोगितालङ्कारः ॥ ६९

यथेति । [गङ्गा भागीरथी प्रभवत्यस्मादिति [प्रभवः]  
न कारणेन परमे तिष्ठतीति [परमेष्ठिनः] विष्णोः । परमे  
केत् (४, १०७०) प्रत्ययः । (२) तत्पुरुषे कृति बहुलमिति  
६, ३, १४ पा०) अलुक् । परमेवर्हिर्दिव्यग्निभ्यः स्थः इति  
८, ३, ६७ पा०) (३) षत्वम् । [पादेन] चरणेन [यथैव श्लाघ्यते]

(१) लिङ्निमित्ते लृङ् क्रियातिपत्तौ (१, १, १३६ पा०) क्रियाया  
प्रतिपत्तिः अर्थात् अयलम्बनक्रियाया अनिष्पत्तौ धारणाभावः तस्य  
प्रसङ्गायै विवक्षित इति तु लृङ् प्रयोगः समर्थनीयः ।

(२) परमे उच्यते तिष्ठतेरिति स्यात् स च कितु तेनाद्यौपः ।

(३) अस्मात्पादोदितत्वेनैवमूतम् परमे इत्यादि प्रतीकम् ।

परम इत्यादिभ्यः पादो उवा इत्यस्य सस्य षत्वं स्यात् ।

तिर्य्यगूर्ध्वमधस्ताच्च व्यापको महिमा हरेः ।

त्रिविक्रमोद्यतस्यासीत् स तु स्वाभाविकस्तव ॥ ७१ ॥

यज्ञभागभुजां मध्ये पदमातस्युषा त्वया ।

उच्चैर्हिरण्यमयं शृङ्गं सुमेरोर्वितवीक्ष्यतम् ॥ ७२ ॥

काठिन्यं स्यादरे काये भवता सर्वमर्पितम् ।

इदन्तु ते भक्तिनम्रं सतामाराधनं वपुः ॥ ७३ ॥

प्रशस्यते तथैव द्वितीयेन प्रभवेण [उच्छिरसा] तथा ज्ञास्यते

हरिचरणवत् तीर्थस्यापि तीर्थभूतस्त्वमिति भावः ॥ ७० ॥

तिर्य्यगिति । [तिर्य्यगूर्ध्वमधस्ताच्च व्यापकः] सर्वव्यापी-  
त्यर्थः । '[महिमा] महत्त्वम् [हरेः] विष्णोः त्रिषु विक्रमेषु  
उद्यतस्य सतः [आसीत् ।] [त्रिविक्रमोद्यतस्यापि] कदा-  
चिदेव न तु सर्वदेत्यर्थः । [तव] [तु] व्यापको महिमा  
स्वाभाविकः नित्यसिद्ध इत्यर्थः ॥ ७१ ॥

यज्ञेति । [यज्ञभागभुजाम्] इन्द्रादीनाम् [मध्ये] [पदम्]  
आतस्युषा निहितवता [त्वया] उच्चैरुन्नतं हिरण्यस्य  
विकारो [हिरण्यमयम्] दण्डिनायनहास्तिनायनेत्यादिना  
(६, ४, १७४ पा०) निपातमात्माधु । [सुमेरोः शृङ्गम्] शिखरं  
प्राधान्यञ्च ध्वन्यते । "शृङ्गं प्राधान्यसाम्बोद्ध" इत्यमरः  
[वितथीक्ष्यतम्] व्यर्थीक्ष्यतं तस्य यज्ञभागाभावादिति भावः  
अस्य तु तत्सद्भावे प्रमाणं "हिमवतीहस्ती" इति श्रुतिः ॥ ७२ ॥

काठिन्यमिति । [भवता] [सर्वम्] [काठिन्यम्] अमरस्य  
मित्यर्थः । [स्यादरे] स्थिरे [काये] शिखरमय इत्यर्थः । '[अर्पि-  
तम्] न्यस्तम् । [सताम्] अर्चिताम् [आराधनम्] पूजासाध-

तदागमनकार्यं नः शृणु कार्यं तवैव कृतम् ।  
 श्रेयसासुपदेयात् वयमत्रांशभागिनः ॥ ७४ ॥  
 अणिमादिगुणोपेतस्य सृष्टपुरुषान्तरम् ।  
 शब्दमौख्य इत्युच्चैः सार्धचन्द्रं विभर्ति यः ॥ ७५ ॥  
 कलितान्वोऽन्वसामर्थैः धृष्टिव्यादिभिरात्मभिः ।  
 नम् [ते] इदम् [वपुस्] जङ्गममित्यर्थः [भक्तिनम्रम्] काठि-  
 न्यलेशोऽप्यत्र नास्ति अन्यथा नम्रत्वासम्भवादित्यर्थः । तथा-  
 चासाधारण्यं ध्वन्यते ॥ ७३ ॥

तदिति [तत्] तस्मात् [नः] अस्माकम् [आगमनस्य  
 कार्यम्] प्रयोजनम् [शृणु] [तत्कार्यञ्च तवैव] न त्वस्माक-  
 मित्यवधारणार्थ एवकारः । [वयन्तु श्रेयसाम्] [उपदेयात्]  
 [अत्र] कार्ये अंशभागिनः । त्वमेवात्र फलभाक् वयमुप-  
 देष्टार इति भावः ॥ ७४ ॥

कार्यमेवाह अणिमेत्यादिना,—

अणिमेति । [यः] शम्भुः [अणिमादिगुणोपेतम्] अणिमा-  
 देभिरष्टभिर्गुणैः वाच्यभूतैरुपेतम् अप्रैश्वर्यं (१) वाचक-  
 मित्यर्थः । अतएव [असृष्टं पुरुषान्तरम्] येन तं तद्योक्तं  
 पुरुषान्तरस्यानभिधायकं तस्यैव एवंगुणत्वादित्यर्थः । [उच्चैः]  
 परमम् [ईश्वर इति शब्दम्] [सार्धचन्द्रयुक्तं] अर्धचन्द्रस्येत्यर्थः  
 [विभर्ति] ॥ ७५ ॥

कलितेति । [केन] शम्भुना [कलितम्] धृतिसंग्रहादिस्व-

(१) वाचका उचिता उचिताः प्रस्तावकं महिमा तथा ।

इति तत्र वदितम् वयम् अस्माकमात्रम् ॥

येनेदं ध्रियते विश्वं धुर्यैर्धानमभिधाध्वनि ॥ ७६ ॥

योगिनो यं विचिन्वन्ति क्षेत्राध्यन्तरवर्त्तिनम् ।

अनादृष्टिभवं यस्य पदमाहुर्मनीषिणः ॥ ७७ ॥

स ते दुहितरं साक्षात् साक्षी विश्वस्य कर्मणाम् ।

वृणुते वरदः शम्भु रक्षत्संक्रामितैः पदैः ॥ ७८ ॥

स्वगुणसम्पादितम् [अन्योन्यसामर्थ्यम्] परस्परसहकाररूपं  
यैस्तथोक्तैः । स्वस्वरूपसामर्थ्यम् अन्योन्याधेयमेवेति भावः ।

[पृथिव्यादिभिः आत्मभिः] अष्टाभिर्मूर्तिभिरित्यर्थः । [इदम्]

व्यक्तम् [विश्वम्] धुरं वहन्तीति [धुर्यैः] अश्वैः । धुरो यद्-

ढकाविति (४, ४, ७७ पा०) यत्प्रत्ययः । [अध्वनि यानम्] य-

एव ध्रियते ॥ ७६ ॥

योगिन इति । [योगिनः] अध्यात्मवेदिनः [क्षेत्राध्यन्तर-  
वर्त्तिनम्] शरीरान्तश्चरं सर्वभूतान्तर्यामिनं परमात्मस्वरूपि-  
णमित्यर्थः । “क्षेत्रं पत्नीशरीरयोः” इत्यमरः । [यम्] शम्भुम्  
[विचिन्वन्ति] मृगयन्ते । [मनीषिणः] विद्वांसः [यस्य] शम्भोः  
[पदम्] स्थानम् अविद्यमानम् [आहृतेः] पुनः संसारापत्तेः  
[भयम्] यत्र तत्तथाभूतम् [आहुः] ॥ ७७ ॥

स इति । [विश्वस्य] जगतः [कर्मणाम्] साक्षी द्रष्टा ।  
साक्षाद् द्रष्टृति संज्ञायामिति (५, २, ८१ पा०) इतिप्रत्ययः ।  
वरान् द्रष्टान् ददातीति [वरदः] । आतोऽनुपसर्गे कः (३,  
२, २ पा०) इति कप्रत्ययः । [सः] पूर्वोक्तः शम्भुः [अस्मात्सङ्गा-  
मितैः पदैः] अस्मासु निवेष्टितैर्काक्षैः [ते दुहितरम्] साक्षात्  
[वृणुते] अस्मन्मुखेन स्वयमेव वाचत इत्यर्थः ॥ ७८ ॥



तमर्थमिव भारत्या सुतया योक्तुं नर्हसि ।  
 अशोच्या हि पितुः कन्या सङ्गृह्य प्रतिपादिता ॥ ७६  
 यावन्त्येतानि भूतानि स्थावराणि चराणि च ।  
 मातरं कल्पयन्त्वेनामौघो हि जगतः पिता ॥ ८०  
 प्रणम्य शितिकण्ठाय विबुधास्तदनन्तरम् ।  
 चरणौ रञ्जयन्वस्याञ्जूडामणिमरीचिभिः ॥ ८१ ॥  
 उमा बधूर्भवान् दाता वाचितार इमे वयम् ।

तमिति । तम् शम्भुम् [भारत्या] वाचा [अर्थम्] अभि-  
 धेयम् [इव] सुतया दुहित्वा योक्तुम् सङ्गृह्यितुम् [अर्हसि] ।  
 अत्र वागर्थयोः उपमानत्वसामर्थ्याच्छिवयोर्नित्ययोगो विव-  
 क्षित इत्युक्तम् वागर्थाविव सम्प्रुक्तावित्यत्रापि । तथाहि  
 [सङ्गृह्ये] प्रतिपादिता दत्ता [कन्या पितुः अशोच्या ॥ ७६ ॥

गुणान्तरमप्याह, —

यावन्तीति । स्थावराणि चराणि च यावन्त्येतानि]  
 [भूतानि] सन्तीति शेषः । सर्वाणि भूतानीत्यर्थः [एनाम्]  
 [दुहितरम्] [मातरं कल्पयन्तु ।] [हि] यस्मात् [ईशः जगतः  
 पिता ।] पितृदारेषु मातृभावो न्याय्य इति भावः ॥ ८० ॥

प्रणम्येति । [विबुधाः] देवाः [शितिकण्ठाय] शिवाय  
 [प्रणम्य तदनन्तरम्] नीलकण्ठप्रणामानन्तरम् [अस्त्राद्य-  
 रणौ] [ञ्जूडामणिमरीचिभिः रञ्जयन्तु] ईश्वरपरिग्रहादस्त्रि-  
 देवतावन्द्या भवत्वित्यर्थः ॥ ८१ ॥

उमेति । [उमा बधूः] [भवान् दाता] [इमे वयम्] [याचि]

वरः शम्भुरसं शोभे त्वत्कुलोद्भूतये त्रिभिः ॥ ८२ ॥

अस्तोतुः स्तूयमानस्य नमस्त्यागमन्यवन्दिनः ।

सुतासम्बन्धविधिना भव विश्वगुरोर्गुरुः ॥ ८३ ॥

एवं वादिनि देवर्षौ पार्श्वे पितुरधोमुखौ ।

लीलाकमलपद्माणि गणयामास पार्वतौ ॥ ८४ ॥

शैलः सम्पूर्णकामोऽपि मेनामुखमुदैक्षत ।

तारः] प्रार्थकाः [शम्भुः वरः] [बोद्धा एषः त्रिभिः] एषा साम-

ग्री [त्वत्कुलस्य उद्भूतये] उच्छ्रयाय [अलम्] पर्याप्तं हि नमः-

स्वस्तिस्वाहास्वधेत्यादिना (२, ३, १६ पा०) चतुर्थी ॥ ८२ ॥

अस्तोतुरिति । स्वयमन्यस्तोता न भवतीति [अस्तोतुः] किन्तु [स्तूयमानस्य] सर्वस्तुत्यस्य [वन्द्यस्य] जगद्वन्द्यस्य स्वयमन्यं न वन्दत इति [अनन्यवन्दिनः] [विश्वगुरोः] देवस्य [सुतासम्बन्धविधिना] यौनसम्बन्धाचरणेन [गुरुर्भव ।] यौ नान्यं स्तौति न वन्दते तस्यापि त्वं स्तुत्यो वन्द्यस्वेत्यहो तव भाग्यवन्ता इत्यर्थः ॥ ८३ ॥

एवमिति । [देवर्षौ] अङ्गिरसि [एवं वादिनि] सति [पार्वती पितुः पार्श्वे अधोमुखी] सती लक्षयेति शेषः । [लीलाकमलपद्माणि गणयामास] सञ्चख्यौ । लक्षावशात् कमलदलगणनाभ्याजेन हर्षं जुगोपित्वर्थः । अनेन अवहित्याख्यः सञ्चारी भाव उक्तः । नदुक्तम् । “अवहित्या तु लक्षादिर्हर्षाद्याकारमोपनम्” इति ॥ ८४ ॥

शैल इति [शैलः] हिमवान् [सम्पूर्णकामोऽपि] दातुं कृतनिश्चयोऽपीत्यर्थः । [मेनामुखम्] [उदैक्षत] उचितोत्तरजिज्ञा-

प्रायेण गृहिणीनेत्राः कन्यार्थेषु कुटुम्बिनः ॥८५॥

मेने मेनापि तत्सर्वं पत्युः कार्यमभीप्सितम् ।

भवन्त्यभ्यभिचारिण्यो भर्तृरिष्टे पतिव्रताः ॥८६॥

इदमलोत्तरं न्यायमिति बुद्ध्या विमृश्य सः ।

आददे वचसामन्ते मङ्गलालङ्कृतां सुताम् ॥८७॥

एहि विश्वात्मने वत्से । भिक्षासि परिकल्पिता ।

अर्थिनी सुनयः प्राप्तं गृहमेधिफलं मया ॥८८॥

इति भावः । तथा हि [प्रायेण] [कुटुम्बिनः] गृहस्थाः [क-  
न्यार्थेषु] कन्याप्रयोजनेषु [गृहिण्येव] [नेत्रम्] कार्यज्ञानका-  
णं येषाम्ने तथोक्ताः कलत्रप्रधानवृत्तय इत्यर्थः ॥ ८५ ॥

मेने इति । [मेनापि] [पत्युः] हिमालयस्य [तत्सर्वम्]  
[अभीप्सितम्] [कार्यं मेने] अङ्गीकारः । तथा हि [पतिः]  
एव [व्रतम्] यासां ताः [भर्तुः] इष्टेऽभीप्सिते] न विद्यते  
अभिचारो यासां ता [अभ्यभिचारिण्योः भवन्ति] भर्तृचित्ता-  
भेदा भवन्तीति भावः ॥ ८६ ॥

इदमिति । [सः] हिमवान् [वचसामन्ते] सुनिवाक्याव-  
ाने [अत्र] सुनिवाक्ये [इदम्] उत्तरस्त्रीके वक्ष्यमाणं दान-  
व [न्यायम्] न्यायादनपेतम् [उत्तरमिति] [बुद्ध्या] चिन्तन  
विमृश्य] विचिन्त्य मङ्गलं यथा तथा अलङ्कृताम् [मङ्गला-  
लङ्कृताम्] [सुताम्] [आददे] हस्ताभ्यां अग्राह ॥ ८७ ॥

एहीति । ई [वत्से !] पुत्रि । [एहि] आनय [वत्से]  
विश्वात्मने] शिवाय [भिक्षा] [परिकल्पितासि] निश्चि-  
सि । “रत्नादिस्तम्बपर्यन्तं सर्वं भिक्षा तपस्विनः” इति

सिद्धञ्चाद्यै निवेद्यार्थं तद्विसृष्टाः समुद्ययुः ॥८४॥

पशुपतिरपि तान्यहानि लच्छा-

दमकप्रवृद्धिसुतासमागमोक्तः ।

कमपुरुषवशं न विप्रकुर्युः-

विभुषपि संवदमौ स्पृशन्ति भावाः ॥८५॥

इति श्रीकालिदासकृतौ कुमारसम्भवे महाकाव्ये

समाप्रदानो नाम षष्ठः सर्गः ॥ ६ ॥

—

[प्राप्य] [सिद्धम्] निष्पन्नम् [अर्थम्] प्रयोजनम् [अस्मै] [नि-  
वेद्य च] आपयित्वा च [तद्विसृष्टाः] तेन शूलिना विसृष्टाः  
[खम्] आकान्शम् प्रति [उद्ययुः] उत्पेतुः । अत्र सङ्क्षिप्तार्था-  
भिधानात् सङ्क्षेपोनामगुण उक्तः तदुक्तं “सङ्क्षिप्तार्थाभिधानं  
यत् सङ्क्षेपः परिकीर्तित” इति ॥ ८४ ॥

मममन् पशुपतिः त्र्यहमात्रविलम्बमपि सोढुं न श-  
याक तद्भैतसुखादित्याह,—

पशुपतिसिति । उक्तं मनो यस्य सः उक्तः । उक्ता उक्ताना  
इति (५, १, ५० पा०) निपातः । [अद्रिसुतासमागमोक्तः]  
पशुपतीन्द्रियकोक्तः [पशुपतिरपि] [तानि] त्रीणीति शेषः  
[पशुपति] [अत्रादगमयत्] अयापयत् । कविराह [अमी  
भावाः] [विभुषपि] [संवदमौ] [स्पृशन्ति] [भावाः] [विभुषपि] [संवदमौ]  
[अपरम्] पृथगजनम् कम न [विप्रकुर्युः] न विकारं न-  
वेत्तुः । [यम्] यस्मात् [विभुम्] समर्थं चित्तेन्द्रियमिति भावत  
[तम्] [अत्रादगमयत्] [अपि] [संवदमौ] विभुर्वक्त्रोक्तः । अत्र

सप्तमः सर्गः ।

—००—

अथौषधीनामधिपस्य वृद्धौ

तिथौ च जामित्रगुणान्वितायाम् ।

समेतबन्धुहिंसवान् सुताया

विवाहदौक्षाविधिसन्वतिष्ठत् ॥ १ ॥

विभुविकारसमर्थनादर्थ्यादितरजनविकारः कैमुतिकन्याया-  
दापततीत्यर्थापत्तिरलङ्कारः । तथा च सूत्रं “दण्डापूपि-  
क्यार्थान्तरं पतनमर्थापत्तिरिति” । अर्थान्तरन्यास इति  
केचित् तदुपेक्षणीयं युक्तिस्तु विस्तरभयान्नोच्यते । पुष्पिताया-  
वृत्तम् । “अयुजि नयुगरेफतो यकारो युजि च बजौ जर-  
गाश्च पुष्पिताग्रेति” लक्षणात् ॥ ८५ ॥

इति श्रीमन्महामहोपाध्यायकोलाचलमस्तिनाथसूरि-

विरचितायां कुमारसम्भवव्याख्यायां सञ्जीवनी-

समाख्यायां षष्ठः सर्गः ॥ ६ ॥

अथेति । [अथ] व्रतहानन्तरम् [हिंसवान्] [औषधीना-  
मधिपस्य] चन्द्रस्य [वृद्धौ] शुक्लपक्ष इत्यर्थः । शुभकर्मस्वा-  
पूर्यमाणपक्षस्य प्राशस्त्यात् । [तिथौ च] [जामित्रम्] लग्ना-  
सप्तमं स्थानं तस्य [गुणः] शुद्धिः सा च ग्रहराहित्यं तेन  
[अन्वितायाम्] सत्याम् । यद्यपि जामित्रशुद्धिर्लग्नधर्मः  
तथापि तद्वद्वारा तिथेरपि तथा व्यपदेशेन दोषः । [समेत-  
बन्धुः] सुक्तबन्धुः सन् [सुतायाः] दुहितुः [विवाहदौक्षा]

वैवाहिकैः कौतुकसंविधानैः-

गृहे गृहे व्यग्रपुरन्ध्रवर्गम् ।

आसीत् पुरं सानुमतोऽनुरागा-

टन्तःपुरञ्चैककुलोपमेयम् ॥ २ ॥

सन्तानकाकौर्णमहापथं त-

च्चौर्णाशुकैः कल्पितकेतुमालम् ।

भासोज्ज्वलत्काञ्चनतोरणानां

स्थानान्तरं स्वर्गं द्वावभासे ॥ ३ ॥

विवाहसंस्कारः सैव [विधिः] कर्म तम् [अन्वतिष्ठत्] कृत-  
वान् ॥ १ ॥

वैवाहिकैरिति । [अनुरागात्] प्रीतिवशात् [गृहे गृहे]  
प्रतिगृहम् । (८, १, ४ पा०) वीप्सायां द्विर्भावः । विवाहः  
प्रयोजनमेषामिति [वैवाहिकानि] तैः । प्रयोजनमिति (५,  
१, १०८ पा०) ठक् । [कौतुकसंविधानैः] मङ्गलार्थसम्पादनैः  
[व्यग्रः] व्याकुलः [पुरन्ध्रवर्गः] कुटुम्बिनीसंघो यस्मिन्  
तत्तथोक्तम् [सानुमतः] अद्वेः [पुरम्] वाह्यभोषधिप्रस्थम्  
[अन्तःपुरम्] अवरोधनञ्च [एककुलेन] एकगृहेण वा [उप-  
मेयमासीत्] “सजातीयगणे गोत्रे गृहेऽपि कथितं कुलम्”  
इति विश्वः । सर्वेषामपि स्वगृह एव इदं शोभनं वर्तते  
इत्यभिमानोऽभूदित्यर्थः । एतेन हिमाद्रेः प्रजाराजः उक्तः ।  
अत्र सर्वं सम्पन्नमेवेत्यर्थः ॥ २ ॥

सन्तानेति । [सन्तानकैः] मन्दारकुसुमैः [आकीर्णैः]

एकैव सत्यामपि पुत्रपङ्क्तौ  
चिरस्य दृष्टेव मृतोत्थितेव ।  
आसन्नपाणिग्रहणेति पित्रो-  
रुमा विशेषोक्तुंसितं बभूव ॥ ४ ॥  
अङ्गाद्ययावङ्कमदीरिताशीः  
सा मण्डमान्मण्डनमन्वभुङ्क्त ।

आस्तृताः [महापथाः] राजकीयपथाः यस्मिन् तत्तथाक्तं  
[चीनांशुकैः] पटवस्त्रैः कल्पिताः] विरचिताः [केतुमालाः]  
ध्वजपङ्क्तयो यस्य तत्तथाक्तं [काञ्चनतीरणानाम् भासा]  
प्रभया [उज्ज्वलत्] दीप्तमनम् [तत्] पुरम् [स्थानान्तरम्]  
मेरीरन्ध्रस्थितः [स्वर्ग इव] आवभासे । उत्प्रेक्षालङ्कारः ॥३॥

एकैवेति । पुत्राश्च दुहितरश्च [पुत्राः] । भ्रातृपुत्री स्वसृ-  
दुहितृभ्याम् (१,२,६८पा०) इत्येकशेषः । 'पुत्री पुत्रश्च  
दुहिता च' इत्यमरः । तेषां [पङ्क्तौ] सङ्घे सत्यामपि  
[उमा एकैव] [चिरस्य दृष्टेव] चिरान्नष्टलब्धेव [मृतोत्थितेव]  
मृत्वा पुनरुत्पन्नेव [आसन्नपाणिग्रहणा] आसन्नविवाहेति  
भर्तुं गृहं गमिष्यतीति हेतोरित्यर्थः । [पित्रोः] माता-  
पित्रोः । पिता माता (१,२,७०पा०) इत्येकशेषः । [विशेषे-  
णोच्छ्वसितम्] प्राणभूता [बभूव] पुमपत्यादपि अधिक-  
प्रेमासदमभूदित्यर्थः ॥ ४ ॥

अङ्गादिति । [सा] पार्वती [उदीरिताशीः] प्रयुक्ताशीर्वादा  
सती [अङ्गात्] [अङ्गम्] उत्सङ्गम् [ययौ] [मण्डनात्] मण्डना-  
न्तरमन्यत् [मण्डनम्] [अन्वभुङ्क्त] तदा सर्वे बन्धवः प्रत्ये

सम्बन्धिभिन्नोऽपि गिरेः कुलस्य  
 स्नेहस्तदेकायतनं जगाम ॥ ५ ॥  
 मैत्रे मुहूर्त्ते शशलाब्धनेन  
 योगं गतासूत्तरफला नीषु ।  
 तस्याः शरीरे प्रतिकर्म चक्रु-  
 र्वन्धुस्त्रियो याः पतिपुत्रवत्यः ॥ ६ ॥  
 सा गौरसिद्धार्थनिवेशवद्वि-

कमेव तामङ्गमारोप्य मण्डनं प्रायच्छन्नित्यर्थः । तच्च स्नेहनि-  
 बन्धनमेवेत्याह, [सम्बन्धिभिन्नः] स्वपुत्रादिभिः भिन्नो विभ-  
 क्तोऽपि [गिरेः] [कुलस्य] वंशस्य [स्नेहः] [तदेकायतनम्]  
 सैवैकमायतनं स्थानं तत् [जगाम] । तदिति स्नेहेऽप्ययमे-  
 वार्थः विधेयप्राधान्यान्नपुंसकत्वमिति । सर्वे बन्धवः स्वाप-  
 त्येभ्योऽपि तस्यामधिकं स्निह्यन्तीति तात्पर्यार्थः ॥ ५ ॥

मैत्र इति । [अथ] [मैत्रे] मित्रदैवत्ये [मुहूर्त्ते] उदय  
 मुहूर्त्तात्तृतीयमुहूर्त्त इत्यर्थः । “आर्द्रः सार्द्रस्तथा मैत्रः  
 शुभोवासव एव चेति” बृहस्पतिस्मरणात् । “उत्तरफलगु-  
 नीषु” फलगुनीनक्षत्रे । “फलगुनीप्रोष्ठपदानाञ्च नक्षत्रे  
 (१, २, ६० पा०) इत्येकस्मिन्नपि बहुवचनम् । [शशलाब्धनेन]  
 चन्द्रेण [योगम्] गताषु सतीषु [तस्याः] पार्वत्याः [शरीरे]  
 [बन्धुस्त्रियः] [प्रतिकर्म] प्रसाधनम् । “प्रतिकर्म प्रसाधनम्”  
 इत्यमरः । [चक्रुः] कीदृश्यः [याः] [पतिपुत्रवत्यः] जीवद्-  
 भर्तृका जीवदपत्याद्येत्यर्थः ॥ ६ ॥



दूर्वाप्रबालैः प्रतिभिन्नशोभम् ।

निर्नाभिकौशेयमुपात्तवाण-

मभ्यङ्गनेपथ्यमलक्षकार ॥ ७ ॥

वभौ च सम्पर्कमुपेत्य बाला

नवेन दीक्षाविधिसायकेन ।

करेण भानोर्वहुलावसाने

सन्मुच्यमाणेव शशाङ्करेखा ॥ ८ ॥

तां लोभ्रकल्केन हृताङ्गतैला-

प्रतिकर्मप्रकारमेव प्रपञ्चयति ।

सेति । [सा] गौरी [गौरसिद्धार्यनिवेशवद्भिः] श्वेत-  
सर्षपप्रक्षेपवद्भिः [दूर्वाप्रबालैः] दूर्वाङ्गुरैः [प्रतिभिन्न-शोभम्]  
विशेषितशोभम् [निर्नाभिः] अतिक्रान्तनाभि [कौशेयम्]  
वस्त्रविशेषो यस्मिन् तत्तथोक्तम् । “कौशेयं क्रिमिकौशेत्यम्”  
इत्यमरः । [उपात्तवाणम्] गृहीतशरम् । “शरः क्षत्रियया  
ग्राह्य” इति (३अ० ४४श्लो०) मनुस्मरणात् [अभ्यङ्गनेपथ्यम्]  
अभ्यङ्गवेशम् [अलक्षकार] । अलङ्कारमप्यलक्षकारित्वर्थः ॥ ७ ॥

वभाविति । किञ्चेति चार्थः । [बाला] [नवेन] [दीक्षा-  
विधौ] विवाहकृत्ये यः [सायकः] तेन [सम्पर्कमुपेत्य] [बहुला-  
वसने] कृष्णपक्षात्यये शुक्लपक्षादावित्यर्थः । [भानोः करेण]  
किरणेन [सन्मुच्यमाणा] उपचीयमाना । “सलिलमये  
शशिनि रवेर्दीधितयोमूर्च्छितास्तमोनैयम् । क्षपयन्ति”  
इत्यादिवचनात् । [शशाङ्करेखेव वभौ] ॥ ८ ॥

तामिति । [लोभ्रकल्केन] लोभ्रचूर्णेन [हृताङ्गतैलम्]

आश्यानकालेयकृताङ्गरागामम् ।  
 वासो वसानामभिषेकयोग्यं  
 नार्थ्यश्चतुष्काभिमुखं व्यनैषुः ॥ ९ ॥  
 विन्यस्तवैदूर्यशिलातलेऽस्मि-  
 न्नावडमक्ताफलभक्तिचित्रे ।  
 आवर्जिताष्टापदकुम्भतोयैः  
 सतूर्यमेनां स्तूपयाम्बभवः ॥ १० ॥  
 सा मङ्गलसानविशुद्धगात्रौ

यस्यास्तां कृतीवर्त्तनामित्यर्थः । [आश्यानम्] ईषच्छुष्कं तेन  
 [कालेयेन] गन्धद्रव्येण [कृताङ्गरागामम्] कृतस्नेग्ध्यामित्यर्थः ।  
 “अथ जायकं कालेयकञ्च कालानुसार्थम्”चेत्यमरः । [अभि-  
 षेकयोग्यम्] [वासः] वस्त्रम् [वसानाम्] स्नानशाटीमाच्छाद-  
 यन्तीम् [ताम्] पार्वतीम् [नार्थ्यः] । [चतुष्कम्] [चतुस्तम्भगृ-  
 हम्] तदभिमुखम् [व्यनैषुः] । स्नानगृहं निन्युरित्यर्थः ॥ ९ ॥

विन्यस्तेति । [विन्यस्तं वैदूर्यशिलातलम्] मरकतशिला-  
 प्रदेशो यस्मिन् तस्मिन् [आवडानां मुक्ताफलानां भक्तिभिः] ।  
 रचनाभिः [चित्रे] [अस्मिन्] चतुष्के [एनाम्] पार्वतीम्  
 [आवर्जितानाम्] आनमितानाम् [अष्टापदकुम्भानाम्]  
 कनककलसानाम् [तोयैः] [सतूर्यम्] मङ्गलवाद्ययुक्तं यथा  
 तथा [स्तूपयाम्बभूवुः] । अष्टसु लोहेषु पदं प्रतिष्ठा यस्येति  
 अष्टापदम् । अष्टनः संज्ञायामिति (६, ३, १२५ पा०) दीर्घः ।  
 “अष्टापदं स्यात् कमकमिति” विश्वः ॥ १० ॥

गृहीतपत्युद्गमनीयवस्त्रम् ।

निर्वृत्तपर्जन्यजलाभिषेकम्

प्रफुल्लकाशा वसुधेव रेजे ॥ ११ ॥

तस्मात् प्रदेशाच्च वितानवस्त्रम्

युक्तम् मणिस्तम्भचतुष्टयेन ।

पतिव्रताभिः परिगृह्य निज्ये

कृतासनं कौतुकवेदिमध्यम् ॥ १२ ॥

इति । [मङ्गलार्थज्ञानेन विमुक्तमाली] निर्मलाली पत्युर्व-  
रस्य उद्गमनीयवस्त्रं धौतवस्त्रम् । “धौतमुद्गमनीयं स्वा-  
दिति” हलायुधः । “तत् स्यादुद्गमनीयं यदौतयोर्वस्त्रयो-  
र्युगम्” इत्यमरः । युगग्रहणन्तु प्रायिकाभिप्रायम् । अतएवात्र  
क्षीरस्वामी युगं प्रायशः, यस्तस्य तदेव इति व्याख्याय गृही-  
तपत्युद्गमनीयवस्त्रेत्येतदेव उदाहृतवान् । [गृहीतम् पतिम्]  
पति [उद्गमनीयवस्त्रम् यथा सा धौतवस्त्रमाच्छादितवती-  
त्यर्थः । [सा] पार्वती [निर्वृत्तः] निष्पन्नः [पर्जन्यस्य जले-  
नाभिषेकः] यस्याः सा तथोक्ता । प्रफुल्लतीति [प्रफुल्लम्]  
[काशम्] काशपुष्पं यस्याः सा तथोक्ता [वसुधेव] [रेजे]  
शुशुभे ॥ ११ ॥

तस्मादिति । किञ्चेति शार्ङ्गः । [तस्मात् प्रदेशात्]  
ज्ञानप्रदेशात् [वितानवस्त्रम्] अलोचयुक्तम् । “अस्त्री वितान-  
वसुधेव” इत्यमरः । [मणिस्तम्भचतुष्टयेन] [युक्तम्] [कृतम्]  
सज्जमानम् [यासनम्] यस्मिन् मध्ये कौतुकवेदिमध्यम् [पति-  
व्रताभिः] [परिगृह्य] दोर्ध्याम् आशिष्य [निज्ये] जीता मन्त्रा-

कर्णार्पितो लोभकषायरुक्षे  
 गोरोचनाक्षेपनितान्तगौरे ।  
 तस्याः कपोले परभागलाभाद्-  
 ववन्ध चक्षूषि यवप्ररोहः ॥ १७ ॥  
 रेखाविभक्तः सुविभक्तगात्र्याः  
 किञ्चिन्मधूच्छिष्टविस्मृतरागः ।

वाङ्मात्रप्रसक्तमपि [चिच्छेद] अभिनत् । प्रसक्तयोः परि-  
 भूतत्वादग्न्यत्र चाप्रसङ्गादित्यर्थः । अत्र पूर्वार्धवाक्यार्थस्य  
 सादृश्यकषाच्छेदं प्रति हेतुत्वेनोपन्यासात् काव्यलिङ्गम-  
 लङ्कारः लक्षणम् क्तम् (१स०४८श्लो०टी०) ॥ १६ ॥

कर्णेति । [तस्याः] गौर्याः [कर्णे] अर्पितः] निक्षिप्तः  
 [यवप्ररोहः] यवाङ्कुरः [लोभस्य] वृक्षविशेषस्य [कषायेण]  
 विलेपनेन [रुक्षे] विशदे उद्वर्तिते इत्यर्थः । “कषायो रस-  
 भेदे स्यादङ्गरागे विलेपने” इति विश्वः । [गोरोचनायाः]  
 क्षेपेण] विन्यासेन [नितान्तगौरे] अत्यन्तारुणे । “गौरः  
 श्वेतेऽरुणे पीते” इति विश्वः । [कपोले] गण्डस्थले [परभा-  
 गलाभात्] वर्णीत्कर्षप्राप्तेः [चक्षूषि] द्रष्टृणामिति शेषः  
 [ववन्ध] अङ्गार आचकर्षेत्यर्थः । गोरोचनारुक्षे गण्डस्थले  
 यवाङ्कुरो विजातीयवर्णसन्निधानात्तन्मवर्णोत्कर्षः सन् चक्षु-  
 राकर्षकोऽभूदिति भावः ॥ १७ ॥

रेखेति । [सुविभक्तगात्र्याः] सुसंस्मृष्टावयवायाः पार्व-  
 त्याः [रेखया] मध्यगतया [विभक्तः सुस्मिष्टः] [किञ्चित्] ईषत्  
 [मधूच्छिष्टेन] सिक्थकेन [विस्मृष्टः] [विशेषेण] निर्मलीकृतः

कामप्यभिख्यां स्फुरितैरपुष्प-  
 दासन्नलावण्यफलोऽधरोष्ठः ॥ १८ ॥  
 पत्युः शिरश्चन्द्रकलामनेन  
 स्पृशेति सख्या परिहासपूर्वम् ।  
 सा रञ्जयित्वा चरणौ कृताशी-  
 म्माल्येन तां निर्वचनं जवान ॥ १९ ॥

[रागः] यस्य सः तथोक्तः । “मधूच्छिष्टन्तु सिक्थकमिति”  
 “निष्कृप्तं शोधितं मृष्टम्” इति चामरः । अन्यत्रोक्तम्  
 “लौहित्यापगमायाधरेषु सिक्थकलेपः क्रियते” [आसन्नम्]  
 सन्निहितम् लावण्यफलम् सौन्दर्यप्रयोजनं मुखचुम्बनादि-  
 रूपं यस्य स तथोक्तः [अधरोष्ठः] [स्फुरितैः] भाविशुभशंसि-  
 भिः स्पन्दैः [काम] अनिर्वाच्याम् अपि [अभिख्याम्] शोभाम्  
 [अपुष्पत्] पुपोष । “अभिख्यानामशोभयोः” इत्यमरः ॥ १८ ॥

पत्युरिति । [सख्या] कर्त्रा [चरणौ रञ्जयित्वा] लाङ्कार-  
 साक्तौ कृत्वा कृताशीरिति करोतिना समानकर्तृकत्वम् ।  
 [अनेन] चरणेन । रञ्जने द्वयोरपि नियमाच्चरणावित्युक्तापि  
 औचित्यात्ताडनविधौ एकतरपरामर्श इत्याहुः । [पत्युः]  
 ईश्वरस्य [शिरश्चन्द्रकलाम्] सुरतविशेषे इति शेषः । [स्पृशेति]  
 ताडयेति [परिहासपूर्वम्] [कृताशीः] प्रयुक्ताशीर्वादा [सा]  
 पार्वती [ताम्] सखीम् [माल्येन] मालया । “माल्यं माला-  
 स्रजौ” इत्यमरः । [निर्वचनम्] यथातथा तूष्णीमित्यर्थः  
 [जवान्] ताडयामास । निर्वचनमित्यनेन विज्ञप्ताख्यः  
 शृङ्गाराद्युभाव उक्तः । तदुक्तं “प्राप्तकालान्तु वदन्तुयात् कुर्यात्

तस्याः सुजातोत्पलपक्ष्पात् कान्ते  
 प्रसाधिकाभिर्नयने निरीक्ष्य ।  
 न चक्षुषोः कान्तिविशेषबुद्ध्या  
 कालाञ्जनं मङ्गलमित्युपात्तम् ॥ २० ॥  
 सा सम्भवद्भिः कुसुमैर्लतेव  
 ज्योतिर्भिरुद्यद्भिरिव त्रियाम्ना ।  
 सरिद्विहङ्गैरिव लीयमानै-  
 रासुच्यमानाभरणा चकाशे ॥ २१ ॥

विहृतं हि तत्" इति ॥ १८ ॥

तस्या इति । [प्रसाधिकाभिः] अलङ्कृतीभिः [सुजाते]  
 सम्यगुत्पन्ने [उत्पलपक्ष्पे] इव [कान्ते] रम्ये [तस्याः नयने  
 निरीक्ष्य] [कालाञ्जनम्] अञ्जनविशेषः [चक्षुषोः कान्तिविशेष-  
 बुद्ध्या] शोभातिशयो भविष्यति इति बुद्धेयत्यर्थः [न उपा-  
 त्तम्] न गृहीतं किन्तु [मङ्गलम्] शुभमिति हेतोः [उपा-  
 त्तम्] निसर्गसुभगस्य किमाहार्यकाङ्क्षरेणेति भावः ॥२०॥

सेति । [आसुच्यमानाभरणा] निबध्यमानाभरणा [सा]  
 गीरी [सम्भवद्भिः] उत्पद्यमानैः [कुसुमैर्लतेव] अनेन पद्मरागे-  
 न्द्रीलादीन्याभरणानि सूचितानि लताकुसुमानां नाना-  
 वर्णत्वात् । [उद्यद्भिः] उदयम् गच्छद्भिः [ज्योतिर्भिः] उद्युभिः  
 [त्रियाम्ना] रात्रिः [इव] अनेन मौक्तिकानि कथितानि ।  
 [लीयमानैः] आन्त्रयद्भिर्निषीदद्भिरित्यर्थः [विहङ्गैः] चक्रवाकैः  
 [सरिदिव] अनेन सुवर्णाभरणानि सूचितानि विहङ्गाव

आत्मानमालोक्य च शोभमान-  
मादर्शविम्बे स्तिमितायताक्षी ।  
हरोपयाने त्वरिता बभूव  
स्त्रीणां प्रियालोकफलो हि वेशः ॥२२॥  
अथाङ्गुलिभ्यां हरितालमार्द्रं  
माङ्गल्यमादाय मनःशिलाञ्च ।  
कर्णवसक्तामलदन्तपत्नं  
माता तदीयं सुखमुन्नमय्य ॥ २३ ॥

तत् सूचनाय चक्रवाकाः अभिमताः । [चकाशे] रेजे । अत्र  
लताकुसुमादीनां सहजसम्बन्धिनामुपमानत्वेनोपादानात्  
आहार्यकमपि तस्याः सहजमिवाशोभत इति भावः ॥२१॥

आत्मानमिति । किञ्चेति चार्थः । गौरी [शोभमानम्  
आत्मानम्] निजशरीरम् [आदर्शविम्बे] दर्पणमण्डले ।  
“दर्पणे मुकुरादर्शौ” इत्यमरः । [स्तिमितायताक्षी] आद-  
रान्निश्चलायतलोचना सती [आलोक्य] [हरोपयाने] हर-  
प्राप्तौ [त्वरिता] व्यग्रा [बभूव ।] [स्त्रीणां वेशः] नेपथ्यम्  
[प्रियस्य] भर्तुः [आलोकः] दर्शनम् [फलम्] यस्य स तथोक्तः  
[हि ।] अन्यथा अरस्यचन्द्रिका स्यादिति भावः । अनेन  
कालाक्षमत्वलक्षणमौत्सुक्यमुक्तमित्यनुसन्धेयम् ॥ २२ ॥

अथेति । [अथ] प्रसाधनानन्तरम् [माता] मेनका [माङ्ग-  
ल्यम्] मङ्गलार्थम् [मार्द्रम्] द्रवम् [हरितालम्] वर्णद्रव्यवि-  
शेषम् [मनः शिलाम्] धातुविशेषम् [च] [अङ्गुलिभ्याम्]  
तर्जनीमध्यमाभ्याम् [आदाय] [कर्णयोरेवसक्ते] सक्ते [अ-

उमास्तनोद्भेदमनु प्रवृद्धो  
 मनोरथो यः प्रथमं वभूव ।  
 तमेव मेना दुहितुः कथञ्चि-  
 द्विवाहदीक्षातिलकञ्चकार ॥ युग्मकम् ॥ २४  
 वबन्ध चास्त्राकुलदृष्टिरस्याः  
 स्थानान्तरे कल्पितसन्निवेशम् ।  
 धात्राङ्गुलीभिः प्रतिसार्यमाण-  
 मूर्णमयं कौतुकहस्तसूत्रम् ॥ २५ ॥

मले दन्तपत्ते] यस्य तत्तथोक्तं तस्याः पार्वत्याः इदम्  
 [तदीयं मुखम् उन्नमय] । विवाहदीक्षातिलकं चकारेत्युत्त-  
 रश्लोकेनान्वयः ॥ २३ ॥

उमेति । [उमायाः स्तनोद्भेदम् अनु] स्तनोदयमारम्भे-  
 त्यर्थः [प्रवृद्धः] वृद्धिं गतः प्रागेवोत्पन्न इति भावः [यो  
 मनोरथः] वाञ्छा । “वाञ्छा लिप्सा मनोरथः” इत्यमरः ।  
 [प्रथमम्] मनोरथान्तरात् प्राक् अयमेव प्रथमोमनोरथ  
 इत्यर्थः [वभूव] । [मेना दुहितुस्तमेव] मनोरथभूतमेव ।  
 तद्विषये तत्तोपचारः । [विवाहदीक्षायाम्] विवाहकृत्ये  
 [तिलकं कथञ्चित्] कृच्छ्रेण [चकार] आनन्दवाष्पान्धतयेति  
 शेषः । विवाहानन्तरभावित्वादन्वेषाम् अयमेव प्रथमो  
 मनोरथ इति भावः । युग्मकम् ॥ २४ ॥

वबन्धेति । [अस्याः] पार्वत्याः [अस्त्रैः] आनन्दवाष्पैः  
 [आकुलदृष्टिः] अतएव [स्थानान्तरे कल्पितः सन्निवेशः] नि-



क्षीरोदवेलेव सफेनपुञ्जा  
 पर्याप्तचन्द्रेव शरत्त्रियामा ।  
 नव नवक्षौमनिवासिनी सा  
 भूयो बभौ दर्पणमादधाना ॥ २३ ॥  
 तामच्चिंताभ्यः कुलदेवताभ्यः  
 कुलप्रतिष्ठां प्रणमय्य माता ।

क्षेपी यस्य तत् स्वस्थानादन्यत्र स्थापितमित्यर्थः । अतएव  
 [धात्राः] उपमातुः । [अङ्गुलीभिः] [प्रतिसार्यमाणम्] स्व-  
 स्थानं प्राप्यमाणम् [जर्णमयम्] मेषादिलोमनिर्मितम् ।  
 जर्णं मेषादिलोमि स्यात्” इत्यमरः । [कौतुकहस्तसूत्रम्]  
 मङ्गलहस्तसूत्रं “कौतुकं मङ्गले हर्षे हस्तसूत्रे कुतूहल” इति  
 शाश्वतः । [वबन्ध च] मेनेति शेषः । पूर्वोक्ततिलकक्रिया-  
 समुच्चयार्थश्चकारः ॥ २५ ॥

क्षीरोदेति । नवं नूतनं क्षौमं दुकूलं निवस्ते आच्छा-  
 दयतीति [नवक्षौमनिवासिनी] । वस्तेराच्छादनार्थास्त्रिभिः ।  
 तथा [नवम्] [दर्पणमादधाना] विभ्रती [सा] गौरी [सफेन-  
 पुञ्जा] सहिष्णीरपङ्क्तिः । क्षीरमुदकं यस्य सः [क्षीरोदः]  
 क्षीरसमुद्रः । उदकस्योदः संज्ञायाम् (६, ३, ५७ पा०) इत्यु-  
 दादेशः । तस्य [वेला] तीरभूमिः [इव ।] “वेला काले च  
 जलधेस्तीरं तीरविकारयोः” इति विश्वः । [पर्याप्तचन्द्रा]  
 पूर्णचन्द्रा [शरत्त्रियामा] शरद्रात्रिः [इव] [भूयः] भूयिष्ठम्  
 [बभौ] चकाशे ॥ २६ ॥

तामिति । [कारयितव्येषु दक्षा] कारयित्री कर्मोपदे-

अकारयत् कारयितव्यदक्षा

क्रमेण पादग्रहणं सतीनाम् ॥ २७ ॥

अखण्डितं प्रेम लभस्व पत्यु-

रित्युच्यते ताभिरुमा स्म नम्रा ।

तया तु तस्यार्द्धशरीरभाजा

पश्चात्कृताः सिग्धजनाशिषोऽपि ॥ २८ ॥

इच्छाविभूत्योरनुरूपमद्वि-

शकुशलेत्यर्थः । [माता] मेना प्रतितिष्ठति अस्यामिति प्रतिष्ठा । आतश्चोपसर्गे (३, १, ३६ पा०) इति कः । स्त्रियां टाप् । [कुलस्य प्रतिष्ठाम्] कुलालम्बनभूतां स्थितिकारिणीमित्यर्थः । [ताम्] गौरीम् । [अर्चिताभ्यः] पूजिताभ्यः [कुलदेवताभ्यः] गृहदेवताभ्यः [प्रणमय्य] प्रणतां कारयित्वा । त्यपि लघुपूर्वात् (६, ४, ५६ पा०) इति णेरयादेशः । [सतीनाम्] पतिव्रतानाम् [पादग्रहणम्] पादाभिवन्दनम् [क्रमेण अकारयत्] कारयामास । हृक्कोरन्यतरस्यामिति (१, ४, ५३ पा०) अन्यत्र च (१) नमेरकर्मकत्वात् गतिबुद्धीत्यादिना (१, ४, ५२ पा०) अणिकर्तुः कर्मत्वम् ॥ २७ ॥

अखण्डितमिति । [नम्रा] प्रणता [उमा ताभिः] सतीभिः [पत्युः] शिवस्य [अखण्डितम्] अक्षतम् [प्रेम लभस्व] प्राप्नुहि [इत्युच्यते स्म] अभिहिता । लट् स्मे (३, २, ११८) इति भूतार्थे लट् । [तस्य] हरस्य, अर्द्धं शरीरस्य, अर्द्धशरीरम् ।

(१) अन्यत्र प्रणमय्येत्यत्र नमेरकर्मकत्वात् अकर्मकत्वेन विवक्षणात् ताभिरुमा इत्यर्थः ।

स्तस्याः कृतौ कृत्यमशेषयित्वा ।  
 सभ्यः सभायां सुहृदास्थितायां  
 तस्यौ वृषाङ्गागमनप्रतीक्षः ॥ २८ ॥  
 तावद्वयस्यापि कुवेरशैले  
 तत्पूर्वपाणिग्रहणानुरूपम् ।  
 प्रसाधनं मातृभिरादृताभि-  
 न्यस्तं पुरस्तात् पुरशासनस्य ॥ ३० ॥

अङ्ग नपुंसकमिति (२,२,२,पा०) समासः । तङ्गजतीति  
 [अर्धशरीरभाजा तथा] गौर्या [तु स्निग्धजनाशिषः] बन्धु-  
 जनाशीर्वादाः [अपि पश्चात्कृताः] अधरीकृताः ततोऽप्यधि-  
 कफललाभादिति भावः ॥ २८ ॥

इच्छाविभूत्योरिति । [कृती] कुशलः सभायां साधुः  
 [सभ्यः] । सभायां यः (४,४, १०५पा०) इति यप्रत्ययः ।  
 [अद्रिः] हिमवान् [इच्छाविभूत्योः] उत्साहैश्वर्य्ययीः [अनु-  
 रूपम्] सदृशं यथा तथा [तस्याः] पार्वत्याः [कृत्यम्] कर्त्त-  
 व्यम् [अशेषयित्वा] अशेषं निःशेषं कृत्वा समाप्येत्यर्थः ।  
 अशेषशब्दात्तत्करोतीति (३,१,२६पा०वा०) ख्यन्तात् क्ता-  
 प्रत्ययः । [सुहृदास्थितायाम्] बन्धुजनाक्रान्तायाम् [सभा-  
 याम्] संसदि [वृषाङ्गस्य] हरस्य [आगमनं प्रतीक्षते] इति  
 तथोक्तः सन् । कर्मण्यण् (३,२,१पा०) इति अण् । [तस्यौ]  
 स्थितः ॥ २८ ॥

तावदिति । [तावत्] यावद्गौरी प्रसाधनम् क्रियते तत्-  
 काल एवेत्यर्थः । [कुवेरशैले] कैलासे तदेव पूर्वम् [तत्पूर्वम्]

तद्गौरवान्मङ्गलमण्डनश्रीः

सा पश्य शे केवलमौश्वरेण ।

स एव वेशः परिणेतुरिष्टं

भावान्तरं तस्य विभोः प्रपेदे ॥ ३१ ॥

बभूव भस्मैव सिताङ्गरागः

कपालमेवामलशेखरश्रीः ।

तच्च तत् [पाणिग्रहणम्] तस्य [अनुरूपम् प्रसाधनम्] अल-  
ङ्कारसामग्री [आदृताभिः] सादराभिः । कर्त्तरि क्तः ।  
[मादृभिः] ब्राह्मीप्रभृतिभिः सप्तमादृकाभिः (१) [पुरम्]  
शास्तीति पुरशासनः तस्य [पुरशासनस्य ।] कर्त्तरि ल्युट् ।  
[भवस्यापि] [पुरस्तात्] अग्रे [न्यस्तम्] निक्षिप्तम् ॥ ३० ॥

तदिति । [दृश्वरेण] शिवेन [सा मङ्गलमण्डनश्रीः] शुभ-  
प्रसाधनसम्पत् [तद्गौरवात्] तासु मादृषु आदरात् [केवलम्  
पश्ये] स्पष्टैव न तु दध्ने इत्यवधारणार्थः केवलशब्दः ।  
“केवलञ्चावधारण” इति शाश्वतः । किन्तु [तस्य विभोः]  
देवस्य [स एव वेशः] स्वाभाविको भस्मकपालादिवेश एव  
[परिणेतुः] लोके उद्बोद्धुः [इष्टम्] अपेक्षितम् [भावान्तरम्]  
रूपान्तरम् [प्रपेदे] अङ्गरागादिरूपतां प्रापित्यर्थः ॥ ३१ ॥

भावान्तरापत्तिमेवाह,—

बभूवेति । [भस्मैव सिताङ्गरागः] शुभ्रगन्धानुलेपनम्  
[बभूव] । कपालमेव [अमलं शेखरम्] शिरोभूषणं तस्य

(१) आङ्गा च वैष्णवी चन्द्रो रौद्री वाराहिकी तथा ।

कीवेरी चैव कीमारी नातरः बभूवोर्निताः ॥

उपान्तभागेषु च रोचनाङ्को  
 गजाजिनस्यैव दुकूलभावः ॥ ३२ ॥  
 शङ्खान्तरद्योति विलोचनं य-  
 दन्तर्निविष्टामलपिङ्गतारम् ।  
 सान्निध्यपक्षे हरितालमय्या-  
 स्तदेव जातं तिलकक्रियायाः ॥ ३३ ॥  
 यथाप्रदेशं भुजगेश्वराणां

[श्रीः] शोभा [वभूव] । [गजाजिनस्यैव उपान्तभागेषु]  
 अञ्चलप्रदेशेषु [रोचनैवाङ्कः] हंसादिचिह्नं यस्य स तथोक्तः  
 [दुकूलभावः] पट्टांशुकत्वञ्च [वभूव ।] भस्मादिकमेवाङ्गरागा-  
 दिभावं प्राप्तमित्यर्थः ॥ ३२ ॥

शङ्खेति । [शङ्खान्तरे] ललाटास्थिमध्ये [द्योतते] इति  
 तथोक्तम् । “शङ्खो निधौ ललाटास्थिनि” इत्यमरः । [अन्त-  
 र्निविष्टा मध्यगता [अमला पिङ्गा तारा] कनीनिका यस्य  
 तथोक्तम् । “तारकाक्षः कनीनिका” इत्यमरः । [यत् वि-  
 लोचनं] [तत् विलोचनमेव] [हरितालमय्याः] वर्णद्रव्यविशेष-  
 वेकारस्य [तिलकक्रियायाः] तिलकरचनायाः सान्निधिरेव  
 सान्निध्यं तदेव पक्षः साध्यम् । “पक्षः पार्श्वगुरुत्वाध्यसहाय-  
 लभित्तिषु” इति श्यादवः । तस्मिन् [सान्निध्यपक्षे जातम्]  
 निविष्टमित्यर्थः अनेन ललाटलोचनमेव तस्य हरितालति-  
 लकमभूदित्युक्तम् ॥ ३३ ॥

यथेति [यथाप्रदेशम्] ‘प्रदेशान् प्रकीर्षादीननतिक्रम्य

करिष्यतामाभरणान्तरत्वम् ।

शरीरमात्रं विकृतिं प्रपेदे

तथैव तस्युः फणरत्नशोभाः ॥ ३४ ॥

दिवापि निष्ठूतमरीचिभासा

बाल्यादनाविष्कृतलाङ्घनेन ।

चन्द्रेण नित्यं प्रतिभिन्नमौले-

चूडामणेः किं ग्रहणं हरस्य ॥ ३५ ॥

इत्यङ्गैकप्रभवः प्रभावात्

प्रसिद्धनेपथ्यविधेर्विधाता ।

[आभरणान्तरत्वम्] कङ्कणाद्याभरणविशेषत्वम् [करिष्यताम्] सम्पादयिष्यताम् [भुजगेश्वराणां शरीरमात्रम्] शरीरमेव [विकृतिम्] रूपान्तरम् [प्रपेदे] । [फणरत्नशोभास्तथैव तस्युः] तासां तथैवोपादेयत्वादिति भावः ॥ ३४ ॥

दिवेति । [दिवा] दिने [अपि निष्ठूताः] उद्गीर्णाः मरीचिभासाः] किरणकान्तयो यस्य तेन [बाल्यात्] अल्पतनुत्वात् [अनाविष्कृतलाङ्घनेन] अदृश्यमानकलङ्केनेत्यर्थः । [चन्द्रेण नित्यम्] सर्वदा [प्रतिभिन्नमौलेः] सङ्गतमुकुटस्य [हरस्य चूडामणेरग्रहणम्] स्वीकारः [किम्?] किमर्थम्? । चन्द्रचूडामणेर्देवस्य किम्? अन्यैश्चूडामणिभिरिति भावः ॥ ३५ ॥

इतीति [इति] इत्थम् [प्रभावात्] सामर्थ्यात् [प्रसिद्धनेपथ्यविधेः] वेशविधानस्य [विधाता] निर्माता । अतएव अङ्गुतानाम्] आश्चर्याणाम् [एकप्रभवः] मुख्यनिधिः स देवः

आत्मानमासन्नगणोपनीते

खड्गे निषक्तप्रतिमं ददर्श ॥ ३६ ॥

स गोपतिं नन्दिभुजावलम्बी

शार्दूलचर्मन्तरितोरुपृष्ठम् ।

तद्भक्तिसंचितं वृहत्प्रमाण-

मारुह्य कैलासमिव प्रतस्थे ॥ ३७ ॥

तं मातरो देवमनुव्रजन्त्यः

स्ववाहनक्षोभचलावतंसाः ।

मुखैः प्रभामण्डलरेणुगौरैः

पद्माकरं चक्रुरिवान्तरीक्षम् ॥ ३८ ॥

[आसन्नगणेन] पार्श्वस्थवर्गेण प्रमथगणेनेत्यर्थः [उपनीते]  
आनीते [खड्गे निषक्तप्रतिमम्] सङ्क्रान्तप्रतिविम्बम् [आत्मा-  
नम्] [ददर्श ।] वीरपुरुषाणामेष आचारः ॥ ३६ ॥

स इति । [सः] देवः [नन्दिभुजावलम्बी] नन्दिकेश्वरभुजा-  
वलम्बनः सन् [शार्दूलचर्मणा] व्याघ्रचर्मणा [अन्तरितम्]  
आच्छादितम् [उरु] विशालम् [पृष्ठम्] यस्य तं तथोक्तम् ।  
“शार्दूलदीपिनौ व्याघ्रे” इत्यमरः । तस्मिन् देवे [भक्त्या सं-  
क्षितम्] सङ्कोचितम् [वृहत् प्रमाणम्] यस्य तम् [कैलासमिव  
गोपतिम्] वृषभम् [मारुह्य प्रतस्थे] चचाल ॥ ३७ ॥

तमिति । [तम्] [देवम् अनुव्रजन्त्यः] अनुगच्छन्त्यः [स्ववा-  
हमानां क्षोभेण] प्रकम्पेण [चलावतंसाः] चलकुण्डलाः  
[मातरः] सप्त मातृकाः [प्रभामण्डलानि] एव [रेणवः]

तासाञ्च पश्चात् कनकप्रभाणां  
 काली कपालाभरणा चकाशे ।  
 वलाकिनी नीलपयोदराजौ  
 दूरं पुरःक्षिप्तशतहृदेव ॥ ३८ ॥  
 ततो गणैः शूलभृतः पुरोगै-  
 रुदीरितो मङ्गलतूर्यधोषः ।  
 विमानशृङ्गाण्यवगाहमानः  
 शशंस सेवावसरं सुरेभ्यः ॥ ४० ॥

परागाः तैः [गौरैः] अरुणैः । “गौरोऽरुणे सिते पीते” इति  
 यादवः । [मुखैः] [अन्तरीक्षम्] आकाशम् [पद्माकरमिव  
 चक्रुः] ॥ ३८ ॥

तासामिति । [कनकप्रभाणाम्] सुवर्णवर्णानाम् [तासाम्]  
 मातृणाम् [पश्चात् कपालाभरणा] सितकपालालङ्कारित्यर्थः ।  
 [काली] महाकाली देवी च । कृष्णवर्णत्वसूचनाय कालीसंज्ञ-  
 या अभिधानम् । वलाकिनी वलाकावती । (५, २, ११६ पा०)  
 व्रीह्यादित्वादिनिः । [दूरम्] यथा तथा [पुरः] अग्रे [क्षिप्ताः]  
 प्रसारिताः [शतहृदाः] विद्युतो यस्याः सा तथोक्ता [नील-  
 पयोदराजौ] कालमेघपङ्क्तिः [इव] [चकाशे] ॥ ३८ ॥

तत इति । [ततः] अनन्तरम् [शूलभृतः] शिवस्य पुरो  
 गच्छन्तीति । [पुरोगैः] अग्रेसरैः । अन्यत्रापि दृश्यत इति  
 वक्तव्यमिति (३, २, ४८ पा० वा०) गमिर्धप्रत्ययः । [गणैः] प्रमथैः  
 [उदीरितः] उत्पादितः [मङ्गलतूर्यधोषः] मङ्गलवाद्यध्वनिः



उपाददे तस्य सहस्ररश्मि

स्त्वष्टा नवं निर्मितमातपत्रम् ।

स तद् दुकूलादविदूरमौलि-

र्बभौ पतङ्ग इवोत्तमाङ्गे ॥ ४१ ॥

मूर्त्तं च गङ्गायमुने तदानीं

सचामरे देवमसेविषाताम् ।

[विमानशृङ्गाण्यवगाहमानः] [सुरेभ्यः] विमानस्थेभ्यः [सेवा-  
वसरं शशंस] । सुराः प्रस्थानतूर्यध्वनिमाकर्ण्य अयमेव नः  
सेतावसर इत्याजग्मुरित्यर्थः ॥ ४० ॥

उपेति । [तस्य] हरस्य [सहस्ररश्मिः] सूर्यः [त्वष्टा]  
विश्वकर्मणा [निर्मितं नवमातपत्रम् उपाददे] धृतवानि-  
त्यर्थः । उत्प्रेक्षते तद्दुकूलात्तस्यातपत्रस्य प्रान्तलम्बिनः  
[दुकूलादविदूरमौलिः] तद्दुकूलस्यासन्नमौलिरित्यर्थः । [सः]  
हरः [उत्तमाङ्गे] शिरसि । “उत्तमाङ्गं शिरः शीर्षम्” इत्य-  
मरः । पतन्ती गङ्गा यस्य सः [पतङ्ग इव बभौ] । तद्दुकूला-  
दित्यत्र दूरान्तिकार्थः षष्ठ्यन्तरस्यामिति (२, ३, ३४ पा०)  
दूरार्थयोगे विकल्पेन पञ्चमी । नाथेमोक्तम् अन्यारादित्यत्र  
(२, ३, २६ पा०) आराच्छब्दस्यार्थग्रहणार्थत्वात् पञ्चमीति तद्-  
नाकरम् । किञ्चास्य शास्त्रोक्तविकल्पापवादत्वात् दूरं याम-  
स्येत्यादि षष्ठीप्रयोगः दूरापास्तः स्वादित्युपेक्षणीयमेव ॥ ४१ ॥

मूर्त्तं इति । गङ्गा च यमुना च [गङ्गायमुने मूर्त्तं] विष्णु-  
हधारिण्यौ [सचामरे] चामरसहिते सत्यौ अतएव [समुद्रगा]  
नदी तस्याः [रूपम्] स्वरूपं तस्य [विपर्यये अपि] अभावे अपि ।

समुद्रगारूपविपर्ययेऽपि

सहंसपाते इव लक्ष्यमाणे ॥ ४२ ॥

तमभ्यगच्छत् प्रथमोविधाता

श्रीवत्सलक्ष्मा पुरुषश्च साक्षात् ।

जयेति वाचा महिमानमस्य

संबर्द्धयन्तौ हविषेव वक्त्रिम् ॥ ४३ ॥

एकैव मूर्त्तिर्विभिदे त्रिधा सा

सामान्यमेषां प्रथमावर्त्वम् ।

सह हंसपातेन हंससञ्चारेण वर्त्तते इति [सहंसपाते इव] तेन  
सहेति तुल्ययोगे (२, २, २८पा०) इति बहुव्रीहिः । वोपस-  
र्जनस्येति (६, ३, २८पा०) सभावः [लक्ष्यमाणे] दृश्यमाने  
सत्यौ [तदानीम्] विवाहसमये [देवमसेविषाताम्] अभज-  
ताम् । सेवतेर्लुङ् । गङ्गायमुने चामरग्राहिण्यौ देवमुपत-  
स्थतु रित्यर्थः ॥ ४२ ॥

तमिति । [प्रथमः] आद्यः [विधाता] चतुर्मुखः तथा  
[श्रीवत्सलक्ष्मा श्रीवत्साङ्गः] पुरुषः [विष्णुश्च] [साक्षात् तम्]  
देवम् [अभ्यगच्छत्] संमुखमाययौ किं कुर्वन्तौ [जयेति वाचा]  
जयशब्देन [अस्य] ईश्वरस्य [महिमानम्] महत्त्वम् [हविषा  
वक्त्रिमिव संबर्द्धयन्तौ] वृद्धिं गमयन्तौ ॥ ४३ ॥

न चानुचितमेतदुक्तमित्याह,—

एकैवेति । [सा एकैव मूर्त्तिस्त्रिधा] ब्रह्मविष्णुशिवात्मक-  
त्वेन [विभिदे] । औपाधिकोऽयं भेदो न वास्तविक इत्यर्थः ।

विष्णोर्हरस्तस्य हरिः कदाचित्  
वेधास्तयोस्तावपि धातुराद्यौ ॥ ४४ ॥

तं लोकपालाः पुरुहूतमुख्याः  
श्रीलक्षणोत्सर्गं विनीतवेषाः ।

दृष्टिप्रदाने कृतनन्दिसंज्ञा-

स्तद्वर्णिताः प्राञ्जलयः प्रणेषुः ॥ ४५ ॥

अतएव [एषाम्] त्रयाणाम् प्रथमावरयोर्भावः [प्रथमावर-  
त्वम्] ज्येष्ठकनिष्ठभावः [सामान्यम्] साधारणम् । इच्छया  
सर्वे ज्येष्ठा भवन्ति कनिष्ठाश्चेत्यर्थः । एतदेव विवृणोति  
[कदाचित् हरः विष्णोः आद्यः] कदाचित् [हरिस्तस्याद्यः]  
कदाचित् [वेधाः तयोः] हरिहरयोः [आद्यः] [कदाचित्]  
[तौ] हरिहरो [अपि] [धातुः] स्रष्टुः [आद्यौ] एवमेतेषां  
पौर्वापर्यमनियतमिति दर्शितम् ॥ ४४ ॥

तमिति । [पुरुहूतमुख्याः] इन्द्रादयः [लोकपालाः]  
[श्रीलक्षणानाम्] ऐश्वर्यचिह्नानां कृतचामरवाहनानाम्  
[उत्सर्गेण] त्यागेन [विनीतवेषाः] अनुनीतवेषाः सन्तः तथा  
[दृष्टिप्रदाने] दर्शननिमित्ते दर्शनप्रदानार्थमित्यर्थः । [कृता-  
नन्दिनः] प्रतीहारस्य [संज्ञा] संज्ञेति यैस्तादृशाः  
मम दर्शनं दापयेति नन्दिनं प्रति कृतहस्तादिसूचना  
इत्यर्थः । “संज्ञा स्याच्चेतना नाम हस्ताद्यैश्वर्यसूचना” ।  
इत्यमरः [तद्वर्णिताः] तेन नन्दिना दर्शिताः अयमिन्द्रः  
प्रणमति अयं चन्द्र इत्याद्युक्तिपूर्वकं निवेदिताः [प्राञ्जलयः]  
कृताञ्जलयः सन्तः [तम्] भवम् [प्रणेषुः] प्रणताः ॥ ४५ ॥

कम्पेन मूर्ध्नः शतपक्षयोनिं,  
 वाचा हरिं, वृत्रहणं स्मितेन ।  
 आलोकमात्रेण सुरानशेषान्,  
 सम्भाषयामास यथाप्रधानम् ॥ ४६ ॥  
 तस्मै जयाशीः ससृजे पुरस्तात्  
 सप्तर्षिभिस्तान् स्मितपूर्वमाह ।  
 विवाहयज्ञे विततेऽत्र यूय-  
 मध्वर्यवः पूर्ववृता मयेति ॥ ४७ ॥  
 विश्वावसुपाग्रहरैः प्रवीणैः

कम्पेनेति । [सः] देवः [शतपक्षयोनिम्] चतुर्मुखम्  
 [मूर्ध्नः कम्पेन] तथा [हरिं वाचा] सम्भाषणेन वृत्रं हतवन्तं  
 [वृत्रहणम्] इन्द्रम् ब्रह्मभूणवृत्रे षु क्विप् (३, २, ८७ पा०) इति  
 क्विप् । [स्मितेन] मन्दहासेन [अशेषान् सुरानालोकमात्रेण]  
 दृष्टिमात्रेण इत्थं [यथाप्रधानम्] यथार्हम् [सम्भाषयामास] ॥ ४६ ॥

तस्मा इति । [तस्मै] शिवाय [सप्तर्षिभिः] । दिक्संख्ये  
 संज्ञायाम् इति (२, १, ५० पा०) समासः । [पुरस्तात्] अग्रे  
 [जयेति, आशीः] [ससृजे] प्रयुक्ता । [तान्] सप्तर्षीन् [स्मित-  
 पूर्वमाह ।] किमिति । [अत्र वितते] विस्तृते प्रवर्त्तिते  
 [विवाहः] एव [यज्ञः] तस्मिन् [यूयम् मया] [पूर्वम्] एव [वृताः]  
 प्रार्थिताः [अध्वर्यवः] ऋत्विजः [इति] विशेषवाचिना सामा-  
 न्यमुक्तम् ॥ ४७ ॥

विश्वावस्विति । [विश्वावसुः] नाम ऋषिदु गन्धर्वः देव-

सङ्गीयमानत्रिपुरावटानः ।

अध्वानमध्वान्तविकारलङ्घ्य-

स्ततार ताराधिपखण्डधारी ॥ ४८ ॥

खे खेलगामी तमुवाह वाहः

सशब्दचामौकरकिङ्किणीकः ।

तटाभिघाताटिव लग्नपङ्के

धुन्वन् सुजः प्रोतधने विषाले ॥ ४९ ॥

गायकः [तत् प्राग्रहरैः] तत्प्रमुखैः [प्रवीणैः] प्रकृष्टवीणैः निपु-  
णैर्वा । “प्रवीणे निपुणाभिज्ञविज्ञनिष्णातशिक्षिता” इत्य-  
मरः । त्रयाणां पुराणां समाहारस्त्रिपुरम् । तद्वितार्थोत्तर-  
पदेत्यादिना (२, १, ५१ पा०) समाहारसमासः । पात्रादिभ्यः  
प्रतिषेधो वक्तव्यः स नपुंसकमिति (२, ४, १७) सूत्रवृत्ती  
(सि० कौ० ३८७ पृ० स्थवा०) इति स्त्रीलिङ्गान्ततानिषेधः ।  
त्रिपुरस्य सम्बन्धि अवदानम् पूर्ववृत्तं कर्म विजयरूपम्  
[त्रिपुरावदानम्] तत् सङ्गीयमानम् स्तूयमानं यस्य स  
तथोक्तः । “अवदानं कर्म वृत्तम्” इत्यमरः । ध्वान्तम् तमो  
मोह इति यावत् तद्विकारेण रागादिना लङ्घ्योऽभिभवनीयो  
न भवतीति [अध्वान्तविकारलङ्घ्यः ।] विवाहादिकन्तु तस्य  
लीलेत्यर्थः । [ताराधिपखण्डधारी] चन्द्रशेखरः शम्भुः [अ-  
ध्वानम्] मार्गम् [ततार] अत्यगच्छत् ॥ ४८ ॥

खेइति । [खे] आकाशे खेलं सुन्दरं गच्छतीति [खेल-  
गामी] [सशब्दाः] शब्दायमानाः [चामौकरकिङ्किण्यः] का-  
चनक्षुद्रवण्टिकाः यस्य स तथोक्तः । “किङ्किणी क्षुद्र-

स प्रापदप्राप्तपराभियोगं  
 नगेन्द्रगुप्तं नगरं सुहृत्तात् ।  
 पुरोविलग्नैर्हरदृष्टिपातैः  
 सुवर्णसूत्रै रिव क्षुण्णमाणः ॥ ५० ॥  
 तस्योपकण्ठे धननीलकण्ठः  
 कुतूहलादुन्मूल्यपौरदृष्टः ।  
 स्ववाणचिह्नादवतीर्थं मार्गा-  
 दासन्नभूष्टमियाय देवः ॥ ५१ ॥

घण्टिकाः” इत्यमरः । “नद्युतश्च” इति कप् वाह्यते अने-  
 नेति वाह्यो वृषभः । करणे घञ् । [प्रीतघने] स्यूतमेघे अत-  
 एव [तटाभिघातात्] [रोधोभेदात्] [लग्नपङ्के] स्निष्टकर्म  
 [इव] स्थिते [विषाणे] शृङ्गे [मुहुर्धुन्वन्] [तम्] हरम् [उवाह]  
 वहति स्म ॥४८॥

स इति । [सः] वाहः [न प्राप्तः पराभियोगः] शत्रु-  
 समाक्रान्तिर्यस्य तत्तथोक्तं [नगेन्द्रेण] हिमवता [गुप्तम्]  
 रक्षितम् [नगरम्] ओषधिप्रस्थम् [पुरः] अग्रे [विलग्नैः]  
 संक्रान्तैः [हरदृष्टिपातैः सुवर्णसूत्रैः क्षुण्णमाण इव] [सुहृ-  
 त्तात्] प्रापत् अन्यथा कथं दूरस्याशुप्राप्तिः स्यादिति भावः ।  
 पुरः प्रसृताः हरदृष्टयः पिङ्गलवर्णत्वात् सौवर्णानि वृषाकर्ष-  
 णदामानीव अलक्ष्यन्त इत्यर्थः ॥ ५० ॥

तस्येति । [तस्य] पुरस्य [उपकण्ठे] अन्तिके धनः मेघ  
 इव नीलः कण्ठो यस्य स [धननीलकण्ठः] [देवः] [कुतू-

तच्छहिमद्वबन्धुजनाधिरुढै -

हृन्दैर्गजानां गिरिचक्रवर्ती ।

प्रत्युज्जगामागमनप्रतीतः

प्रफुल्लवृक्षैः कटकैरिव स्वैः ॥ ५२ ॥

वर्गावभौ देवमहोदधराणां

द्वारे पुरस्योद्घटितापिधाने ।

समौ यतुर्दूरविसर्पिषोषौ

भिन्नैकसेतु पयसामिवौघौ ॥ ५३ ॥

हलात्] दर्शनीत्सुखात् [उन्मुखैः पौरैर्दृष्टः] सन् [स्ववाण-  
चिह्नात्] त्रिपुरविजयसमये स्ववाणाङ्गात् [मार्गात्] कुत-  
श्चिदाकाशदेशात् [अवतीर्य] अवरुह्य [आसन्नभूपृष्ठम्]  
निकटभूतलम् [इयाय] प्राप ॥ ५१ ॥

तमिति । [आगमनेन] शिवागमनेन [प्रतीतः] दृष्टः  
[गिरिचक्रवर्ती] पर्वताधिराजः हिमवान् [ऋद्धिमता]  
वस्त्रालङ्कारादिसमृद्धेन [बन्धुजनेन अधिरुढैः] अनेन  
बन्धूनां समस्वाम्यं सूचितम् । [गजानां हृन्दैः] [प्रफुल्लः]  
विकसितकुसुमाः [वृक्षाः] येषु तैः [स्वैः] स्वकीयैः [कटकैः]  
नितम्बैः [इव] [तम्] हरम् [प्रत्युज्जगाम] अभिययौ ।  
“कटकोऽस्त्री नितम्बोऽद्रे” इत्यमरः ॥ ५२ ॥

वर्गाविति । [दूरविसर्पी] दूरगामी [घोषः] ययोस्ती  
देवाश्च महोदधराश्च तेषाम् [देवमहोदधराणाम्] [उभौ वर्गौ]  
[उद्घटितापिधाने] अपनीतकवाटे [पुरस्य द्वारे] भिन्नः दीर्घः

ह्रीमानभूङ्गमिधरो हरेण  
तैलोक्यवन्द्येन कृतप्रणामः ।

पूर्वं महिम्ना सहि तस्य दूर-  
मावर्जितं नात्मशिरः विवेद ॥ ५४ ॥

स प्रीतियोगाद्विकसन्मुखश्री-  
जामातुरग्रेसरतामुपेत्य ।

एकसेतु याभ्यां तो [भिन्नैकसेतू] [पयसामोष्ठी] प्रवाहौ [द्व] [समीयतुः] सङ्गतौ ॥ ५३ ॥

ह्रीमानिनि । [भूमिधरः] हिमवान् त्रयीलोकाः [त्रै-  
लोक्यम्] चातुर्वर्ण्यादित्वात् (५, १, १२४ पा० सू० वा०) थञ्-  
प्रत्ययः । तस्य [वन्द्येन] नमस्कार्येण [कृतप्रणामः] सन् ।  
“ऋत्विक्पितृव्यश्वशुरमातुलानां यत्नीयसाम् । प्रवयाः प्रथमं  
कुर्यात् प्रत्युत्थायाभिवादनम्” इति स्मरणात् । [ह्रीमान-  
भूत्] महादेवं प्रति स्वयमल्पत्वात् सङ्कोचं प्रापेत्यर्थः । ननु  
विदितेश्वरमहिम्नः स्वयं प्रागेव प्रणतस्य जामातुराचारमात्र-  
स्वीकारे कः सङ्कोच इति शङ्कां निरस्यति,—पूर्वमिति [हि]  
यस्मात् [सः] हिमवान् [पूर्वम्] प्रागेव [तस्य] ईश्वरस्य  
[महिम्ना] सामर्थ्येन [दूरम्] अत्यन्तम् [आवर्जितम्] नमि-  
तम् [आत्मशिरः न विवेद] सत्यं स्वयं प्रणतत्वानुसन्धानेन  
सङ्कोचः तदनुसन्धानन्वीत्सुक्यान्नास्तीति भावः ॥ ५४ ॥

स इति । [प्रीतियोगात्] सन्तीषसम्बन्धात् [विकसन्मुख-  
श्रीः] विकसन्ती मुखश्रीर्यस्य स तथोक्तः [सः] हिमवान्  
जायां मिमीते जानातीति [जामातुः] वरस्य । (६, ३, १०६



प्रावेशयन्मन्दिरमृद्धमेन-

मागुल्फकीर्णापणमार्गपुष्पम् ॥ ५५ ॥

तस्मिन् मुहूर्ते पुरसुन्दरीणा-

मौशानसन्दर्शनलालसानाम् ।

प्रासादमालासु बभूवुरित्य-

त्यक्तान्यकार्याणि विचेष्टितानि ॥ ५६ ॥

आलोकमार्गं सहसा व्रजन्त्या

कथाचिदुद्घेष्टनवान्तमाल्यः ।

पा०) पृषोदरादित्वात्साधु । “जामाता दुहितुः पतिरिति”  
अमरः [अग्रेसरताम्] पुरोगामित्वम् [उपेत्य] [एनम्] देवम्  
आगुल्फं पादग्रन्थिपर्यन्तं कीर्णानि पर्यस्तानि आपणमा-  
र्गेषु पण्यवीथिकासु पुष्पाणि यस्मिन् तत् [आगुल्फकीर्णा-  
पणमार्गपुष्पम् ।] “तदग्रन्थी घुटिके गुल्फौ” इत्यमरः ।  
[ऋद्धम्] समृद्धम् [मन्दिरम्] नगरम् । “मन्दिरं नगरेऽगारे  
मन्दिरोमकरालये” इति विश्वः । [प्रावेशयत्] ॥ ५५ ॥

तस्मिन्निति । [तस्मिन्मुहूर्ते] हरपुरप्रवेशसमये [ईशा-  
नस्य सन्दर्शने लालसानाम्] लोलुपानाम् । “लोलुपो लोलु-  
भो लोलो लालसोलम्पटश्च सः” इति यादवः । [पुरसुन्दरी-  
णाम्] [प्रासादमालासु] [इत्यम्] वक्ष्यमाणप्रकारेण [त्यक्तान्य-  
कार्याणि] विचेष्टकार्यान्तराणि [विचेष्टितानि] व्यापाराः ।  
नपुंसके भावे क्तः (३, ३, ११४ पा०) इति क्तः [बभूवुः]  
आसन् ॥ ५६ ॥

तान्मेवाह पञ्चभिः श्लोकैः,—

बन्धुं न सम्भावित एव तावत्

करेण तद्धोऽपि च केशपाशः ॥ ५७ ॥

प्रसाधिकालम्बितमग्रपाद-

माक्षिष्य काचित् द्वरागमेव ।

उत्सृष्टलीलागतिसनवाचा-

दलककाङ्क्षां पदवीं ततान ॥ ५८ ॥

विलोचनं दक्षिणमध्वनेन

आलोकेति । [आलोकमार्गम्] दर्शनपथं गवाक्षमि-  
त्यर्थः । [सहसा व्रजन्त्या] गच्छन्त्या [अयाचित्] [उद्देष्टनः]  
दुतगतिवशादुमुक्तबन्धनः अतएव [वान्तमाल्यः] उद्गीर्णमा-  
ल्यश्च यः सः [उद्देष्टनवान्तमाल्यः] [करेण रुद्धः] गृहीतः  
[अपि च] [केशपाशः] केशकलापः । “पाशः पक्षश्च ह-  
स्तश्च कलापार्थाः कवात्परे” इत्यमरः । [तावत्] आलोक-  
नमार्गप्राप्तिपर्यन्तम् [बन्धुम्] बन्धनायेत्यर्थः । [न सम्भा-  
वितः] न स्मृत एव ॥ ५७ ॥

प्रसाधिकेति । [काचित्] स्त्री [प्रसाधिकया] अलङ्का-  
र्या [आलम्बितम्] रञ्जनार्थं धृतम् [द्वरागमेव] आर्द्राल-  
ङ्कारकमेकग्रथासौ पादश्च [अग्रपादः] इति समानाधिकरण-  
समासः । “हस्ताग्रार्थहस्तादयो गुणगुणिनीर्भेदाभेदाभ्याम्”  
इति वामनः । तम् आक्षिप्य आकृष्य [उत्सृष्टलीलागतिः]  
लक्ष्मणमन्दगमना सती आ गवाक्षात्] गवाक्षपर्यन्तं पदं  
यमेतत् । [पदवीमलककाङ्क्षाम्] लाघारसचिह्नम् [च-

सम्भाव्य तद्वक्षितकामनेना ।

तथैव वातायनसन्निकर्षं

ययौ शलाकामपरा वहन्ती ॥ ५८ ॥

जालान्तरप्रेषितदृष्टिरग्रा

प्रस्थानभिन्नां न ब्रवन् नोवीम् ।

नाभिप्रविष्टाभरणप्रभेक्ष

हस्तेन तस्याववलम्ब्य वाक् ॥ ६० ॥

विलोचनमिति । [अपरा] स्त्री [दक्षिणम्] विलोच-  
नम् [अक्षनेन सम्भाव्य] अलङ्कृत्य [तद्वक्षितम्] तेनाक्षनेन  
वक्षितम् [वामनेत्रम्] यस्याः सा तथोक्ता सती [तथैव]  
तेनैव रूपेण [शलाकाम्] अक्षनकुर्चिकाम् [वहन्ती] विभ्र-  
ती [वातायनसन्निकर्षम्] गवाक्षसमीपम् [ययौ] दक्षिण-  
ग्रहणं संभ्रमात् व्युत्क्रमद्योतनार्थं “सव्यं हि पूर्वं मनुष्या  
अक्षते” इति श्रुतेः ॥ ५८ ॥

जालान्तरेति । [अन्या] स्त्री [जालान्तरप्रेषितदृष्टिः]  
गवाक्षमध्यप्रसारितदृष्टिः सती [प्रस्थानेन] गमनेन [भिन्नाम्]  
वृष्टिताम् [नीवीम्] वस्त्रग्रन्थिम् । “नीवी परिपथे शस्त्री  
स्त्रीणां जघनवाससि” इति विश्वः । [न ब्रवन्]  
नावधत् । किन्तु [नाभिं प्रविष्टा] [आभरणानाम्]  
किङ्किणीनाम् [प्रभा] यस्य तेन । प्रभैव नाभेरावरणम्  
[अभूत्] इति भावः । [हस्तेन वासोऽवलम्ब्य] धृत्वा  
[मण्यौ] ॥ ६० ॥

अर्द्धाचिता सत्वरसुस्थिता वाः  
 पदे पदे दुर्निमिते गलन्तो ।  
 कस्याश्चिदासीदृशना तदानीं-  
 मङ्गुष्ठमूलार्पितसूत्रशेषा ॥ ६१ ॥  
 तासां मुखैरासवगन्धगर्भ-  
 व्यसितान्तराः सान्द्रकुतूहलानाम् ।  
 विलोलनेत्रभ्रमरैर्गवाक्षाः  
 सहस्रपत्राभरणा इवासन् ॥ ६२ ॥  
 तावत् पताकाकुलमिन्दुमौलि-  
 रक्तोरणं राजपथं प्रपेदे ।

अर्धेति । [सत्वरम्] सवेगम् [उत्थितायाः] [कस्या-  
 स्चित्] अर्धमाचिता मणिभिर्गुम्फिता [अर्द्धाचिता] [दुर्नि-  
 मिते] संभ्रमाददुःखेन निमित्ते षु मिष् प्रक्षेपणे इति धातोः  
 कर्मणि क्तः । [पदे पदे] प्रतिपदं वीषायां द्विर्भावः । [ग-  
 लन्ती] गलद्द्रवा सती [रशना] मेषला [तदानीम्] तस्मिन्-  
 वसरे [मङ्गुष्ठमूले अर्पितम्] लगितम् [सूत्रम्] एव [शेषः]  
 यस्याः सा [आसीत्] ॥ ६१ ॥

तासामिति । तदानीं [सान्द्रकुतूहलानाम् तासाम्]  
 स्त्रीणाम् [आसवगन्धो गर्भे] येषु तैः [विलोलानि नेत्राणि]  
 एव [भ्रमराः] येषु तैः [मुखैर्व्यसितान्तराः] छन्नावकाशाः  
 [गवाक्षाः] [सहस्रपत्राभरणा इवासन्] कमलालङ्कृता एव

प्रासादशृङ्गाणि दिवापि कुर्वन्  
ज्योत्स्नाभिषेकद्विगुणद्युतीनि ॥ ६३ ॥  
तमेकदृश्यं नयनैः पिवन्त्यो  
नार्यो न जग्मुर्विषयान्तराणि ।  
तथाहि शेषेन्द्रियवृत्तिरासां  
सर्वात्मना चक्षुरिव प्रविष्टा ॥ ६४ ॥

तावदिति । [तावत्] तस्मिन्नवसरे [इन्दुमौलिः] ई-  
श्वरः [दिवापि प्रासादशृङ्गाणि] [ज्योत्स्नाया] अभिषेकेण  
स्नपनेन [द्विगुणद्युतीनि] द्विरावृत्तकान्तीनि । “गुणस्वावृ-  
त्तिशब्दादिज्येन्द्रियामुख्यतन्तुषु” इति वैजयन्ती । [कुर्वन्]  
[पताकाभिराकुलम्] व्याकीर्णम् [उत्तीरणम्] उच्छ्रिततीर-  
णम् [राजपथं प्रपेदे] ॥ ६३ ॥

तमिति । एकः एव दृश्यः दर्शनीयः तम् [एकदृश्यम्  
तम्] ईश्वरम् [नयनैः पिवन्त्यः] अतिलक्षणाया पश्यन्त्य इ-  
त्यर्थः । [ताः शङ्करं दृष्टिभिरापिवन्त्यः] इति वा पाठः ।  
[नार्यो विषयान्तराणि] ततोऽन्यान्विषयान् शब्दादीनित्यर्थः ।  
[न जग्मुः] न विदुरित्यर्थः । [तथाहि आसाम्] नदरीणाम्  
[शेषेन्द्रियवृत्तिः] श्रोत्रादिप्रवृत्तिः [सर्वात्मना] [स्वरूपकार्त्त-  
स्मिन्] [चक्षुः प्रविष्टेव] श्रोत्रादिनीन्द्रियाणि स्वात्मस्मिन्  
ग्रहणाशक्तेयक्षुरेव प्रविश्य कीतुकात् स्वयमप्येवमुपलभन्ते  
किमु ? । अन्यथा स्वस्वविषयाधिगमः किं न स्यादिति

स्थाने तपो दुश्चरमेतदर्थः

मपर्णया पेलवयापि तप्तम् ।

या दास्यमप्यस्य लभेत नारी

सा स्यात् कृतार्था किमुताक्कशय्याम् ॥ ६५ ॥

परस्परं स्पृहणीयशोभं

न चेदिदं हन्तुमयोजयिष्यत् ।

अस्मिन् द्वये रूपविधानयत्नः

पत्युः प्रजानां विफलोऽभविष्यत् ॥ ६६ ॥

अथ पौराणनावचनान्याह,—

स्थान इति । [पेलवया] कोमलया [अपि] [अपर्णया] पार्वत्या एतस्मै शिवाय इदम् [एतदर्थम् ।] अर्थेन सह नि-  
त्यसमासः सर्वलिङ्गता चेति (२, १, ३६ सू० वा० विशेष्यनिघ्न-  
त्वम् । [दुश्चरं तपस्तप्तं स्थाने युक्तम् । कुतः ? या नारी  
अस्य] ईश्वरस्य [दास्यम् दासीत्वम् अपि लभेत सा कृतार्था  
स्यात् ।] या अङ्ग एव शय्या ताम् [अङ्गशय्याम्] लभेत सा  
[किमुत ?] कृतार्थेति किमु वक्तव्यमित्यर्थः ॥ ६५ ॥

परस्परं चेति । [स्पृहणीयशोभम्] सर्वैराशास्यमानसौ-  
न्दर्यम् [इदं हन्तुम्] मिथुनम् । हन्तुं रहस्येत्यादिना (८, १,  
१५ पा०) निपातः । [परस्परं नायोजयिष्यत् चेत्] न योज-  
येद्यदि [प्रजानां पत्युः] विधातुः अस्मिन् द्वये हन्ते रूपवि-  
धाने] सौन्दर्यनिर्माणे [यत्नः] प्रयासः [विफलोऽभविष्यत्]  
भवेत् । एतदनुरूपस्त्रीपुंसान्तराभावादिति भावः । लिङ्

न नूनमारुढरुपा शरीर  
 मनेन दग्धं कुसुमायुधस्य ।  
 ब्रौडादसुं देवमुदीक्ष्य मन्ये  
 सन्नास्तदेहः स्वयमेव कामः ॥ ६७ ॥  
 अनेन सम्बन्धमुपेत्य दिश्या  
 मनोरथप्रार्थितमौश्वरेण ।  
 मूर्ध्निमालि ! क्षितिधारणोच्च-  
 मुच्चैस्तरं वक्ष्यति शैलराजः ॥ ६८ ॥

नेति । [आरुढरुपा] प्ररुढकोपेन [अनेन] हरेण [कु-  
 सुमायुधस्य] कामस्य [शरीरं न दग्धं नूनम्] किन्तु [कामः  
 अमुं देवमुदीक्ष्य] दृष्ट्वा [ब्रौडात्] सौन्दर्येण जितोऽस्मीति  
 लज्जया [स्वयमेव सन्नास्तदेहः] त्यक्तदेह इति [मन्ये] इत्युत्-  
 प्रेक्षा । न स्वयं न्यस्ताकृतेः कोपः सम्भवतीति भावः ॥ ६७ ॥

काचित्काञ्चिदाह,—

अनेनेति । हे [मालि] सखि ! । “मालि सखी वयस्या  
 च” इत्यमरः । [शैलराजः] हिमवाम् [दिश्या] इत्यानन्देऽ-  
 व्ययम् । [मनोरथैः प्रार्थितम्] अवरुहम् अभिलाषविषयी-  
 कृतमित्यर्थः । “प्रार्थना याच्नावरोधयोः” इत्यभिधानात् ।  
 [अनेन] ईश्वरेण [सम्बन्धमुपेत्य] अवाप्य [क्षितिधारणेनोच्चम्]  
 उन्नतम् [मूर्ध्निमुच्चैस्तरम्] उन्नततरम् । उच्चैरित्यव्ययास्त-  
 पप्रत्ययः । मूर्ध्नी द्रव्यत्वाच्चामुप्रत्ययान्तो निष्ठातः । किमेतिङ्

इत्यौषधिप्रस्थविलासिनीनां

शृण्वन् कथाः श्रोत्रसुखास्त्रिनेत्रः ।

केयूरचूर्णीकृतलाजमुष्टिं

हिमालयसालयमाससाद ॥ ६९ ॥

तत्रावतीर्याच्युतदत्तहस्तः

शरद्वनाद्दीधितिमानिवोक्षाः ।

क्रान्तानि पूर्वं कमलासनेन

कक्ष्यान्तराण्वद्भिषतेत्रिवेश ॥ ७० ॥

प्रकर्षे तस्य विधानादिति । [वक्ष्यति] धारयिष्यति  
वहतेर्लृट् ॥ ६८ ॥

इतीति । [त्रिनेत्रः] त्र्यम्बकः त्रिनेत्रत्रिनयनशब्दयोः  
क्षुम्भादिषु चेति (८, ४, ३८ पा०) एत्वाभावः [इति] इत्यम्  
[ओषधिप्रस्थविलासिनीनाम्] सम्बन्धिनीः [श्रोत्रसुखाः]  
श्रवणमधुराः [कथाः] आलापान् [शृण्वन्] [केयूरैः] अङ्गदैः  
[चूर्णीकृताः लाजानां मुष्टयः] यस्मिन् तं तथोक्तम् । तत्रा-  
वकीर्णाः आचारलाजाः अन्तराल एवाङ्गदैः चूर्णपेपं पि-  
ष्यन्त इति पुरन्धिजनसम्बन्धातिशयोक्तिः । [हिमालयस्य]  
हिमवतः [आलयम् भवनम् आससाद] ॥ ६९ ॥

तत्रेति । [तत्र] हिमवदालये [अच्युतेन] विष्णुना [दत्त-  
हस्तः] विस्तीर्णहस्तावलम्बः सन् [शरद्वनात्] शरम्भेघात्  
शरद्विशेषणाम्भेघस्य शुभ्रत्वं गम्यते । [दीधितिमान्] सूर्यः  
[इव] [उक्षाः] वृषात् [अवतीर्य] [कमलासनेन पूर्वम्] अग्रे  
[कक्ष्यान्तराणि] गेहप्रकी-



सप्तमः सर्गः ।

तमन्वगिन्द्रप्रमुखाश्च देवाः

सप्तर्षिपूर्वाः परमर्षयश्च ।

गणाश्च गिर्यास्तयमभ्यगच्छन्

प्रशस्तमारम्भमिवोत्तमार्थाः ॥ ७१ ॥

तत्रेश्वरो विष्टरभाग् यथावत्

सरत्नमर्घ्यं मधुमच्च गत्रम् ।

नवे दुक्कले च नगोपनौतं

प्रत्यग्रशौत् सर्वममन्त्रवर्जम् ॥ ७२ ॥

ष्ठान्तराणि [विवेश] । “कक्ष्या कच्छे वरत्रायां काञ्चगं गेहे  
प्रकोष्ठके” इति यादवः ॥ ७० ॥

तमिति । [तम्] ईश्वरम् [अन्वक्] अनुपदम् अव्ययमे-  
तत् । “अन्वगन्वचमनुगेऽनुपदं क्लीवमव्ययम्” इत्यमरः ।  
[इन्द्रप्रमुखा देवाश्च] सप्त ऋषयः पूर्वे येषान्ते [सप्तर्षिपूर्वाः] ।  
न बहुव्रीह्याविति (१, १, २८ पा०) सर्वनामसंज्ञाप्रतिषेधः ।  
[परमर्षयः] सनकादिमहर्षयश्च । सन्महत्परमोत्तमो-त्कृष्टाः  
पूज्यमानैरिति (२, १, ६१ पा०) तत्पुरुषः । [गणाः] प्रमथाश्च  
[उत्तमार्थाः] महाप्रयोजनानि [प्रशस्तम्] प्रकष्टम् अमोघ-  
मित्यर्थः । आरभ्यत इति [आरम्भः] उपायः तम् [इव गिर्या-  
लयम्] हिमबन्धनन्दिरम् [अभ्यगच्छन्] प्राविशन्नित्यर्थः ॥ ७१ ॥

तत्रेति । [तत्र] हिमवदालये [ईश्वरो विष्टरभाक्] आ-  
सनगतः उपविष्ट इत्यर्थः । [यथावत्] यथाहं विधिवदि-  
त्यर्थः । [सरत्नम्] रत्नसहितम् [अर्घ्यम्] अर्घ्यार्थजलम् । मधु

सप्तमः सर्गः  
७१  
७२  
७३  
७४  
७५  
७६  
७७  
७८  
७९  
८०  
८१  
८२  
८३  
८४  
८५  
८६  
८७  
८८  
८९  
९०  
९१  
९२  
९३  
९४  
९५  
९६  
९७  
९८  
९९  
१००

दुकूलवासाः स बधूसमीपं  
 निन्ये विनीतैरवरोधदक्षैः ।  
 वेलासमीपं स्फुटफेनराजि-  
 नैवैरुदन्वानिव चन्द्रपादैः ॥ ७३ ॥

तथा प्रवृद्धावनचन्द्रकान्था  
 प्रफुल्लचक्षुः कुमदः कुमार्या ।  
 प्रसन्नचेतःसलिलः शिवोऽभूत्  
 संसृज्यमानः शरदेव लोकः ॥ ७४ ॥

मधुपर्कमित्यर्थः । “दधिमधुनी सर्पिर्मध्वलाभ” इति आ-  
 खलायनगृह्यसूत्रात् । [नवे दुकूले च] इति [सर्वम् नगोप-  
 नीतम्] हिमवदानीतम् अर्घ्यादिकं मन्त्रान् वर्जयित्वा मन्त्र-  
 वर्जं ततो नञ्समासः [अमन्त्रवर्जम्] मन्त्रान् न वर्जयित्वा  
 इत्यर्थः द्वितीयायाच्चेति (३, ४, ५३ पा०) णमुल्प्रत्ययः इत्याह-  
 न्यासकारः अनुदात्तं पदमेकवर्जमित्यत्र । [प्रत्यग्रहीत्] स्वीक-  
 तवान् ॥ ७२ ॥

दुकूलेति । अथ [दुकूलवासाः] दुकूलं वसान इत्यर्थः ।  
 [सः] चरः [विनीतैः] अनुवृत्तैः अवरोधेषु ये दक्षाः तैः [अ-  
 वरोधदक्षैः बधूसमीपं निन्ये] नीतः । कथमिव [स्फुटा फेना-  
 नाम् राजिः] यस्य सः उदकमस्यास्तीति [उदन्वान्] समुद्रः ।  
 उदन्वानुदधी चेति (८, २, १३ पा०) निपातनात्साधुः । [नवैः]  
 अचिरोदितैः [चन्द्रपादैः] चन्द्रकिरणैः [वेलासमीप-मिव] ॥ ७३

तयोः समापत्तिषु कातराणि  
 किञ्चिद्व्यवस्थापितसंहृतानि ।  
 हौयन्त्राणां तत्क्षणमन्वभूव-  
 नन्योन्यलोलानि विलोचनानि ॥ ७५ ॥  
 तस्याः करं शैलगुरूपनौतं  
 जग्राह ताम्राङ्गुलिमष्टमूर्तिः ।

माननचन्द्रस्य कान्तिः । यस्यास्तया तथोक्तया [तया कुमार्या  
 शरदा लोक इव संसृज्यमानः] सङ्गच्छमानः [शिवः] [च-  
 चूषि कुमुदानि] इव तानि [प्रफुल्लानि] यस्य सः तथोक्तः  
 चेतः सलिलमिव तत्-प्रसन्नं यस्य सः तथोक्तः [प्रसन्नचेतः  
 सलिलोऽभूत्] । शरत्लोकयोरपि यथोचित विशेषणानि  
 योज्यानि ॥ ७४ ॥

तयोरिति । [तयोः] बध्वरयोः [समापत्तिषु] यदृच्छया  
 सङ्गतिषु [कातराणि] चकितानि । “अधीरे कातरे” इत्य-  
 मरः । द्रष्टुमसमर्थाणीति भावः । [किञ्चित्] ईषत् व्यवस्था-  
 पितानि स्थिरीकृतानि पश्चात् संहृतानि निवर्त्तितानि  
 चेति [व्यवस्थापितसंहृतानि] । पूर्वकालेत्यादिना (२, १, ४८  
 पा०) तत्पुरुषः [अन्योऽन्यस्मिन् लीलानि] सदृशानि ।  
 “लोत्तमलसदृशयोः” इत्यमरः । [विलोचनानि दृष्टयः] तत्  
 क्षणम् । तस्मिन् क्षणे [हौयन्त्राणाम्] क्रिया निमित्तेन सङ्को-  
 चम् [अन्वभूवन्] ॥ ७५ ॥

तस्या इति । [अष्टमूर्तिः] शिवः तस्मादीश्वराच्छङ्कत

उमातनौ गूढतनोः स्मरस्य  
 तच्छङ्किनः पूर्वमिव प्ररोहम् ॥ ७६ ॥  
 रोमोद्गमः प्रादुरभूदुमायाः  
 खिन्नाङ्गुलिः पुङ्गवकेतुरासीत् ।  
 वृत्तिस्तयोः पाणिसमागमेन

समं विभक्तेव मनोभवस्य ॥ ७७ ॥

शरीरे [गूढतनोः] गुप्तशरीरस्य [स्मरस्य पूर्वम्] [प्ररोहमिव]  
 प्रथमाङ्गुरमिव स्थितम् शैलगुरूपनीतं [शैलगुरुणा] हिम-  
 वता उपनीतं प्रापितम् । अथवा शैलगुरुणा हिमवत्पुरो-  
 धसा [उपनीतम्] [ताम्राङ्गुलिम्] रक्ताङ्गुलिं [तस्याः]  
 पार्वत्याः [करं जग्राह] ॥ ७६ ॥

रोमोद्गमेति । [उमायाः रोमोद्गमः] रोमाश्चः [प्रादुर-  
 भूत्] । पुमान् गौः पुङ्गवः वृषभः । गौरतद्वितलुकीति (५,  
 ४, ६२, पा०) टच् । सः केतुः चिह्नं यस्य सः [पुङ्गवकेतुः] शिवः  
 [खिन्नाङ्गुलिरासीत्] । अत्रोत्प्रेक्षते [पाणिसमागमेन] पा-  
 ण्योः संस्पर्शेन कर्त्ता [तयोः] बधूवरयोः [मनोभवस्य वृत्तिः]  
 अवस्थितिः [समं विभक्तेव] समीकृतेवेत्यर्थः । प्राक्सिद्धस्या-  
 प्यनुरागसाम्यस्य सम्प्रति तत्कार्यदर्शनात् पाणिसंस्पर्शकृत-  
 त्वमुपेक्ष्यते । ननु कन्या तु प्रथमसङ्गमे स्निग्धकरचरणा  
 भवति पुमांस्तु रोमाश्चितो भवतीति वात्स्यायनेन विपरीत-  
 मुक्तमिति चेत् नैषदोषः एभिरनयोर्लाभं परीक्षेतीति वाक्य-  
 कृत्ते ऽभिहितं बहुवचनेन स्नेहरोमाश्चग्रहणस्य सकलसालि-

प्रयुक्तपाणिग्रहणं यदुच्यते ।

द्वधूवरं पुष्पति काङ्क्षितसङ्ग्रहम् ।

सान्निध्ययोगादप्येवमेतन्नो

किं कथ्यते शैरोभासस्तस्य ॥ ७८ ॥

प्रदक्षिणप्रक्रमणात् शयानो-

रुदर्विषस्तन्मिथुनं चकाशे ।

मेरोरुपान्तेष्विव वर्त्तमान-

मन्योन्यसंसक्तमहस्त्रियामम् ॥ ७९ ॥

अन्यथाभिधानात् स्वीकृतिविरोध इत्यपास्तम् । तदेतत् रघु-  
वंशसङ्गीवन्यां सुश्रुतमवोचम् सात्विकासु “स्तम्भप्रस्तय-  
रोमाञ्चाः स्वेदो वैवर्ण्यवेपथू । अशु वैस्वर्ण्यमित्यष्टौ सा-  
त्विकाः परिकीर्त्तिता” इति ॥ ७७ ॥

प्रयुक्तेति । [यत्] यस्मात्कारणात् [प्रयुक्तं पाणिग्रहणम्]  
यस्य तत्तद्वोक्तम् [अन्यत् ।] लौकिकम् बधूश्च वरश्च [बधू-  
वरम्] समाहारे इन्द्रैकवद्भावः । [तदानीम्] पाणिग्रहण-  
काशे [अनयोः] उमाशिवयोः [सान्निध्ययोगात्] सन्निधि-  
भावात् [अग्राम्] उत्तमाम् [काङ्क्षितम्] शोभाम् [पुष्पति]  
पुष्पति [तस्मीभयस्य] उमामेवैवमेतन्नो मिथुनस्य [श्रीः]  
किम् ? कथ्यते [कथ्यते] कथ्यते [कथ्यते] शोभलम् : तस्य शोभा  
किम् ? कथ्यते [कथ्यते] । “निवाहसमये गौरीशिकी कथ्यते-  
नुप्रविशेताम्” इत्यागमः ॥ ७८ ॥

तौ दम्पती त्रिः परितो व वङ्गि-

मन्योन्यसंस्पर्शनिमीलिताद्यौ ।

स कारयामास वधूं पुरोधा-

स्तस्मिन् समिद्धार्चिषि लाजमोक्षम् ॥ ८० ॥

सा लाजधमाञ्जलिमिष्टगन्धं

गुरूपदेशाद्ददनं निनाय ।

[कथानोः] कर्मणः [प्रदक्षिणप्रक्रमणात्] प्रदक्षिणीकरणात्  
[चकाशे ।] किमिव [मेरोरुपान्तेषु] परिसरेषु [वर्त्तमानम्]  
आवर्त्तमानं मेरुं प्रदक्षिणीकुर्वदित्यर्थः । [अन्योन्येन संस-  
क्तम्] सङ्गतं मिथुनस्याप्येतत् विशेषणम् । अहश्च त्रियामा  
च [अहस्त्रियामम्] रात्रिन्दिवम् [इव] समाहारे इन्दैकव-  
द्भावः ॥ ७९ ॥

ताविति । [सः] पुरस्तादेव हितं विधत्ते इति [पुरोधाः]  
पुरोहितः [अन्योन्यस्य संस्पर्शेन] स्पर्शसुखेन [निमीलिताद्यौ]  
तौ जाया च पतिश्च [दम्पती] कर्मभूतौ । जायाशब्दस्य  
(२, २, ३१ ग० सू०) दम्भावो निपातितः । [वङ्गिं त्रिः]  
त्रिवारम् । “द्वित्रिचतुर्थ्यः सृजिति” (५, ४, १८ पा०) वृद्ध  
[परिणीय] परितो नीत्वा प्रदक्षिणीकार्येत्यर्थः । नयती-  
र्द्धिकर्मकाश्रयः [समिद्धार्चिषि] दीप्तज्वाले [स्तस्मिन्] वङ्गी  
[वधूं लाजमोक्षम्] लाजविसर्गम् [कारयामास] । वङ्गीर-  
न्यतरस्यामिति (१, ४, ५३ पा०) विकल्पादधिकर्तुः कर्म-  
त्वम् ॥ ८० ॥

कपोलसंसर्पिंशिषः स तस्या

मुहूर्त्तकर्णोत्पलतां प्रपेदे ॥ ८१ ॥

तदौषदाद्र्दृक्गणगण्डलेख-

मुक्कृासिकालाञ्जनरागमहृणोः ।

बधूमखं क्लान्तयवावतंस-

माचारधूमग्रहणाद् बभूव ॥ ८२ ॥

बधूं द्विजः प्राह तवैष वत्से !

वह्निर्विवाहं प्रति कर्मसाक्षी ।

[इष्टः] घ्राणतर्पण इत्यर्थः [गन्धः] यस्य तं [लाजधूमाञ्जलिम्] वदमं निनाय । [कपोलसंसर्पिणी शिखा] यस्य सः तथोक्तः [स] धूमः [तस्याः] गौर्याः [मुहूर्त्तकर्णोत्पलतां प्रपेदे ।] धूमस्य विसृमरत्वात् मुहूर्त्तग्रहणम् ॥ ८१ ॥

तदिति । [तत्] बधूमखम् [आचारधूमग्रहणात्] आचारप्राप्तधूमत्वात् [दृषदाद्र्दं] स्त्रिये [अरुणे] च [गण्डलेखे] गण्डस्थले यस्य तत्तथोक्तम् [अहृणोः] [उच्छ्वासी] उन्नच्छन् [कालाञ्जनस्य रागः] अञ्जनं यस्य तत्तथोक्तम् [क्लान्तो यवावतंसः] यवाङ्कुरकर्णपूरो यस्य तत्तथाभूतम् [बभूव ।] “लाजाञ्जलिं विसृज्य धूमाग्रं जिघ्रेत्” इति प्रयोगवृत्तिकारः ॥ ८२ ॥

बधूमिति । अथ [बधूं द्विजः] पुरीधाः [प्राह ।] किमिति हे [वत्से ! एष वह्निः तव विवाहं प्रति] विवाहकर्मणी-

शिवेन भर्ता सह धर्मचर्या  
 कार्या त्वया मुक्ताविचारयेति ॥ ८३ ॥  
 आलोचनान्तं भवस्य विसृज्य  
 पीतं गुरोस्तद्वचनं भवान्वा ।  
 निदाघकालोत्प्लवणतापयेव  
 माहेन्द्रमन्त्रः प्रथमं पृथिव्या ॥ ८४ ॥  
 भ्रवेण भर्ता भ्रवदर्शनाय  
 प्रयुज्यमाना प्रिवदर्शनेन ।

विचार्या] निर्विचारया [त्वया धर्मचर्या] धर्माचरणम्  
 [कार्या] कर्तव्येति । अयञ्च प्राजापत्यविवाहो द्रष्टव्यः ।  
 यथाञ्च आश्वलायनः “सहधर्मचरेति प्राजापत्य”  
 इति ॥ ८३ ॥

आलोचनान्तमिति । भवस्य पत्रगा [भवान्वा ।] इन्द्र-  
 वरुणभवभ्रवकूटेत्यादिना (४, १, ४८ पा०) ङीप् आनुगाग-  
 मञ्च । [आलोचनान्तम्] नेत्रान्तपर्यन्तम् आङ्मर्यादा-  
 भित्रिधोः (२, १, १३ पा०) इत्यव्ययीभावः । [भवस्ये] श्रोत्रे  
 [विसृज्य] विस्तार्य [तत् पूर्वोक्तम्] गुरोः] याज्ञिकस्य [वच-  
 नम्] सह धर्मं चरेति वाक्यम् [निदाघकाले] ग्रीष्मकाले  
 [उत्प्लवणतापया] उत्कटसन्तापया [पृथिव्या] [प्रथमम्]  
 आयम् [माहेन्द्रम्] पार्जन्यम् [अन्ध इव पीतम्] अत्यादरेण  
 शुभ्रवेत्सवः ॥ ८४ ॥



सादृष्ट इत्यानममुन्नमय्य

क्रीसन्नकण्ठी कथमप्युवाच ॥ ८५ ॥

इत्थं विधिज्ञेन पुरोहितेन

प्रयुक्तपाणिग्रहणोपचारौ ।

प्रणेमतुस्तौ पितरौ प्रजानां

पद्मासनस्थाय पितामहाय ॥ ८६ ॥

वधूर्विधात्रा प्रतिनन्द्यते च

नेन ध्रुवेण] शाश्वतेन [भर्ता] [ध्रुवस्य] नक्षत्रविशेषस्य [दर्श-  
नाय ।] “ध्रुवो भभेदे क्लीवन्तु निश्चिते शाश्वते त्रिषु” इत्य-  
मरः । [प्रयुज्यमाना] दृश्यतामिति प्रेथ्यमाणा [क्रीसन्न-  
कण्ठी] क्रिया हीनस्वरा [सा] वधुः [कथमपि आननमुन्न-  
मय्य दृष्ट इत्युवाच] ॥ ८५ ॥

इत्थमिति । [इत्थम्] अनेन प्रकारेण । इदमस्थेमुरिति  
(५, ३, २४ पा०) यमुप्रत्ययः । [विधिज्ञेन] विवाहप्रयोगज्ञेन  
शास्त्रज्ञेनेत्यर्थः । [पुरोहितेन] हैमवतेन [प्रयुक्तपाणिग्रहणो-  
पचारौ] कृतविवाहकर्माणौ [प्रजानां पितरौ तौ] उमामहे-  
श्वरौ [पद्मासनस्थाय] पद्मासनोपविष्टाव पितृणां पितृ [पि-  
तामहाय] ब्रह्मणे । “पितामहो विरिञ्चो ब्रह्माज्ञातस्य जन-  
केऽपि च” इति विश्वः । पितृष्वमातुलमातामहपितामहा  
इति (४, २, ३६ पा०) निपातनात्साधुः । [प्रणेमतुः] नमस्-  
कृतुः । पितामहस्य पितरौरपि पूज्यत्वादिति भावः ॥ ८६ ॥  
वधूरिति । [वधूः] कन्या [विधात्रा] ब्रह्मणा हि [कथ-

कल्याणि ! वीरप्रसवा भवेति ।

वाचस्पतिः सन् अपि सोऽष्टमूर्त्तौ

त्वाशास्य चिन्तास्तिमितो बभूव ॥ ८७ ॥

कृमोपचारां चतुरस्रवेदीं

तादेव पश्चात् कनकासनस्यौ

जायापती लौकिकमेषणीय

मार्द्राक्षतारोपणमन्वभूताम् ॥ ८८ ॥

पद्मान्तलग्नैर्जलविन्दुजालै-

वि !] शोभने ! वीरः प्रसवोऽपत्यं यस्याः सा [वीरप्रसवा]  
वीरसूः [भवेति प्रतिनन्द्यते [स] आशिषमुक्तेत्यर्थः । [सः]  
विधाता [वाचस्पतिः] वागीश्वरः [अपि सन् ।] कस्कादिषु  
(८, ३, ४८ पा० ) पाठास्माधुः [अष्टमूर्त्तौ] शिवे [तु] [आशा-  
स्यम्] आकाङ्क्षं तत्र [चिन्ता] विचारः तस्याम् [स्तिमितः]  
मन्दः [बभूव ।] तस्य निरीहस्याशास्याभावादाशिषि स्तिमि-  
तित्वमित्यर्थः ॥ ८७ ॥

कृमेति । ती [जायापती] बधूवरौ [पश्चात्] नमस्कारा-  
नन्तरम् [कृमाः] [रचिताः] [उपचाराः] पुष्परचनादयो य-  
स्याम् [तां चतुरस्रवेदीम् एव] प्राप्य [कनकासनस्यौ] सुन्ती  
[लौकिकम्] लोके विदितम् आचारप्राप्तमित्यर्थः । अतएव  
[एषणीयम्] आशास्यम् । “तथाहि लौकिकचारं मनसापि  
न कुर्यात्” इति शास्त्रादवश्यकत्वं व्यक्तमित्यर्थः । इषेरिच्छा-  
न-  
मार्द्राक्षतारोपणमन्वभूताम् ॥ ८८ ॥

राकृष्टमुक्ताफलजालशोभम् ।

तयोरुपर्यायतनालदण्ड

माधत्त लक्ष्मीः कमलातपत्रम् ॥ ८९ ॥

द्विधा प्रयुक्तेन च वाङ्मयेन

सरस्वती तन्मिथुनं नुनाव ।

संस्कारपूतेन वरं वरेण्यं

बधूं सुखग्राह्यनिबन्धनेन ॥ ९० ॥

पत्रान्तेति । [लक्ष्मीः] श्रीदेवी [पत्रान्तेषु] दलप्रान्तेषु  
[लग्नैर्जलबिन्दुजालैः] [आकृष्टा] आहृता [मुक्ताफलजालेन]  
प्रान्तलम्बिना मुक्ताकलापेन या [शोभा] सा येन तत्तथो-  
क्तम् [आयतम्] दीर्घम् [नालम्] इव [दण्डः] यस्य तत्  
[कमलम्] एव [आतपत्रम्] तत् [तयोः] उपरि आधत्त  
दधौ ॥ ८९ ॥

द्विधेति । अथ [सरस्वती] वाग्देवी [द्विधा] संस्कृत-  
प्राकृतरूपेण द्वैवध्येन [प्रयुक्तेन] उच्चारितेन [वाङ्मयेन] शब्द-  
जालेन [तन्मिथुनं नुनाव] तुष्टाव । ए सुताविति धातो-  
र्लिट् । केन ? कमित्याह संस्कारेति [संस्कारेण] शास्त्रव्युत्-  
पत्त्या [पूतेन] प्रकृतिप्रत्ययविभागशुद्धेन संस्कृतेनेत्यर्थः [वरे-  
ण्यम्] वरणीयं श्लाघ्यमित्यर्थः । वृणोतेरीणादिकः (वृणएन्य  
इति ३, ६८ सू०) एन्यप्रत्ययः । [वरम्] वोढारं शिवम्, [सुखेन  
ग्राह्यम्] सुबोधम् [निबन्धनम्] रचना यस्य तेन वाङ्मयेन  
प्राकृतभाषयेत्यर्थः [बधूं], नुनावेत्यनेन सम्बन्धः ॥ ९० ॥

तौ सन्धिषु व्यञ्जितवृत्तिभेदं  
 रसान्तरेषु प्रतिबद्धरागम् ।  
 अपश्यतामपसरसां सुहृत्तं  
 प्रयोगमाद्यं ललिताङ्गहारम् ॥ ६१ ॥

ताविति । [तौ] दम्पती [सन्धिषु] सुखादिनिर्वहणा-  
 न्तेषु पञ्च सन्धिषु । तदुक्तं दशरूपके । “सुखं प्रतिमुखं  
 गर्भः सावमर्षोपसंहृतिः” इति । [व्यञ्जितवृत्तिभेदम्] स्पृष्टी-  
 कृतकौशिक्यादिवृत्तिविशेषम् रसानुगुण्येनेति शेषः । तदुक्तं  
 भूपालेन “कौशिकी स्यात्तु शृङ्गारे रसे वीरे तु सात्वती ।  
 रौद्रवीभक्तयोर्वृत्तिर्नियतारभटी पुनः । शृङ्गारादिषु भावज्ञैः  
 रसेष्विष्टा तु भारती ।” तथा । “कौशिक्यारभटी चैव सा  
 त्वती भारती तथा । चतस्रोवृत्तयोज्ञेयास्तासु नाद्यं प्रति-  
 ष्ठितम्” इति । [रसान्तरेषु] शृङ्गारादिरसभेदेषु ” “शृङ्गा-  
 रादौ विषे वीर्ये गुणे रागे द्रवे रस” इत्यमरः । “शृङ्गार-  
 हास्यकरुणारौद्रवीरभयानकाः । वीभक्ताद्भुतशान्ताख्य-  
 रसाः पूर्वैरुदाहृता” इति [प्रतिबद्धरागम्] प्रतिनियमेन  
 प्रवर्त्तितः वसन्तललितादिरागो यस्मिन् तम, यस्मिन् र-  
 योरागो विहितस्तदनुसारेण प्रयुक्तरागमित्यर्थः । यथा  
 कादिलः । “रौद्रेऽद्भुते तथा वीरे पुंरागेण प्रगीयते । शृङ्गार-  
 हास्यकरुणाः स्त्रीरागेण प्रकीर्त्तिताः । भयानके च वीभक्ता-  
 शान्ते गेयो नपुंसकैः” इति । [ललिताङ्गहारम्] मधुराङ्ग-  
 विधेयम् “अङ्गहारोऽङ्गविधेय” इत्यमरः । आदौ भक्त

देवास्तदन्ते हरमहमार्थं

किरीटवद्वाञ्छलयो निपत्य ।

शापावसाने प्रतिपन्नमूर्ते-

ययाचिरे पञ्चशरस्य सेवाम् ॥ ८२ ॥

तस्यानुमेने भगवान् विमन्यु-

व्यापारमात्मन्यपि सायकानाम् ।

कालप्रयुक्ता खलु कार्यं ( काल ) विद्वि-

र्विज्ञापना भर्तृषु सिद्धिमेति ॥ ८३ ॥

करणादीनां नाटकं प्रकृतिं बुधा" इति । [अप्सरसाम्]

वृक्षादीनाम् प्रयुज्यत इति [प्रयोगः] रूपकं नाटकमित्यर्थः

। अयमिति विशेषणात् । तम् [मुहूर्त्तमपश्यताम्] दृष्टवन्तौ ।

[प्राधास्येत्यादिना (७, ३, ७८पा०) दृष्टेः पश्चादेशः ॥ ८१ ॥

देवा इति । [देवाः] इन्द्रादयः [तदन्ते] तस्य प्रयोगदर्शन-

ान्ते अवसाने [जदमार्थम्] परिणीतदारम् [हरम्] [किरी-

टु वद्धाः अञ्चलयः] येषान्ते तथोक्ताः सन्तः [निपत्य] प्रणम्य

[पावसाने प्रतिपन्नमूर्तेः] लब्धशरीरस्य "परिणेष्यति

वर्तीं यदेत्यादिना" शापस्य पार्वतीपरिणयान्तत्वा-

त्यर्थः । [पञ्चशरस्य] कामस्य कर्तुः [सेवां ययाचिरे पुनः

मासादितशरीरस्य तस्य सेवा स्वीक्रियतामिति प्रार्थया-

सुरित्यर्थः दुष्टाक्षपजित्यादिना द्विकर्मकत्वम् ॥ ८२ ॥

तस्मेति । [विमन्युः] विगतक्रोधः [भगवान्] ईश्वरः

अथ विबुधगणांस्तानिन्दुमौलिर्विसृज्य  
 क्षितिधरपतिकन्यामाददानः करेण ।  
 कनककलसयुक्तं भक्तिशोभासनाद्यं  
 क्षितिविरचितशय्यं कौतुकागारमागात् ॥

मेने तथाहि [कार्यविद्भिः] कार्यज्ञैः अथ वा [कालविद्भिः]  
 अवसरज्ञैः [काले] योग्यावसरे [प्रयुक्ता] अनष्टिता [भर्तृषु]  
 स्वामिषु विषये [विज्ञापना] [सिद्धिमेति खलु] सफला भव-  
 तीत्यर्थः । अयमेवास्य स्मरसेवास्वीकारः यदात्मन्यपि तत्-  
 सायकव्यापारम् अङ्गीकृतवानिति ॥ ८३ ॥

अथेति । [अथेन्दुमौलिः] ईश्वरः [स्तान् विबुधगणान्  
 विसृज्य] [क्षितिधरपतिकन्याम्] पार्वतीम् [करेण आद-  
 दानः] [कनककलसयुक्तम्] मङ्गलार्थमन्तर्निहितहेममयपूर्ण-  
 कुम्भम् [भक्तयः] पुष्पादिरचनाः तासाम् [शोभया सनाद्यम्]  
 सहितमित्यर्थः । [क्षितिविरचितशय्यम्] क्षिती विरचिता  
 स्थण्डिले कल्पिता शय्या तत्त्वं यस्मिन् तत्तथोक्तम् । [कौतु-  
 कागारमागात्] शय्यागृहं जगाम । अत्राश्वलायनः । “अत-  
 जङ्घं मक्षारलवणाग्निनावधः शायिनी ब्रह्मचारिणी स्या-  
 ताम्” इति । अतजङ्घं विवाहादूङ्घं आत्रिरात्रादिति शेषः  
 “त्रिरात्रं द्वादशरात्रं वा” इति वचनात् । तथा काम-  
 शास्त्रेऽपि “अथ परिणयरात्रौ प्रक्रमेन्नेव किञ्चित्सिद्धिषु च  
 रजनीषु स्वप्नभावा दुनोति । विदित्सिह न भिन्याद  
 ब्रह्मचर्यं न चास्मै कदाप्यभ्यर्चयेत् न च नमः कुर्यात्”







